

Il quotidiano l'Unità è stato fondato da Antonio Gramsci il 12 febbraio 1924

# lunita





domenica 30 dicembre 2001 anno 78 n.273

lire 1.700 (euro 0.88)

www.unita.it

«La destra ha il consenso, ma non ha il potere. Prima o poi occorre che se ne renda

conto. Infatti, a tutti i livelli, la sinistra, postcomunisti o cattocomunisti, controlla

le redazioni dei giornali». Don Gianni Baget Bozzo II Giornale 29 /12/ 2001 pag. 1

#### L'Uomo dell'Anno Istruzioni PER L'USO

Furio Colombo

a rivista Time ha deciso: vuole un eroe positivo, un modello in cui, in giorni così difficili, gli americani ■ si possano riconoscere. Ha scelto l'ex sindaco di New York, Rudolph Giuliani.

Ma poiché *Time* è un settimanale che si vende in tutto il mondo, è probabile che chi lo dirige si sia posto anche il problema di individuare una immagine che abbia significato nel mondo. Credo che anche in questo caso la scelta sia stata giusta. Un po' in tutto il mondo si conosce il nome, il volto e un po' di leggenda di Rudolph

Vediamo come si è formata questa leggenda. Poiché l'ex sindaco di New York è ritenuto uomo di destra (negli Usa rappresenta il partito repubblicano-conservatore) sarà utile spiegare il modello Giuliani a coloro che, come il sindaco Albertini di Milano, conoscono solo la frase «tolleranza zero» e a volte la sbandierano come parola d'ordine.

È vero, ma tutto ciò ha un senso un po' più ampio. Ci dice due o tre cose che riguardano anche noi, anche questo governo italiano che si finge liberale, si dice conservatore e in realtà è soltanto un comitato d'affari di

Rudolph Giuliani, molto prima di essere eletto sindaco, diventa noto a New York come «U.S. District Attorney», procuratore federale degli Stati Uniti. Si occupa di mafia e acciuffa John Gotti, il boss dei boss.

Nonostante indagini accurate, e le testimonianze di molti pentiti, fallisce la prima e la seconda volta. Tribunali diversi assolvono Gotti con formula piena. Stranamente, invece di irridere al procuratore, di sospettarne il malanimo verso l'indagato assolto, invece di aprire trasmissioni e tavole rotonde sul malfunzionamento della giustizia, Tv e giornali americani cominciano a dare attenzione al «District Attorney» Giuliani, che diventa una figura popolare.

Quando John Gotti viene di nuovo arrestato e anche sulla base dell'ampia deposizione di un pentito -condannato all'ergastolo nel terzo processo, il nome di Giuliani è già legato alla raffica di inchieste e di arresti tra i vertici del mondo finanziario newyorkese, tra i grandi di Wall Street.

Giuliani ha stroncato carriere illustri, smontato ricchezze che stavano creando leggende. Erano celebri i suoi modi rudi, i suoi arresti negli studi di grandi avvocati da dove i facoltosi ricercati speravano di influenzare i media e i politici e dunque di intimidire il procuratore.

Ha toccato - lui, repubblicano - fili sensibilissimi del rapporto fra finanza e politica di destra. Nessun personaggio o gruppo politico si è mosso, nonostante la celebrità degli inquisiti. Almeno due di essi, al momento dell'arresto, erano attesi a pranzo alla Casa Bianca. Le manette di Giuliani li hanno costretti a «rinviare». Giuliani era riservato, prima degli arresti, ma molto bravo nei rapporti con la stampa, dopo che i giudici li avevano convalidati. Si devono a lui - raccolti in almeno due saggi e un romanzo di grande successo - storie esemplari sulla nascita illegale di alcune ricchezze che erano apparse come miracoli di bravura imprenditoriale, e che erano sul punto di avere un peso rilevante in politica.

Da noi diventano eroi gli imputati. Negli Stati Uniti è diventato eroe popolare il procuratore. E quando il partito repubblicano ha avuto bisogno di un candidato sicuro per governare New York, ha scelto Giuliani.

Giuliani è stato eletto due volte, prima con un buon margine, poi in trionfo.

**SEGUE A PAGINA 27** 

## Corruzione a Torino, Tangentopoli ritorna

La strategia di delegittimare i giudici non ha raggiunto il suo scopo Dietro il caso Molinette lo scandalo sanità e le faide di Forza Italia

#### Processo d'appello

«Mafia, Carnevale aggiustava le sentenze in nome di Andreotti»

Il giudice Corrado Carnevale ha utilizzato i cavilli più reconditi delle norme a favore di boss mafiosi e di altri criminali. L'obiettivo era smontare pezzo per pezzo i processi di Falcone e Borsellino contro Cosa Nostra. Il tutto, in nome e per conto di Giulio Andreotti. Queste le motivazioni della sentenza con cui la Corte d'Appello di Palermo ha condannato il giudice a sei anni di carcere per concorso in associazione mafiosa. I magistrati hanno dato credito alle testimonianze di Sbardella circa i rapporti di Carnevale con Andreotti. L'ex pg Rovello: «Si dimostra che la Procura di Palermo non ha perseguitato nessuno». I difensori di Giulio Andreotti dal canto loro commentano: «Per il nostro assistito non cambia niente».

ANDRIOLO e TRISTANO A PAGINA 2

**Oreste Pivetta** 

DALL'INVIATO

**TORINO** «È ben possibile» si dice a Torino, corridoi di Palazzo di Giustizia, quando si chiede se si andrà avanti, se, per intenderci, non ci si fermerà lì, ai quindici indagati, ai quattro arrestati del gran mercato delle Molinette. Dieci giorni sono un amen, in un'inchiesta che dura da tanto, che ha raccolto duecentocinquanta videocassette di strette di mano, di buste che transitano da una tasca all'altra, di sorrisi soddisfatti o di richieste... È ben possibile che altri nomi si accodino alla lista dei primi. «D'altra parte - spiegano - quando un imprenditore comincia a parlare non tace più: tira in ballo tutti quelli che conosce, rivela particolari, agganci, connivenze». È la cultura molto vendicativa della concorrenza: se devo morire, meglio morire in compagnia.

SEGUE A PAGINA 3





#### Euro meno due

Rivoluzione al via in 12 Paesi Prodi: sarà il nostro dollaro

Due giorni alla rivoluzione dell'euro. La nuova moneta partirà il primo gennaio in dodici Paesi. «Una grande svolta politica - commenta Romano Prodi, presidente della Commissione europea - andremo in giro per il mondo come gli americani vanno in giro con il dolla-

In Italia partono però anche i rincari. Aumentano infatti i prezzi di pedaggi autostradali, farmaci, canone Rai e lotterie: circa 600mila lire all'anno per ogni famiglia.

MATTEUCCI A PAGINA 4

## Argentina, la piazza abbatte anche il governo peronista

Scontri a Buenos Aires, manifestanti devastano il Parlamento. Si dimettono i nuovi ministri

#### Autobus precipita dal viadotto: 2 morti e 6 feriti a Roma



ZEGARELLI A PAGINA 11

Argentina sull'orlo del precipizio. Dopo gli ultimi scontri nelle strade della capitale, si è dimesso il nuovo governo formato dal peronista Adolfo Rodrigues Saà. I disordini sono cominciati l'altra notte a Buenos Aires, dove la polizia ha caricato con i gas lacrimogeni la folla a Plaza de Mayo davanti alla Casa Rosada. E all'alba di ieri un gruppo di manifestanti ha fatto irruzione all'interno del Parlamento appiccando fuoco alle tende e abbandonandosi ad atti di vandalismo. Sono 33 le persone arrestate e numerosi i feriti. Il presidente Saà, contro cui erano dirette le proteste, ha sospeso l'attività nella Casa Rosada e convocato i suoi ministri. Al termine del vertice, questi gli hanno consegnato le loro dimissioni. L'ex governatore di Buenos Aires Duhalde: «Si rischia la guerra civile».

GUANELLA A PAGINA 6

#### **Valetto**

Contro i rischi di regime 1'opposizione si faccia sentire

A PAGINA 26

#### Ravera

Condividire i figli ma anche i doveri

A PAGINA 10

### IO CLOWN IN SALA OPERATORIA



Via Carlo De Cesare n° 11 Napoli Tel. 081-421349 Fax 4202514

**OGGI** 

 $\boldsymbol{S}$  alve, io sono uno dei due clown (l'altro era la dottoressa Paciocca, al secolo Ornella Esposito) che hanno fatto senza saperlo una cosa eccezionale: hanno aiutato qualche giorno fa una bambina a sopportare senza anestesia un dolorosissimo prelievo.

L'abbiamo fatta ridere, e ridendo, non è stato necessario iniettarle un farmaco potente. Meglio una risata di una medicina, ne sono convinti anche i medici.

Però, non vi sbagliate, io mi chiamo dottoressa Trombetta, la mia collega dottoressa Paciocca, ma non siamo medici. O meglio, lo siamo per finta.

Insomma, non abbiamo una laurea in medicina. Siamo attrici, artisti di strada, clown. Sì, d'accordo, Patch Adams è un medico che fa il Giovanna Pezzullo

clown, ma noi siamo clown che aiutano i medici. È così all'Ospedale Pediatrico

Meyer di Firenze: lì investono ogni anno 90 milioni per avere nei reparti noi clown (e i musicisti, e

#### Libri

Scrittori, studiosi scienziati: ecco le migliori letture del 2001

**NELL'INSERTO** 

quelli che fanno una radio che si chiama "La presa della Pastiglia") e aiutare così i bambini ad avere una vita migliore. E quando hanno una vita migliore, lo vediamo bene ogni giorno, guariscono meglio. La bambina aveva 12 anni, ed era

Li conosciamo, i piccoli ospiti albanesi: spesso sono a loro a tradurre ai genitori le parole del medico, la spiegazione della malattia e della cura

E a volte è incredibile che ci riescano perché parlano pochissimo l'italiano. La bambina non lo parlava, ad esempio. E provate un po' a far ridere una bambina che non parla la vostra lingua.

**SEGUE A PAGINA 27** 



DOMAN

GIOCHI a pagina 15 e ARTE a pagina 25

Colore: Composite

domenica 30 dicembre 2001 ľUnità

#### il racconto

### Da De Roberto a Ginzburg, la bella novella dell'Italia del Novecento

#### Francesca Sanvitale

-n'idea di storia e di popolo, il lungo racconto dell'Italia del Novecento, nei modi «con i quali gli italiani hanno vissuto narrato il primo secolo della loro unità politica»: questo è il criterio dell'antologia che ci propone Enzo Siciliano, nei tre tomi mondadoriani a sua cura (Racconti italiani del Novecento, I Meridiani, Arnoldo Mondadori Editore). Un viaggio attraverso una varietà straordinaria di temi, di stili, di appartenenza al proprio tempo e balza evidente la vitalità del «raccontare» in Italia. Nel corso degli anni viene sottolineata l'aderenza alla realtà come caratteristica narrativa e culturale. È una lettura stimolante, oserei dire necessaria, che dovrebbe riconciliare con il percorso contrastato, disatteso, spesso ignorato, degli scrittori italiani. L'interno ne all'altra e quindi attraverso i diversi modi nei quali l'espressività rappresenta le differenze di una società in cammino. Ma, nonostante questa identificazione con le proprie radici, si avverte con evidenza come la narrativa si è sempre trasformata e proposta nella linea delle grandi correnti e delle svolte essenziali nella cultura europea. Ha assorbito e fatto sue sia le tematiche del tempo storico, sia l'adesione ai movimenti di avanguardia e, attraverso di essi o nonostante, ha sempre ritrovato una nuova esibizione di vitalità. Scorriamo l'indice: nel lungo susseguirsi di autori troviamo i classici che inaugurano il secolo come De Roberto, Svevo, D'Annunzio, Pirandello, Deledda, Tozzi, Bacchelli, affiancati all' esperienza novecentesca di Bontempelli, Savinio e Palazzeschi oppu-

del percorso ci porta anche da una regio- re alle citazioni di grandi poeti che narrano come Saba, Gozzano, Biagio Marin. Dallo spiritualismo di Boine si passa al futurismo di Folgore. Attraverso lo spartiacque della seconda guerra mondiale e dopo, nel dopoguerra, è quasi impossibile riunire i nomi preminenti. Basti pensare a quegli anni nei quali avevamo i romanzi e i racconti di Moravia, Soldati, Bassani, Pavese, Cassola, Ortese, Morante. E si riconferma nelle scrittrici, da Dolores Prado a Natalia Ginzburg e in tutte le altre, la volontà di una forte testimonianza civile, di una partecipazione al mondo sociale, quasi sempre misconosciuta, che si fa narrativa e storie. Anche saltando al panorama degli scrittori contemporanei viventi e a quelli più giovani, continua la straordinaria varietà di intenti e di risultati e non ci permette più di dubitare su una letteratu-

#### la giacca verde

Mario Soldati

ro, fino a qualche mese fa, impresario di un'opera musicale. L'attuale decadenza del teatro lirico in Italia, disperata decadenza di cui sarebbe qui troppo lungo desporte le cause, mi persuada a combiera recetivare del la combiera recetivare del cause mi persuada a combiera recetivare del la combiera recetivare del cause mi persuada a combiera recetivare del la combiera recetivare del la combiera recetivare del la combiera del combiera del la desporre le cause, mi persuade a cambiare mestiere o, per lo meno, ad abbandonare il mio lavoro finché potrò riprenderlo con quel decoro a cui fu sempre congiunto il mio modesto nome. Ma, se devo essere sincero fino in fondo, temo che questo momento non sia vicino. Quando il teatro lirico rinascerà (se rinascerà: non ce l'ho neppure questo dubbio), temo di non essere più vivo. Perché sono vecchio. E d'altra parte non ho più voglia di tornare in America, faticare in un paese ove i soli piaceri che ormai mi posso procurare non esistono, correre il rischio di morire lontano da questa vecchia, cara terra che amo più di ogni cosa al

«Ho deciso dunque di cambiare mestiere. Ho già scritto, in vita mia, qualche novella che pubblicai sotto pseudonimo or sono molt'anni nella defunta rivista *Boccascene* e con un certo successo, se devo credere al benevolo giudizio di pochi amici. Ora, non per guadagno, perché, grazie a Dio, ho risparmiato, ma per occuparmi, comunque, per vivere, voglio provare a scrivere. Non so se riuscirò, né se avrò la costanza di continuare. Ma nella mia lunga carriera fui testimone di fatti curiosi, amico di persone bizzarri e geniali, osservatori di popoli e paesi diversi. Voglio un po' provare non dico a raccontare la mia vita, che sarebbe certo per tutti, e probabilmente anche per me, troppo noioso; ma riferire della mia vita, separatamente, quegli episodi o quei fatti, quegli incontri o quelle conoscenze che, per la loro singolarità, possano più interessare un pubblico di lettori. Nulla di straordinario, intendiamoci.

«Sarà la luce chiara e tranquilla con cui il semplice buon senso presenta lo spettacolo degli esseri umani. Non mi propongo nessun ordine. Caso mai, andrò a ritroso. Perché vorrei cominciare con il racconto di un fatto occorsomi ultimamente. Ogni volta che potrò, non mancherò di riferire i veri nomi delle persone, dei luoghi, delle cose, ma s'intende che nella maggior parte dei casi, trattandosi di fatti autentici e recenti, ciò non mi sarà concesso.

«Il 17 maggio 1946 dovevo inaugurare, in uno dei più grandi teatri di Roma, il Festival Musicale della Primavera con l'Otello di Verdi. Avevo scritturato.....»

ra che dovrebbe essere parte portante della nostra identità nazionale. Înfine: il saggio introduttivo di Enzo Siciliano chiarisce che cosa si dovrebbe intendere per romanzo, racconto e narratività, il senso e la funzione di necessità del narrare. «In conclusione», scrive Siciliano, «come potremmo definire il racconto? Henry James disse che i racconti di Maupassant sembrano nascere da un'occhiata crudele rivolta all'esistenza, - l'autore di Maison Tellier fissa un piccolo punto della vita umana, forse brutto, meschino, forse no; raccoglie quella particella con mano delicata, e la stringe fino a lasciarla sanguinare. Quel rivolo di sangue, disse sempre James, non è un'invenzione, un 'castello in aria': è una realtà pura, frutto non della legge della brevità ad ogni costo, d'una costrizione o d'una avarizia del cuore. C'è una verità delle cose che prende volto in una forma, e quella forma è sostanza della cosa stessa». Come risolversi a scegliere uno scrittore tra i tanti? Per una citazione c'è solo l'imbarazzo della scelta. Mario Soldati, che ci ha lasciato pochi anni or sono, nel 1999, è oggi ingiustamente dimenticato pur essendo un rappresentante dei più autorevoli di una identità narrativa tutta italiana, specialmente nella produzione fertilissima dei racconti. Tra questi il racconto antologizzato La giacca verde, del 1951, del quale si ripropone l'inizio, è stato tra quelli di maggiore successo.





tra arte e scienza

### Emmer: «La matematica, il romanzo più umano»

#### Cristiana Pulcinelli

on lasciamoci spaventare dal fatto che parla della scienza più astratta che ci sia: il libro scelto da Michele Emmer, docente di matematica alla Sapienza di Roma, non è un saggio di difficile lettura, ma un romanzo e, per di più, scritto in modo avvincente. Come, sempre più spesso, succede nel genere più nuovo della narrativa, quella che prende in prestito i suoi intrecci dalla scienza. L'autore è Apostolos Doxiadis, il titolo Zio Petros e la congettura di Goldbach, l'editore Bompiani.

**Chi è lo zio Petros di cui si parla nel romanzo?**Zio Petros è un matematico fallito, un uomo che un giorno incontra la congettura di Goldbach e ne viene stregato. Da quel momento si ritira dal mondo, abbandona carriera e amori per dedicarsi solo a cercare di dimostrare questa congettura. Non ci riuscirà. La sua storia, una storia di fallimento e solitudine, viene ricostruita, nel romanzo, da suo nipote che trova le sue antiche carte.

#### Cos'è la congettura di Goldbach, che affascinò tanto lo zio

Goldbach era un matematico prussiano, professore a San Pietroburgo, che nel 1742 mandò una lettera a Eulero, il più famoso matematico dell'epoca. La lettera conteneva una congettura che riguardava i numeri primi e che diceva più o meno così: ogni numero pari più grande di 2 può essere scritto come somma di due numeri primi (ovvero numeri divisibili solo per 1 e per se stessi). Grazie a potenti computer, a tutt'oggi si è arrivati a calcolare che la congettura è vera fino alla cifra 400 seguita da 12 zeri. Ma una vera a propria dimostrazione della congettura non

#### Un po' come la storia del teorema di Fermat, quella che il John Lynch e Simon Singh hanno raccontato quattro anni fa in forma di bel documentario e avvincente racconto?

Sì. In fondo anche il matematico che ha dimostrato il teorema di

#### la congettura di Goldbach

**Apostolos Doxiadis** 

gni famiglia ha la sua pecora nera - nella nostra era zio Petros.

Mio padre e zio Anargyros, i suoi fratelli minori, fecero in modo che i miei cugini e io ereditassimo, incontestata, l'opinione che avevano di lui.

«Quel buono a nulla di mio fratello Petros è uno dei prototipi del fallito», diceva mio padre, ogni volta che se ne presentava l'occasione. E zio Anargyros, durante le riunione famigliari, abitualmente disertate da zio Petros, accompagnava sempre ogni menzione del suo nome con sbuffi e smorfie che esprimevano, a seconda del suo umore, disapprovazione, disprezzo o semplice rassegnazione.

Devo però dire una cosa a loro merito: nelle faccende finanziarie i due fratelli lo trattavano con scrupolosa correttezza. Benché zio Petros non avesse mai condiviso, neanche in minima parte, le fatiche e le responsabilità della gestione della fabbrica che i tre avevano congiuntamente ereditato da mio nonno, mio padre e zio Anargyros gli versavano immancabilmente la sua quota di profitti. (Questo per un forte senso della famiglia, altra eredità comune). E zio Petros li ripagò della stessa moneta. Non essendosi mai fatto una famiglia, quando morì lasciò a noi, suoi nipoti, figli dei suoi magnanimi fratelli, il patrimonio che si era moltiplicato nel suo conto in banca, rimasto praticamente intatto nella sua interezza.

A me in particolare, il «nipote prediletto» (parole sue), lasciò inoltre la sua enorme biblioteca, che io, a mia volta, donai alla Società Matematica Ellenica. Tenni per me soltanto due pezzi, il diciassettesimo volume dell'«Opera omnia» di Leonard Eulero e il numero 38 della rivista scientifica tedesca «Monatshefte fur Mathematik

Fermat è rimasto chiuso in una stanza per 7 anni applicandosi solo a questo problema. Al contrario del teorema di Fermat, però, la risoluzione della congettura di Goldbach non sembra aprire grandi campi della matematica, è una esercitazione al limite della curiosità. Tuttavia è la congettura non risolta più antica.

#### C'è anche un'altra differenza: il teorema di Fermat è stato dimostrato.

È vero, anche se la dimostrazione che fu annunciata al mondo nel 1994 in realtà non era completa. Si dovette aspettare l'anno successivo per avere la soluzione definitiva della questione.

#### Perché ha scelto questo romanzo come libro dell'anno?

Perché è la storia di un'avventura umana in cui il personaggio del matematico non è un pretesto. E anche perché tratta in modo appassionante un tema difficile: sprecare una vita e non aver fatto nulla. È un tema molto sentito dagli scienziati, in particolare dai matematici. Una volta René Thom, ad esempio, descrisse la sua grande delusione quando si accorse che la sua teoria delle catastrofi non avrebbe risolto grandi problemi come invece sembrava promettere. Il fatto è che nelle scienze sperimentali, come la fisica o la biologia, i ricercatori lavorano insieme e, anche quando il risultato del loro esperimento è negativo, si trovano comunque di fronte a un risultato. Per la matematica non è così. Prima o poi tutti i matematici si trovano di fronte a un dilemma di questo genere: vorrei mettermi a studiare questa cosa, ma se già qualcuno ci si sta applicando in Australia e trova la soluzione prima di me? Rischi di lavorare in solitudine per anni e non ritrovarti niente in mano.

#### Il romanzo ha ricevuto un premio?

Sì, il premio Peano che viene assegnato da una giuria di matematici. La scelta è stata dettata anche dal fatto che l'autore, lo scrittore greco Apostolos Doxiadis, nasce come matematico, ma poi è diventato un regista di cinema e teatro. Questo ha fatto sì che le citazioni contenute nel suo romanzo fossero tutte estremamente rigorose, ma che il racconto fosse avvincente come un film.

Depositata la motivazione della sentenza del processo contro il giudice della Cassazione. Da riscrivere la storia delle collusioni mafiose eccellenti

## «Carnevale ammazzasentenze per Andreotti»

I giudici: aiutò i boss per suo conto. I legali del senatore: il verdetto ci lascia indifferenti

PALERMOHa sminuzzato le prove, ha applicato cavilli nascosti tra le righe delle norme, ha piegato la legge, fino a distorcerla, per aiutare boss e assassini: Corrado Carnevale, il giudice ammazzasentenze della Cassazione, fece tutto ciò anche in nome e per conto di Giulio Andreotti, e del suo entourage, per aggiustare, a favore dei mafiosi, i processi istruiti a Palermo da Falcone e Borsellino contro Cosa

Riparte da questo dato contenuto in una sentenza la riscrittura della storia giudiziaria delle collusioni mafiose «eccellenti» degli ultimi decenni, un dato per certi versi inatteso che dà ragione alle tesi della procura di Gian Carlo Caselli e riapre a sorpresa l'esito del processo di appello contro il senatore a vita, in corso a Paler-

Non a caso le prime reazioni sono giunte dal collegio di difesa del senatore a vita. Allusive e brucianti quelle del legale palermitano Gioacchino Sbacchi, che invoca la separazione delle carriere dei magistrati rilevando nel collegio giudicante la presenza di un magistrato che fino a pochi mesi fa era in forza alla direzione distrettuale antimafia di Palermo. Palesano indifferenza, da Roma, invece, il professore Franco Coppi e Giulia Bongiorno: «Nel processo Carnevale il presidente Andreotti non e' mai stato neanche sentito»

A ribaltare certezze giudiziarie apparentemente acquisite sono oltre 1100 pagine depositate due giorni fa in cancelleria della corte di appello, quelle della motivazione con cui i giudici spiegano perché hanno condannato il presidente Carnevale, assolto in primo grado, a sei anni di carcere per concorso in associazione mafiosa. Buona parte di quelle pagine sono dedicate proprio ad Andreotti ed alle sue «relazioni pericolose» con gli ambienti mafiosi. Gli elementi sono gli stessi che hanno condotto all'assoluzione del senatore a vita, sia pure con l'applicazione dell'art. 530. Cambia la valutazione globale degli indizi compiuta dalla corte presieduta da Vincenzo Oliveri: prove che in altre occasioni erano state spezzettate, parcellizzate, valutate singolarmenvolta sono state analizzate globalmente. E il risultato é stato diverso. Carnevale, insomma, è stato inchiodato dalla negazione di quel metodo da lui stesso utilizzato per «smontare pezzo per pezzo le prove» dei processi, come ha detto il pentito Francesco Pattarino. Per anni, secondo i giudici, è stato un amico dei mafiosi. Un amico colto, nel posto giusto: il palazzaccio della Cassazione di piazza Cavour, a Roma. I giudici, in sostanza hanno individuato due canali di accesso a Carnevale, un magistrato che, ha detto il pentito Salvatore Cancemi, sentiva «la retinata» (il colpo di redini sul collo del cavallo, ndr), da parte dell'organizzazione mafiosa: la corrente andreottiana e alcuni avvocati. Hanno rivalutato la sua amicizia con Claudio Vitalone, ritenuto il «ministro della Giustizia della corrente» hanno creduto a Vittorio Sbardella, che aveva definito Andreotti unico politico di riferimento per Carnevale, hanno rianalizzato le sue telefonate con il collega della Cassazione Tito Baiardi, al quale Carnevale aveva incautamente confidato di avere

Marzio Tristano di sostenerlo «ventre a terra» nella sua corsa alla poltrona di primo presidente della Corte di appello di Roma. E hanno persino ripescato l'imbarazzante amicizia con il notaio siciliano Salvatore Albano, professionista di fiducia di Luciano Liggio e Frank Coppola, che lo stesso notaio fa risalire agli anni '60, e che il giudice «ammazzasentenze» bolla, invece, come una «bugia». Le 1100 pagine disegnano un Carnevale assai diverso dall'immagine che ha sempre cercato di proiettare di se: superesperto di diritto, lontano dalle sirene della politica, severo censore degli errori giuridici altrui. I giudici elencano impetosamente gli incarichi di nomina politica nei ministeri, gli arbitrati per centinaia di milioni, le frequentazioni nelle ville dei potenti, primo fra tutti quel Claudio Vitalone, assai vicino a Giulio Andreotti. E ricordano che fu proprio il divo Giulio a volerlo nel direttivo della fondazione Fiuggi, creatura del suo fedelissimo Giuseppe Ciarrapico. Sullo sfondo della sentenza, infatti, si staglia l'ombra di Andreotti che continua a restare proiettata nelle aule giudiziarie. La sentenza Carnevale non costituisce un buon auspicio per il senatore a vita, imputato, assolto, di associazione mafiosa in un processo ora in grado di appello. Anche se, non essendo ancora in giudicato, il verdetto Carnevale non potrà essere acquisito agli atti è però comunque un ostacolo scagliato tra le ruote della nuova assoluzione auspicata dai difensori.



Parla l'ex procuratore generale a Palermo ai tempi dell' assoluzione del presidente della prima sezione della Cassazione

«È la prova che i magistrati non perseguitavano»

Il senatore Giulio Andreotti, ritratto di spalle durante un'udienza in corte d'appello a Palermo

l'intervista

#### Vincenzo Rovello

Ninni Andriolo

ROMA «I giudici di secondo grado hanno accolto le tesi dell'accusa. Il ricorso in appello era stato motivato dall'esigenza di valutare quel "filo conduttore" di cui parla la sentenza di condanna al dottor Carnevale». Vincenzo Rovello era procuratore enerale a Palermo quando i umcio che dirigeva impugnò il verdetto di assoluzione dell'ex presidente della prima sezione della Cassazione che, secondo le motivazioni depositate ieri, «favoriva i boss per conto del senatore Andreotti». Rovello si trovava a Palermo anche quando la procura generale decise di ricorso in appello contro la sentenza di assoluzione in orimo grado del senatore a vita.

Presidente, la sentenza Carnevale si rifletterà sul processo di secondo grado al senatore Andreotti?

Potrebbe avere un riflesso. Bisogna ricordare, comunque, che il collegio giudicante è diverso. Le motivazioni della sentenza che riguarda il dottor Carnevale, in ogni caso, dimostrano che la procura di Palermo non na perseguitato nessuno...

C'è chi non la pensa così...

Mi lasci fare una battuta: la mafia ha creato come problema quello dell'antimafia. Questa è una verità paradossale e amara. A proposito del dotsati sugli elementi processuali, hanno to Andreotti, era stato assolto Carneseguito l' iter fisiologico del processo, hanno prospettato le loro ragioni e queste sono state valutate da giudici terzi. Ancora una volta dal riscontro dibattimentale è emerso che le tesi dell'accusa sono state accolte.

In primo grado, però, questo non era avvenuto. Perché?

Valutazioni diverse. Liberi convincimenti di un giudice diversi da quelli di un altro giudice. A proposito della sentenza di secondo grado del processo Carnevale c'è da dire che ancora una volta è stata recepita la giurisprudenza, tra l'altro affermata dalla stessa Corte di cassazione, che invita a valutare globalmente tutti gli elementi raccolti, quel "filo conduttore" del quale parlavamo prima e che in primo grado era stato spezzettato. Il nostro sistema processuale è imperniato sui tre gradi di giudizio e la sentenza di un processo può essere capovolta in appello. In primo grado è stato assolto Mannino, è stato assol-

Ancora una volta è emerso che le tesi dell'accusa sono state accolte

Il dottor Contrada era stato

condannato in primo grado e assolto in appello... Sulla sentenza d'appello che as-

solve il dottor Contrada si pronuncerà la Cassazione. Attendiamo il responso della Suprema corte, quindi. In primo grado le tesi dell'accusa erano state accolte. Ecco: 10 dico che bisogna guardare con serenità al corso di un processo che è fatto da tre gradi di giudizio. C'è da dire che nella stragrande maggioranza dei casi istruiti dalla procura di Palermo le tesi dell'accusa sono state accettate. Non dimentichiamoci che ci sono stati ventinove grossi boss mafiosi tra cui Totò Riina - condannati, a pene che vanno da trenta anni all'er-

Le motivazioni della sentenza Carnevale danno ragione ai pentiti. Non crede che anche questo aspetto del responso dei giudici d'appello vada in controtendenza?

I pentiti sono stati ritenuti credibili perché sono stati trovati riscontri alle loro affermazioni. Per valutare le tesi dell'accusa bisogna vedere se esiste la prova logica del fatto. Nel caso del processo in questione una miriade di collaboratori di giustizia ha indicato nel giudice Carnevale colui che "avrebbe risolto" numerosi prore a un patto scellerato di proporzioni così vaste. Oltre a questo esistono elementi che, concatenati tra loro, rendono credibili le affermazioni dei pentiti. In primo grado questo dato è stato valutato dal tribunale in modo diverso da quanto è avvenuto in se-

condo grado. Se si spezzettano gli elementi e li si guardano singolar- che tutti debbano portare rispetto mente non si ottiene la visione d'inconcatenazione. Un rilievo mosso anche alla

sentenza Andreotti contro la quale la procura ha deciso di ricorrere in appello...

Certo. E i motivi d'appello della procura generale erano determinati proprio dal richiamo ad una giurisprudenza che si era affermata e che aveva avuto il sigillo dell'accoglimento in Cassazione. In materia di mafia, cioè, non possono essere valutati separatamente i singoli elementi. Ognuno di essi deve essere valutato in rapporto agli altri. Vedremo adesso cosa dirà il giudice d'appello: per Andreotti, secondo la sentenza di primo grado, le accuse non erano sufficientemente provate.

Presidente, i difensori del senatore Andreotti denunciano la presenza del dottor Insacco. che faceva parte della Dda palermitana, nel collegio giudicante del processo Carnevale. L'avvocato Sbacchi rilancia il

#### Convention Udeur allargata ai centristi

ROMA Una convention nazionale dell'Udeur allargata ai dissidenti dantoniani e ai centristi che non condividono il progetto del partito unico della Margherita. L'appuntamento, fissato per la fine di gennaio e l'inizio di febbraio, è stato deciso ieri in un incontro tra i dirigenti dell'Udeur e un gruppo di ex di Democrazia Europea, tra i quali Armando Veneto e Pierluigi Mi-

I dantoniani dissidenti, si legge in un comunicato, hanno accusato il loro ex leader Sergio D'Antoni di «verticismo e perso-

Nel corso dell'incontro è stata auspicata la realizzazione di «convergenze sempre più vaste per intercettare la voglia di centro che un forzato bipolarismo non può certo strangola-

All'incontro di Roma, prosegue il comunicato, «sono intervenuti anche diversi rappresentanti di altre realtà` politiche, tutti collegati ai principi del cattolicesimo democratico ma contrari sia ad operazioni artificiose come la Margherita sia, sul fronte opposto, a semplici sommatorie di sigle che, senza una chiara elaborazione politica relativa al rapporto condominiale con forze antagoniste di quella storia, prefigurano la costruzione di un centro democratico e cristiano»

«L' incontro - conclude il comunicato - si è concluso con la decisione di avviare la realizzazione di una federazione di partiti nazionali e regionali nella quale possano trovare risposta l' esigenza di popolarismo, territorialismo e solidarietà sempre più avvertita da quanti faticano a rinveniria nei carteili che spes so, a soli fini elettorali, si vanno strutturando».

Ma non tutti apprezzano l'idea. «Malinconiche operazioni di retroguardia». Così Enzo Carra, esponente della Margherita, definisce l'iniziativa di un percorso comune tra Udeur e alcuni esponenti di Democrazia Euro-

«Mi sembra - prosegue - che ci si stia dirigendo verso un vicolo cieco, lavorando oggettivamente per i piani di una parte della maggioranza; quella che ripropone il proporzionale secondo il vecchio metodo del bastone e della carota», E ancora: «Il futuro si costruisce concretamente guardando avanti con coraggio e determinazione, e non con la testa voltata allbindietro, in una stanca ripetizione di moduli già visti e fallimentari», conclude l'esponente della Margherita.

saputo che Andreotti aveva dato l'ordine tor Carnevale i magistrati si sono bablemi giudiziari. Ed è difficile pensatema della separazione delle

Il vicepresidente della commissione di Vigilanza Caparini appare su Odeon e usa toni infamanti parlando del servizio pubblico. Emiliani: gravità inaudita

### La Lega: Rai fuorilegge. Giulietti: dimenticano che sono al governo

ROMA Una nuova polemica agita le dio di una gravità inaudita in un lina dai suoi stessi compagni di paracque di Viale Mazzini. Dure critiche si levano dall'interno dell'azienda verso la trasmissione mandata in onda venerdì in prima serata dal circuito Odeon dal titolo «Ecco perchè la Rai è fuorilegge». Il sindacato dei giornalisti della Rai, sottolineando che in studio era presente anche il vicepresidente della Commissione di Vigilanza Davide Caparini della Lega, parla di «attacco inaccettabile dai toni infamanti e distruttivi» e di un programma che è servito a «dipingere il servizio pubblico come il regno del malaffare che spreca i soldi dei contribuenti». Roberto Natale, segretario dell'Usigrai, stigmatizza anche il fatto che nel corso della trasmissione di Odeon «molta ironia è stata fatta su Simona Ventura, sbeffeggiata come "la nuova eroina dei due mondi"». Alla reazione dell'Usigrai si unisce quella del consigliere d'amministrazione Rai Vittorio Emiliani, che parla di «episo-

Paese rispettoso delle leggi: ma evidentemente - aggiunge - l'illegalità sta sempre più montando in Italia e non certamente in Rai dove costi e conti sono sotto controllo in maniera assolutamente ferma come dimostrano gli ultimi bilanci». Quanto alla campagna contro il canone «che più volte ha assunto negli ultimi anni toni canaglieschi da parte di esponente dell'estrema destra, della Lega e anche da parte di alcuni vescovi, per ora non ha sortito risultati tangibili: nel 2001 - ricorda Emiliani - ci sono stati circa 355mila nuovi abbonati contro recessi e decessi per circa 320mila unità. Insomma, gli abbonati crescono ma il senso della democrazia di certi personaggi no». «Un esponente della maggioranza - prosegue Emiliani che partecipa ad una trasmissione dove si insegna a non pagare il canone, in un altro Paese di sicura civiltà democratica sarebbe messo alla bertito. Il canone è un'imposta che si paga in tutti i Paesi europei a livelli più costosi del nostro».

È ironico il commento del deputato diessino Giuseppe Giulietti sui contenuti e la forma della trasmissione mandata in onda da Odeon tv sul servizio pubblico. «Ricordo che l'onorevole Caparini - dice Giulietti

- fu tra i più duri accusatori del centrosinistra sulla par condicio: diceva che l'Ulivo era troppo morbido con Berlusconi. Ora, evidentemente, avendo verificato che Berlusconi è duro da mordere ha ripiegato su Simona Ventura. Ogni movimento si dà gli obiettivi che può...». «Per quanto riguarda il canone - aggiunge Giulietti - Caparini dovrebbe ripassare le leggi vigenti. Forse qualcuno dovrebbe informarlo che la Lega ora è al governo. Magari la sua distrazione è colpa di una disfunzione delle "Poste Pada-

#### «Vince Gasparri», ma il sondaggio è un bluff

Mentre il ministro delle Comunicazioni, l'irruente Maurizio Gasparri, prende legnate anche dai suoi compagni, si fa per dire, di partito e di governo increduli e preoccupati per l'intervento censorio operato in diretta nella trasmissione «Quelli che il calcio...», l'Udeur, attraverso il suo sito Internet, ha deciso di sondare le reazioni dell'italiano medio davanti allo spettacolo del ministro che vuole imbavagliare la satira mostrando i muscoli a chi osa utilizzarla come strumento di critica mostrando di non avere timore delle minacce del titolare della Comunicazione. Ne è un esempio l'atteggiamento  $\ dell'irresistibile\ duo\ Ventura-Gnocchi.\ Dunque,\ gli\ italiani\ sono\ \bar{da}lla\ parte$ di Gasparri o dei due conduttori rei di aver pensato che in un paese libero la satira è uno dei momenti più alti di espressione di quella libertà? Sorpresa. Sotto il Campanile si sarebbero ritrovati, a sorpresa, molti estimatori del novello epurator: Gasparri batte Ventura-Gnocchi per un centinaio di voti nonostante il vantaggio iniziale del duo. Questo è il risultato del primo giorno. Ma la sorpresa è un'altra. In tutti i sondaggi via Internet il voto può essere espresso con lo stesso identificativo una sola volta. In quello dell'Udeur si può votare quante volte si vuole. I parenti e gli amici del ministro Gasparri avranno avuto il loro bel da fare a cliccare per far risultare vincente un atteggiamento insostenibile. Lo avranno fatto per simpatia e affetto? Certamente. Un contratto a termine per cliccare sì non è previsto.

m.ci.



carriere tra giudici e pm...

anni alla giudicante. Non vedo moti-

vo di polemica. Il problema è più

generale: così come noi, pubblici mi-

nisteri, abbiamo rispettato le senten-

ze di assoluzione - seppure motivate

dalla insufficienza di prove - credo

per il giudizio che viene espresso da

un giudice terzo. D'altro canto cosi

come viene affermata la necessità di

separare le carriere dei magistrati del-

la requirente da quelle della giudican-

te, lo stesso dovrebbe dirsi logica-

mente dell'affermazione di una sepa-

razione delle carriere dei magistrati

giudicanti di primo da quelle dei giu-

dicanti in secondo grado; o addirittu-

ra di quelle dei giudici di legittimità

da quelle dei giudici di merito. Deve

allora concludersi che il problema

della separazione delle carriere na-

sconde l'intento di riportare il pubbli-

co ministero alle dipendenze dell'ese-

I pentiti? Li si è

ritenuti credibili

perché sono stati

trovati riscontri

affermazioni

alle loro

Il dottor Insacco era passato da

Villa Il Ventaglio Via della Forbici, 24/26 e-mail: uia@vps.it http://www.vps.it/propart/uia

Fondazione UNIVERSITÁ INTERNAZIONALE DELL'ARTE

Firenze (Agenzia Formativa riconosciuta dalla Regione Toscana)

da gennaio 2002

Corsi di Formazione e Qualificazione Professionale:

- ADDETTO AL RESTAURO DI DIPINTI
- (1800 ore) Biennale per diplomati scuola secondaria • RESTAURATORE DI DIPINTI
- (900 ore)Annuale per qualificati Addetto al Restauro di Dipinti
- ADDETTO AL RESTAURO DI AFFRESCHI
- (1800 ore) Biennale per diplomati scuola secondaria • RESTAURATORE DI AFFRESCHI
- (900 ore) Annuale per qualificati Addetto al Restauro di Dipinti • GESTORE DI MUSEI E PINACOTECHE
- (300 ore) Semestrale per diplomati scuola secondaria • RESTAURATORE GIARDINI E PARCHI STORICI

(400 ore) Annuale per laureati Per informazioni e iscrizioni contattare la Segreteria.

Mutatis mutandis, *Dell'insurrezione di* 

Milano nel 1848 e della successiva guerra,

che Carlo Cattaneo pubblicò a caldo nel

1849. È un paragone a livello alto, certo:

Cattaneo è una delle figure più grandi del-

l'Ottocento italiano. Ma la sostanza di una

buona opera di testimonianza resta quella:

saper essere autocritici e analitici, e osare

rivelare delle cose, non tenerle tutte per sé.

penserebbe?

#### storia

### Ginsborg: «Caselli e Ingroia, diario di una tragedia civile»

#### Maria Serena Palieri

a uno storico, ci aspetteremmo l'amore esclusivo per lo sguardo lungo. Paul Ginsborg invece punta l'attenzione su un libro che racconta il nostro passato più recente: L'eredità scomoda. Da Falcone ad Andreotti. Sette anni a Palermo scritto da due magistrati che hanno operato nella Sicilia degli anni Novanta, Ĝiancarlo Caselli e Antonio Ingroia, curato da Maurizio De Luca e uscito per Feltrinelli.

#### Ce lo racconti, Ginsborg, questo libro, coi suoi occhi di inglese che vive in Italia.

È un importante documento di un momento veramente significativo nella storia siciliana e italiana. Racconta una sconfitta storica. Naturalmente, dal punto di vista di loro due, magistrati. Raccontano gli anni, dal 1992, in cui è sembrata possibile una riscossa contro la mafia, in favore della legalità e di una nuova concezione della società civile. Capire come mai il tentativo è fallito è molto importante. È stato il mo-mento più alto nella lotta alla mafia, dal punto di vista della democrazia. Un momento particolare, raccontato da testimoni molto particolari. E la storia che i due hanno da raccontare ha una sua tragicità: raccontano un possibile momento di rottura e una rottura che non c'è stata. La forma, poi, bella, accattivante, è quella di una conversazione tra un magistrato più anziano, il procuratore capo che viene dal Nord, torinese, e il più giovane, l'interno, siciliano

#### Quali motivi rintracciano Caselli e Ingroia per il loro fallimento?

Diciamo tre. Primo: non si sono resi conto fino in fondo di quanto il sistema mafia permeasse l'intero sistema sociale della Sicilia occidentale. Cercavano di stabilire la legalità e solo poi si sarebbero resi conto di essere guardati male da una grandissima parte della popolazione, non solo dagli abitanti dei quartieri popolari di Palermo, ma anche dalla borghesia ricca, anche da una parte di quella colta. Erano visti come dei rompiscatole: la legalità impediva la «vita normale» dei siciliani. Secondo: la campagna martellante e denigratoria promossa contro di loro da una parte politica e televisiva, e non c'è bisogno di specificare di quale parte si tratti. Terzo, uno scarso entusiasmo del potere politico, che li ha accompagnati dal '96 in poi. E qui, in sordina, c'è una critica ai governi di centro-sinistra. La questione della mafia e della magistratura più esposta non è diventata una priorità nell'azione di governo. Questo è il succo della tragedia storica e democratica.

#### Ma la testimonianza in prima persona e a caldo quale valore riveste per lo storico?

Dipende dalla qualità della testimonianza. Se è autoriflessiva, critica anche verso se stessa e non solo verso i nemici politici, allora può rivestire un significato molto particolare. Può diventare una materia preziosissima. In genere, in Italia questo genere di testimonianze sono troppo



### l'eredità scomoda

n anno

Gian Carlo Caselli e Antonio Ingroia

uel 23 maggio 1992 Gian Carlo Caselli è a casa, a Torino, a studiare carte di processi d'Assise. Da non molto tempo, tutti i giorni o quasi deve indossare la toga. Della toga non aveva avuto bisogno nei giorni non più vicini delle grandi inchieste sul terrorismo: era allora giudice istruttore e vestiva senza emblemi; il codice di procedura non prevedeva che comparisse mai in aula con i simboli della sua funzione. Poi gli anni al Consiglio superiore della magistratura, a scontrarsi per le croniche carenze dell'organizzazione giudiziaria, per le promozioni e le censure ai giudici. Poi di nuovo a Torino, questa volta in Assise, a presiedere una sezione. Nel frattempo l'Ufficio istruzione è scomparso, cancellato da una riforma alla quale anche lui aveva un tempo in parte lavorato, chiamato dal ministro della Giustizia, il democristiano Mino Martinazzoli, che lo aveva incontrato a Roma nella redazione dell'«Espresso», a un dibattito sulle Brigate rosse. In Assise per Caselli il lavoro è completamente nuovo. In toga tutti i giorni di udienza, lunghi studi delle carte, preparazione degli interrogatori e delle testimonianze, tensioni di diritto e di coscienza prima delle sentenze, dialoghi con le giurie popolari. Il 23 maggio 1992 apprende come tutti dalla radio e dalla televisione che Giovanni Falcone è morto, assassinato con la moglie e la scorta sulla strada di Capaci. Anche Falcone aveva portato poco la toga. Eppure era diventato il simbolo della magistratura contro la mafia, l'emblema della lotta per la legalità. In quel giorno Caselli non immagina che anche la sua vita sta per cambiare.

Non lo immagina neppure Antonio Ingroia che, al suo ingresso in magistratura, durante il tirocinio, proprio a Falcone era stato inizialmente affidato per fare pratica nel Palazzo di Giustizia di Palermo. Ci avevano messo poco a intendersi. Ingroia è abituato a portare spesso la toga, dovendo spesso rappresentare in aula l'accusa. Nel giorno di Capaci, tra l'emozione, il caldo e le lacrime, neppure Ingroia capisce sul momento che anche la sua vita, come quella di Caselli, cambierà profondamente. Quel giorno Ingroia fuma moltissime sigarette. E parla, parla, come non gli è mai capitato di fare. Parla con tutti. Parla con la moglie e con i colleghi. Parla con Paolo Borsellino che a Marsala, la prima sede dopo il tirocinio, è stato il suo maestro: siciliano come lui e come Falcone, deciso a smontare pezzo per pezzo le fortificazioni di Cosa nostra come Falcone aveva tentato di fare.

A luglio, quando anche Paolo Borsellino viene fatto saltare in aria insieme alla sua scorta sotto il sole a picco di Palermo, Caselli capisce che non può più restare a Torino, che la sua strada deve intersecarsi con quella di tanti giovani magistrati come Antonio Ingroia che là a Palermo non hanno altre vie se non la sconfitta o un eroismo senza equilibrio. Caselli pensa che l'esperienza contro i brigatisti potrebbe essergli preziosa, che può riprendere la strada di Falcone e Borsellino. Capisce che questa impressione gli è suggerita anche dall'emozione per la loro morte. E forse si dice che l'emozione deve lasciare subito il posto ad analisi severe e obiettive, indispensabili alla giustizia. Si chiede se ha davvero il coraggio per andare là, con i suoi ricordi di giudice istruttore.

#### dal mondo

### Migone: «Kapuscinski, per capire come tradimmo l'Islam laico»

#### Gianni Marsilli

apuscinski»: Gian Giacomo Migone non ha molti dubbi nella scelta del libro preferito nell'arco del 2001. Esita per un momento sulle memorie di Arthur Schlesinger, ma le accantona subito: «Kapuscinski è più attuale». Anche se il libro - Shah-in-Shah, per i tipi di Feltrinelli, lire 25.000, pagine 188 - è stato pubblicato per la prima volta nel 1982, prima di uscire in italiano nel settembre scorso e arrivare rapidamente alla terza edizione. Ryszard Kapuscinski lo scrisse subito dopo la fuga da Teheran dello shah Reza Pahlavi, «chiuso nella stanza di un albergo ormai deserto».

#### Perché Kapuscinski?

L'ho scelto per una questione di merito e una di metodo. Il merito innanzitutto: è una splendida ricostruzione di come l'Occidente abbia lasciato cadere Mossadeq e difeso lo shah. Dimostra una volta di più la disattenzione occidentale per ogni tentativo laico-progressista o laico-nazionalista che abbia visto la luce nei paesi musulmani.

#### Nazionalista, parola forte e non certo inoffensiva.

Nazionalista nel senso di resistenza nazionale agli espropri di materie prime, e il caso di Mossadeq è assolutamente emblemati-

#### Perché il libro ti è parso così attuale?

Perché in quel paese esisteva una borghesia laica, in un arco di tempo che va da Mossadeq a Bani Sadr, che è rimasta pizzicata tra l'Occidente e il fondamentalismo religioso, e non ha potuto sviluppare le sue potenzialità politiche e culturali.

### shah-in-shah

**¬**tutto sottosopra come dopo una frenetica e brutale perquisizione di polizia. Ovunque pile sparpagliate di giornali locali ed esteri, edizioni speciali, titoli cubitali che attirano l'occhio:

#### È PARTITO,

con grandi foto di una faccia magra e allungata dove si legge la fatica di non lasciar trasparire né la tensione nervosa né la sconfitta; una faccia che a forza di controllarsi finisce per non esprimere più nulla. Accanto, altri esemplari di edizioni speciali posteriori proclamano con fervido trionfalismo:

#### È TORNATO! Sotto, la foto a tutta pagina di un volto patriarca-

le, chiuso e severo, fermamente determinato a non

(Tra questa partenza e questo rientro quanta ansia, emozione, terrore e sconvolgimento!).

A ogni pie' sospinto (per terra, sulle sedie, sul tavolo, sulla scrivania) caterve sparpagliate di fogli, pezzetti di carta, appunti scarabocchiati in fretta e furia e così alla rinfusa da non riuscire più a ricordare dove diavolo avrò mai trovato la frase che dice: «Mentirà farà promesse: non lasciatevi trarre in inganno».

Ryszard Kapuscinski Chi l'ha detto? Quando? A chi?

Oppure, scritto in rosso per tutta la larghezza del foglio: «Chiamare assolutamente il 64-12-18». È passato tanto di quel tempo che non so più di chi fosse quel numero, né come mai fosse così importante.

Lettere mai terminate e mai spedite. Se solo riuscissi a riordinare le idee, ne avrei di cose da raccontare su quel che ho visto e vissuto da queste parti...

La confusione maggiore imperversa sul grande tavolo rotondo: foto d'ogni formato, cassette registrate, pellicole amatoriali da 8 mm, bollettini, fotocopie di volantini, il tutto ammonticchiato alla rinfusa come al mercato delle pulci. E poi ancora manifesti, album, dischi, libri acquistati o ricevuti in regalo: la documentazione di un'epoca da poco finita ma che è ancora possibile sentire e vedere, in quanto immortalata su pellicola (le fiumane di gente in corteo), su cassette (lamento dei muezzin, urla di comando, conversazioni, monologhi), in fotografia (espressioni estatiche, facce esaltate).La sola idea di dover riordinare tutto questo materiale (il giorno della mia partenza si avvicina) suscita in me un senso di repulsione e di estrema stanchezza. La verità è che quando sto in albergo (cosa che mi accade spesso) un certo disordine in camera mi fa piacere, mi dà un senso di vitalità, un surrogato d'intimità e di calore.

#### Veniamo al metodo.

Kapuscinski riesce a spiegare i problemi più difficili e complessi attraverso aneddoti e storie di vita vissuta. Il suo metodo ti porta per mano e ti aiuta a capire meglio di molte dotte analisi. Forse perché ha lo sguardo del giornalista.

Direi che si tratta dello sguardo tipico di quel giornalismo del quale Kapuscinski è un'espressione alta. Alta perché cerca e trova la sfida: quella di collegare l'aneddoto, la piccola storia con i problemi generali. Se i suoi racconti restassero nell'ambito della cronaca non se ne capirebbe un granché.

#### Un esempio da citare?

Il modo in cui l'autore riesce, partendo da una foto sbiadita del nonno dello shah Reza Pahlavi (era un semplice soldato, e la foto del 1896 lo ritrae mentre tiene nella mano destra una catena alla quale è legato un uomo ferito, l'assassino dello shah Nàsir ad-Din, ndr) e qualche altro dagherrotipo a fornire un quadro della Persia dell'epoca, fino alla dipendenza psicologica dell'ultimo shah Reza Pahlavi dalla forte personalità di suo padre. Appas-

#### La lezione da trarre da questa lettura?

Imparare a compiere analisi laiche senza guardare in faccia a nessuno. In Occidente persistiamo nell'errore: analizziamo le realtà come se tutto fosse stato preceduto da una scelta aprioristica. Facciamo tutto meno che un'analisi laicamente critica, e l'ultima volta è stato proprio nel tipo di lotta al terrorismo. E' una vecchia abitudine che ha due ragioni fondamentali: o dei limiti culturali veri e propri oppure la consapevolezza di utilizzare lo strumento più efficace per mantenere lo status quo.

oggi domenica 30 dicembre 2001 ľUnità

A Torino, fine anno tra le bustarelle milionarie nelle tasche del direttore, sanità in crisi e sospetti della politica

Si era fatto arrestare in ca-

sa, in corso Bramante, il

braccio destro di Odasso.

Aldo Rosso, ingegnere, diri-

gente dell'ufficio tecnico

delle Molinette, un fedelissi-

mo. Rosso, 46 anni, è stato

accusato di avere intascato

quasi 300 milioni di lire in

## Molinette non si ferma a quattro nomi

Altri arresti nella lista della tangentopoli sanitaria: «Quando cominciano a parlare...»

Segue dalla prima

A Palazzo di Giustizia, a Torino, conoscono bene la storia. Dall'inizio. In fondo alla capitale sabauda dovremmo un'altra paterni- del sindaco democristiano tà (condivisa con Genova e Savo- del comune piemontese, si na) di Mani pulite o di Tangento- laureò in medicina e chirurpoli, quando nel 1983 in carcere gia a Genova, con una tesi finì Zampini, il faccendiere. Ma in sulla potabilizzazione delle quel caso l'intreccio tra politica e malaffare fu svelato dal sindaco, il ne degli anni ottanta divencomunista Diego Novelli. A Odas- ne primario di radiologia also, il direttore delle Molinette, è l'ospedale di Nizza Monferracapitata la stessa sorte di Mario to. Iscritto a Forza Italia, nel Cĥiesa, denunciato dall'uomo delle pulizie. Mario Chiesa fu liquidato dal mitico «mariuolo» di Betti- no. Due anni dopo il vero no Craxi. Odasso si lamenta in carcere: tutti si sono dimenticati di te, per dimensione terzo me. Confida al consigliere regiona- ospedale italiano, seimila dile dei Verdi, Moriconi, che umanitario si reca in visita alle Vallette: «Mia moglie era convinta che qualcuno dei miei, sì, quelli di Forza per epidemia colposa, nel-Italia, venisse a trovarmi... ». E nobilmente spiega la sua delusione: procuratore Guariniello su «Sono stato sempre contro le lotte una trentina di casi di Legiointestine dentro i partiti. In fondo ho sempre cercato di tenermi fuori da questa guerra tra Guelfi e Ghibellini...». Insomma - tesi del mana- tra un direttore corrotto e i suoi quest'anno annunciano una bella gistrare: i passi, gli incontri, le stret- ca di Cuneo, frazione Spinetta, di- mente: sei milioni di qui, cento dalger Odasso - mi hanno fregato le corruttori, un malcapitato inciden- economia: i miliardi che mancano rivalità di partito, dunque le liti in te... Però Odasso, che dà ordini al

Forza Italia, che gli ha chiesto co- suo assessore D'Ambrosio, Odasso

munque in restituzione la tessera, che maneggia un bilancio di miliar-

cioè i bisticci tra Rosso (Roberto, il di (settecento), Odasso che gover-

candidato sindaco, in ospedale po- na seimila dipendenti, potrebbe

co prima del voto, per il quale sentirsi un potente con la grazia

Odasso imbiancò le scale delle Mo- dell'impunità. Dentro una sanità

linette e acquistò rose rosse) e Enregionale che macina miliardi come fossero chicchi di grano. La paspo aver scelto Odasso, scarica Odas- savanzo di tremila miliardi, ripianaso: «l'ombra sinistra che si è abbat- ti la metà dal governo di centro tuta sulla sanità piemontese» è un sinistra. L'anno scorso, 2000, il defi-

#### i nuovi campioni della mazzetta

Renata Prati è stata arre-

stata con Odasso, colta sul

fatto, mentre consegnava la tangente al direttore sani-

tario delle Molinette. Cin-

quantatrè anni, vive a Cu-

Luigi Odasso, 52 anni, è nato a Nizza Monferrato. Figlio acque, voto 101/110. Alla fi-'95 il primo salto: direttore sanitario del S.Anna di Toribalzo: direttore delle Molinetpendenti, milletrecento posti letto. Su Odasso pende anche un rinvio a giudizio l'ambito dell'inchiesta del

neo. Informatrice farmaceutica, è diventata titolare di una azienda, che ha sede a Madonna dell'Olmo di Cuneo e che fornisce a ospedali e cliniche impianti e apparecchi medicali ed elettromedicali Il secondo imprenditore fermato (ed ora rilasciato agli arresti domiciliari) Lucio Otochian, milanese, presentatosi spontanea-

concorso con il suo ex direttore generale, ma ha sempre negato tutto. Considerato un burocrate efficiente e riservatissimo (alle Molinette l' avevano soprannominato ghost), il suo sodalizio con Odasso risale al '95 quando quest' ultimo fu nominato direttore generale mente agli uomini della dell' ospedale ginecologico Guardia di Finanza, che lo Sant'Anna. Fu proprio Odasso ad assumerlo alle cercavano per concorso in corruzione. Otochian è tito-Molinette con una cinquanlare della «Inside», società tina di funzionari del Sant' informatica di consulenza Anna, quella che definiva «la mia squadra».

sarebbero trecentocinquanta. Ma la giunta Ghigo, il giormno prima dell'arresto di Odasso, presentò una leggina, approvata, per alzare l'irpef dallo 0,5 per cento all'1,4 per cento, il massimo possibile. Lo scopo: mettere assieme altri quattrocento miliardi per la sanità.

In tanto ballar di miliardi, non Il presidente della regione, do- sata legislatura si chiuse con un di- sarà parso strano a Odasso far ballare anche qualche tangente. Chi vuoi che ci faccia caso...

Invece due telecamere a circui-

Come nella Tangentopoli milanese, come in tante storie di malavita, tutto succede per una lite di famiglia e con la denuncia dell'amico incazzato di una imprenditrice-pagatrice e continua con la seconda denuncia, quella del titolare di un'azienda di manutenzione del verde, di piante e fiori, che si era sentito chiedere una tangente del quaranta per cento per un appaltino di pochi milioni. Seguono le intercettazioni, fino all'arresto: Rena- lui si torna a Milano). Sono noti lare in carcere). Il pm Ferrando ancaso isolato, una questione privata cit fu di milleduecento miliardi, to chiuso cominciano a spiare e re- ta Prati, l'informatrice farmaceuti- anche i numeri, provvisori ovvia- drà in ferie per l'Epifania. Ma la

te di mano e il resto che più scotta. venuta titolare di una società che fornisce materiale sanitario, che dà e Odasso che incassa. Ecco la scenetta, bella e chiara, che i finanzieri decifrano dal loro pulmino e i finanzieri intervengono e arrestano, Odasso, che sorride, sicuro: «Mah, io, che errore... Conosco tanti magi-

PRENDANO

L'AUTOSTRADA

La porta di Dino Manetta

l'altra parte, centosessanta da quell'altro amico, centottanta per la....

A Torino, nel freddo di questi giorni, quelli che fanno la coda alle Molinette per una schermografia attendono con ansia gli sviluppi, che non ci saranno nella prossima settimana (salvo la scarcerazione di Odasso, perchè il 3 gennaio il tribu-Le sequenze successive sono no- nale della Libertà discuterà il ricorte: gli indagati, gli altri arresti, l'in- so presentato dagli avvocati, uno gegnere capo Aldo Rosso, l'impren- consigliere regionale di An, i fratelditore informatico Otochian (con li Galasso, contro la custodia caute-

guardia di finanza intanto rovista tra carte e computer di Odasso, perfino del padre (papà Giuseppe, un ex democristiano che a Nizza Monferrato fu presidente del consiglio d'amministrazione dell'ospedale), dei vari imprenditori sotto inchie-

Se in Tribunale, nei corridoi, si chiede del peso politico della faccenda, rispondono che il reato appare finora «legato ai comportamenti del soggetto». E commentano: «Inquietante comunque». Vuol dire che finora «l'Odasso non risulta collettore per terzi». L'Odasso non intascava per dare al partito, anche se pagava le feste elettora-li di Forza Italia. Pagava di tasca sua. Il guaio è che anche le tangenti finivano in quella tasca e lo spettacolo che le carte giudiziarie, le parole stesse degli inquisiti, i fotogrammi offrono, nessuno può negare sia un poco da vomito oltre che inquietante, un arraffare senza rimorso, «perchè ho il conto in rosso», come si giustificava Odasso, «ma senza recar danno all'ospedale», come argomentavamno i fratelli Galasso. Non si capisce come.

Un paio d'anni fa, il 27 marzo 1999, l'Unità, mai smentita, scrisse che chi gestiva la dispensa delle Molinette lamentava d'aver subito minacce: «Noi acquistiamo tonnellate di merce, sono appalti miliardari. Controllando, capita di verificare che i prezzi sono gonfiati...».

L'altro giorno un imprenditore, reo e confesso, si spiegava, triste in volto, abbattuto, disarmato: «Ho pagato, pagato, non c'era altra via per lavorare». Ha pagato una decina di milioni. Perchè non ha denunciato prima di pagare?

**Oreste Pivetta** 

## Berlusconi e Previti da salvare, ogni mezzo va bene

Messa alle strette la difesa al processo Sme si prepara all'attacco finale. E già si parla di far trasferire tutti i processi a carico degli imputati

MILANO Ascolteranno con attenzione il discorso di fine anno del presidente Ciampi e si annoteranno tutti i passaggi sulla giustizia, per capire che aria tira. E se i segnali saranno di buon vento, più o meno a metà gennaio (la data è già fissata) i difensori di Cesare Previti e di Silvio Berlusconi partiranno all'assalto finale. Chiederanno che tutti i processi a carico dei loro assistiti, vengano trasferiti ad altra sede, perchè a Milano esiste, a loro avviso, un clima pregiudizialmente ostile a questi imputati. Questa è la mossa che da mesi stanno meditando gli agguerriti legali del presidente del consiglio e di Previti per dare scacco matto alla magistratura milanese. Una mossa che hanno preparato con cura, alimentando lo sfibrante clima di tensione e di intimidazione che ristagna nei processi che maggiormente impegnano il collegio dei difensori: quelli in cui i due imputati eccellenti sono accusati di corruzione giudiziaria. I giudici che stanno faticosamente conducendo i dibattimenti hanno subito richieste di ricusazione a raffica, regolarmente respinte dalla Corte d'Appello. Le loro decisioni hanno scatenato le violente pressioni di autorevoli membri del governo che addirittura (caso Taormina) sono arrivati a chiedere il loro arresto. Ancora due giorni fa il difensore di Berlusconi, Niccolò Ghedini, ha messo a verbale che farà un'interpellanza al ministro Castelli per censurare le decisioni della presidente della prima sezione del tribunale di Milano Luisa Ponti. Il messaggio che deve passare è che la magistratura milanese nel suo insieme, pubblici ministeri, gip, giudici di primo grado e giudici d'Appel-lo, sono protagonisti di un diabolico complotto ai danni degli imputati.

Silvio Berlusconi è ormai impegnato su un unico fronte, il processo per l'affare Sme. Gli altri guai giudiziari glieli hanno risolti in parlamento i suoi legali ispirando la legge per la depenalizzazione del falso in bilancio (di cui il presidente è accusato in tre processi) e col tentativo, parzialmente fallito, di rendere inutilizzabili le rogatorie. Resta quest'ultima ro-

Susanna Ripamonti gna, ma qui va in avanscoperta Previre azzerati, come chiedevano le difeti che sta combattendo la sua guerra di lunga durata per impedire la celebrazione dei processi.

La lenta escalation era iniziata nel '98, durante l'udienza preliminare per i cosiddetti processi "toghe sporche", durata due anni per i continui rinvii imposti da Previti. Il gup, Alessandro Rossato, a un certo punto, in cinque udienze per l'esattezza, decise di proseguire i lavori nonostante l'assenza dell'imputato, sostenendo che la celerità del processo era un interesse prioritario rispetto agli impegni parlamentari. Fece un errore, perchè si arrogò il potere di stabilire priorità che non gli competono e su questo errore si è innestato un meccanismo a cascata. La Corte Costituzionale, quando già erano iniziati da più di un anno i processi scaturiti da quella udienza oreliminare (Imi-Sir e Sme) ha annullato la decisione incauta di Rossato, delegando ai giudici di merito l'ingrato compito di definire le sorti dei processi in corso. Dovevano essese? Potevano proseguire, come hanno stabilito i giudici della prima e della quarta sezione del tribunale di Milano? Su questo si è scatenata la bagarre guidata da Taormina, poi il contenzioso col presidente della Camera Pierferdinando Casini, paladino degli imputati. Dalle aule di giustizia al parlamento e ritorno, la battaglia di questi mesi è stata tutta tesa a creare un clima infuocato, a costringere i giudici ad un braccio di ferro con le difese.

Alla fine, l'ultima mossa di Previti: quella di indossare i panni della vittima, costretta a revocare i suoi legali per l'oggettiva impossibilità, dice lui, di difendersi. Questo clima è stato sapientemente creato per preparare l'ultima mossa: lo scippo dei processi e il loro trasferimento ad altra sede. È una mossa rischiosa, perchè se la Cassazione rigettasse la richiesta, le difese non avrebbero perso una battaglia, ma la guerra. I tentennamenti dipendono solo dalla valutazione del rischio.

#### il difensore

#### L'irresistibile ascesa di Ghedini deputato e avvocato del premier

MILANO Nei momenti in cui è più teso e affaticato, la rassomiglianza con Klaus Kinski, l'indimenticabile Principe della notte di Herzog, è francamente un po' agghiacciante. Alto, pallido, avvolto nella mantella nera della toga che gli penzola dalle spalle troppo magre, l'avvocato Nic-colò Ghedini, enfant prodige della difesa berlusconiana, nelle more del processo si aggira per i corridoi del marmoreo palazzo di giustizia milanese con il cellulare immancabilmente incollato all'orecchio. Ad ogni pausa si alza, esce e riferisce. Poi riprende il suo posto in aula e con implacabile livore si rivolge ai giudici alternando toni sarcastici,

minacciosi e sprezzanti, che senza sottintesi fanno trasparire che la sua considerazione per il collegio e per le controparti è di gran lunga inferiore allo zero. Solo in alcuni brevi passaggi riesce a rasentare la comicità, quando ad esempio si rivolge al tribunale dicendo: «faccio sommessa istanza». Quell'atto di rituale sottomissione, compiuto da lui, stride come il gesso sulla lavagna con la sua spontanea arroganza.

Usa abilmente i ferri del mestiere e la sua indiscutibile preparazione giuridica (a lui si devono due apprezzati codici commentati) con la convinzione che i processi si vincono con una navigazione esperta nella



procedura penale, più che con la capacità di produrre prove dell'innocenza del proprio assistito. Ma quando i codici non bastano, si rivolge con disinvoltura alla politica, si spolia della toga, indossa l'abito scuro del parlamentare (eletto per la prima volta in questa legislatura nelle liste di Forza Italia) e minaccia interpellanze, sollecita l'intervento del presidente della Camera, ispira leggi come quella sulle rogatorie e sul falso in bilancio, cucite sulla ridottissima taglia del suo principale cliente.

Da dove arriva questo giovane avvocato padovano che ha appena compiuto 42 anni e che ha preso il posto, nel collegio dei difensori di Silvio Berlusconi, di collaudati professionisti come i professori Ennio Amodio e Oreste Dominioni? Il suo principale sponsor è stato Gaetano Pecorella, oggi presidente della commissione giustizia della Camera, do-

### Wall street journal

«Mr. Berlusconi dovrebbe ripensarci». Così il Wall Street Journal Europe commenta la decisione di congelare, almeno per il momento, i piani di privatizzazione italiani, ufficializzata dal presidente del consiglio, Silvio berlusconi, nella conferenza stampa di fine anno. Scrive ancora il WSJ: «Qualunque sia il ragionamento alla base di questo inspiegabile cambiamento di rotta politica, è

Berlusconi aveva affermato che «lo Stato deve vendere, non svendere», riferendosi esplicitamente a Enel, Eni, Finmeccanica e Alitalia. Il WSJ ricorda che, fino alla settimana prima, il governo italiano aveva in programma privatizzazioni per un valore di



THE ASIAN WALL STREET JOHNNAL

quotidiano - Berlusconi dice che gli aspiranti privatizzatori italiani non sarebbero «mentalmente equilibrati». È matto?» Mantenere una presenza pubblica nelle società da lui citate «non è economicamente efficiente» ed «è sicuramente una cattiva notizia per gli azionisti, quando i governi dichiarano di avere ambizioni strategiche su una società. Inoltre, la presenza pubblica nel capitale »danneggia la concorrenza».

po un apprendistato come difensore Figlio d' arte, allievo del profesdel presidente del consiglio. Agli inisor Piero Longo nel cui studio ha zi del '98, quando l' udienza prelimimosso i primi passi come «ragazzo nare del cosiddetto processo «toghe di bottega», il giovane Niccolò si è sporche» era alle porte, Pecorella si rapidamente imposto come mattatocandidò a stratega e coordinatore di tutti i processi a carico di Berluscore dei codici. Al punto che adesso ha superato anche il maestro: il profesni. Liquidando gli avvocati della vecsor Longo fa parte della difesa berluchia guardia annunciò trionfalmente: «Da ora in poi solo vittorie» ansconiana, ma deve accontentarsi di far da spalla all'allievo di un tempo. che se a onor del vero, le uniche Lo stesso Pecorella gli cede il passo e assoluzioni nel merito (e non per gli delega fiducioso la conduzione di udienze a rischio come quelle di queprescrizione) il «Cavaliere azzurro» e ha ottenute grazie alla strategia sti due giorni: l'anziano professore, difensiva di Amodio: una strategia che malgrado i venti di burrasca non rinuncia a un sano e godereccio diametralmente opposta a quella della nuova scuola, basata sulle prosenso della vita, ha preferito non ve e non sui cavilli, le dilazioni e la cancellare le sue vacanze natalizie in Messico, lasciando il palcoscenico alguerra dei nervi. Proprio Pecorella introdusse nello staff dei difensori l'infaticabile Ghedini, nel ruolo di Ghedini, che all'epoca, nel '98 approtagonista principale. Lui ha il punto, era più o meno un «signor passo lungo, arpionato e rampante, Nessuno». E sempre Pecorella lo avedi chi vuol fare molta strada. Chissà va portato nella giunta dell' Unione che non riesca a far le scarpe anche camere penali di cui sarebbe diventaal presidente del Consiglio. to segretario nazionale.



Una scolaresca ufficio postale di Genova in occasione prima

vendita

in Italia

di monete in euro Ansa

di kit



#### Laura Matteucci

MILANO Quarantott'ore a Eurolandia. Parte ufficialmente a Capodanno la circolazione della moneta unica europea nei dodici Paesi della zona euro: oltre all'Italia, Grecia, Spagna, Portogallo, Francia, Austria, Germania, Lussemburgo, Paesi Bassi, Belgio, Irlanda e Finlandia. Mentre altri 56 Paesi in tutto il mondo hanno già annunciato di adottarla come moneta di cambio. Per abituarci abbiamo due mesi di tempo, fino al 28 febbraio: due mesi di doppia circolazione, in lire e in euro (durante i quali sarà possibile pagare con entrambe le monete), mentre dal primo marzo la lira perderà ogni valore. Dopo quella data chi ne avesse ancora a casa, in contanti, potrà cambiarla solo nelle filiali della Banca d'Italia. Fino al primo marzo, invece, il cambio può avvenire in qualsiasi banca, gratuitamente.

Il valore dell'euro è di 1936,27 lire. Questa cifra rappresenta il rapporto di cambio, o tasso di conversione, per la nostra moneta, fissato il primo gennaio 1999. Tale tasso resterà irrevocabilmente fisso nel tempo. Le monete hanno una faccia comune a tutti i dodici Paesi, ed una specifica per ciascun Paese. I tagli sono otto: 1, 2, 5, 10, 20, 50 centesimi e 1, 2 euro. Le banconote sono invece sette: da 5, 10, 20, 50, 100, 200 e 500 euro, identiche per tutti gli Stati.

Come si fanno gli arrotondamenti? L'euro accetta solo que decimali, seguendo regole precise: se la terza cifra è inferiore a 5, la seconda cifra resta immutata. Esempio: un importo di 150. 214 euro va arrotondato a 150, 21 euro. Viceversa, se la terza cifra decimale è uguale o superiore a 5, si arrotonda per eccesso. Esempio: 150, 215 euro diventano

Poste, banche e bancomat: che succede? Gli uffici postali restano chiusi al pubblico fino al 2 gennaio, quando si avvieranno a pompare euro per un controvalore di 6.500 miliardi di lire. Saranno infatti in pagamento le pensioni per 7 milioni e mezzo di cittadini. Analogamente, anche le banche resteranno chiuse fino al 2 gennaio, per gli ultimi interventi tecnici legati all'arrivo della nuova moneta. Meno chiara la questione Bancomat. Sembrava dovessero restare inaccessibili, come le banche, invece ieri l'Abi ha puntualizzato che saranno normalmente in funzione, erogando lire fino alla mezzanotte del 31, e poi solo euro. Tutto dipenderà dall'efficienza dei singoli istituti. Entro l'Epifania, comunque, il 90% dei Bancomat erogherà le nuove banconote (il 10% continuerà invece a dare lire), ed entro il 15 gennaio il totale dei Bancomat erogherà solo euro. Per il resto, non cambia nulla: le tessere non si sostituiscono.

La carta di credito si cambia? No, non va sostituita fino alla scadenza già prevista. Naturalmente gli importi verranno digitati in euro.

Che fare con il conto corrente? Nulla. Ogni banca provvede a commutare automaticamente il conto in euro, senza spese per il correntista. Il che avviene, ovviamente, anche per i

E con gli assegni? L'unica operazione da fare è quella di ritirare in banca un libretto degli assegni in euro, perchè dal primo gennaio quelli in lire non avranno più valore. Nel compilarlo, bisogna sempre indicare i centesimi, anche se la cifra è tonda. Nella parte da compilare in lettere, i centesimi vanno sempre scritti in cifre, dopo la barra. Ad esempio, per un assegno da 125 euro bisognerà scrivere «centoventicinque/00». Se invece l'assegno è da incassare, nessun problema, anche se è in lire: si può sempre ritirare il contante in banca, sempre che sia datato 2001.

Gli assegni in euro valgono in tutti i Paesi dell'Unione monetaria?

## Due mesi per imparare a dire euro

Sì. Da ricordare: l'assegno dev'essere febbraio, chi effettua il versamento nete di tutti i Paesi di Eurolandia, ma sempre compilato nella lingua madre, anche nel caso venga staccato in un altro Paese.

Anche per i bonifici funziona la «doppia circolazione» fino al primo marzo? No, dal primo gennaio le banche accetteranno ordini di pagamento solo in euro. La regola vale sia per i privati cittadini che per le azien-

Come regolarsi con mutui e fidi? Vale la regola della continuità dei contratti. Con gennaio gli importi da restituire, gli interessi e le relative rate vengono tradotti in euro. Fino a in contanti può ancora farlo in lire.

I francobolli perdono di valore? Dal primo gennaio saranno emessi solo in euro, ma i vecchi potranno essere utilizzati fino ad esaurimento. I nuovi prezzi: un francobollo prioritario costerà 0,62 euro, quello ordinario 0,41, un pacco celere 6,71, una posta raccomandata 2.58. un telegramma 3,10 euro. Dal primo gennaio, invece, le marche da bollo in lire non potranno più essere utilizzate.

È possibile cambiare in euro le banconote estere? Fino al 31 marzo, sarà possibile cambiare in euro mo-

solo nelle filiali della Banca d'Italia (e per un controvalore massimo di 3 milioni di lire). Dopodichè, per dieci anni, si potrà cambiare recandosi alla Banca centrale del Paese di provenienza delle banconote.

I padroni di casa potranno approfittare dell'arrivo dell'euro per aumentare il canone d'affitto? I contratti non possono subìre alcuna modifica, come previsto dalle normative europee e secondo il principio della continuità dei contratti. Solo, il canone sarà convertito in euro, come ogni tipo di pagamento.

#### Nel 2001 la moneta si è deprezzata del 6%

MILANO Nero, ma non troppo il 2001 dell'euro che chiude il 2001 con un deprezzamento del 6,42% rispetto ai valori del dicembre 2000.

Un anno difficile per la moneta unica caratterizzato dai preparativi per il changeover, al via tra tre giorni, dall'entrata della Grecia nell'Uem, dai tagli dei tassi della Bce per far fronte alla situazione di emergenza, e minato dai venti di recessione in Europa e nel mondo e dagli attacchi terroristici dell'11 settembre.

L'ultima rilevazione del Sebc di ieri lo fotografa a 0,8813 dollari contro gli 0,9418 del 19 dicem-bre 2000. Ma dal suo lancio «virtuale» sulle piazze finanziarie mondiali due anni fa il valore perduto è molto più rilevante: circa il 25% da quel primo prezzo di 1,1747 dollari segnato all'apertura dei mercati di Sidney il 4 gennaio 1999. Ma il destino della moneta unica era segnato sin dai primi giorni al ribasso. Un massimo mai più eguagliato a 1,1880 lo stesso giorno del suo battesimo europeo, e poi solo una graduale e inesorabile discesa. A giugno navigava sull'orlo della parità (con inutili primi interventi di Bce e Bank of Japan a sostegno) e all'inizio del 2000 la perdeva per sempre scendendo per la prima volta sotto 1 dollaro. La Bce inizia per tutto il 2000 una politica restrittiva del credito, ma non serve a nulla l'euro tocca a ottobre il minimo di tutti i tempi di 0,8225 dollari. A fine anno l'euro era appena sopra 0,93 dollari, con una perdita di quasi il 20%

L'anno del 'changeover' parte con l'entrata della Grecia nell' Uem e tra un coro di voci rassicuranti sul buon esito dell'operazione e sulla ripresa del cambio. Ma l'euro continua a rimanere debole: Inaspettatamente il 10 maggio la Bce cambia l'orientamento di politica monetaria e, il 10 maggio, taglia i tassi di interesse di un quarto di punto.

Previsti rincari per autostrade, farmaci, canone Rai e lotterie. Anche il Vaticano si adegua. Ma una crescita dell'inflazione non spaventa il ministro Marzano

### passaggio costerà 600mila lire a ogni famiglia

#### Prodi: è una grande svolta politica

MILANO «Un solo listino di prezzi in stile d'identità, un risultato politico Europa», «maggiore concorrenza» a vantaggio dei consumatori, ma soprattutto la possibilità di «andare in giro per il mondo con il nostro euro come gli americani vanno dappertutto con il dollaro». Così il presidente della Commissione Europea, Romano Prodi, in un'intervista concessa ieri al Tg3 dell' Emilia Romagna alla vigilia dell' entrata

in vigore dell'euro. Prodi ha delineato i vantaggi della moneta unica, che giudica non soltanto un fatto economico, ma una nuova realtà politica. «Avremo un listino solo di prezzi in tutta Europa, c'è maggior concorrenza, siamo più protetti come consumatori. C'è poco da fare. E poi il vantaggio più grande è che andremo in giro per il mondo con il nostro euro come gli americani vanno con il dollaro dappertutto; non cambieremo mai la nostra moneta. Questo è anche uno

enorme. L'Euro non è un fatto economico soltanto è una nuova realtà politi-

Il presidente della Commissione europea non ritiene che ci saranno particolari difficoltà nei prossimi giorni: «Il cambio sarà facile per la maggioranza dei cittadini. Non vedo problemi ad abituarsi. Bisogna chiudere con la lira. Tanta nostalgia, ma è finita. L'altro giorno mi hanno regalato un sacchettino di segatura fatta con il marco tedesco. Quindi anche il marco è chiuso. Però alle persone anziane dico di stare molto attente al resto e cominciare ad abituarsi a essere pignoli, anche cattivi in certi momenti, per farsi rispettare, ma il resto è tutto facile». Riguardo all'allargamento dell' Europa, Prodi confida in tappe rapide: «Dieci paesi, pari a quasi 89 milioni di europei, finiranno il loro esame alla fine dell' anno prossimo».

MILANO Cinquanta mila lire in più al mese, 600 all'anno. Una cifra globale che sfiora i 12mila miliardi di lire. Con il primo dell'anno e il passaggio dalla vecchia alla nuova moneta. le famiglie italiane dovranno fare i conti con i rincari dei prezzi che l'Adusbef, una delle associazioni a difesa del consumatore, ha calcolato.

Gli aumenti saranno generalizzati e solo in parte saranno dovuti al cambio della moneta. Rincari delle medicine, del pedaggio autostradale, della giocata del lotto, del canone Rai e dell'assicurazione auto potranno pesare molto sul bilancio familiare. Non attenueranno questo maggiore esborso il calo delle bollette previsto nel primo bimestre 2002 per luce e gas. «Le cifre apparse finora relative agli aumenti - ĥa spiegato Elio Lannutti, presidente dell'Adusbef - non tenevano conto degli ultimi rincari, quindi vanno ancora riviste».

Ma è davvero preoccupante un'eventuale crescita dei prezzi? Secondo alcuni economisti, tra cui Giacomo Vaciago, no. l'arrivo dell'infla-

zione porterà addirittura dei benefici. La tesi è che l'euro arriverebbe in un momento in cui le materie prime sono tutte in calo tanto che molti avevano addirittura previsto una deflazione. Neanche se condo il governo che per bocca del ministro delle Attività Produttive, Antonio Marzano, ha fatto sapere «che non si prevede un aumento diffuso dei prezzi, anche perchè non dimentichiamo che siamo in una fase di rallentamento generale dell'economia e della spesa e se l'economia rallenta, rallentano anche i

consumi». Comunque sia, la lista dei rincari che da Capodanno si abbatterà sui consumatori italiani è lunga. Alla serie si sono aggiunte due giorni fa le tariffe delle Autostrade e quelle dei giochi e delle scommesse. Ecco nel dettaglio una mappa dei rincari già decisi. Si parte dal canone Rai. Il pagamento per il 2002 sarà pari a 93,80 euro (181.622 lire), 2.622 lire in più rispetto allo scorso anno.

Con l'approdo della nuova mone-

popolo degli scommettitori. Il prezzo del biglietto della Lotteria nazionale passerà dalle attuali 5.000 lire a 5.809 . lire (corrispondenti appunto a 3 euro). Il gratta e vinci salirà da 2.000 lire a 2.905 lire (pari a 1,5 euro). Aumentano anche la giocata minima del lotto da 1.000 lire ad 1 euro, mentre quelle per Totip, Totocalcio, Totogol e Totobingol passano da 1.600 lire a un euro (1936,27 lire).

Dal prossimo primo gennaio ci sarà un aumento medio del prezzo dei farmaci di circa 0,41 euro a confezione (circa 800 lire). Il prezzo delle aspirine è già salito di 200 lire.

Anche la spesa telefonica complessiva dovrebbe diminuire di 300 miliardi nel 2002 secondo le stime dell'Authority di settore, ma intanto il canone aumenta del 6,3% a partire da febbraio (52.800 lire a bimestre).

A partire dal primo mese dell'anno, i pedaggi sulla rete gestita dalla società Autostrade aumenteranno in media del 2,21%. Nel periodo di doppia circolazione di lire ed euro, ovveta scatteranno aumenti anche per il ro fino al 28 febbraio, nei casi di paga-

mento dei pedaggi in lire, il resto sarà arrotondato a favore del cliente, alle 100 lire o ai 5 centesimi superiori. Il pedaggio Milano sud-Roma nord passa dalle attuali 51.500 lire a 27,00 euro (52.250 lire), quello per la tratta Milano sud-Napoli nord da 70.000 lire a 36,80 euro (71.250 lire).

Aumenti potrebbero arrivare dal prossimo anno, in una media compresa tra il 12 e il 15 per cento, anche per le assicurazioni, con punte molto più accentuate per alcune zone e particolari categorie.

L'avvento dell'euro farà lievitare i prezzi dei biglietti dei mezzi pubblici in alcune città. A Milano, Reggio Calabria, Firenze e probabilmente anche in altri centri urbani il titolo di viaggio aumenterà, dal prossimo anno, a un euro. A Roma, invece, gli aumenti sono stati bloccati. Secondo la Federconsumatori i rincari sono quantificabili nel 30%. Singolare la vicende legata all'aumento del biglietto della società Atm di Milano. Il comune ha portato, per cinque giorni, il prezzo di un viaggio da 1500 lire a 1950 lire. Questo gki permetterà di arrotondare in difetto e non in ecces-

Per evitare arrotondamenti impropri, l'Authority per l'Energia ha stabilito l'utilizzo dell'euro a sei decimali in tutti i calcoli intermedi che portano alla formulazione della bol-

Infine una curiosità. Anche il Vaticano sembra essersi fatto ammaliare dal fascino della cifra tonda. Per vedere i Musei Vaticani e la Cappella Sistina i turisti dovranno sborsare 10 euro, contro le 18 mila lire attuali (che sarebbero 9,30 euro). Altrettanto decisi a rincarare i prezzi sono i responsabili della Cupola di San Pietro, altra meta irresistibile per i visitatori. «Da gennaio i prezzi saranno di 5 euro per chi prende l'ascensore e 4 euro per chi va a piedi», annuncia un responsabile della Basilica vaticana. Ottomila lire (4,13 euro) per chi vuole prendere l'ascensore, settemila lire (3.62 euro) per chi è disposto ad affrontare a piedi le centinaia di scalini che portano in cima alla volta michelangiolesca. Più penitenza di così.

È in ritardo il regalo di Natale promesso dal presidente del consiglio. I primi quattro milioni saranno consegnati entro domani

### L'euroconvertitore arriva con la Befana

ROMA Doveva essere il regalo di Natale per tutti gli italiani che, tra una tombola ed un mercante in fiera, avrebbero potuto allenarsi con il regalo del presidente del Consiglio destinato alle famiglie italiane che da dopodomani si troveranno a fare i conti con la nuova moneta in compagnia di milioni e milioni di europei.

I primi esemplari di euroconvertitori stanno cominciando ad arrivare. Quattro milioni saranno consegnati entro domani. A metà gennaio dovrebbero essere arrivati tutti e diciotto milioni previsti. Niente di lussuoso, solo tecnologia pura. Ed anche un po' in ritardo. Dati i tempi di consegna l'allenamento si rivela impossibile, quindi, per chi aveva fatto affidamento sulla macchinetta di governo. Grandi manovre per quelli che non si sono fidati e l'euroconvertitore se lo sono comprati di tasca propria.

Lo strumento governativo ha però il vantaggio (per gli appassionati del genere) di essere accompagnato da una

Marcella Ciarnelli etterina del presidente del Consiglio che, com'è noto, ama scrivere missive, illustrare la propria vita con agili volumetti densi di poesia e foto ritoccate, sottoscrivere contratti in diretta tv su carta bollata sotto gli occhi compiaciuti del gran cerimoniere Bruno Vespa, autorizzare i suoi ministri a gettare il Paese nel panico denunciando buchi di bilancio che poi si dimostrano inesistenti.

Accade così che l' euroconvertitore che sta arrivando alle famiglie italiane in questi giorni sia accompagnato da una missiva dal cui contenuto, i più sprovveduti, potrebbero anche arrivare a dedurre che nel traguardo dell'euro ci sia anche lo zampino dell'attuale presidente del Consiglio che, invece, la lunga strada verso la moneta unica non l'ha percorsa che in dirittura d'arrivo.

Un po' nostalgico, un po' tecnico, rassicurante e, come al solito, buon venditore, Berlusconi scrive e spiega: «Caro amico, cara amica, come certamente lei sa, dal primo gennaio 2002 la nostra vecchia e cara lira sarà sostituita dall' euro che diventerà la moneta unica del nostro paese e di altri undici paesi europei. La lira potrà essere utilizzata fino al 28

febbraio 2002: dal primo marzo in poi si potrà pagare e incassare soltanto in euro. Le somme in lire depositate presso le banche e gli uffici postali saranno convertite automaticamente in euro senza nessuna spesa per il cliente. Le lire contanti potranno essere convertite in euro in tutti gli sportelli bancari (anche questa operazione senza alcuna spesa) sino al 28 febbraio. Dal primo marzo la conversione i potrà ottenere soltanto nella filiali della Banca d' Italia. Un euro corrisponde a 1.936,27 lire». Il premier offre aiuto e consigli. «So bene che ci vorrà del tempo per abituarci alla nuova moneta e soprattutto per fare un paragone con il corrispettivo in lire dei prezzi in euro. Proprio per facilitare le operazioni di calcolo ho pensato di inviarle l' unito convertitore lire-euro ed euro-lire. Il suo uso è facilissimo. Basta impostare la cifra in euro e premere il tasto lire per avere il controvalore in lire. E viceversa. Spero davvero che questo piccolo omaggio possa esserle utile. Con i più cordiali auguri. Silvio Berlusconi». Attacco e firma danno l'illusione di essere personalizzati. Anche questa volta tanti italiani

#### immagini

### Giosetta Fioroni: «Il clic svela questi cardinali. Umani, troppo umani»

Natalia Lombardo

arco Delogu è una personalità nel mondo della fo-tografia. La forza del suo obiettivo sta nell'unire un affondo nella psiche umana con una bellissima impaginazione». Giosetta Fioroni, artista romana di fama internazionale, «legge» ogni immagine con la chiave del rapporto di un segno nello spazio, senza perdere di vista il significato simbolico di questa traccia. La sua pittura, del resto, nasce dallo «stenogramma», una sorta di «stenografia allusiva» a colori con la quale negli anni Sessanta dialogava con gli altri artisti della «Scuola di Piazza del Popolo»: Tano Festa, Mario Schifano, Franco Angeli. Ma Giosetta Fioroni non ha mai smesso di sperimentare, di unire gesto e comunicazione, materia e lin-

nali, un album di fotografie in bianco e nero scattate appunto da Marco Delogu e accompagnate dai testi di Andrea Monda (Edizioni Bruno Mondadori. Lire 35.000. Cinquanta ritratti di cardinali, alcuni ormai in pensione, altri ancora in carica nel governo della Santa Sede. Delogu è un fotografo quarantenne che predilige il ritratto.

I diseani sono d

Francesca Ghermandi



Prima di tutto perché Marco Delogu è, secondo me, una personalità nel mondo della fotografia, una delle figure più interessanti oggi in Italia e anche in Francia. In una bellissima mostra al Centre Pompidou, portata a Villa Medici a Roma, ha presentato la serie di ritratti dei «Compositeurs» dell'Ircam. Ne è stato fatto anche un libro bellissimo. Insomma, Delogu è un fotografo bravo.

Una valutazione soltanto estetica?

È bravo perché ha uno stile sempre riconoscibile. Usa soprattutto il bianco e nero e ama i ritratti. În questa serie di alti prelati il rapporto con la pittura è diretto: dai busti del Cardinal Scipione di Bernini al grande ritratto di Innocenzo X di Velázquez ripreso ossessivamente da Francis Bacon, oltre al «Cardinal Decano» di

Sembra una ricerca sull'animo umano, più che sociale. Secondo lei cosa vuole scoprire con l'obiettivo?

Cerca il connotato psicologico della persona indagata. E lo trova. È un affondo nella psiche che dà grande forza alle immagini, oltre ad avere sempre una bellissima impaginazione. Delogu sceglie una tipologia di personaggi e ne realizza una serie. Dai musicisti ai fantini del Palio di Siena, nel libro I trenta assassini, dai contadini ai personaggi del mondo dell'ippica, come l'ultima serie appena uscita: *Capannelle*. Nel suo lavoro sui carcerati, che ha chiamato Cattività elaborato con i testi di Erri De Luca, ha messo a nudo i tic, i travestimenti, gli atteggiamenti, ha indagato sul volto dei carcerati la loro condizione di cattività e l'ha trasmessa

Da artista come «legge» queste immagi-

Secondo me Delogu è una persona vocata. Alcuni nascono con una vocazione, come Schifano: cos'altro avrebbe potuto essere se non un pittore? Ecco, questo fotografo ha l'occhio che impagina, perquisisce l'immagine per trarne un ideogramma essenziale. Nel suo libro sulla statuaria del Tardo Romano Impero racconta con le immagini le storture dell'anima di questi romani, sfruttando anche i buchi del travertino..

#### Guardi bene i volti di questi cardinali e li faccia parlare...

Mah, mi sembrano piuttosto inquietanti, consapevoli del loro potere, come dice un mio amico. Non vorrei essere dissacrante ma questo, per esempio, potrebbe essere nel cast di un film di John Ford; quest'altro è Il Vizio... E questo? Avvolto da uno scialle di lana tanto da sembrare «il Papa buono»?: è l'immagine del Senex, un haiku, un ideogramma puro della senectu-

E Senex si intitola la prossima mostra di Giosetta Fioroni, che si apre a Roma il 15 gennaio, nell'Ala Mazzoniana della Stazione Termini



### Abruzzese: «Tra aristocrazia e reietti, la nuova morale della Rete»

Cesare Buquicchio

r Internet e il mondo delle reti il 2001 è stato soprattutto l'anno degli eventi. Nulla più di quello che è successo dall'11 settembre in poi, ha avuto le caratteristiche del "glocalismo", cioè della sintesi di globalizzazione e localismo che aveva fin qui caratterizzato questo

Per Alberto Abruzzese - è lui che parla adesso diventa indispensabile spostare il senso delle reti e l'asse dei valori della modernità, verso una maggiore multiversalità: arrivare, cioè, a un approccio meno univoco.

«in questo cammino verso nuovi punti di vista il libro del 2001 che può aiutare a trovare la strada è *L'etica hacker e lo spirito* dell'età dell'informazione» spiega Abruzzese, segnalando il saggio scritto da Pekka Himanen, filosofo finlandese, con Linus Torvalds, il celebre inventore del sistema operativo Linux e Manuel Castells, sociologo all'Università di Berkeley (Serie Bianca / Feltrinelli

Qual'è l'etica di un hacker? Quella che coglie la sintesi tra l'analisi

n anno

delle innovazioni portate nella nostra società dal computer e da Internet, e anche del distacco radicale della modernità, e quella dimensione che, invece, mantiene tratti di continuità con l'etica del lavoro tipica del capitalismo analizzata nel classico di Max Weber, L'etica protestante e lo spirito del capitalismo.

E com'è la nuova etica del lavoro nella concezione hacker?

Innanzi tutto, questo libro ci dice che non bisogna cadere nell'inganno della liberazione «dal» lavoro, anzi ci dimostra come attraverso l'esempio dell'etica hacker, il lavoro, nell'età della informazione, può essere visto con una nuova esaltazione, o con un entusiasmo per valori che riguardano più da vicino la qualità della vita o l'ambiente. Un'esaltazione che, però, è molto diversa da quella per il lavoro che può avere un bravo capitalista o un manager zelante.

Questo sembrerebbe sfatare il luogo comune che le nuove tecnologie influiscano sul tempo dedicato al lavoro.

Non so se stanno contribuendo a farci lavorare di più o di meno, e conseguentemente aumentino o diminuiscano la qualità della nostra vita, ma perlomeno l'etica del lavoro ispirata da questa concezione ci pone davanti alla riflessione sul perché lavoriamo.

Nel libro di Pekka anche l'etica hacker del denaro - l'idea del condividere gratuitamente le informazioni - viene letta come una sfida a quella dominante.

Su questo aspetto io sarei più cauto nel considerare in modo così innovativo quelle che rimangono, per ora, solo delle affermazioni programmatiche. Tutto sommato, anche nella società più prettamente capitalistica è sempre esistita la beneficenza.

Non crede, dunque, a quella che Pekka definisce la «netica», o l'etica del network, che sostiene la libertà di espressione e l'accesso per tutti alla Rete?

Tutto è possibile, non dimentichiamo che la cultura degli hacker è sostanzialmente di provenienza nordamericana, e alla base della storia di quel paese ci sono i tanti reietti che fuggivano la legge. Per quanto paradossale anche dagli hacker, o dai *craker*, che violano le regole può nascere una nuova morale. Ma siamo sempre di fronte a un'aristocrazia tecnologica, ed è tipico che essa tenda a negare se stessa.

#### l'etica hacker

Pekka Himanen

l cuore della nostra epoca tecnologica si trova un affascinante gruppo di A persone che si fanno chiamare hacker. Non sono celebrità televisive dai nomi noti, ma tutti conoscono le loro imprese, che in gran parte costituiscono la base tecnologica della nostra nuova società: Internet e il Web (che insieme possono essere definiti «la Rete»), il personal computer, e una parte importante del software utilizzato per farli funzionare. Il «file di gergo» (Jargon File) degli hacker, compilato collettivamente in Rete, li definisce come persone che «programmano con entusiasmo», che ritengono che «la condivisione delle informazioni sia un bene positivo di formidabile efficacia, e che sia un dovere etico condividere le loro competenze scrivendo software gratuito e facilitare l'accesso alle informazioni e alle risorse di calcolo ogniqualvolta sia possibile». Questa è stata *l'etica degli hacker* fin da quando, nei primi anni sessanta, un gruppo di appassionati programmatori del Mit iniziò ad autodefinirsi in questo modo. (In seguito, a partire dalla metà degli anni ottanta, per i media il termine ha iniziato a diventare sinonimo di criminale informatico. Per evitare di farsi confondere con coloro che creano virus e penetrano nei sistemi informatici/informativi provocando danni, gli hacker hanno cominciato a chiamare queste persone «cracker». In questo libro viene osservata la distinzione tra «hacker» e «cracker»).

Il mio iniziale interesse per gli hacker era essenzialmente di natura tecnologica, indotto dal fatto che i simboli più conosciuti del nostro tempo - la Rete, il personal computer e i software, come il sistema operativo Linux - in realtà non sono stati sviluppati da aziende o governi, ma creati soprattutto da alcuni individui entusiasti che, semplicemente, si erano messi a realizzare le loro idee assieme ad altri individui animati da interessi comuni, e lavorando autonomamente. Volevo capire la logica interna di questa attività, le forze che la guidano. Tuttavia, più pensavo agli hacker, più era evidente che ciò che li rendeva ancora più interessanti dal punto di vista umano era il fatto che essi rappresentano una sfida spirituale di portata generale ai nostri tempi. Gli hacker stessi hanno sempre riconosciuto l'applicabilità dei loro metodi su scala più ampia. Non casualmente il loro «file di gergo» precisa che un hacker è sostanzialmente «un esperto o un entusiasta di qualsiasi tipo. Si può essere anche hacker dell'astronomia, per esempio». In questo senso, una persona può essere un hacker senza avere mai nulla a che fare con i computer.

#### nuovi generi

### Omaggio al comico-scrittore, in catalogo tra Proust e Balzac

Gino & Michele

difficile dire se la battaglia intorno all'editoria comica sia vinta definitiva-■mente. Ci sono ancora sacche di resistenza che non accennano a arrendersi (basti pensare alle classifiche dei libri più venduti pubblicati dai quotidiani nei quali i libri comici vengono costantemente classificati «Varia», insieme con le guide dei vini e i calendari di Frate Indovino), tuttavia è evidente che sono stati fatti passi da gigante se si pensa soltanto a dieci anni fa.

Oggi non esiste grande libreria che non abbia uno scaffale con la targhetta Comicità, di fianco alla saggistica, alla Poesia, ai Gialli, al Teatro e così via. Segno che il genere ha

lità. Non che in passato non si pubblicassero libri «da ridere», ma, quando succedeva, tutto era dovuto più all'intuito di un editore lungimirante che al perseguimento di un lucido piano editoriale. Anche quando si pensò di fondare una collana, la benemerita Bum (Biblioteca Umoristica Mondadori), i titoli lì pubblicati avevano più a che fare con la satira e l'umorismo che con la comicità. Gli autori blockbuster di questa collana sono ancor oggi De Crescenzo e D'Orta, scrittori che poco hanno avuto a che fare col mondo del comico. Se si fa eccezione per Il primo libro di Fantozzi, lo straordinario libro di Paolo Villaggio pubblicato, crediamo, dalla Rizzoli negli anni Settanta, è difficile ricordarsi di qualche comico che abbia visto il

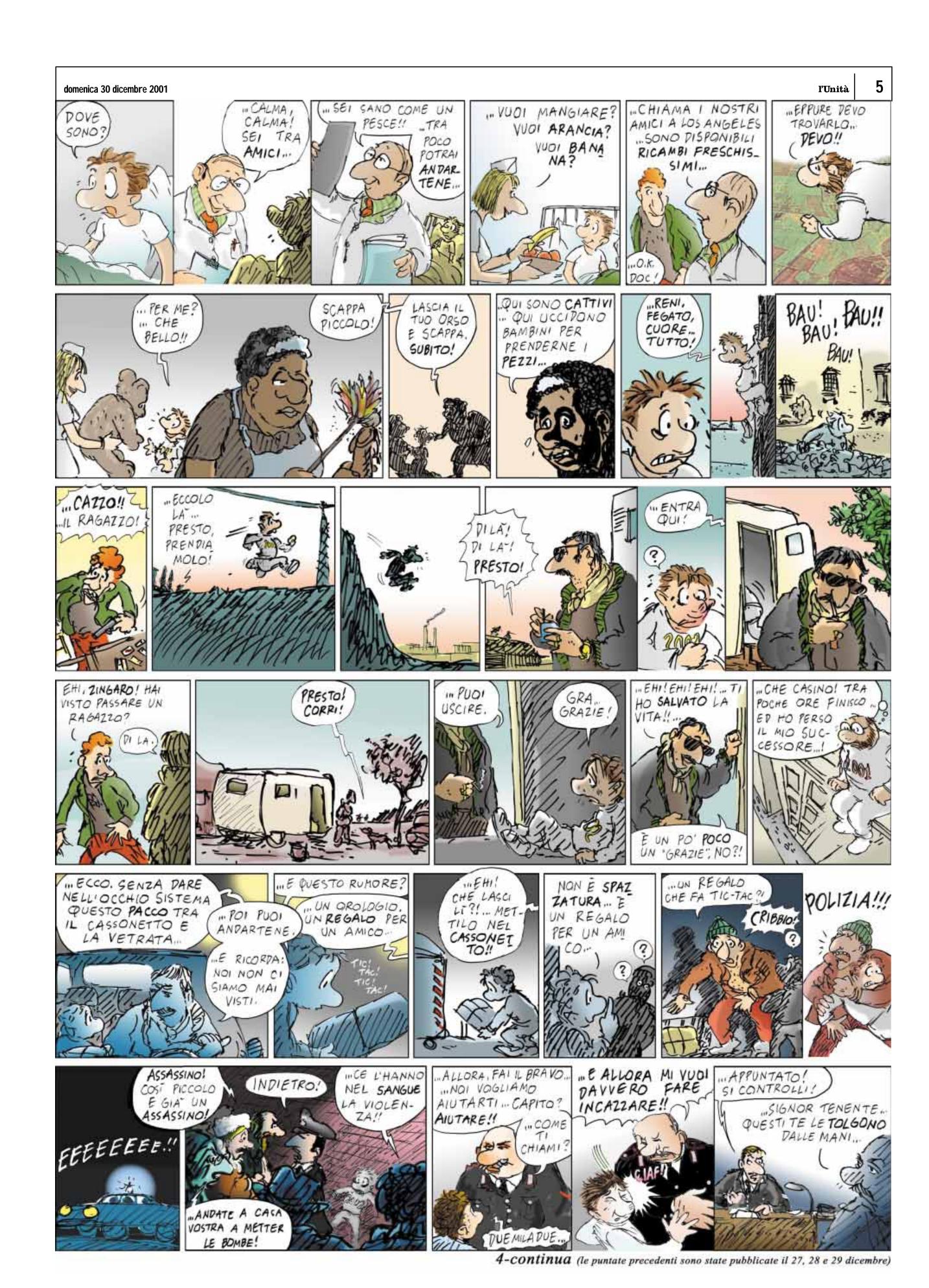
conquistato dignità e, di conseguenza, visibi- proprio repertorio pubblicato prima degli anni Novanta. Oggi, al contrario, escono decine di libri comici ogni anno, alcuni straordinari, altri imbarazzanti, la maggior parte così così, esattamente quel che succede in qualsiasi altro genere letterario. Anche qui sono i lettori a selezionare, a proclamare i successi e gli insuccessi, tutto ormai in un atmosfera di normalità che non può non fare impressione a tutti quelli che «la rivoluzione» dell'editoria comica l'hanno vissuta

Quando nel 1992 Alessandro Dalai, sull'onda del boom di vendite delle Formiche pubblicate dall'Einaudi, decise di fondare una sua casa editrice, la Baldini & Castoldi, e di puntare, non solo ma soprattutto, su una collana comica, a ridere furono davvero in molti. E pensare che non aveva pubblicato ancora un solo titolo! Ma quando qualche mese più tardi il suo Si fa presto a dire pirla di Paolo Rossi vendette 400.000 copie e, subito dopo, Antonio Albanese con Patapim e patapam ne vendette 200.000 così come Corrado Guzzanti, o Claudio Bisio, o Teo Teocoli e così via, quasi tutti capirono che l'editoria comica non era solo una moda legata alla popolarità di un personaggio o di una trasmissione televisiva. L'editoria comica era un genere e, quel che più contava per gli editori, un genere che aveva un pubblico che creava una domanda senza che per anni nessuno si fosse fatto avanti per soddisfarla. Niente di più banale.

Eppure non era difficile da intuire che, come su vuol dire, il comico tirasse. Al cinema l'offerta comica aveva sempre funzionato, così come a teatro o in televisione, perché dunque solo l'editoria doveva autoescludersi da questo degnissimo genere? Forse perché l'editoria si è sempre considerata industria sì, ma nobile e, spesso, chi è nobile tende a considerare ignobile chi è fuori dal suo giro. Chi lo sa, quel che è certo è che oggi sono pochissimi gli editori che non abbiano in catalogo una collana di comici. E, a turno, vengono puntualmente premiati: due anni fa toccò ai Fichi d'India che sfiorarono le 400.000 copie, quest'anno è stata la volta di Luciana Littizzetto che se la ride dall'alto del suo mezzo milione di copie, il 2002 sarà l'anno di chissà chi perché il fenomeno ormai non si ferma più.

Bravi, dunque i comici, bravi gli editori,

ma bravi soprattutto i lettori che hanno dimostrato in questi anni una cultura del genere che anche i più preparati faticavano a immaginare. Almeno in questo siamo diventati un paese normale. E a chi si scandalizza (sono ancora tanti, credete), a quelli che provano orrore nel constatare che nel catalogo dei Tascabili Einaudi Gino & Michele con le Formiche compaiono stretti tra Proust e Balzac vorremmo dire che hanno capito davvero poco. Ci dispiace per loro ma una vita fatta di solo Proust è di una noia mortale, così come una vita fatta di sole Formiche è totalmente slegata dalla realtà. In fondo, la ricetta della felicità, crediamo non solo editoriale, è tutta lì, nel catalogo Einaudi: ieri ho letto Proust, oggi leggo le Formiche, domani leggerò Balzac. Più semplice di così.



Un giovane

durante ali

scontri della

Argentina

notte scorsa in

manifestante

Una protesta pacifica si è trasformata in violenza a causa di un piccolo gruppo di facinorosi. In azione infiltrati dei servizi?



#### Agente fredda 3 ragazzi Folla inferocita a Floresta

Un agente di polizia ha ucciso ieri a Buenos Aires tre ragazzi con cui aveva avuto una discussione sulle violenze in Plaza de Mayo. Secondo una testimone, i giovani sono entrati nel chiosco di una stazione di servizio mentre la televisione mostrava alcuni manifestanti che picchiavano un agente a terra. «Gli sta bene - avrebbe detto uno dei tre rivolto all'agente - per quello che avete fatto la settimana scorsa». L'uomo in divisa avrebbe reagito uccidendo il giovane dopo avergli puntato la pistola alla tempia, poi avrebbe freddato il secondo e ferito a morte il terzo.

Più tardi una piccola folla ha assaltato il commissariato del quartiere Floresta dov'era detenuto l'agente. Tra i 200 dimostranti gli allievi di un liceo industriale del quartiere e un gruppo di tifosi della squadra All Boys, tutti amici delle tre vittime (identificate inizialmente come Maximiliano, Adrian e Cri-

#### **Emiliano Guanella**

BUENOS AIRES I ministri-lampo del nuovo governo argentino hanno già presentato le loro dimissioni al presidente Rodriguez Saa, che si è preso tutta la notte per decidere il da farsi. Tra le ipotesi al vaglio del mandatario ci sarebbe l'abbandono del progetto dell'"argentino", la nuova moneta che avrebbe dovuto sostituire i buoni del Tesoro emessi dalle province. Al loro posto il governo potrebbe emettere altri tre miliardi di dollari in Lecop, titoli già esistenti. La rinuncia dei ministri è arrivata a metà pomeriggio nel mezzo della riunione fiume convocata dopo gli scontri violenti della notte prima tra la Piazza di Maggio e il Congresso. Che la situazione fosse complicata lo annunciavano anche le parole drammatiche pronunciate in mattinata dal senatore Eduardo Dhualde, un pezzo grosso del partito peronista che ha come bacino elettorale le periferie povere del Gran Buenos Aires. «Il presidente Rodriguez Saa - ha detto Dhualde - deve fare tutto il possibile per risolvere questa drammatica crisi sociale ed economica. Altrimenti siamo sull'orlo della guerra civile».

Segnali di tensione che sono lo speccnio di queste agitatissime giornate. Per tutte le ventiquattro ore Buenos Aires diventa teatro di avvenimenti che possono segnare il suo immediato futuro; di giorno parlano i politici, gli economisti, i tecnici, i giudici, i militari e i sacerdoti. Di sera ma soprattuto di notte esce allo scoperto la gente comune, quelle migliaia di persone che hanno provocato, appena otto giorni fa la caduta rovinosa dell'ex presidente Fernando De la Rua e del suo superministro dell'economia Domingo Cavallo e che poi si sono visti arrivare la nuova ondata peronista.

Venerdì sera, a Buenos Aires, faceva assai caldo e la pazienza dei porteños era già provata dalle lunghissime code davanti alle banche per poter depositare assegni, ritirare stipendi, pagare bollette in scadenza. Nel pomeriggio un giudice tradizionalmente vicino alle esigenze dei consumatori Enrique Silva Garreton aveva presentato un ricorso per poter permettere ad un collega di ritirare 200.000 dollari dal proprio conto corrente, molto più dei mille al mese previsti come tetto massimo dalle disposizioni vigenti. Se l'operazione fosse riuscita sarebbe stato un precedente capace di sbloccare i conti di milioni di risparmiatori. Ma i giudici della Corte Suprema, legati a filo doppio con l'entourage del'ex presidente pe-



## La rivolta scuote Buenos Aires Si dimette il nuovo governo di Saa

Assalto al Parlamento. Leader peronista: rischio di guerra civile

ronista Carlos Menem, hanno respin-

Per protestare contro di loro, ma non solo, poco dopo le nove di sera in vari punti della città gruppi di ciitadini sono scesi in strada con pentole, bottiglie, trombette. Villa Crespo, Almagro, Caballito, Palermo; in pochi minuti i quartieri tipici della middle class sono invasi dal cacerolazo, la nuova forma della protesta popolare con caroselli di auto e blocchi stradali un po' dappertutto. Picchetti che so-

muoversi in corteo verso la piazza di protesta della piazza stava nel frattem-Maggio. All'una la piazza è già affollatissima. Gente di tutte le età, famiglie intere, molti adolescenti. «Sono venuto - dice Paco, che ha 45 anni e fa l'impiegato - qui la settimana scorsa per cacciare De la Rua e ora vengo per chiedere a Rodríguez Saa di togliere dal suo governo i vecchi personaggi corrotti che ha imbarcato. Altrimenti non si salva nemmeno lui». Martín ce l'ha con Daniel Grosso, l'ex sindaco di Buenos Aires cacciato lacrimogeni che svuotano in pochi no rimasti tali per almeno tre ore con accuse di corruzione nel 1991 e minuti tutta la piazza. A pochi isolati fino a quando, pochi minuti prima ora chiamato a fare il consigliere pre- da lì però è già scoppiato un altro di mezzanotte, la gente ha deciso di sidenziale. Grosso, sotto il peso della fuoco di protesta, davanti al Congres-

po presentando le sue dimissioni. Curiosamente per molto tempo non si vedono in giro poliziotti, nemmeno per presidiare la Casa Rosada. Un «vuoto» del quale hanno subito approffittato un gruppo di giovanissimi che si sono lanciati con bottiglie, pietre e bombolette spray sui muri del palazzo governativo. Solo dopo cinque minuti arriva la carica della polizia, anticipata da un fitto lancio di

so, il palazzo del Parlamento. Qui, ancora più che nella piazza di Maggio, la divisione tra le due anime della protesta è netta. La stragrande maggioranza è assolutamente pacifica, canta, grida, batte pentole e coperchi, balla anche al ritmo dei bonghi. Una cinquantina di ragazzi, invece, si muove all'assalto del portone principale inspiegabilmente rimasto sguarnito, e riescono a aprirlo. È un vero e proprio saccheggio, con sedie, scaffali e tavoli che vengono buttati giù dalla bella scalinata di marmo di carrara e diverse tende che bruciano. Per almeno venti minuti il palazzo simboio della democrazia argentina viene letteralmente mezzo sottosopra, con una facilità tale da far pensare ad una manovra orchestrata da gruppi di in-

> sfollare la gente con i lacrimogeni. Ieri mattina il centro di Buenos Aires presentava scene da battaglia campale, con una ventina di banche, bar e negozi, con le vetrine infrante. Il presidente Rodriguez Saa sospende tutte le attività ufficiali della giornata e riunisce d'urgenza il suo gabinetto. Che dopo cinque ore presenta in blocco le dimissioni. Saa ĥa ora tre possibilità davanti; operare un rimpasto di governo eliminando i nomi più contestati dalla piazza, assumere ad interim tutti i dicasteri o andarsene pure lui. Qualunque cosa scelga, però, deve farlo in fretta. Un altro cacerolazo potrebbe spuntare al calar della not-

filtrati dei servizi segreti più che alla

bravata di un manipolo di violenti.

La polizia, anche qui, interviene in

ritardo e ci metterá poi un'ora per

#### cronologia

### Precipita la crisi Una settimana fa le prime proteste

Ecco una cronologia essenziale della settimana successiva al drastico cambio di governo in Argentina.

- 21 DICEMBRE: Dopo giorni di violenze che hanno causato una trentina di morti in tutto il paese, il presidente De la Rua si dimette. Presidente ad interim diventa il peronista Ramon

- 22 DICEMBRE: Puerta ripristina lo stato d'assedio in alcune province fra cui quella di Buenos Aires. Nella capitale si stenta a riportare una qualche forma di ordine, specie nelle zone periferiche, la polizia usa la mano pesante. Finiti i disordini, chiederà pubblicamente scu-

- 23 DICEMBRE: Adolfo Rodriguez Saa viene eletto presidente ad interim dell'Argentina fino alle prossime elezioni anticipate al 3 marzo

- 24 DICEMBRE: Rodriguez Saa annuncia un piano sociale anticrisi, con la creazione di 1 milione di posti di lavoro, la sospensione del pagamento del debito estero, il mantenimento del tasso di conversione tra peso e dollaro (1-1) e la creazione di un'altra moneta paralle-

- 25 DICEMBRE: Gli argentini cercano di trascorrere il Natale all'insegna dei bei tempi, facendo incetta di alimentari e bevande.

- 26 DICEMBRE: Le associazioni dei consumatori denunciano incrementi dei prezzi anche del 20-30%. Il giudice federale Jorge Ballestrero respinge la richiesta dell'ex ministro dell' economia Domingo Cavallo di poter lasciare

- 27 DICEMBRE: L'Associazione delle Madri di Plaza de Mayo denuncia alla magistratura, per le violenze subite durante la repressione della polizia, l'ex presidente Fernando De la Rua e gli ex ministri dell'interno e della sicu-

- 28 DICEMBRE: In un clima tesissimo per il crollo della Borsa appena riaperta, il presidente Rodriguez Saa esonera, 48 ore dopo averlo nominato, il presidente del Banco Nacion, David Exposito. A Buenos Aires settemila persone scendono in piazza per protestare contro la corruzione e le restrizioni al ritiro di denaro liquido dalle banche.

#### ex ministro

#### Cavallo cacciato dalla Patagonia: «Non lo vogliamo»

L'ex ministro dell'Economia argentino Domingo Cavallo ha lasciato la Patagonia, dove si era rifugiato insieme alla moglie Sonia Abrazian il 22 dicembre scorso. È quanto scriveva ieri il quotidiano britannico «Daily Telegraph». Secondo il giornale, Cavallo avrebbe abbandonato la città andina di San Martin de los Andes qualche giorno dopo il suo arrivo a causa dell'ostilità degli abitanti. La fuga, scrive il giornale, sarebbe avvenuta con un aereo privato, lo stesso mezzo che l'ex ministro aveva utilizzato per fuggire da Bue-

«È impossibile tollerare la presenza della persona cĥe ha trasformato l'economia in un disastro», ha sottolineato in un comunicato l'Ufficio del turismo e del commercio di San Martin, una città a circa 1.600 chilometri a sud-ovest della capitale. Dopo l'arrivo di Ca-

vallo a San Martin, scrive il quotidiano britannico, la popolazione ha cominciato ad affiggere sui muri della città poster ostili con le scritte «Cavallo vattene», «Rifiutiamo la tua visita», «Ricorda quelli che hai ucciso con la fame». La comunità locale, armata di pentole e padelle, ha iniziato quindi la caccia a Cavallo, come avevano già fatto molti dimostranti a Buenos Aires. Sembra che l'ex ministro sia tornato nella capitale argentina.

Cavallo, dimessosi insieme al presidente Fernando de la Rua dopo i moti di piazza della settimana scorsa, ha tre procedimenti giudiziari aperti a suo carico e tutti e tre i magistrati titolari dei rispettivi casi gli avevano ingiunto di non lasciare il Paese. Uno dei magistrati, Jorge Ballestrero, mercoledì scorso aveva respinto la richiesta di espatrio presentata dall'ex superministro argentino, che aveva addotto problemi di sicurezza e la necessità di un mese di riposo negli Stati Uniti o in Europa. Cavallo è sotto inchiesta per presunto contrabbando di armi verso l'Ecuador e la Croazia - due paesi al tempo sotto embargo internazionale - durante il governo del presidente Menem (1989-99); gli altri due dossier riguardano supposti crimini legati al cambio di buoni dello stato e l'assegnazione irregolare di fondi ad un'agenzia

#### clicca su www.clarin.com.ar www.lanacion.com.ar www.pagina12.com.ar www.rebelion.org

Massimo Cavallini

Troppe promesse contraddittorie, la breve luna di miele del presidente finisce dove era cominciata: le restrizioni ai prelievi bancari

### Rodriguez naufraga sul bluff dell'«argentino»

Qualcuno l'ha chiamata «luna di miele». Ed è certo stata - tra le molte lune di miele che, in mezzo secolo, il peronismo ha regalato all'Argentina - la più breve e surreale, la più repentina ed improbabile. Tutto era cominciato il 21 dicembre allorché - ancor fresche le immagini dei saccheggi e dei morti ammazzati, della rabbia popolare e della «fuga» di Fernando de la Rua - il governatore della provincia di San Luis, Adolfo Rodriguez Saa, aveva assunto, per mandato parlamentare, la presidenza della Nazione. E tutto è finito una settimana esatta più tardi, quando, all'alba di ieri, una folla dalle cronache definita inferocita ha attaccato (ed in parte distrutto) la sede del Congresso. O forse no. Forse, con questa furente replica delle violenze prenatalizie, in Argentina tutto è, in realtà, finalmente cominciato - o ricominciato - dopo

la breve parentesi che, riempita di pasticciate promesse e di solenni proclami, di sorrisi e di belle parole, aveva marcato il ritorno al potere dei pero-Quella che «el Adolfo» - come

Rodriguez Saa viene chiamato da amici e nemici - aveva presentato al mondo il 21 dicembre assomigliava, in effetti, assai più ad un libro dei sogni (uno di quei particolarissimi e cinici libri dei sogni che, in politica, vengono spesso definiti piattaforme elettorali) che non al programma d'emergenza destinato ad un paese sull'orlo del baratro. A tutti, infatti, il nuovo presidente aveva regalato qualcosa. Alla piazza aveva promesso posti di

con opere pubbliche finanziabili con 2,6 miliardi di dollari che nessuno ha ben capito dove e se fossero reperibili). Ad una classe media impoverita e strangolata dal congelamento dei conti bancari (il cosiddetto «corallito») aveva garantito la prossima riapertura delle casse ed una riforma monetaria che, attraverso la creazione d'una nuova moneta non convertibile l'Argentino, la cui emissione sarebbe stata coperta da una ipoteca su tutti i beni immobiliari dello Stato - bellamente aggirava un dilemma (dollarizzazione o svalutazione?) che prefigurava esiti comunque pesanti per la vita dei cittadini che non appartenga-

lavoro (100mila e subito, da creare no all'intoccabile categoria dei grandi ricchi. Ai pensionati ed ai dipendenti dello Stato, colpiti dagli implacabili tagli della politica del «deficit cero» di Domingo Cavallo, Saa aveva garantito un pronto ritorno alla normalità, nonostante il dissanguamento delle finanze pubbliche. Ed anche al Fondo Monetario Internazionale - consumato l'atto, ormai inevitabile, del «default» nel pagamento del debito - aveva offerto un rassicurante riconoscimento di impegni che, pur impagabili nelle circostanze date, sarebbero stati dall'Argentina puntualmente ricontrattati ed onorati nei giorni a venire.

A tutti – in un frenetico susseguirsi di incontri e di discorsi - «el Adolfo» aveva offerto un incoraggiamento ed una buona parola, una speranza. Aveva ricevuto alla Casa Rosada le madri della Plaza de Mayo ed i vertici militari, i sindacati e gli imprenditori, a ciascuno assicurando giustizia e sviluppo, assistenza e stimoli fiscali. E ad ogni cosa, in effetti, Rodriguez Saa sembrava aver pensato nel comporre il suo nuovo governo: persino al tema dei diritti umani, affidando il dicastero alla giustizia ad Alberto Zuppi (avvocato del gruppo Memoria Activa) e, nel contempo, quello degli Affari Militari a Hugo Franco, un buon amico del generale Emilio Eduardo Massera e degli altri massacratori degli anni della dittatura.

Quest'allegro assemblaggio d'opposti - effimera, ma coerente riproposizione della politica d'un movimento, quello peronista, che su tutto e sul contrario di tutto ha da sempre fondato le sue fortune - s'è infine disfatto nella violenta «madrugada» di ieri. Anzi, s'era disfatto ancor prima, quando, venerdì pomeriggio, il mondo della finanza – stanco di stupidaggini - aveva pubblicamente chiamato bluff del nuovo capo del Banco Nacion, David Esposito (costretto alle dimissioni). Ovvero: il suo ridicolo annuncio della prossima emissione di 15 miliardi di Argentinos. Ed ancor più s'era vaporizzato di fronte alla reazione degli altri peronisti che, il

prossimo 3 di marzo, sperano di potersi sedere sulla poltrona che da «el Adolfo» è oggi occupata pro-tempore, ma con sempre più ovvie ambizioni di prolungamento. Non per caso, tra i più feroci critici del «populismo» del peronista Rodriguez Saa, si è in queste ore distinto il peronista Edoardo Duhalde. Un uomo che, in materia, può vantare un'indubbia competenza, considerati i catastrofici esiti della molto populistica politica da lui praticata - non senza l'aggiunta di scandali finanziari – negli anni in cui è stato governatore della provincia di Buenos Aires.

Questa è l'Argentina che, all'alba di ieri, si è risvegliata dalla sua brevissima «luna di miele»: un paese in bancarotta finanziaria e politica. Un paese che, afflitto da una malattia dai grandi guru della finanza definita non contagiosa, sembra condannato all'indifferenza del mondo. I suoi guai probabilmente, sono appena co-

#### I mondo dei conflitti L'amministrazione Usa teme un attacco dell'India. Islamabad sposta le truppe dal confine afghano



Le schermaglie, per il momento, sono ancora prevalentemente verbali, mentre la diplomazia si dà da fare per evitare uno scontro aperto tra i due paesi, dotati di arsenali nucleari. Islamabad ha oscurato le tv indiane sul proprio territorio, in risposta - ha sostenuto - ad un analogo provvedimento da parte di New Delhi, che però nega di aver fatto altrettanto. Segnali di nervosismo, dopo che l'invito al dialogo del presidente pakistano Musharraf è caduto nel vuoto. Il premier indiano Atal Bihari Vajpayee ha respinto la proposta di un incontro diretto in occasione del prossimo vertice dei paesi dell'Asia del sud in Nepal. «Finché il Pakistan stesso non sarà capace di creare un clima costruttivo agendo risolutamente e significativamente contro il terrorismo, le prospettive per un dialogo del genere non

possono essere promettenti», ha detto un portavoce del premier indiano. New Delhi accusa i vicini di casa di orchestrare nell'ombra l'attività dei gruppi separatisti kashmiri, ritenuti responsabili dell'attacco al parlamento indiano del 13 dicembre scorso, e pretende da Islamabad la consegna dei Pakistan a cavallo della frontiera. Per presunti colpevoli, indicando due conseguirlo faremo ricorso a tutti i gruppi in particolare: Jaish e Lashkar, mezzi e a tutte le risorse a disposizioinseriti di recente nella lista nera Usa. L'arresto del leader di Jaish e il congelamento dei beni di entrambi i gruppi distogliere il governo indiano da queda parte del Pakistan viene giudicato sto obiettivo.

Vajpayaee, parlando ad un meeting del suo partito Bjp, ha chiesto alla relativamente stabile nella regione nel Pakistan ha fatto un mezzo passo in-

l'intervista

**Antonio** 

Governatore

Campania

della Regione

**Bassolino** 

«cosmetica».



Soldati alla frontiera tra Pakistan e India fermano un autobus chiudendo il cancello. Sotto il monumento del Tai Mahal

## Kashmir, New Delhi respinge il dialogo

### Evacuati i villaggi di frontiera. Oscurate in Pakistan le tv indiane

tualità e di dimostrare unità, coraggio e una fiducia suprema nella giustezza della nostra lotta». Il primo ministro indiano usa parole forti, a febbraio prossimo lo attende un'importante consultazione elettorale in quattro stati, il partito e la base chiedono misure decise per fermare le violenze nel Kashmir. Per questo l'India si dice pronta a combattere la sua guerra al terrore anche da sola, se non otterrà il sostegno che pure va chiedendo in giro. «Il nostro obiettivo è di mettere fine al terrorismo sponsorizzato dal ne», ha detto ieri Vajpayaee. Nessuna pressione esterna, ha aggiunto, potrà

Stati Uniti vajpayee allude che stanno cercando di disinnescare la crisi, per assicurarsi una situazione

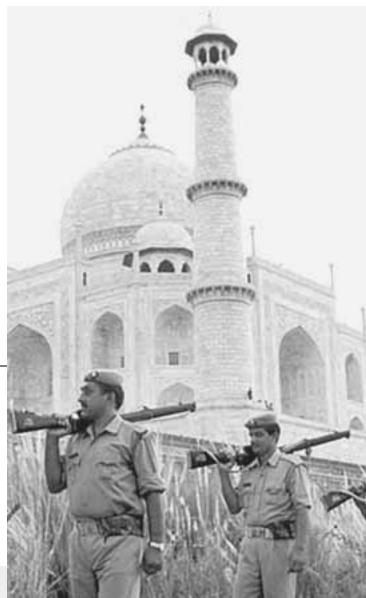
guerra contro Bin Laden e la sua rete in Afghanistan. Le preoccupazioni statunitensi non convincono però New Delhi, che anzi accusa apertamente il Pakistan di aver aderito alla campagna anti-terrorismo dell'amministrazione americana «all'unico scopo di ottenere il Kashmir» e teme che da parte di Washington ci sia stato una sorta di via libera in questa direzione.

Fonti dell'amministrazione Usa. in dichiarazioni al Washington Post, hanno espresso il «timore che l'India attacchi». Il presidente Bush sta valutando l'opportunità di spedire un inviato speciale nelle due capitali. La Casa Bianca ritiene comunque che il presidente Musharraf abbia reagito positivamente, arrestando una cinquantina incisive.

invitato New Delhi al dialogo, ieri il conseguenze molto serie».

nazione «di preparasi a qualsiasi even- momento in cui è ancora in corso la dietro. «Non abbiamo presentato nessuna richiesta specifica - ha detto ieri il ministro degli esteri pakistano Abdul Sattar -. Se c'è la volontà da parte del primo ministro indiano allora l'incontro sarà di sicuro organizzato». Ma non sarà Islamabad a fare la prima mossa solo per dare a New Delhi l'opportunità di respingerla di nuovo.

Il ministro Sattar cerca comunque di smorzare i toni, ripetendo che è «inconcepibile» il ricorso alle armi nucleari e che il governo pakistano «non vuole nessuna guerra, né locale, né generale, né convenzionale né nucleare». Il rischio è alto, lo stesso ministro degli esteri pakistano ammette che basterebbe un piccolo, banale incidente per innescare una reazione a catena sul piano militare, auspicando di presunti terroristi, ma che ha biso- che l'India rispetti gli accordi bilateragno di tempo per adottare misure più li che vietano l'attacco a istallazioni nucieari in caso di conflitto. «Ogn La tensione resta viva. Dopo aver violazione - dice - potrebbe provocare



L'esponente diessino ha partecipato alla manifestazione per la pace a Gerusalemme

# «Palestina, ho visto in faccia la sofferenza e la speranza»

**Umberto De Giovannangeli** 

Attivare la diplomazia dei popoli, degli Enti Locali, delle associazioni, da affiancare alla diplomazia degli Stati. Rafforzare quei fili di dialogo tra israeliani e palestinesi che non si sono spezzati nemmeno in questi drammatici mesi. È il senso, quello di una solidarietà concreta, della missione in Israele e nei Territori palestinesi di Antonio Bassolino, presidente della Regione Campania. «Proprio il punto limite a cui è giunta la situazione - sottolinea Bassolino - può far comprendere meglio che la pace è senza alternative. Ed è proprio nei momenti più aspri che, come altre volte è accaduto nella storia, può rico-

minciare una speranza». Ma perché ciò accada è indispensabile non lasciare soli gli israeliani e i palestinesi che si battono per una pace giusta e rispettosa dei diritti dei due popoli: «Occorre rilanciare - osserva Bassolino - la diplomazia delle coscienze, del fare concreto, che veda impegnati Enti Locali, Comuni, centri universitari, associazioni, che affianchi quella degli Stati. Solo così si riuscirà a moltiplicare le occasioni di dialogo in questa tormentata e nevralgica area del

Il governatore della Campania ha avuto modo di incontrare, in una Ramallah assediata dai blindati israeliani, Yasser Arafat: «Era molto turbato e amareggiato - racconta Bassolino - dall'inaudito veto posto dal premier Sharon alla sua partecipazione alle celebrazioni natalizie a Betlemme. Ma Arafat è certamente il più autorevole rappresentante del popolo palestinese. Chiunque voglia davvero raggiungere una pace duratura in Medio Oriente non può prescindere da Arafat».

Dagli incontri con Arafat e Peres alla grande manifestazione per la pace svoltasi a Gerusalemme. In questi giorni Lei ha avuto modo di constatare sul campo il punto a cui è giunto il conflitto israelo-palestinese. Qual è l'impressione maturata?

«Ciò che colpisce maggiormente è quello che le immagini televisive non fanno vedere. Čerto, l'attenzione è attirata soprattutto dagli episodi di sangue. Ma c'è anche l'altra faccia della sofferenza, quella che incontri ai check-point, che tocchi con mano nell'inferno dei campi profughi, il sentirsi prigionieri a casa propria. È la sofferenza del vivere quotidiano che accomuna centi-

Nella vicenda mediorientale possono avere un ruolo anche gli Enti locali, le associazioni le università

naia di migliaia di palestinesi. Quello che mi ha colpito, in positivo, è che anche in questi mesi così drammatici hanno funzionato dei fili di dialogo tra ambienti intellettuali, universitari, tra associazioni di donne palestinesi e israeliane. E questo è stato davvero importante ed è da qui che occorre ripartire».

Un dialogo che può investi-re anche i vertici israeliani e palestinesi?

«Il dialogo esiste anche a quei livelli ma è più logorato. E tuttavia anche qui un filo, sia pur esile, è rimasto. Decisivo è il fattore tempo. Considero essenziale la riapertura di uno spazio di negoziato. E per riaprirlo sono fondamentali alcuni fattori...».

Quali? «Che prosegua la relativa "calma" registratasi negli ultimi giorni e che, al tempo stesso e soprattutto venga allentata e in parte allontanata l'enorme pressione che c'è da parte israeliana sui Territori. In questo contesto, sarebbe molto utile il rafforzamento degli osservatori europei, già presenti sul campo, da dislocare nei punti più caldi del conflit-

Lei ha avuto modo di incontrare a Ramallah Yasser Arafat. C'è chi parla di lui come di un leader dimezzato.

«Non sono d'accordo. E comunque, un'uscita di scena di Arafat sarebbe esiziale per le residue speranze di pace. Arafat è certamente il più autorevole rappresentante del popolo palestinese. Gaza

#### Quattro militanti della Jihad arrestati con armi e bombe

Benjamin Ben Eliezer, nuovo leader del partito laburista e ministro della Difesa di Israele, ritiene che che «presto o tardi» nascerà uno stato palestinese, ma avverte che il «quando» dipende solo dai palestinesi. Eliezer, che è stato intervistato ieri dalla televisione israeliana, ha affrontato anche altri temi, come il programma nucleare iraniano e la politica

«L'Iran rafforza le infrastrutture nucleari - ha sostenuto Ben Eliezer - e sta sviluppando un arsenale di missili con testate non convenzionali». Riguardo il fronte politico interno, invece, il ministro della Difesa ha fatto la voce grossa ed ha puntato il dito verso gli impegni del governo di unità nazionale guidato da Ariel Sharon. «Se non rispetterà il pro-

gran parte della Comunità inter-

L'ho incontrato il giorno di Natadini israeliani». le. Era molto turbato e amareggiato per il veto impostogli da Israele. Si è trattato di un fatto inaudito, di un'offesa gravissima non solo ad Arafat e ai palestinesi, ma delle regole civili, dei trattati internazionali, del sentimento religioso. La decisione di Sharon è andata talmente oltre il segno, da troziato? vare dissenso e riprovazione in

nazionale ed anche tra molti citta-

La manifestazione pacifista di Gerusalemme ha dimostrato che esistono nei due campi sensibilità e forze che credono ancora alla pace. Ma sono sufficienti queste forze per rilanciare il nego-

«No. È di vitale importanza sviluppare una diplomazia diffu-

gramma sociale ed economico - ha detto - andremo a elezioni anticipate nel novembre del 2002».

La situazione in Israele e nel Territori è intanto sempre molto tesa ed il rischio di nuovi attentati è altissimo. Quattro militanti della Jihad Islamica che si accingevano l'altra notte a compiere un attacco anti-israeliano sono stati arrestati nel nord della striscia di Gaza da agenti dei servizi di sicurezza palestinesi. Secondo fonti israeliane i quattro erano in possesso di fucili Kalashnikov e di lanciarazzi, che sono stati sequestrati. La notte precedente un altro commando della Jihad Islamica aveva teso un agguato ad un convoglio militare israeliano all'incrocio stradale di Netzarim (Gaza).

Nello scontro a fuoco era stato ucciso un membro del commando, che è stato sepolto ieri nel campo profughi di Jabalya (Gaza). Îl movimento islamico Hamas ha distribuito ieri nei Territori un volantino in cui conferma l'impegno a rispettare la sospensione degli attacchi suicidi e del ricorso a mortai contro le colonie di Gaza.

Il braccio armato di Hamas, Ezzedin al-Qassam, sostiene tuttavia che la lotta contro la occupazione militare nei Territori prosegue e che anche gli attentati suicidi potrebbero riprendere se Israele bombarderà gli agglomerati urbani palestinesi.

> Ho incontrato Arafat Era molto amareggiato dal veto di Sharon alla sua partecipazione alle cerimonie natalizie

#### Teli neri celano il Taj Mahal

Il Taj Mahal di Agra, che le autorità archeologiche indiane ieri hanno deciso di coprire con teli neri per proteggerlo da eventuali attacchi aerei pachistani, fu costruito tra il 1631 e il 1652 dall'imperatore Shah Jahan della dinastia dei mogul come tomba per la sua amata seconda moglie Mumtaz, morta a 39 anni di parto dopo avergli dato 14 figli.

Visto da lontano, il Taj appare piccolo e fragile e le sue cupole bianche sembrano delle bolle irreali: è da questa distanza che lo sfortunato imperatore dovette accontentarsi di vederlo negli ultimi sette anni della sua vita, dopo essere stato deposto ed imprigionato da suo figlio Aurangzeb. Ma, avvicinandosi, la tomba di Mumtaz appare enorme e splendida: l'edificio è circondato da un enorme giardino che copre circa 300 metri quadrati.

La struttura principale, la tomba vera e propria, è quadrata ed è sovrastata da una cupola che ha sulla cima un ornamento in ottone. La somiglianza con una perla non è casuale: secondo la tradizione musulmana il profeta Maometto descrisse una volta il trono di Dio come una enorme perla bianca a forma di cupola sostenuta da quattro pilastri. Questi ultimi potrebbero essere i quattro minareti che sorgono agli angoli della struttura, completata da quattro cupole più piccole, sempre ai

quattro angoli. Dopo la caduta della dinastia dei mogul, il Taj rischiò di andare in rovina tanto che il governatore britannico Lord Bentinck (1828-35) avrebbe voluto raderlo al suolo. Per fortuna desistette e uno dei suoi successori, Lord Curzon, lo fece restaurare.

Il complesso comprende anche una moschea, che permette di pregare e conferisce sacralità a tutta l'area. Di fronte alla moschea c'è una sua esatta replica chiamata jawab (la replica) nell'archittettura musulmana - costruita per amore della simmetria. La jawab non può però essere usata per le preghiere, dato che non è rivolta verso la Mecca.

Il Taj Mahal venne oscurato una prima volta nel '71 durante un conflitto tra India e Pakistan.

sa che affianchi quella degli Stati. La pace ha bisogno di una spinta dell'opinione pubblica europea, internazionale. Penso ad un ruolo più attivo degli Enti Locali, dei centri universitari, delle associazioni, di forze intellettuali. Una solidarietà concreta che accompagni una mobilitazione delle coscienze che è mancata nei mesi scorsi. E vanno in questa direzione gli impegni assunti dalla Regione Campania a sostegno dei bambini palestinesi, così come l'apertura di una Casa della Pace a Gerusalemme e il rafforzamento della cooperazione fra il "Centro Peres per la pace" e l'"Accademia del Mediterraneo" che presto aprirà una sua sede sempre a Gerusalemme».

#### C'è ancora uno spazio per due Stati e due popoli in Palestina?

«Malgrado tutto, credo di sì. E a confortarmi in questa convinzione sono anche recentissimi sondaggi che indicano chiaramente come la maggioranza degli israeliani e dei palestinesi desideri la pace, una pace rispettosa del diritto alla sicurezza per Israele e del diritto ad uno Stato indipendente per il popolo palestinese. Ed è proprio il punto limite a cui è giunto in questi mesi il conflitto israelo-palestinese, che può far comprendere meglio che la pace è senza alternativa».

Gerusalemme ha ospitato una grande manifestazione per la pace. In una pace giusta e duratura, quale sarà lo status della Città Santa?

«Quello di una città aperta, patrimonio dell'umanità. Una città capitale di due Stati autonomi e indipendenti e di due popoli in pace tra loro con dignità e sicurez-

#### E nel futuro della diplomazia dei popoli?

«Una grande catena umana che per chilometri e chilometri attraversi tutta la Cisgiordania. E saranno in migliaia, anche dall'Italia e da molte parti dell'Europa, a darsi la mano».

#### Il mondo dei conflitti Il presidente preoccupato dalla crisi India-Pakistan e, sul fronte interno, dallo scandalo Enron che rischia di coinvolgerlo

Bruno Marolo

WASHINGTON George Bush celebra se stesso. «L'anno 2001 - si vanta, nel discorso radiofonico del sabato - sta per finire con progressi sul campo di battaglia e buoni risultati in patria». Pensa già alle elezioni parlamentari del prossimo novembre, e sfrutta la popolarità che i sondaggi gli attribuiscono. La buona notizia, per lui, è il crollo dei Taleban. La cattiva notizia è che se finirà la guerra gli elettori americani potrebbero riflettere sulle condizioni deplorevoli dell'economia e sugli scandali in cui sono coinvolti il presidente e il suo vice. Bill Clinton ha rischiato di essere deposto per la bancarotta di una piccola società immobiliare di nome Whitewater. George Bush e Dick Cheney sono implicati nel naufragio dell'Enron, il colosso texano dell'energia con un giro di affari di 130 miliardi di dollari l'anno, che ha lasciato migliaia di persone senza lavoro e senza pensione, in America, in Europa e in Australia.

BOMBA SU BOMBA - «Gli uomini e le donne nelle nostre forze armate – ha detto Bush alla radio - hanno impiegato nuove tattiche e nuove tecnologie per combattere un nuovo tipo di guerra». Ma le tecniche usate finora dagli americani nel vano tentativo di catturare Osama Bin Laden sono vecchie quanto la guerra: bombardamenti e rastrellamenti. La Afghan Islamic Press, un'agenzia pakistana vicina ai Taleban, sostiene che l'aviazione americana ha bombardato a tappeto il villaggio di Shekhan, nella provincia del Paktia. Alla vigilia gli aerei avevano lanciato volantini sulla città di Khost al confine con il Pakistan, ex roccaforte di Osama. La popolazione veniva avvertita che se avesse dato ospitalità ai terroristi in fuga sarebbe stata esposta ai bombardamenti americani. La fonte è di parte, ma si sa che gli americani non risparmiano bombe per eliminare gli ultimi residui della

rete terrorista Al Qaeda. INTERROGATORI – I soldati americani hanno circondato il carcere di Shibergan, nel nord dell'Afghanistan, per



Un soldato inglese accompagnato per le vie di Kabul da militari delle forze alleate

#### Gli occidentali nelle file Taleban

Ecco un profilo dei cittadini occidentali finora scoperti nelle file

- AMERICANI: JOHN WALKER, (20 anni, californiano), arrestato

a Mazar-i-Sharif - AUSTRALIANI: DAVID HICKS (26 anni), catturato dall'Alleanza del nord l'8 dicembre in Afghanistan. Le autorità hanno riferito che oltre ad Hicks almeno altri due australiani si sono addestrati con Al Qaeda.

- Francesi: Hervè Djamel LOISEAU, di origine algerina e ABDUL REHMAN, di origine maghrebina rimasto ferito a Khost. BRITANNICI: A quanto riferisce il «Times», 40 cittadini britannici sarebbero stati addestrati al terrorismo in Afghanistan. I nomi di quattro volontari inglesi di Al Qaeda sono stati ritrovati a

## Bush si vanta: ho fatto bene in patria e in guerra

### Bilancio di fine anno mentre i raid colpiscono villaggi afghani. Prigionieri in un campo a Kandahar

sano in un campo di concentramento presso Kandahar, dove saranno interrogati. «Porteremo il più in fretta possibile a Kandahar i detenuti che possono darci informazioni sul terrorismo», ha dichiarato il maggiore Joseph Fenty, che conduce l'operazione. Il generale Tommy Franks, comandante delle truppe in Afghanistan, ha spiegato che i prigionieri saranno schedati, interrogati dai servizi segreti e processati da tribu-nali militari. Il presidente Bush ha reagito con fastidio alla fuga di notizie su un

trasferire i prigionieri che a loro interes- rapporto che raccomanda di concedere to: la vittoria». Nessun avvertimento ai prigionieri il diritto di appello e di evitare la pena di morte se il parere dei giudici non sarà unanime. «Nulla è deci-– ha detto – ma il nostro sistema giudiziario sarà sempre più equo di quello dei Taleban». Come termine di ragone, non c'è male.

DI GUERRA IN GUERRA – «L'anno che sta per cominciare – ha avvertito Bush - richiederà il nostro forte impegno nella guerra contro il terrorismo. Non possiamo dire quanto durerà la lotta, ma può finire in un modo soltanesplicito a Somalia, Irak, Indonesia: i paesi nel mirino dell'America fino a qualche giorno fa. Ora Bush ha altro a cui pensare: deve impedire la guerra tra India e Pakistan e il crollo della complicata architettura di alleanze intorno all'Afghanistan. Tutti i terroristi sono uguali, ma qualcuno è più uguale degli altri. Quelli pakistani, che sfidano l'India, si credevano al sicuro, viste le recenti benemerenze del loro paese nei confronti degli Stati Uniti. L'Îndia si è ribellata, gli americani devono correre ai ri-

parti, e l'ipotesi di un a fondo in Irak o imprenditori. È stata affondata da Tom Ley è il presidente della Enron, la sociein Somalia è rinviata.

prima aliquota per chi ha un reddito basso sono oggi sotto il dieci per cento», ha sottolineato Bush. La sua ricetta per uscire dalla crisi sembra facile: lascia più soldi in tasca ai contribuenti, riduci i tassi di interesse, e abbi fede nel mercato. «Sono deluso – ha aggiunto il presidente – dal Senato che non ha accolto le mie proposte per creare posti di lavodollari a ulteriori sgravi fiscali per gli nella conferenza stampa di venerdì. Ken

omalia è rinviata. Daschle, capogruppo del partito demo-TASSE E TASSI – «Le tasse della cratico che ha la maggioranza al senato: un leader emergente, che accusa il governo di togliere denaro ai poveri per darlo ai ricchi, e propone di incrementare i consumi con aiuti ai disoccupati. Dopo un momento di unanimità di fronte al terrorismo la competizione tra i partiti riprende e la guida di Bush viene rimesin discussione.

LO SCANDALO - «Non parlo da mero». La proposta destinava miliardi di si con Ken Lay», ha dichiarato Bush

tà che con i suoi giochi contabili ha rovinato migliaia di famiglie. Milioni di dollari sono stati versati dalla Enron nelle casse del Partito Repubblicano, di George Bush padre e figlio, di Dick Cheney, e del senatore texano Phil Gramm. Il senatore Gramm presiedeva la commissione del Senato che avrebbe dovuto controllare i conti della Enron ma sua moglie sedeva nel consiglio di amministrazione. Messo alle strette Bush ha promesso un'inchiesta che si annuncia imbarazzante anche per lui.

#### **Oman**

### Guasto all'aereo blocca i soldati italiani C'è anche Sgarbi che dà in escandescenze

ROMA Per ora sono in 15 per le strade di Kabul. Ieri mattina infatti una pattuglia di Royal Marines britannici, accompagnata da 9 agenti della polizia afghana, ha effettuato una ricognizione per le strade di Kabul. Il colonnello Spencer, portavoce dei britannici, ha spiegato che si è trattato «della prima operazione multinazionale di sicurezza». Ma altre fonti inglesi si sono affrettate a specificare che «si è trattato delle prove generali». La missione di pace stenta insomma a prendere corpo, e molti problemi restano irrisolti. I paesi che ĥanno deciso di aderire non si mettono d'accordo sulle «quote» riservate a ciscuno. Londra insiste su una presenza di 1500 soldati, ma la Germania intende inviarne a sua volta 1200. Gli afghani ripetono che possono accogliere al massimo 300 militari stranieri. Fonti della Difesa italiane affermano che dovrebbero partire «meno di trecento soldati», ma si continua a discutere ed il ministro Martino, per nulla entusiasta della missione, non prende posi-

Non è chiaro neppure se oggi arriverà a Kabul l'avanguardia del contingente italiano. L'Hercules C-130 partito venerdì da Roma con un' insolita comitiva a bordo (il nuovo ambasciatore a Kabul, Giorgi, alcuni carabinieri della scorta, alcuni militari incaricati di aprire la strada agli altri, il sottosegretario Sgarbi e la sua fidanzata) è ancora bloccato da un guasto a Muscat, nell'Oman. Per riparare il motore (lo starter risulta danneggiato) è partita da Roma una squadra di meccanici con i necessari pezzi di ricambio. Ma, almeno a sentire un adirato Sgarbi che pare abbia litigato anche col pilota militare giudicandolo troppo zelante, l'aereo potrebbe rimanere fermo anche oggi perchè in Oman è previsto un vertice arabo con le conseguenti misure di sicurezza. In tal caso la riapertura della missione italiana a Kabul e l'ispezione dei militari incaricati dei sopralluoghi, potrebbe subire un ulteriore ritardo. Le intemperanze di Sgardi e i contrattem pi stanno insomma colorando il viaggio, tanto che in Italia il deputato della Margherita Lapo Pistelli parla di «turismo di guerra» riferendosi alla spedizione del sottosegretario e della fidanzata.

Quello capitato agli italiani non è tuttavia il solo contrattempo della missione. Anche i tedeschi hanno rinviato di 48 ore la partenza della loro avanguardia, ufficialmente «per ragioni tecniche». Il colonnello Kroeger, portavoce a Kabul della delegazione tedesca, ha spiegato che tra i tanti misteri ancora da chiarire vi è la presenza di batterie di missili terra-aria nei pressi dell'unico scalo aereo al momento disponibile, quello di Bagram. L'ufficiale tedesco ha spiegato ieri a Berlino che non si sa chi controlli la batteria che potrebbe anche essere nelle mani di una fazione non propriamente amica della forza di pace. I nuovi capi afghani comunque moltiplicano i segnali di disponibilità; il ministro per la ricostruzione Amin Farhang ha detto ieri, nel corso di un'intervista alla rete televisiva tedesca Zdf, di augurarsi che i militari «restino per tutto il tempo necessario al pieno ripristino della pace». Il ministro afghano ha anche affermato che «la presenza nella sola Kabul «non basta a garantire la pace nell'intero paese».

#### Times: Al Qaeda testò armi biologiche su cavie

Attivisti di Al-Qaeda avrebbero sperimento su cavie animali l'impatto organico di aggressivi chimici, batterologici e anche atomici da impiegare contro l'Occidente: lo afferma il quotidiano britannico «The Times» sulla base della documentazione, rinvenuta in alcuni covi della rete clandestina a Kabul abbandonati dopo la caduta della città nelle mani dei mujaheddin. In particolare, sono stati fatti almeno due test sui conigli: nel primo è stato disperso nell'aria gas al cianuro, nel secondo sono state iniettate dosi di una forma di sodio. Secondo il giornale, inoltre, dal materiale esaminato risulterebbe confermato che i seguaci di Bin Laden disponevano degli elementi per fabbricare una «bomba sporca», cioè un'atomica a basso potenziale.

### Times Square, metà festa metà ricordo

#### E nella piazza di Capodanno Giuliani passerà il testimone a Bloomberg

**NEW YORK** Non c'è proprio nessuno che a New York abbia detto non festeggerò l'ultimo dell'anno per paura. Ed è così perché chi aveva paura a New York non c'è venuto. L'esercito dei turisti che solitamente, in questo periodo dell'anno, popola le strade, i negozi, i locali , i teatri della grande mela è per lo più assente. E ancora, chi teme questa città assediata dai poliziotti e bersagliata dalle minacce se n'è andato. Ci sono rimasti tutti gli altri, quelli che se temono qualche cosa certo non lo fanno vedere e non lo ammetterebbero mai. Ma la verità è che la paura è passata, si usano delle precauzioni, si ascoltano con attenzione le notizie, si guardano gli aerei che sorvolano la città e quando sono troppo bassi il cuore si gela. Ma sono tutti molto orgogliosi di poter dire che se i terroristi volevano paralizzare un paese, questa battaglia l'hanno persa. La più bella pub-

blicità in onda durante queste feste, è

Bush che invita la gente a viaggiare, e poi ci sono i piloti, gli assistenti di volo, i passeggeri e gli aerei che partono.

L'America non si è fermata e con una grande determinazione a festeggiare ha deciso di trascorre l'ultimo dell'anno. E se nel 2000 mila il mondo ha guardato a Times Square dove avveniva la più grande celebrazione del globo, quest'anno gli occhi di tutti torneranno a puntarsi su questa piazza. Times Square

Diecimila agenti garantiranno la sicurezza dotati di uno strumento capace di registrare picchi di radioattività

Flaminia Lubin quella che comincia con il presidente sarà ancora una volta a New York il centro dei festeggiamenti della fine di questo difficile anno. Per l'occasione i preparativi vanno avanti da giorni. I colori della festa saranno bianco rosso e blu. Sarà una festa patriottica per ricordare, per dare forza, ma- promettono gli organizzatori-anche per far divertire. La grande palla di cristallo che scenderà dal cielo per il famoso conto alla rovescia, non sarà la solita, splendente palla di cristallo. Quest'anno, dopo l'11 settembre, sarà il simbolo di «Hope For Healing» (speranza di guarire). È in nome di questa preghiera , la palla, avrà appesi 504 triangoli di cristallo, alcuni di questi rappresenteranno delle mani in segno di preghiera, altri avranno scritti i nomi dei distretti di polizia e dei vigili del fuoco e di Port Autority che hanno subito il maggior numero di vittime. E poi vi saranno ricordati i numerosi paesi che hanno avuto i loro morti. Questi triangoli onoreranno il World Trade Center, il Pentagono, e i 4 voli

Dalle 5 del pomeriggio la piazza sarà chiusa al traffico. Alle 6 ci sarà un momento di grande commozione quando con il suono di una campana avrà inizio una cerimonia solenne per commemorare le vittime dell'attacco. L'ultima volta che è suonata la campana a Times Square alla vigilia di Capodanno, è stato nel 1944. Il sindaco Giuliani presidierà questa funzione e si aspetta che vicino a lui ci saranno i rappresentati delle maggiori congregazioni religiose dei cinque quartieri dello stato di New York. Rudy Giuliani ha chiesto a tutti i cittadini dello stato e di tutta l'America di partecipare a questo momento di preghiera e ricordo. Un momento che dovrà simboleggiare l'amore tra i popoli anche di etnie e religioni diverse, l'unione, il desiderio di pace. Dalle sette di sera andranno in onda video e saranno distribuiti i tradizionali gadget. Sarà offerto Champagne Korbele tanta musica. «New York State of Mind» sarà la prima canzone ad essere suonata. Alle 11 e 59 comincerà il conto alla rovescia. Il botto-

ne per far scendere la palla magica sarà spinto quest'anno dal sindaco uscente. Dopo i fuochi d'artificio Giuliani passera' la torcia al suo successore Bloomberg. Anche questo passaggio di consegne non fa che rendere la città ancora più esposta ad eventuali attacchi terrori-

Oltre un milione di persone sono attese a Times Square e circa diecimila agenti saranno sguinzagliati ovunque. Tra questi molti saranno dotati di sensori hi - tech che servono a proteggere la folla dalla possibilità di attacchi nucleari. Questa strumentazione è praticamente invisibile: non è più grande di un pacchetto di sigarette e può registrare la radioattività ambientale superiore alla norma. Inoltre per la sicurezza della piazza in più punti sono già stati installati monitor per controllare che l'aria non sia stata contaminata da agenti biologici o armi a distruzione di massa. Chiunque vorrà partecipare alla festa dovrà lasciare a casa zaini, bottiglie e borse voluminose. Il sindaco Giuliani ha sotto-

lineato che dopo la maratona di ottobre, la festa di Halloween e i vari eventi sportivi, ormai il mondo della sicurezza newyorkese sa come proteggere i suoi cittadini e per questo Rudy invita tutti a partecipare.

Chi non sarà a Times Square potrà festeggiare l'anno che arriva al Central Park con la classica maratona di fine anno. Tutto esaurito anche per la tipica crociera intorno alla città. Patty Smith torna a cantare, come ormai da diversi

Prima dello scoccare della mezzanotte suonerà la campana che fu azionata nella stessa occasione solo nel 1944

anni, al Bowery Ballroom. Al St. John the Divine, una delle cattedrali cristiane più grandi del mondo, si terrà un concerto per la pace con artisti hip hop. Alle 23 avrà inzio una messa epicopale. E quest'anno, in questa notte, per la prima volta apre le sue porte The Fire Museum, il museo di New York dedicato ai vigili del fuoco. Una grande festa ricorderà questi moderni eroi, nella sala è già stato installato uno schermo gigante che trasmetterà in diretta la festa di Times Square. In tutta l'America ci saranno concerti tenuti da grandi artisti come gli U2, Sting, Wynton Marsalis, Tony Bennet, Arlo Gutrie. A New York si potrà ballare il tango dalla sera alla mattina dove per la colazione sono previsti brioche e caffè caldo, al Dance Manhattan Studio. I DJ più in voga daranno il meglio di sé nelle discoteche super trendy come Spa, Vinyl, Twilo. Non mancheranno i cenoni in casa con festeggiamenti davanti alla Abc dove l'intramontabile presentatore Dik Clark condurrà, come

Non mancheranno i tradizionali barbecue davanti ai camini, come quello che ha in programma la famiglia Bush che trascorreranno il Capodanno nel ranch di Crawford, in Texas. Quando il presidente trascorse nella sua tenuta l'intero mese di agosto fu bersagliato dalle critiche. Stavolta gli americani pensano che una vacanza il presidente se l'è meri-

ogni anno, la diretta da Times Square.

Ancora polemiche sulla «Comunità di Stato». Mentre An vuole reintrodurre il concetto di dose media giornaliera

# S.Patrignano, Muccioli ammette: trattativa privata col ministero

### Le «confidenze» alla Padania: perché noi? Questione d'esperienza

RIMINI San Patrignano propone, il ministro dispone. È questo il senso di un'intervista a La Padania di Andi San Patrignano e, dopo la morte del padre, "timoniere" della comunità. Muccioli rivela alcuni particolari bizzarri sulla "trattativa" avvenuta tra lui e il ministro della Giustizia Roberto Castelli. Il racconto lascia sbigottiti per lo spazio affidato a San Patrignano su una materia delicatissima come quella del recupero dei tossicodipendenti. Con un ministro che sembrerebbe essersi mosso ignorando totalmente le esperienze pubbliche, pure numerose e di valo-

Ne emerge uno spaccato che colloca la droga in un contesto di "privatizzazione" di questo dramma. Muccioli conferma anche che Castelli non si è posto alcun problema di "par condicio", non tanto tra il pubblico e il privato quanto tra le tante comunità che operano in Italia. «Come mai avete deciso di presentare al ministro questo progetto?», chiede l'intervistatore (che, sfidando il ridicolo, riporta il seguente

dania siete tra i pochi giornalisti attenti e seri»). Il responsabile di San drea Muccioli, figlio del fondatore Patrignano risponde: «perché ci è giunta una precisa richiesta in questo senso da parte delle istituzioni. Ne abbiamo parlato con il direttore del carcere di Rimini (a quale titolo? Forse perché delegato dal ministro Castelli a trattare la questione?, ndr), poi con alcuni responsabili del dipartimento amministrazione penitenziaria». Perché proprio San Patrignano e non altri? Muccioli non ha alcuna difficoltà a spiegare come sono andate le cose: «Évidentemente noi possiamo vantare un' esperienza positiva ed efficace accumulatasi in tanti anni di lavoro». Altri, "evidentemente", no. Come se i "tanti anni di lavoro" di don Oreste Benzi, tanto per fare un altro esempio riminese, fossero meno po-

sitivi di quelli di San Patrignano. Il dialogo con tra Castelli e Muccioli è andato avanti su un piano surreale. Ministro: «Voi che sapete fare queste cose ci dareste una mano?»; Muccioli: «Molto volentieri, a patto che condividiamo lo stesso

giudizio di Muccioli: «Voi de La Pa- principio di fondo: che cioè il carcere non deve essere uno strumento di repressione ma, possibilmente, di recupero della persona». Che è come scoprire l'acqua calda dal momento che si tratta di principi scritti nella Costituzione. Muccioli conferma anche tutte le notizie pubblicate dai giornali sulle caratteristiche della "cosa" chiesta da Castelli: «Una struttura intermedia tra carce-

> Stride, con lo slancio di Muccioli verso il carcere come luogo "di recupero della persona", l'ultima trovata in casa di Alleanza Nazionale. Al sottosegretario agli Interni Alfredo Mantovano, che aveva chiesto di reintrodurre per le tossicodipendenze la "dose media giornaliera", manda infatti un plauso Riccardo Pedrizzi, responsabile nazionale di An per le politiche della famiglia e presidente della commissione Finanze e Tesoro del Senato. «Mantovano, coglie nel segno quando rilancia quella che da anni è la proposta avanzata da An e dal sottoscritto: porre mano con urgenza, in Parla-

legislazione sulla droga. La nostra legislazione in materia di stupefacenti è assolutamente incongruente ed inefficace, per colpa dello sciagurato referendum antiproibizionista del '93 che, mutilando la buona legge Jervolino-Vassalli, ha di fatto legalizzato il consumo della droga rendendo assolutamente labile, a causa dell'eliminazione del concetto di dose media giornaliera, il confine fra la detenzione ad uso personale e quella a fine di spaccio».

Pedrizzi, ben consapevole che dal peccato di antiproibizionismo non è esente il centrodestra, spera che la proposta di Mantovano diventi la proposta di tutta la Casa delle Libertà. Risposta di Maurizio Turco, presidente dei deputati europei radicali: «Ci auguriamo che la proposta di reintrodurre la dose media giornaliera sia una proposta privata di Pedrizzi e Mantovano. Non voler accettare il risultato referendario, peraltro applicato solo in parte, e non voler accettare il fallimento della legge Jervolino-Vassalli dimostra scarso senso di responsabilità».



Un consultorio per l'assistenza ai tossicodipendenti

l'intervista

#### Roberto Sapio

Onide Donati

RIMINI Nel 1981 fece ammanettare Vincenzo Muccioli, di cui poi chiese e ottenne la condanna in primo grado. Nel primo processo a San Patrignano, il "processo delle catene", Roberto Sapio sostenne il ruolo dell'accusa. Era un Pubblico Ministero brillante e preparato e se il suo professionale non avesse incrociato il destino della comunità di San Patrignano (potentissima già all'inizio degli anni Ottanta) probabilmente oggi, anziché insegnare all'Università diritto comunitario per riempire il tempo libero che da "pensionato giovane" si ritrova, avrebbe ancora un ruolo di rilievo

nella magistratura. Parla poco volentieri di quel processo: «La mia carriera ne è uscita danneggiata, è un fatto. Di San Patrignano non ho altre notizie se non quelle che leggo sui giornali». Però del progetto di "comunità di Stato", che stanno realizzando il ministro Castelli e San Patrignano, Sapio parla. E dice che non gli piacciono né il metodo seguito né i contenuti che si vanno delineando. «Per la tossicodipendenza - sosteiene - non c'è una sola

L'ex pm al processo Muccioli: bisognava fare un bando tra tutte le comunità

mento, ad una riforma dell'attuale

### (Scelta arbitraria di Castelli)

varia ispirazione ed operano con meto-

dologie spesso diverse l'una dall'altra.

Per non parlare dei servizi pubblici che

impiegano un differente e ben definito

protocollo. Ci sono comunità che mira-

no alla ricostruzione della personalità

del tossicomane, altre invece all'autoco-

piano della pratica terapeutica, a distin-

Il ministro della Giustizia avreb-

be dovuto tenere conto di tutte

queste differenze? Come, nella

«Rispondo ancora in forma interro-

gativa: il progetto Castelli significa la pre-

ferenza di un modello comunitario ri-

spetto ad altri? La scelta ufficiale di un

certo tipo di terapia rispetto a tutti gli

altri praticati? Visto che il tutto sarà gesti-

to con i soldi pubblici una risposta chia-

ra e precisa non dovrebbe mancare. La

aspettano gli operatori dei modelli co-

munitari esclusi, i genitori, i contribuen-

zioni di non poco conto».

pratica?

risposta. Le comunità vanno bene per comunità di recupero che sono varie e di certi soggetti e non per altri. Tra le stesse comunità le differenze sono evidenti. Allora mi chiedo: sulla base di quali considerazioni il ministro Castelli ha scelto San Patrignano? Perché ha preferito un

modello anziché un altro?». Forse perché il modello San Patrignano è quello più vicino al modello governo. Tenga conto che quentatori di San Patrignano co-me Gasparri e soci fondatori della comunità come Letizia Morat-

«Non voglio affrontare il discorso sul piano politico. Mi pare più interessante ragionare sulle caratteristiche delle

Mi chiedo: un compito così delicato come la rieducazione del condannato può essere delegato ai privati?

ti, gli stessi destinatari del progetto». Intende dire che la scelta di San Patrignano è arbitraria? «Ho già spiegato che la tossicodipen-

denza va affrontata con una molteplicità di approcci. Sul piano scientifico nessuno ha ancora individuato il metodo migliore da usare contro la droga. Se però il ministro Castelli è convinto che la comunità ha le risposte più convincenti avrebbe dovuto convocare tanto San Patrignano quanto don Benzi, tanto don Gelmiscienza e quindi all'autodeterminazione ni quanto don Ciotti e non so chi altri dell'individuo. Ci troviamo di fronte, sul ancora. Poi avrebbe dovuto scegliere tra ii ventagiio di proposte di queste comu-

Qualcosa tipo un bando?

«Esattamente. Sia nel privato che nel pubblico si sono formate esperienze di valore, tutte ugualmente rispettabili e tutte seriamente impegnate contro la tos-

sicodipendenza». Facciamo finta che Castelli si sia mosso sulla base di una valutazione come quella da lei indicata. Resta il problema che il ministro sta creando una struttura inedita per il nostro paese, una sorta di carcere attenuato con la presenza di soggetti privati. Cosa ne pensa?

«L'articolo 27 della Costituzione stabilisce che le pene devono tendere alla rieducazione del condannato. Questo comporta qualche problema: se, ad esempio, un compito così importante e delicato possa essere - con una semplice convenzione, come pare - sottratto agi apparati cui è istituzionalmente affidato e delegato ai privati. Un secondo e non meno importante problema è: quale rieducazione dei condannati? Si tratterebbe, infatti, di condannati a pene alternati-

ve ma pur sempre condannati nel senso

precisato dalla Costituzione». Negli anni in cui lei era magistrato a Rimini e fin dai primi esordi di Vincenzo Muccioli si capì che verso San Patrignano si concentravano attese differenti e contraddittorie: attese sociali e assistenziali che le strutture pubbliche non sapevano soddisfare; attese culturali di chi era in cerca di

una risposta semplice ad un pro-

blema complesso. San Patrigna-

no diede soddisfazione a queste

«La storia di San Patrignano è nota e non sta a me giudicaria. Posso solo dire che l'inchiesta da cui ebbe origine il processo di cui fui pubblico ministero era fondata su fatti reali, non su indizi aleatori. I ragazzi incatenati c'erano davvero e questo il processo di primo grado l'ha sanzionato. Poi l'appello ha stabilito che Muccioli aveva agito in stato di ne-

Non esiste un solo modello che vada bene per tutti i tossicodipendenti Il ministero dovrebbe chiarire

#### dosi di droga per i genitori Una ragazzina di appena 14 anni è

14enne costretta a comprare

stata costretta dai genitori 40enni, entrambi tossicodipendenti, a recarsi più volte ogni settimana a Lecco per acquistare la droga che usavano. È il particolare più sconcertante emerso da una indagine dei Carabinieri e della Procura di Lecco che ha condotto all'arresto di Andrea Maggioni, 27 anni di Malgrate, e di Lucio Smaniotto, 37enne svizzero con residenza a Bosisio Parini, nel Lecchese. I due spacciavano eroina tra Valtellina, Lecchese e Brianza Meratese: per una ventina di giorni la loro attività è stata filmata con le telecamere dei Carabinieri che alla fine hanno fatto scattare le manette. Tra gli acquirenti dei due anche una famiglia di Traona, in provincia di Sondrio: padre e madre dopo essersi accorti della presenza dei militari hanno costretto la figlia a recarsi nell'abitazione dello spacciatyore per acquistare le dosi di droga. Nei loro confronti ora sono attesi provvedimenti da parte del Tribunale dei minorenni di Milano. Tra i clienti identificati anche un 26enne professore in servizio in una scuola media superiore di Lecco che dopo essersi visto sequestrare la dose, una volta uscito dalla caserma dei Carabinieri, ha nuovamente preso contatti con gli spacciatori per avere altra droga.

Insieme ai due arrestati è stata denunciata a piede libero anche una 18enne lecchese amica di Maggio-

Solamente ieri, inoltre, la guardia di finanza ha reso noti i dati relativi ai risultati ottenuti nell'ultimo anno sul fronte della lotta al traffico di stupefacenti nello scalo aeroportuale di Fiumicino. Nel 2001, secondo i dati, sessanta persone sono finite in manette e 500 denunciate a piede libero per traffico internazionale di sostanze stupefacenti. Un'altra sessantina di persone sono state invece solamente segnalate al prefetto perchè trovate in possesso di quantitativi di sostanze stupefacenti «non penalmente rilevanti». Il quantitativo di droghe pesanti seguestrato ammonta a 260 chilogrammi, mentre sono stati 17 i chili di droghe leggere intercettati dalle fiamme gialle

San Patrignano seppe usare con re delle persone, dei tossicodipendenti, dei loro familiari, della collettività. Il processo si svolse in questo clima e fu una portentosa cassa di risonanza per la filosofia del pugno di ferro. Non crede che se San Patrignano oggi è quello che è, nel bene o nel male, lo si debba anche a lei?

«Probabilmente sì. San Patrignano aveva colto l'esigenza di intervenire su un fenomeno nuovo che spaventava tutti, compresi gli organi di informazione. Lo slogan di quei tempi era "meglio le catene di ferro che le catene della droga". E Montanelli di rincalzo aveva titolato un suo editoriale "San Patrignano, giustizia nel pantano". Un programma esplicito, a ben guardare».

Una lunga, inspiegabile scia di morte nella capitale della riviera Adriatica. «Coincidenze. Il vero malessere è negli incidenti del sabato sera»

### Delitti e suicidi: una nuvola nera s'è fermata a Rimini

RIMINI Una lunga scia di sangue e di morte. E, ora, una fortissima inquietudine serpeggia in città dopo i tre suicidi eccellenti, avvenuti nel giro di qualche settimana e l'omicidio, quello del poliziotto di Riccione, ancora avvolto in un'aura di mistero. Che succede a Rimini e dintorni? «È che una nuvola nera s'è fermata in questi paraggi, niente di più» dice il poeta Tonino Guerra. E l'immagine non può essere più giusta.

Adesso ci si interroga sui fatti e mentre qualcuno incasella tutte le circostanze, qualcun altro sparge dubbi e perplessità politiche e culturali, se non addirittura metafisiche, alla ricerca dell'inafferrabile malessere. «Malessere? Ma non scherziamo, io non ci credo ad una specificità di questo tipo. Il fatto è che Rimini soffre ormai delle tensioni classiche della piccola metropoli» commenta l'architetto Renzo Sancisi. Ed è difficile dargli torto, almeno sulla carta: la capitale della riviera adriatica è la seconda città italiana per consumi nel tempo libero e la parola disoccupazione non rientra nel lessico famigliare. Eppure...

Era ottobre pieno quando il tycoon dell'industria del turismo riminese, Stefano Patacconi, a bordo della sua potente Mercedes, si gettò nel porto canale della città. Ŭn suicidio inspiegabile. Si tirò fuori la sindrome da 11 settembre,

nel senso che, in un primo momento, era parso che l'imprenditore avesse perso un mucchio di soldi nel crollo delle Borse e nel fallimento della Swissair. Ma subito dopo venne fuori, almeno da questo punto di vista, la verità: mister '200 miliardi" era economicamente solidissimo e nulla aveva intaccato le sue innumerevoli proprie-

Due mesi più tardi, Marco Pesaresi, fotografo neppure quarantenne, giunto al successo internazionale con il libro "Underground", una ricerca artistica sulle più importanti metropolitane del mondo, decide di seguire le orme di Patacconi. E una bella mattina con la sua auto, sgommando, va a

Stefano Pivato, storico: Questa città ha il più alto tasso d'immigrazione E non ha più un'identità



Il corpo di paolo Pari, il poliziotto morto giovedì sulla riviera adriatica

finire nelle acque gelide del porto. Anche qui nessuna spiegazione del gesto. Questi due tragici fatti sono intervallati dalla morte dell'avvocato Paolo Monti. Che, bell'uomo, buonissima famiglia con tanto di villa art decò sul vialone, una sera si spara tra le damigiane della soffitta. Concidenze? Certo, non può essere altrimenti. «La cosa gravissima invece sono i tanti suicidi mascherati - risponde lo storico Piero Meldini - ossia tutte quelle condotte suicide, classiche delle fasce giovanili, che portano agli schianti del sabato sera, qua attorno sulle strade, o a certe misere fini per droga. Ecco, se c'è da indagare sul malessere è qui che andrebbe fatta una rigorosa anali-

Il fatto è che ci sono due Rimini che non si incontrano: quella del divertimentificio estivo, quando la città diventa davvero una metropoli e l'altra quella indigena governata da pulsioni tutte sue. «Rimini è bastarda - sottolinea con una punta di provocazione lo storico Stefano Pivato, preside all'uni-

versità di Urbino e assessore diessino alla cultura - nel senso che è la città a più alto tasso d'immigrazione. Una volta era campagna, ora non si sa più cos'è. E questo lo si vede perfino nella cucina e nel dialetto. Insomma non ha più un'identità precisa. No, la Rimini di Fellini, non esiste più».

Ci mancava ora, a rendere più pensieroso il fine anno (250 euro per festeggiare, domani sera, al Grand Hotel tra champagne, zamponi e qualche canzone con Bobby Solo, l'arrivo del 2002), l'assassinio dell'agente di polizia, Paolo Pari, freddato a bruciapelo a Riccione all'uscita da una palestra mentre saliva sulla sua Bmw da 60 milioni. Sembra che sia stato ucciso per una vecchia ripicca personale e null'altro, ma per un attimo il trasalimento è stato generale: questa è la terra dei fratelli Savi, quelli dalla Uno bianca. «Comunque commenta l'avvocato Luigi Benzi, il mitico Titta di Amarcord - Rimini non sopporta più il carico esterno e paradossalmente soffre dei vantaggi ottenuti prima. E il risultato è che la città oltre ad avere un forte coefficiente di rischio criminale conosce anche uno sbandamento psichico. Del resto, qui c'è

un gran numero di delitti irrisolti e il pericolo è che diventi una terra di Bengodi per i delinquenti comu-

La colpa è, dunque, del melting pot che, nel corso degli anni s'è sviluppato? «So solo - aggiunge Stefano Pivato - che il vecchio blocco sociale si è disgregato e neppure a sinistra c'è mai stata una classe dirigente all'altezza».

Coincidenze? Certo, non può essere altrimenti. Eppure....

Tanti anni fa, nel 1902 per la precisione, Rimini, quando contava 20mila abitanti, fu colpita da un'epidemia di suicidi. Ben 13 casi tra classi alte e quelle meno abbienti. «E successero tutti per imitazione» suggerisce Piero Meldini. Che aggiunge : «Non vorrei che anche adesso...». D'altronde già nel 1891 l'anarchico Amilcare Čipriani dette alle stampe un libello in cui si esaltava stoicamente il suicidio. In ogni caso, i riminesi sperano che la "nuvola nera" sia già in altri cieli.

L'avvocato Benzi: Il carico esterno porta ad un aumento del rischio criminalità e ad uno sbandamento psichico

#### Italia

Per Feltri il giornale cambierà linea politica e sarà Battista il nuovo direttore. Indifferenza in via Solferino. Ancora in alto mare la successione a De Bortoli

#### Intellettuali di tutto il mondo: una giornata di protesta contro la legge sull'immigrazione del centrodestra

Si intitola "Una giornata di civiltà per il diritto al futuro" l'iniziativa, promossa da alcuni intellettuali, in protesta contro il disegno di legge sull'immigrazione presentato dal cen-

«Il doppio standard nelle garanzia giuridiche e la totale precarizzazione della vita e del lavoro dei cittadini stranieri introdotti dal ddl governativo sull'asilo e sull'immigrazione - si legge nel comunicato - coronano e istituzionalizzano una lunga campagna xenofoba e segnano un secco arretramento dal patto di cittadinanza fondato sulla convivenza e sul lavoro, su cui si basa anche la nostra Cosituzione».

«La supremazia della guerra - prosegue il testo - nel diritto internazionale rischia di trovare così il suo corrispettivo interno in un'idea esclusiva e nazionalitaria dei diritti, nella mercificazione di esseri umani condannati alla clandestinità, all'arbitrio e al lavoro nero, in un epocale salto all'indietro di civiltà non solo per loro, ma per noi tutti» . Quindi la conclusione. «Per questo condividiamo e rilanciamo l'idea di una mobilitazione di coscienza che culmini il 19 gennaio, alla ripresa della discussione parlamentare, in una grande manifestazione civile e solidale a Roma».

Primi firmatari dell'appello sono Dario Fo e Franca Rame, Bruno Trentin, don Luigi Ciotti, Rossana Rossanda, Mons. Raffaele Nogaro, Mons. Luigi Bettazzi, Margherita Hack, Moni Ovadia, Marco Revelli, Mario Tronti, Giulio Giraldi, don Gino Barsella, don Giuseppe Stoppiglia, don Vitaliano Della Sala, Eugenio Melandri, Raniero La Valle, Giovanni Franzoni, i giuristi Domenico Gallo, Giovanni Palombarini, Luigi Ferraioli, Vittorio Borraccetti, Umberto Allegretti, Livio Pepino, gli scrittori Stefano Benni, Cristina Ali Farah, Ribka Shibatu, Ron Kubati, Amara Lakousse, Antonio Tabucchi, Ettore Masina, Pedrag Matvejevic, Mario Bertin, Franco Ottaviano, i docenti Franco Cassano, Annamaria Rivera, Enrico Pugliese, Sandro Portelli, Luciano Marrocu, Sergio Raimondo, Alessandro Dallago, Sandro Mezzadra, Fuad Allam, Luigi M. Lombardi Satriani, Nicola Porro, Wassim Dammash.

### Grandi manovre al Corriere della Sera

MILANO Riflettori puntati sul *Corriere* ti: Berlusconi, Letta, Agnelli, Romiti, della Sera. Ad accenderli Vittorio Feltri Caltagirone. Il *Corriere* di Battista sarà mente vacante. L'operazione potrebbe della Sera. Ad accenderli Vittorio Feltri dalle colonne di Libero, che ieri ha annunciato addirittura un «ribaltone» in via Solferino. Scopo? Tutto politico: cambio del direttore, cambio di linea e omologazione piena a Berlusconi. Vero? Falso? Le reazioni nella sede del Corriere sono d'indifferenza diffusa. Un comunicato del Cdr si limita a confermare alcune nuove nomine nell'organigramma operativo del giornale, nuove assunzioni e un pacchetto di aumenti di stipendio. Una considerevole riorganizzazione redazionale voluta e gestita dal direttore in carica, Ferruccio De Bortoli. Stop. Un comunicato insomma che sembra contestualmente anche confermare la stabilità dell'attuale direzione, smentendo in qualche modo l'imminenza di una sostituzione di De Bortoli, magari con l'editorialista della Stampa, Pierluigi Battista, come anticipa Feltri così: «Sul suo nome sono d'accordo tut-

elegante, elegantemente berlusconiano, finemente governativo». Che il nome di Battisti giri è vero, ma fino a ieri i tam tam di settore sembravano destinarlo ad un altra poltrona: quella della direzione del *Giornale*, house organ storico di Berlusconi.

Dunque grandi manovre in corso attorno al quotidiano di via Solferino? Parrebbe proprio di sì. Dopo cinque anni De Bortoli potrebbe dunque passare la mano ma a chi e quando resta ancora materia avvolta nel mistero. Per ora la piazza delle chiacchiere accredita quale successore il nome di Marcello Sorgi, oggi direttore della *Stampa*. Quanto ai destini di De Bortoli non resta che registrare le due ipotesi più plausibili: una direzione in Rai, oppure una prestigiosa sistemazione manageriale nella Rcs, quella di amministratore delegato, carica ricoperta da Giorgio

andare a segno entro l'estate, magari contestualmente ai riasetti societari, che coinvolgerebbero anche l'attuale presidente della Rcs, Cesare Romiti. Comunque tra i giornalisti del Corriere i pareri sul cambio della guardia «sparato» da Feltri sono discordanti: si dividono fra chi definisce la sortita di Libero una «sparata» e chi invece pensa a «una precisa imbeccata data a Feltri da fonti più che autorevoli, magari allo scopo di sondare in anticipo le reazioni politiche». Unica certezza è che la notizia ha colto tutti di sorpresa. Precisa Rodolfo Grassi, del Comitato di redazione: «Il direttore ci ha incontrato tre giorni fa per parlarci del futuro assetto del giornale, il tutto in sintonia col Cdr. De Bortoli ci ha detto che saranno fatte altre 4 assunzioni a tempo indeterminato e altrettante a tempo, che vanno ad aggiungersi alle 13 fatte a cavallo tra settembre ed

ottobre. Nella linea di valorizzazione delle risorse interne, come indicata dai capi desk e dal Cdr, verranno anche concessi una sessantina di aumenti retributivi, mentre gli stessi desk saranno

Le nuove nomine riguardano anzitutto il responsabile Cultura: Francesco Cevasco sostituirà Armando Torno, che rientra nella posizione di editorialista. Cambiamenti anche nella redazione economica, la cui responsabilità sarà affidata a Daniele Manca dopo il passaggio al Sole 24 ore di Edoardo De Biase, mentre il vice Claudio Lindner ha ottenuto di trasferirsi a New York per occuparsi di economia politica. «Vivi Milano, sarà affidato a Claudia Vedani. La redazione politica, invece, sarà guidata da Roberto Gressi dal 14 febbraio, mentre Demetrio Di Stefano si occuperà delle iniziative estere e sarà l'assistente eco-

## Arrivano i genitori «alla pari»

### Diritto di famiglia, ripescato un testo del centrosinistra

**ROMA** Mamma e papà pari sono, anche quando non stanno più insieme. Rivoluzione per i figli delle famiglie in frantumi. Una «vecchia» legge è in arrivo alla commissione Giustizia della Camera, con i bambini al centro della famiglia che si «rompe» e non più con i coniugi. Affidamento condiviso, dunque, e non più esclusivo ad un solo genitore. Il Parlamento ne riprenderà la discussione il 14 gennaio prossimo. In realtà, la questione è in ballo da quattro legislature. Il governo Berlusconi non ha fatto altro che rilanciare l'antica proposta di legge elaborata dall'associazione «Crescere insieme» giacente in Parla-

Il centrosinistra l'aveva esaminata nella legislatura scorsa ma il testo unificato preparato da Marcella Lucidi, che prendeva in considerazione anche altri aspetti e non solo l'affidamento, fu abbandonato per le molte resistenze incontrate. La questione «ripescata» dal deputato di Fi Vittorio Tarditi, tocca direttamente oltre un milione di bambini (dati del '98), figli di quel 25% di

coppie che si separano. Esprime soddisfazione Marino Maglietta, presidente dell'Associazione, a cui si deve in gran parte la stesura del testo di riforma, ma anche la preoccupazione che nell'iter parlamentare le modifiche ne compromettino le capacità innovative. «È una legge che rappresenta un atto dovuto, visto il dettato costituzionale e gli impegni internazionali assunti; una legge che restituisce ai figli il diritto di ricervere educazione, cura e affetto da entrambi i genitori e che opera una felice scelta a favore dei buoni genitori dando a molti padri, ingiustamente emarginati, la possibilità di partecipare significativamente alla vita dei figli e a molte madri, gravate da schiaccianti oneri e responsabilità, la possibilità di recuperare i propri spazi di vita. È dunque una legge - conclude Maglietta - adatta a prevenire i conflitti e a castigare l'indifferenza di certi padri e l'arroganza di certe madri. Ma proprio per questo c'è da temere che non piaccia a

tutti. La passata legislatura insegna». Affidamento condiviso: è diverso dall'affidamento congiunto già esistente in Italia dal 1997 e che ha scarsa applicazione in quanto ogni decisione, anche di poco conto, va concordata. Con l'affidamento condiviso scompare in tutto o in parte l'assegno. Dei figli si il genitore affidatario e si precisano le



Nella gestione dei figli di separati, pari opportunità tra genitori

competenze per le madri e i padri. Si legge nella proposta di legge (n.66): i genitori restano responsabili nei confronti dei figli, restano investiti dei compiti di educazione e cura, a prescindere dall'evoluzione dei loro rapporti interpersonali. Solo le decisioni più importanti, come la scelta del medico o della scuola, saranno obbligatoriamente congiunte. Per il resto il giudice valuterà se grado di conflittualità esistente permette un esercizio congiunto della potestà, oppure conviene assegnare a padre e madre compiti distinti, e quindi facoltà decisionali separate.

Mantenimento diretto: sostituisce occuperanno entrambi i geniori, quin-

di automaticamente ognuno provvedirà almeno in parte in maniera diretta. La diversa proprorzione dei redditi potrà rendere necessaria un assegno che pertanto avrà solo una funzione pere-

Centri familiari polifunzionali: saranno istituiti con una apposita legge e forniranno alle coppie in via di separazione non solo mediazione ma anche consulenza o terapia familiare a seconda dei bisogni. Il testo dell'eventuale accordo, se raggiunto, verrà inviato al giudice dalla coppia e così i progetti di ciascuno, se diversi: il centro sarà una struttura neutrale e non darà alcuna informazione al giudice. Provvisoriamente le coppie potranno rivolgersi su indicazione del giudice ai consultori già esi-

Progetto educativo: in caso di disaccordo, ciascun genitore chiarisce secondo quali criteri intende che sia regolata la vita dei figli, con particolare riguardo alle possibilità pratiche di contatto con i due genitori. Il giudice li esaminerà optando per la soluzione che meglio rispecchia l'interesse del minore. Privilegiando quindi il genitore più diponibile

verso l'altro. La casa coniugale: non diventa uno spazio comune di incontro per i genitori ma viene attribuita ad uno di essi tenendo conto prioritariamente dell'interesse dei figli.

ma.ier.

#### *l'intervento*

#### E un'astrazione **PARIFICARE** MADRI E PADRI

Lidia Ravera

n linea di principio è giusto che i figli, in caso di separazione , siano affidati ad entrambi i genitori. Che cos'hanno le mamme più dei papà? L'utero, d'accordo. Il fatto che la creatura viene estratta dal loro ventre, d'accordo.Il fatto che «ho un figlio» è quindi una certezza corporea e non una simpatica notizia comunicabile da terzi, un ipotesi da verificare mediante analisi del Dna magari vent'anni dopo, una bicchierata fra amici al bar, la dichiarazione d'amore di una donna: «il padre sei tu» (perciò ti amo). La dichiarazione di guerra di una donna: «il padre sei tu» (perciò devi pagare). Comunque la dichiarazione di una donna. Senza la parola di una donna, non c'è paternità, il padre non sa di essere padre, non c'è assunzione di responsabilità prima della "nomina", non si è assunti nel Cielo della Genitorialità. È assolutamente giusto e tuttavia completamente astratto parificare la maternità e la paternità. Una cosa è il biberon, una cosa è il capezzolo, la pelle, il seno. Finora si è privilegiata la madre. A lei è andato il peso della quotidianità da reinventa re, da rendere di nuovo rassicurante, calda, allegra, dopo la ferita dell'allontamento del padre. Tocca alla madre sia che abbia deciso lei di mollare il marito, sia che abbia subito un abbandono, le tocca ingoiarsi le lacrime, spegnere il rancore, spesso stringere la cinghia, spesso imparare a recitare una parte inadatta al suo fisico, relegando in un angolo la meravigliosa stupida tenerezza materna perchè non c'è più nessuno che, nella dura battaglia del quotidiano, a si prende la briga di incarnare la legge. «Le nom du pere» viene cancellato dalla targhetta sulla porta e con esso la protezione di un paio di pantaloni, di un ruolo complementare. È toccato finora alla madre il privilegio di assistere alla crescita dei figli (è un'avventura piuttosto straordinaria, per niente al mondo me la sarei persa), ma le è toccata anche la libertà dimezzata dall¹essere genitore unico, la maggiore difficoltà nel ricostruirsi una vita. I padri, soli in un bilocale, infatti, si risposano alla velocità del fulmine. Le madri, in quadricamere con prole, non potendo mai uscire, restano sole. Non tocca alla madre il peso di allevare i figli, soltanto se è marcatamente matta con tanto di carte da bollo, o assassina, o tossicodipendente costretta al meretricio e con introiti insufficienti per andare a battere dopo aver pagato una baby sitter. Casi estremi. In tutti gli altri casi è lei, la custode dell'infanzia abbandonata.

È giusto? No, non è giusto. Ma soprattutto per lei non è giusto, è lei, la vittima. Il padre che compare il sabato pomeriggio e ti porta al cinema, tu, bambino, finisci di preferirilo alla

madre che ti urla tutte le sere di prepararti lo zainetto, finire i compiti, lavarti i denti, andare a dormire. La madre separata con prole a carico non era, non è, una privilegiata, è una sacrificata. E sono molto rari i casi in cui impedisce al genitore non affidatario di darle una mano, di portarsi in vacanza il bambino, di esercitare il diritto/dovere dell'amore. Non lo fa perché non è deficiente, non lo fa per il bene del bambino, che è uscito dal suo corpo, che è una parte di lei, e come tale le sta a cuore. Agli uomini è sempre costato abbastanza poco diventare padri: niente gravidanza né doglie, niente diete né postumi da cesareo. I soldi a casa, ormai, non sono solo i padri a portarli. Talvolta ne portano meno delle mogli. Però chi ha la carriera bloccata dalla priorità assoluta del bene della salute della gioia del bambino è sempre stata lei e lo sarà ancora. Chi è costretta a rimandare la scelta di avere un figlio per non restare indietro nella professione e magari rimanda troppo e quando è pronta ha 45 anni e il figlio non viene più, è lei. È lei, allora, che cade in depressione, è lui che la lascia, si mette con una trentenne e diventa padre. Lui sì. Lui può, lei no. Lei resta sola.

nomico del direttore.

È giusta, in linea di principio, la legge che affida i bambini ad entrambi i genitori, ma non cambierà granchè: perché le madri sono madri, e i padri sono padri. L'omologazione fra uomini e donne, come tutte le altre più o meno evidenti forme di omologazione, proceae, purtroppo. Non viene ancora riconosciuto, agli uomini e alle donne,lo stesso valore e forse non lo sarà mai, ma sono, e saranno sempre più , simili, formalmente, superficialmente. Questo, oltre ad accrescere smisuratamente il tasso di noia relazionale, è anche pericoloso: i bambini hanno bisogno di un modello maschile e di un modello femminile, di essere amati da una donna che ama da donna e da un uomo che ama da uomo. Il genitore unico neutro e intercambiabile è un pasticcio che produrrà una generazione confusa e fragile, perennemente in transito fra casa di papà e casa di mamma, in un pendolarismo emotivo dagli esiti incerti.

Che cosa vuol dire «affidamento congiunto»? Materialmente, concretamente, poiché si tratta di esseri umani in fase di formazione, non di carta moneta, non di merci, che cosa vuol dire? Vuol dire che, se papà e mamma si vogliono bene, andrà tutto bene. Ma se papà e mamma si vogliono male, andrà tutto male. Non ci sarà un genitore che ha in mano gli strumenti per obbligare o limitare l'altro. È il bambino diventerà un corpo da conquistare, da sedurre, da tirare in una direzione o in un'altra, e finirà a pezzi, come sarebbe finito il figlio conteso della parabola del Re Salomone. Ma quelle erano due madri, e una delle due, per non uccidere il suo bambino, si ritirò. Che avrebbe fatto se dall'altra pare ci fosse stato il suo ex marito? Avrebbe tirato. La proposta di legge è giusta, il rischio è che il bambino finisca a brandelli. Questo se papà e mamma si vogliono male. Ma se si vogliono bene, in genere, restano insieme. O no?

Melita Cavallo, presidente della Commissione per le adozioni internazionali: norme giuste, ma vanno recepite dai giudici

### «Sarà indispensabile la mediazione familiare»

ROMA «Entrambi i genitori responsabilizzati anche dopo la separazione. Non c'è il genitore affidatario, se non in casi estremi... Così dovrebbe essere. Ma attenzione, è necessario che anche i giudici e gli operatori recepiscano il messaggio culturale del legislatore. Altrimenti saranno tutti casi estremi». Melita Cavallo, ex giudice minorile e attualmente presidente della Commissione per le adozioni internazionali, commenta così la nuova proposta di legge sulle coppie separate. E rilancia: «La conflittualità è il vero problema, per rendere possibile l'affidamento condiviso vedrei bene l'obbligatorietà del passaggio della coppia in un centro di mediazione familiare».

Affidamento condiviso e non più congiunto.

«Non può che essere positivo. Genitori responsabilizzati alla gestione del loro ruolo anche dopo la separa-

Maristella Iervasi zione, nell'interesse dei bambini. Ma per rendere possibile l'affidamento condiviso vedrei bene inviare da subito la coppia in un centro di mediazione familiare. Non penso ad un invio coatto, ma ad invio obbligatorio per un primo incontro lasciando poi la coppia libera di accettare o meno di continuare le sedute»

La proposta di legge ci avvicina all'Europa?

«Ci avvicina all'Europa se dà un ruolo alla mediazione familiare. Che in alcuni paesi è passaggio obbligatorio. Nel merito della proposta di legge dico che contiene un messaggio culturale forte, che deve essere spiegato e condiviso dalla collettività. A cominciare dai giudici e dagli operatori del settore».

Si spieghi meglio.

L'affidamento condiviso richiederà più tempo e lavoro con la coppia: i giudici e gli operatori devono agganciare la coppia subito, evitando le lungaggini dei rinvii. Devono essi, prima di ogni altro, essere convinti fino in fondo che un bambino per diventare un adulto compiuto deve poter rispettare i propri genitori e viverli come figure adeguate; mentre la conflittualità radicata, spesso esacerbata dal processo, finisce con il togliere al minore la figura di uno dei due genitori e molto spesso facendolo sentire un traditore abbandonico».

Ma come farà il giudice a valutare il grado di conflittualità in modo da permettergli di decidere sull'affidamento condiviso?

Molto dipende dalla formazione del giudice, dalla sua esperienza. Quanto più il giudice - e gli operatori - si impegnano, tanto più si allarga il ventaglio sull'affidamento condiviso. Altrimenti la legge cambia solo sulla carta. Se non c'è un aiuto che viene dato dal servizo di mediazione è facile vedere in una separazione la conflittualità insuperabile. Insomma, ci vuole un'apertura culturale diversa. Deve cambiare l'approccio degli operatori, tra cui anche quello dell'operatore giudiziario.

#### Per la pubblicità su l'Unita

FIRENZE, via Ciro Menotti 6, Tel. 055.2638635

GENOVA, via D'Annunzio 2/109, Tel. 010.53070.

IMPERIA, via Alfieri 10, Tel. 0183.273371 - 273373

MESSINA. via U. Bonino 15/c. Tel. 090.65084.11

**GOZZANO,** via Cervino 13, Tel. 0322.913839

**LECCE**, via Trinchese 87, Tel. 0833.314185

NOVARA, via Cavour 13, Tel. 0321,33341



MILANO, via G Carducci 29, Tel. 02.244.24611 TORINO, c.so Massimo d'Azeglio 60, Tel. 011.6665211 ALESSANDRIA, via Cavour 58, Tel. 0131.445552 **AOSTA,** piazza Chanoux 28/A, Tel. 0165.231424 **ASTI,** c.so Dante 80, Tel. 0141.351011 BARI, via Amendola 166/5, Tel. 080.5485111 BIELLA. viale Roma 5. Tel. 015.8491212 BOLOGNA, via Parmeggiani 8, Tel. 051.6494626 CAGLIARI, via Ravenna 24, Tel. 070.305250

PADOVA, via Mentana 6, Tel. 049.8734711 PALERMO, via Lincoln 19, Tel. 091.623051 BOLOGNA, via del Borgo di San Pietro 85/a, Tel. 051.421095 REGGIO C., via Diana 3, Tel. 0965.24478-9 CASALE MONF.TO, via Corte d'Appello 4, Tel. 0142.452154 **REGGIO E.,** via Samarotto 10, Tel. 0522.443511 CATANIA. c.so Sicilia 37/43. Tel. 095.7306311 **ROMA,** via Barberini 86, Tel. 06.4200891 CATANZARO, via M. Greco 78, Tel. 0961.724090-725129 COSENZA, via Montesanto 39, Tel. 0984.72527 **CUNEO,** c.so Giolitti 21bis, Tel. 0171.609122

**SANREMO**, via Roma 176, Tel. 0184.501555-501556 **SAVONA,** p.zza Marconi 3/5, Tel. 019.814887-811182 SIRACUSA, via Malta 106, Tel. 0931.709111 **VERCELLI,** via Verdi 40, Tel. 0161.250754

PER NECROLOGIE-ADESIONI-ANNIVERSARI TELEFONARE ALL'UFFICIO DI ZONA

31-12-1998 21-12-2001 Nell'Anniversario della scomparsa

#### AURORA SIBANI

La ricordano con tantissimo affetto e infinito amore mamma Albertina, Lino, Fabio, Cinzia e Graziano. Bologna, 30 dicembre 2001

31-12-1998 31-12-2001

A tre anni dalla scomparsa di **AURORA SIBANI** 

La ricordano con affetto Maria, Gabriele, Ester e Michel. Rastignano (Bo), 30 dicembre 2001



milioni sono già in viaggio. Gli italiani amano festeggiare all'aperto e le città si attrezzano. All'insegna della musica scorrerà la notte in tante piazze italiane. A piazza Bellini, a Catania, saranno le note balcaniche di Goran Bregovic a far danzare la folla. A Cosenza, si alterneranno l'algerino Khaled, l'israeliana Noah e gli statunitensi Blues brothers. A Cagliari, concerto di Zucchero. A Napoli festa in piazza del Plebiscito con gli Almanegretta. Roma, dove il capodanno in piazza è una tradizione, quest'anno sceglie le periferie: Cinecittà, Laurentina e Ponte Mammolo. Tre grandi aree decentrate ma collegate con la metropolitana ospiteranno tre star della musica nostrana: Alex Britti, Giorgia e Paola Turci.

Un vero e proprio happening si prepara a Genova per domani sera. «Dancing in the stretto» si chiama la rassegna che si svolgerà nelle piazze e solitario. Nel 59% dei casi si tratta di nei carruggi del centro storico più

Secondo uno studio 4 milioni di persone domani sera soli in casa, davanti alla tv. Emergenza botti: mano amputata ad un bimbo di 7 anni molte persone hanno dovuto fare ri-

### Capodanno tra feste in piazza e solitudine

esteso d'Europa. Intanto, ironia della sorte, quella che fu la reggia dei "grandi" durante il g8 ospiterà per una notte solo i piccini. Zona rossa attorno a Palazzo Ducale, vietata a chi ha più di 10 anni. Consentito l'ingresso ai genitori.

Un italiano su 7 trascorrerà le vacanze fuori casa. A partire saranno soprattutto i quarantenni. Il 60% di chi sceglie di festeggiare con un viaggio ha tra i 35 e i 50 anni. Le mete preferite sono in Italia (82%). Chi invece si spingerà oltre frontiera approderà soprattutto nelle grandi capitali europee, Parigi la più gettonata.

Chi parte e chi festeggia. Ma tante saranno anche le persone che trascorreranno da sole l'ultima notte dell'anno. Gli anziani soprattutto. Unica compagna, la televisione. Trenta milioni di persone la terranno accesa per il brindisi. Ma per 3milioni e 789mila italiani sarà uno spettacolo persone sopra ai 60 anni. I dati Audi-



Agenti della Guardia di Finanza durante un sequestro di "botti" per l'ultimo dell'anno

tel danno visibilità a un'Italia della solitudine, che cresce invece che diminuire nei giorni di festa e abita soprattutto nelle grandi città del nord.

Più giovani, ma ugualmente solitari, 622mila italiani - secondo le proiezioni dell'associazione «Help me» - trascorreranno la notte saltando da un sito internet a una chat. Altri, 1milione e 122mila andranno semplicemente a dormire. Un milione di persone saranno impegnate al lavoro. Ma c'è anche chi trascorrerà la notte in preghiera, 124mila persone. E chi si non si dimenticherà del prossimo: 325mila dei 6milioni di volontari saranno all'opera anche a Ca-

Un comune denominatore, però, unirà nella notte di San Silvestro gran parte delle piazze italiane: milioni di persone, infatti, saluteranno il nuovo anno con petardi e fuochi d'artificio. Una pericolosa usanza che già in questi giorni ha fatto molte vittime, specie fra i più piccoli. Anche ieri, infatti,

corso alle cure degli ospedali per ferite dovute ad esplosioni di giochi pirici. A Palermo un bambino di sette anni è rimasto ferito ad un braccio e ha avuto amputata la mano destra in seguito allo scoppio di un petardo, mentre per un trauma del genere, a Casalecchio di Reno, un ragazzo di quindici anni ha perso due dita della mano destra. A Napoli, per lo stesso motivo, un ragazzo di 14 anni rischia seriamente di perdere la vista; mentre a Barletta un giovane di 17 anni è stato arrestato dai carabinieri dopo aver sparato in aria con una pistola lanciarazzi di segnalazione. Il colpo ha colpito alla testa un sedicenne, che è stato poi ricovertato in ospedale dove i medici gli hanno riscontrato un trauma cranico. A Trapani, inoltre, un uomo di cinquantuno anni ha riportato ustioni alla schiena a causa di un petardo, lanciato probabilmente da una finestra, che gli è esploso ad-

Contro l'usanza dei petardi ha tuonato anche Mons. Antonio Riboldi. «Mettiamo al bando tutto ciò che fa pericoloso rumore - ha esortato il vescovo di Acerra - Quest'anno in particolare, i botti, al di là della loro pericolosità, ci fanno sentire l'eco della guerra».

## Autobus precipita dal viadotto: due morti

### L'incidente a Roma, sei i feriti. Le vittime sono l'autista e un extracomunitario

Maria Annunziata Zegarelli

ROMA Hanno fatto un volo di quindici metri, giù dal viadotto, intrappolati nell'autobus di linea del Cotral - l'azienda di trasporto pubblico del Lazio - che dopo aver strisciato per una ventina di metri il guard rail è precipitato nel vuoto e si è girato su se stesso. L'impatto è stato terribile, alcuni corpi sono stati sbalzati fuori, ad alcuni metri di distanza dal mezzo. Due morti e sei feriti, è il bilancio che bisogna pur definire «fortunato», perché poteva davvero essere una strage, se il mezzo fosse stato pieno di passeggeri. Il magistrato Giuseppe Amato, l'ha definito «un miracolo». Tra i feriti ci sono quattro cittadini del Bengladesh e un indiano. Le vittime sono l'autista del mezzo, Vincenzo Enrico, 36 anni, e un cittadino cingalese. Si è svolto tutto in un attimo, ieri intorno alle 13.50, sul viadotto della Magliana, a Roma, poco distante dall'Hotel Sheraton. Una manciata di metri, poco meno di nta,da dove sedici anni ia un aitro autobus dell'Atac aveva sfondato il guard rail ed era finito nel campo di sotto.

Pochi minuti dopo la scena che è apparsa ai primi soccorritori, ieri, lasciava intuire una tragedia di proporzioni maggiori: l'autobus con le ruote verso l'alto, intatte, e i sedili compressi sul terreno. Dentro lamenti e grida di aiuto. L'autista del mezzo, romano, sposato, quando ha visto il poliziotto avvicinarsi ha bisbigliato poche parole. Ha pensato ai passeggeri: «Sono una quindicina», ha detto tra le braccia di Clelio Fiorini, assistente capo dell'autoradio Tor Carbone. «Aveva un braccio spezzato, mi ha detto che c'erano circa quindici passeggeri, poi è svenuto». Ambulanze ed elicotteri sono arrivati nel giro di pochi minuti: un passante, infatti, aveva fermato la volante Tor Carbone, urlando «è caduto un autobus dal viadotto, laggiù, andate laggiù». Clelio Fiorini racconta che con l'autoradio ha dato immediatamente l'allarme. «Poi - dice - siamo arrivati sotto il viadotto correndo a piedi, lasciando l'auto all'inizio della stradina che era chiusa con una sbarra. Non riuscivamo a trovare l'autobus, le sterpaglie sono altissime qui intorno. Ci ha aiutato un passante, che da sopra il viadotto ci ha indicato il luogo esatto. Quando siamo arrivati abbiamo sentito le urla delle persone incastrate nel mezzo, poi abbiamo visto l'autista. la prima persona che abbiamno estratto. La mia squadra ha estratto tre feriti, in tutto. Erano gravi, davvero mal conci». Uno dei passeggeri, erano tutti extracomunitari, è deceduto sul colpo. Il suo corpo, senza vita, è rimasto a terra per ore, in attesa dell'arrivo del magistrato. Al suo fianco, lo zaino. Poco distante oggetti personali,

volati via come foglie. Pezzi di finestrini, sedili. L'arrivo di vigili del fuoco, protezione civile,

croce rossa, vigili urbani, polizia, carabinieri, ambulanze ed elicotteri è stato immmediato. Un lavoro eccellente, quello dei soccorritori. In mezz'ora sono riusciti ad estrarre tutti i feriti e a trasportarli al Cto, al San Camillo, e allo Spallanzani. Le squadre 7 A e 11 A dei vigili del fuoco hanno lavorato fino a sera per recuperare la carcassa del mezzo, tagliata in due tronconi per essere sollevata più agevolmente.

Una viaggio maledetto, iniziato alle 13.30 dal capolinea, Fiumicino Aeroporto e che doveva concludersi alla stazione Roma Trastevere. A bordo c'erano solo extracomunitari, molti cingalesi, e l'autista, Vincenzo Enrico, assunto da tre settimane dall'azienda, con un contratto a termine, di quattro mesi. Faceva parte della cooperativa «Obiettivo Lavoro» ed aveva superato brillantemente tutte le prove di esame. Aveva preso servizio insieme ad un gruppo di autisti che operavano di supporto su alcune tratte del Cotral. Era contento del suo lavoro, vincenzo Enrico. Ieri ha trovato la morte a bordo della vettura che ha fatto il suo tempo.

Perché quel volo? Cosa è successo? Sicuramente non si è trattato dello scoppio di un pneumatico, come sembrava all'inizio. Il capo dei vigili del fuoco di Roma, Luigi Abate, spiega: «Forse è stato un malore, forse l'autista del mezzo ha sottovalutato la curva che stava per iniziare a velocità sostenuta. Ma non si può neanche escludere un problema alle ruote motrici. È ancora presto per dirlo». Forse l'autobus è finito con una ruota sul cordolo di cemento che sta a ridosso del guard rail, ed ha perso il controllo del mezzo. Solo ipotesi, per il momento. Un passeggero, uno dei feriti, ha detto che il mezzo andava veloce. Forse troppo. In quel tratto c'è una curva che andrebbe percorsa a non più di 40 chilome-

Spetterà, alle tre inchieste avviate - dalla Regione, dal Cotral e dalla magistratura - ricostruire la dinamica dei fatti. Certo è che quel viadotto è ritenuto da chi lo percorre ogni giorno e da chi vive lì intorno, «pericolosissimo», senza una corsia di emergenza e con il guard rali

#### il precedente

### Nell'84 lo schianto del bus Atac Otto persone persero la vita

ROMA Erano le 16.30, 12 settembre 1984, quando un autobus dell'Atac, «Inbus 210», linea 293, precipitò dallo stesso cavalcavia, in via Ponte della Magliana. Fece un salto di otto metri, andando a finire in un campo, poco distante da un circolo tennistico. Quel giorno ci furono venti feriti e sei morti, a cui se ne aggiunsero altri due dopo circa un mese di sofferenze in ospedale. Anche allora tra le vittime ci fu l'autista, Luciano Di Pietro. E chi era lì, ieri pomeriggio, non poteva non tornare a quell'episodio, avvenuto un anno dopo l'inaugurazione del viadotto. Il vice sindaco di Roma, Enrico Gasbarra, arrivato poco dopo l'incidente, ha ringraziato i soccorsi, perché «se il bilancio non è stato ancora più drammatico si deve a loro, al loro lavoro».

Sono arrivati alla spicciolata anche l'assessore regionale ai Trasporti, Francesco Aracli, il parlamentare Ronchi, più tardi, anche il presidente della Regione Francesco Storace. È stato lui a chiamare il

Una delle vittime tra i passeggeri dell'autobus precipitato ieri nella zona dell'Eur a Roma

servizio funebre per far rimuovere il corpo del giovane cingalese deceduto in seguito all'impatto e rimasto per ore adagiato sull'erba.

Il signor Antonio, che lavora al circolo sportivo «Ostiense», racconta che quando ha sentito il botto, è corso a piedi, tra le sterpaglie e i rovi. «Ho visto due persone ferite alzarsi e camminare sulle loro gambe. Mi è sembrato un miracolo, vedendo da dove era voltato giù l'autobus». Racconta che l'arrivo dei soccorsi è stato immediato. Con lui c'era anche un albanese che ha cercato di aiutare i

Il Codacons, l'associazione dei consumatori, suggerisce più controlli perché «arrivano tante segnalazioni di cittaidni che riferiscono di autisti che fumanomentre guidano e parlano al cellulare». Il magistrato che segue l'inchiesta, preferisce non trascurare nulla. Ha diposto l'autopsia sul corpo dell'autista per verificare se ci sono tracce di alcool. Ma ha chiesto anche una relazione alla polizia stradale ed aspetta di ascoltare gli unici testimoni oculari: i passeggeri. Nel frattempo sono già scoppiate le polemiche sul viadotto e sul guard rail, ritenuto inadeguato.

#### Vasto

#### Coltellate al bar Grave il gestore

Il titolare di un bar di Vasto è stato gravemente ferito con due coltellate da un giovane marocchino, in tarda serata ancora ricercato dalla Polizia. Il fatto è avvenuto intorno alle 20,30 all'interno del locale "Ai Portici", situato in Corso Italia. Il gestore, P.S., 54 anni, è stato ricoverato in gravissime condizioni nel locale ospedale dove è stato sottoposto ad un delicatissimo intervento chirurgico al fegato. L'aggressore, tra i 25 e 30 anni, dopo una violenta discussione avrebbe colpito il titolare prima al torace e poi ad una gamba. All'origine dell'aggressione ci sarebbero motivi economici o vecchi rancori.

#### BELLUNO

#### Autobotte si ribalta, morti due pompieri

Due vigili del fuoco, Lorenzo Marchiondo e Mario De Candido di 20 e 49 anni, sono morti nella notte di ieri in un incidente stradale avvenuto nei pressi di Santo Stefano di Cadore, nei Bellunese. L'autodotte su cui viaggiavano i due militari, probabilmente a causa del ghiaccio, si è ribaltata finendo in un fiume. I due pompieri erano usciti dalla caserma per un allarme incendio in una abitazione.

#### Brescia

#### Torna l'incubo delle rapine nelle ville

Dopo alcune settimane di tranquillità sono ricominciate le rapine nelle ville del Bresciano. Vittima del furto, nella notte di ieri, una coppia residente a Calcinato che è stata assalita da una banda composta da tre persone, forse albanesi. I rapinatori, minacciando i proprietari con una pistola, hanno chiesto della cassaforte ma sono fuggiti allarmati da una telefonata. Prima di scappare, però, i malviventi hanno colpito più volte al capo il proprietario dell'abitazione.

#### PADOVA

#### Vede le vittime in foto malore per Profeta

È stato sospeso per qualche ora, ieri, l'interrogatorio di Michele Profeta, il presunto serial killer di Padova. L'uomo, infatti, durante il colloquio con il pubblico ministero, è stato colto da forti dolori al petto alla vista di alcune foto in cui era ritratta una delle vittime. Dopo qualche ora l'interrogatorio è però ripreso senza problemi.

### Azione Cattolica, critiche alla Moratti Niente fondi per la statua del gerarca

**ROMA** «Per noi non ha senso partecipare a un corteo se prima non provi a dialogare con le istituzioni». Non sono dei pasdaran gli studenti dell'Azione Cattolica. Da mesi nel movimento studentesco dell'Ac è aperto il dibattito: partecipare o no alle proteste di piazza? Però, con un occhio al progetto Bertagna e l'altro alla devolution, qualche critica hanno da farla anche loro al ministro, alla riforma e ai progetti che il governo ha in cantiere per la scuola. Per questo se la sono presa quando hanno letto sul sito del ministero: l'Azione cattolica approva la proposta di riforma della Commissione Bertagna e appoggia il progetto di rinnovamento. Nel sito si sintetizzava così l'intervento di Matteo Marchese, presidente del Msac, agli Stati generali. «Io però non ho mai detto questo», precisa Matteo. «Ho delle critiche da muovere al processo di riforma generale». Bocciato il

nuovo esame di stato: «Come si può introdurre un cambiamento così importante solo per motivi economici?». Bocciata anche la proposta Adornato sugli organi collegiali: «Si può dare spazio a studenti e genitori solo se il preside lo ritiene opportuno?». Bocciata senza appello la devolution: «Non vogliamo venti scuole diverse in Italia». E dello stesso progetto Bertagna dice: «Pecca di genericità. Ma gli studenti vogliono sapere cosa si insegnerà a scuola, se ci sarà o meno matematica, educazione fisica, latino, non solo se il liceo durerà 4 o 5 anni. Forse la chiarezza avrebbe consentito di criticare meglio. E poi mi chiedo anche: che fine fa il lavoro dei saggi chiamati da Berlinguer a definire i nuovi saperi?». Insomma per uno che quando si parla di riforma si definisce un «cauto ottimista» non c'è male. «Semplicemente noi non vogliamo essere né filogovernativi né antigovernativi», dice Matteo:

«Bisogna per forza schierarsi per esprimere le pro-

prie opinioni? e anche le critiche - se permettete». Con «cauto ottimismo» i giovani del Msac si sono accostati alla riforma Moratti. Ma già al primo giorno degli Stati generali a Matteo via e-mail o su cellulare arrivavano messaggi di insofferenza. «Triste», «mediatico», «un'occasione di dialogo mancata». Hanno dell'amaro in bocca gli studenti dell'Ac, specie se ripensano a quando nell'aprile scorso organizzarono la «Scuola di formazione per studenti» e De Mauro fu ospite veramente dialogante. «E poi», osserva Matteo, «la riforma Bertagna rischia di essere spazzata via dalla devolution. Che senso ha fare gli Stati generali quando avremo forse venti scuole diverse in venti diverse regioni? Ci vorrebberro allora anche venti Berta-

Il presidente del movimento studentesco: discutiamo della riforma, ma la devolution non ci piace | Dopo Catania si replica a Ragusa: la Provincia dice no al sindaco che vuole erigere un monumento in memoria di un fascista

Gabriele B. Fallica

RAGUSA A Filippo Pennavaria, gerarca e squadrista fascista, non sarà dedicato alcun monumento. Si tratta dell'ennesima sconfitta per il movimento di revisionismo storico che, in Sicilia, è molto diffuso. Dopo il fallimento del sindaco di Tremestieri Etneo (paesino in provincia di Catania) Guido Costa - uomo di An, che voleva intitolare una via della cittadina a Benito Mussolini, a ricevere lo stop è stato questa volta il sindaco di Ragusa, Domenico Arezzo, anche lui targato Alleanza Nazionale. La statua, alla cui base dovevano essere incastonati i simboli dei comuni della provincia, sarebbe costata ai contribuenti l'assurda cifra di 240 milioni di lire. mate nonché, ma su questo punto si deve Sembra essere proprio il costo, la discriminante che ha spinto la giunta della Provincia di Ragusa, eletta lo scorso novembre, a non appoggiare più il progetto della statua gerarca (avrebbe dovuto contribuire per il 50% della spesa). Progetto che era stato proposto quando l'ente era ancora commissariato.

Sembra, ma non c'è nessun atto ufficiale del passato a provarlo, che grazie al lavoro del politico siciliano, Ragusa fu costituita provincia della Sicilia. Dovrebbe essere questo il motivo per cui si sarebbe dovuto costruire un monumento in suo onore, anche contro il parere del movimento cittadino anti-Pennavaria; questi era anche organizzatore di scorribande arancora far chiarezza storica, capo di gruppi armati che nel 1921 aprirono il fuoco durante comizi socialisti e riunioni operaie causando ben 16 morti e più di 60 feriti. In realtà, tutta l'operazione orchestrata dal sindaco Arezzo, ha l'amaro sapore di revisionismo storico. Il sindaco, come il suo collega di Tremestieri, non fa buon viso a cattiva sorte e rimedia un'altra figuraccia quando dice che farà comunque erigere la statua.

Ben più soddisfatti gli antifascisti e i partigiani si erano detti arrabbiati, sgomenti e offesi per il tributo che si stava conferendo a uno di quegli uomini che hanno instaurato una feroce dittatura in

domenica 30 dicembre 2001 ľUnità

#### Dal pubblico impiego ai chimici, dai tessili ai ferrovieri Sono sei milioni e mezzo i lavoratori in attesa di contratto

**ROMA** Scadranno domani, come nel caso dei dipendenti pubblici, o sono scaduti da tempo, come per i ferrovieri, i contratti collettivi per un esercito di lavoratori, circa 6 milioni e mezzo. L'anno che sta arrivando sarà anche questo, il primo dei rinnovi in euro, il primo sotto l'egida del Libro bianco del governo e di una riforma del lavoro che destruttura gli assetti contrattuali nati con il patto del luglio '93. Tira un altro vento e le trattative tra le parti, molte delle quali già ferme al palo, non potranno non risentirne con tutto il potenziale di conflittualità che da questo deriva e che va ad aggiungersi alle vertenze aperte a livello confederale sui licenziamenti e sulle pensioni. Per molte categorie la strada per il nuovo contratto si presenta tutt'altro

che in discesa. È il caso dei circa 300 mila bancari che incroceranno le braccia il 7 gennaio a pochi giorni dal debutto dell'euro. Ma in fibrillazione è anche il pubblico impiego dove i sindacati hanno già minacciato una replica dello sciopero generale del 14 dicembre. In alto mare anche il negoziato per i 110 mila lavoratori delle ferrovie, mentre si intravede una schiarita per i chimici che nell'arco di un mese potrebbero chiudere il contratto. Anche per le varie categorie dei dipendenti del trasporto aereo il contratto è già scaduto o scadrà a fine mese, ma per ora il rinnovo contrattuale non è all'ordine del giorno considerando la crisi post-11 settembre. Già sono stati denunciati circa 5 mila esuberi.

In sintesi lo stato dell'arte dei contratti: Pubblico

impiego (3 milioni e mezzo i lavoratori interessati scuo la compresa). Le risorse stanziate in Finanziaria non consentono il recupero dello scarto tra inflazione reale e quella programmata del precedente biennio. Cgil, Cisl e Uil hanno già attuato uno sciopero generale il 14 dicembre. Ferrovieri: solo i dipendenti Fs sono 110 mila circa; il vecchio contratto è scaduto a dicembre del '99; si punta al contratto unico. Chimici: tra le novità del contratto il debutto del fondo sanitario integrativo e la riduzione dell'orario di lavoro. Tessili: circa 800 mila lavoratori; sono previsti alcuni interventi relativi all'inquadramento professionale. Trasporto pubblico locale: per circa 100 mila autoferrotranvieri non si riescono ancora ad avviare le trattative. Bancari: il rinnovo contrattuale riguarda 300 mila lavoratori, la trattativa è complicata anche per l'intrecciarsi della questione euro. Turismo: per gli 800mila addetti il contratto scade a fine mese. *Gas-acqua:* per 50mila lavoratori si chiede il contratto di settore. Il precedente accordo è scaduto a fine '98.

#### Tariffe, dal prossimo bimestre calo per gas ed elettricità

MILANO L'Autorità per l'energia elettrica e il gas ha ridotto le tariffe del gas e dell'elettricità. Per il prossimo bimestre gennaio-febbraio, al netto delle tasse, il gas metano, per gli utenti domestici, scende del 3,5%. L'elettricità scende invece del 4,1% in media e dell'1,7% per l'utente domestico medio.

Per la famiglia con consumi medi di gas (1.400 metri cubi all'anno) la riduzione comporterà una minore spesa di 39mila lire (20,14 euro) su base annua. Per quanto riguarda l'elettricità, il risparmio per le famiglie sarà invece di 10.200 lire. Il risparmio è riferito ad una famiglia residente con una potenza impegnata di 3 kW e consumi di 225 kWh mensili, che rappresenta la grande maggioranza dell'utenza

La riduzione per l'elettricità non è stata però applicata per le fasce di minor consumo (75 kWh al mese), che restano ferme in considerazione della grande agevolazione di cui già godono. Gli utenti di questa fascia - afferma l'Autorità - pagano meno della metà del costo effettivo del servizio ricevuto, senza discriminazione tra utenti disagiati e non. L'Autorità provvederà al riequilibrio tariffario quando sarà in vigore il nuovo meccanismo di tutela degli utenti in condizioni di disagio, previsto nei prossimi mesi, ed ha pertanto sospeso gli aumenti della quota fissa della tariffa previsti per il prossimo primo gennaio.

Non tutte le tariffe resteranno però ferme. Secondo Federconsumatori sono in arrivo aumenti che comporteranno un maggiore esborso di circa 100mila lire mensili a famiglia. Incrementi sono previsti oltre che per la Rc auto - ma anche per i trasporti locali (+30%), le tariffe notarili (tra +20 e +30%), le commissioni bancarie e i pedaggi autostradali.



## economia/lavoro



## Il 2001, l'anno della grande frenata

Nei paesi dell'euro la crescita è scesa dal 3,4 all'1,5%. E per il 2002 il Fmi prevede solo un più 1,2

MILANO L'11 settembre ha segnato la svolta. E molti paesi, seguendo l'esempio del Giappone, hanno imboccato la strada delle recessione. Ma da mesi l'economia mondiale era in affanno. Non a caso in gennaio il presidente della Federal Reserve, Âlan Greenspan, con due tagli dei tassi nell'arco di tre giorni (ne sarebbero poi seguiti altri nove), aveva inaugurato la linea di politica monetaria che poi gli eventi hanno costretto a perpetuare. L'obiettivo, già allora, era quello di sostenere un'economia in fase calante dopo i lunghi anni del «boom». E non a caso, già dalla primavera, hanno cominciato a susseguirsi gii aggiustamenti sulle previsioni di crescita. Culminati, in agosto, dunque prima dell'attacco alle Torri gemelle, con l'allarme recessione lanciato

Ma quali sono le prospettive per il 2002? La Germania, tradizionale locomotiva d'Europa, è caduta con la sua economia ai livelli più bassi dal 1993. Le ultime stime parlano, per l'anno che sta per chiudersi, di una crescita dello 0,5 per cento e, per il 2002, di un più 0,7. Un po' meglio stanno Francia e Italia. Ma anche qui con parecchie delusioni. Per loro il Fmi prevede, l'anno prossimo, una crescita del Pil, rispettivamente, dell'1,3 e dell'1,2 per cento. Molto al di sotto del loro potenziale. E, anche, molto al di sotto delle loro previsioni.

dal Fondo monetario internazionale. L'Europa non ha fatto eccezione.

E nemmeno l'Italia non ha fatto ec-

Il nostro paese, in particolare, chiude l'anno con una crescita che si è andata mese dopo mese riducendo fino a segnare un più 1,8 per cento. E solo grazie al buon andamento della prima metà dell'anno ha potuto mettere a segno importanti risultati sul terreno dell'occupazione, con la creazione di 248mila nuovi posti di lavoro. Le stime, solo pochi mesi fa, parlavano anco-

il governo, nella Finanziaria 2002, na confermato una stima di crescita al 2,3 per cento, modellando su questo dato tutta la manovra. Una previsione, però, che pare del tutto irrealistica. È come abbiamo visto non sono soltanto opposizione e sindacati ad affermarlo

Ad andar meglio, l'anno prossi-

2,1 per cento), Gran Bretagna (più 1,8) e Grecia (più 1,7). Mentre, lontano dal vecchio continente, il Giappone dovrebbe vedere diventare il proprio rosso ancora più profondo, passando da un meno 0,4 a un meno 1 per cento. Cioè, arretramento.

Tirate le somme, l'area euro nel 2002 dovrà accontentarsi di un Pil

Angelo Faccinetto ra di un Pil al 2,8 per cento. Mentre mo, dovrebbero essere Spagna (più all'1,2 per cento. Una miseria, se de un altro anno di magra: il Pil bilizzazione. Anche l'indice di fiduconfrontato con il 3,4 del 2000. E non dovrebbe superare lo 0,7 per anche con il 2,6 del '99 e l'1,5 per cento di quest'anno. La ripresa economica, quella vera, insomma è di

> Ma gli Stati Uniti? Per gli Usa il Fondo monetario, dopo il crollo della crescita dal 4,1 per cento del 2000 all'1 per cento di quest'anno, preve-

cento. D'oltreoceano, però, giungono segnali che gli analisti giudicano positivi. Anzitutto i dati sulla disoccupazione. I sussidi, è vero, nell'ultima settimana sono risultati in aumento. Ma si sono mantenuti sotto quota 400mila, una soglia considerata importante, perché significa stacia dei consumatori, dopo essere rimasto depresso per due mesi, ha fatto segnare un balzo in avanti di nove punti e pure il mercato immobiliare, indicatore principe della propensione ad investire, è in ripresa. «Il trend - affermano i responsabili degli istituti che hanno fornito i dati - mostra che per l'economia il

peggio è passato e che una ripresa, entro la prima metà del 2002, è probabile». Anche se preoccupa la mancata approvazione da parte del Congresso della manovra di stimolo voluta dal presidente Bush.

E, si sa, il traino dell'America è indispensabile perché tutta l'economia occidentale riprenda la sua cor-



Operaie di un maglificio industriale al lavoro

l'intervista

Per l'economista del Politecnico solo l'allargamento dell'Unione potrà stimolare lo sviluppo

"A Est il futuro dell'Europa"

#### **Fabio** Sdogati

MILANO «Il rilancio dell'economia nell'Europa dei 15 passa per l'allargamento ad Est. È la condizione inevitabile per permettere all'Unione europea una crescita a tassi sostenuti». Fabio Sdogati lo dice con molta chiarezza. Quasi scandendo le parole per farsi capire bene. Con lui, professore associato di Economia Politica Internazionale al Politecnico di Milano, parliamo del futuro della nostra economia. Un futuro legato al rallentamento economico in atto. all'introduzione della moneta unica, al patto di stabilità, all'argamento ad Est dell'Ūnione europea.

Professor Sdogati, in questo ultimo periodo si è discusso molto sulla crisi economica che sta investendo l'economia mondiale. Quanto, in questo processo, ha influito l'attacco alle Twin Towers?

«Potrebbe sembrare un po' paradossale e anche cinico, ma dal punto di visto strettamente economico l'11 settembre è stata una delle grandi fortune capitate all'economia occidentale». Quali sono le ragioni?

messo l'adozione di politiche espansive che altrimenti non avrebbero potuto essere adottate». A che cosa si riferisce?

«Perchè quegli avvenimenti hanno per-

«All'espansione monetaria e fiscale attuata negli Stati Uniti. Era evidente già molto prima dell'11 settembre che l'economia

era indirizzata verso una fase di rallentamen to. L'11 settembre ha permesso a un governo repubblicano di agire sulla spesa pubblica (incrementando le spese militari) e alla Federal Reserve di ritoccare i tassi con tagli che in condizioni normali non erano preve-

dibili. I benefici sono evidenti». Niente crisi o recessione, quindi? «No, credo che vedremo né crisi né re-

Quando si potrà tornare a parlare di crescita? «Secondo me già prima dell'estate avre-

mo quella che potremo definire una ripresa non ambigua. Fermo restando che questo processo investirà prima di tutto gli Stati

La crescita europea a che cosa è legata invece?

«Fino ad ora l'Europa è stata sempre trainata da quella statunitense. Ma questa tendenza potrebbe essere invertita». In che modo?

«Grazie all'allargamento ad Est dell'Unione Europea. Il rilancio dell'economia nell'Europa dei 15 passa per l'allargamento ad Est. È la condizione inevitabile per permettere all'Unione europea una crescita a tassi sostenuti. Ottanta milioni di persone che entrano nel mercato continentale rappresentano uno stimolo alla domanda di beni e servizi e quindi alla crescita».

Un processo che però sembra avere tempi abbastanza lunghi?

«Non credo. Già nel 2004, in tempo per le elezioni europee, entreranno certamente

aimeno otto paesi su dieci. L'Europa deil'Est diventerà ben presto l'area geopolitica di stimolo alla domanda aggregata continentale, il che potrebbe marcare l'avvio di una fase di crescita sostenuta per diversi anni».

Lei prima ha parlato della politica monetaria espansiva statunitense. Pensa che in Europa questo strumento sia stato utilizzato al meglio per stimolare l'economia?

«Ritengo che la Banca Centrale Europea abbia agito sui tassi d'interesse solo quando non si poteva farne a meno. Ma d'altronde credo che questo strumento non incida più di tanto sulla ripresa. I tassi di interesse hanno un impatto molto limitato sulle spese per consumi, e le imprese non investono solo perchè si abbassa il tasso di interesse: il problema delle imprese sono le

aspettative circa il futuro». Che si materializzano come?

«Torno a ripetere. Con il materializzarsi dell'allargamento ad Est. È l'inevitabile via d'uscita allo sviluppo economico futuro

dell'Europa». Questo processo implica anche una ridiscussione delle regole finora applicate?

Anche del Patto di stabilità? «Sul Patto di stabilità vorrei fare una

premessa».

«Inevitabile».

La faccia...

«Il Patto di stabilità ha salvato l'Italia. Grazie agli sforzi del governo di centro sinistra, che hanno permesso di far rientrare la

nostra economia nei parametri stabiliti. il nostro Paese ha raggiunto credibilità. Detto questo io penso che allo stato delle cose il Patto non sia un argomento tabù. Ciò che è importante e irrinunciabile è il principio della collegialità delle decisioni in materia di spesa e di deficit. Ma anche il trattato non impedisce la gestione delle situazioni d'emergenza».

Lei ritiene che dovrebbe essere rivi-

«Aspetterei primavera. Solo allora sapreno con certezza se sarà necessario».

Professore, fra due giorni l'introduzione della moneta unica. Vantaggi e possibili rischi che vede all'orizzonte.

«Guardi, uno degli effetti positivi maggiore è la garanzia di stabilità monetaria. Con l'introduzione dell'euro abbiamo portato il controllo della moneta fuori dai singoli stati nazione. Per quanto riguarda gli svantaggi, mi viene in mente il rischio inflazione per i paesi che esibiscono prezzi più bassi della media. Ma sono dei rischi tutto sommato accettabili».

L'euro sarà capace di porsi come valuta di riserva alternativa al dollaro?

«Io penso di sì. Certo, sarà un processo lungo, ma il bipolarismo momentario credo che sia possibile. Fino ad oggi si è fatto di tutto per fare in modo che questo non accadesse, ma il giorno in cui noi cominceremo a dare credito all'estero per l'acquisto di merci fuori dall'Europa, allora potremo parlare veramente della fine del monocentrismo del dollaro».

Un anno di fallimenti eccellenti e svalutazioni a due zeri. Anche colossi come Oracle e Microsoft non sfuggono alle vecchie regole



### Stati Uniti, la rivincita della old economy

NEW YORK I teorici della New Economy, quelli che certi professori di Harvard bollavano come cialtroni, in fondo non avevano tutti i torti. Le società dell'hi-tech hanno dimostrato di poter sfuggire alle regole dell'economia classica e ai parametri dell'analisi tecnica: a guardare le quotazioni di certe società Internet, si scopre che non c'è soglia di resistenza che tenga. Non c'è limite a quanto si possa cadere

Il portale di Excite, che solo tre anni fa era valutato 6,7 miliardi di dollari, è stato venduto per meno di 10 milioni, e neppure in contanti. La casa madre, Excite@Home, nonostante vanti il credito di «aver rivoluzionato le comunicatribunale e dal giorno alla notte ha cancellato servizio di posta elettronica a 800mila clienti. A febbraio chiude baracca e burattini.

Un caso estremo, ma non certo isolato. Basta dare un'occhiata a come gli indici di borsa specializzati nel comparto tecnologico chiudono l'anno: l'Amex Networking perde il 57 percento; Choes Software il 34 percento; DJ Internet il 53 percento. Quest'ultimo indicatore, nato durante il boom delle dotcom, era destinato a soppiantare quello delle Blue Chip. Il vecchio Dow Jones Industrial ha dimostrato di non vendere la pelle così facilmente, e nell'anno della recessione i trenta "pachidermi" in media contengono le perdite attorno all'8 percento. È passato appena un anno da quando il tabellone elettronico del Nasdaq veleggia-

Roberto Rezzo zioni su banda larga», è finita con i libri in va sui 5mila punti. Quando venerdì a Times Square hanno spento i computer l'indice era sotto quota 2mila punti, con una perdita netta del 20 percento sull'anno. Eppure tra i grandi investitori istituzionali non c'è nessuna fretta di approfittare dei prezzi d'occasione, al contrario preoccupa il rimbalzo del 43 percento che si è macinato dal 21 settembre, quando il Nasdaq ha toccato il minimo da dieci anni a questa parte. Molti gestori temono un'altra batosta dietro l'angolo, e le previsioni sugli utili non sono rassicuranti. E stiamo parlando di Microsoft, Yahoo, eBay, Amazon, i leader del settore, aziende con una solida capitalizzazione, ma con bilanci da brivido.

Oracle, che con i suoi database prometteva sfraceli, ha appena annunciato 850 licenziamenti. Le aziende si sono accorte che per la gestione dei dati possono sopravvivere anche senza l'ultima versione di software, e con l'economia che arranca ogni investimento è rimandato. Cisco System, che qualcuno chiamava la General Electric del nuovo millennio, ha perso ogni glamour quando è stato chiaro che i suoi reuter per smistare il traffico Internet in fondo non sono diversi dai commutatori per il traffico telefonico che Lucent Technologies produce da quasi un secolo.

Pip Coburn, responsabile delle strategie d'investimento per il settore tecnologico di Ubs Warburg, ammette: "Eravamo convinti di sapere come sarebbero andate le cose. Ora siamo consapevoli di sapere molto poco".

La Silicon Valley in questi giorni sembra Napoli. Tutti si ripetono che «a da passà a La società del risparmio gestito venduta ad Apax Partners per 418,5 milioni di euro

corse le voci sull'imminente operazione, è stato firmato ieri il contratto di cessione di Azimut, la società specializzata nel risparmio gestito del gruppo Bipop-Carire, ad una Newco che sarà controllata dai fondi gestiti da Apax Partners. Quest'ultimo è un gruppo di venture capital e private equity anglo-americano. La Newco sarà partecipata dal management e dai promotori della stessa

Il valore della transazione è pari a 418,5 milioni di euro (circa 800 miliardi di lire) e include anche il debito di 47 milioni di euro, che fa capo alla società ceduta, che dovrà essere rimborsato a Bipop, società creditrice, alla data del closing. L'operazione è naturalmentesoggetta all'autorizzazione delle autorità competenti.

«Questo accordo consentirà di rafforzare i ratios patrimoniali del Gruppo - ha dichiarato Maurizio Cozzolini, am-

tappa del processo di riassetto del Gruppo portato avanti da pochi mesi dal management e dagli azionisti di riferimento. Tale processo ha già visto la predisposizione del piano di riorganizzazione del gruppo e il business plan 2002-2004, il rafforzamento della corporate governance, la ricerca di un assetto azionario più stabile legato ad un progetto industriale di valenza strategica».

«Nella scelta di vendere ad Apax Partners - ha concluso l'amministratore delegato - abbiamo anche ricercato il consenso del management e della rete dei promotori finanziari di Azimut che rappresentano un asset insostituibile della società».

La decisione di cedere Azimut appare motivata, in particolare, dalla volontà di concentrare il gruppo sulle società che contribuiscono in modo più stabile alla formazione dell'utile e che sono me-

MILANO Dopo che a lungo si sono rin-corse le voci sull'imminente operazio-ministratore delegato di Bipop-Carire -e rappresenta un'ulteriore importante azionari. Altro elemento importante, la volontà di rifocalizzarsi e di adottare una struttura meno articolata dell'attuale. In quest'ottica, i piani per la cessione di altre partecipazioni non più strategiche e per l'accorpamento di altre società del gruppo saranno presto sottoposte ai

> L'operazione di cessione prevede l'erogazione alla Newco di finanziamenti concessi da diverse banche tra cui la stessa Bipop-Carire. Azimut è nata nel 1988 all'interno del Gruppo Akros, una holding finanziaria attiva anche nel merchant banking e nel campo immobilia-

Nel luglio 1998 Akros Finanziaria è stata quindi acquisita da Bipop per essere poi ristrutturata cedendo le partecipazioni non strategiche. Nell'operazione conclusa ieri Bipop è stata assistita dagli advisors finanziari Morgan Stanley e

Il gruppo guidato da Maurizio Romiti rileva il network dopo la rottura delle trattative con Mondadori

### Riassetto Bipop, ceduta Azimut Hdp-Sole 24 Ore, accordo per le radio

MILANO Fallita in dirittura d'arrivo la complessa trattativa con la Mondadori, le radio del Sole 24, eccezion fatta per quella più conosciuta, Radio24, hanno da venerdì un nuovo padrone. Trattasi dell'Hdp amministrata da Maurizio Romiti, che ha proceduto all'acquisizione di Radio Italia Network, della syndacation Cnr, della concessionaria pubblicitaria dell'editoriale Sper e dell' agenzia Agr. Una trattativa giunta a buon fine dopo una serie di incontri a cavallo delle festività natalizie fra lo stesso Romiti ed Ernesto Auci, l'amministratore delegato del Gruppo il Sole 24 Ore.

La conclusione dell'operazione, come hanno informato i due gruppi con un comunicato congiunto, non è in realtà ancora sancita, essendo subordinata «al positivo completamento delle verifiche» in corso e «al raggiungimento dell'intesa sulle usuali garanzie contrattuali».

Se a questo aggiungiamo il necessario via libera che dovrà provenire dalle autorità competenti per le autorizzazioni di legge, è plausibile prevedere che l'accordo Hdp-Sole 24 Ore possa essere perfezionato entro il primo trimestre dell'anno che va ad incominciare.

Per quanto riguarda la trattativa tra So-le 24 Ore e Mondadori, questa si era invece interrotta il 21 dicembre scorso. Un epilogo che aveva sorpreso più di un osservatore. Alla base della rottura, «le diverse valutazioni relative all' estensione del perimetro dell' offerta di acquisizione, all'allocazione degli asset tecnici, all'impostazione del sistema generale contrattuale e alle relative garan-

Tuttavia, ciascuna delle parti non aveva escluso di poter continuare ad esaminare la vicenda nelle settimane a seguire. Ma già dal giorno successivo alla rottura, Hdp.Net, vale a dire il braccio operativo dell'editoria multimediale di Hdp, si era fatta avanti per rilevare i network radiofonici, dopo aver manifestato già in precedenza un preciso interesse ad entrare nel business della radio-

#### Nel 2001 crollano i processi di fusione e acquisizione

MILANO Fondersi non è più bello

o forse non è più conveniente. E

se il 2000 era stato l'anno della

merger-mania mondiale quello che è appena trascorso ha avuto senz'altro meno successo. Il timore di affrontare da soli la concorrenza di un mondo globalizzato aveva portato a un'impennata di operazioni di fusione e acquisizione (M&A), pari a 38.449 accordi internazionali. Nel 2001 invece la debacle e un crollo del 26% delle transazioni che, in tutto l'anno, hanno totalizzato solo 28.374 accordi per un totale di 1700 miliardî di dollari, la metà dei 3.500 miliardi dell'anno prima. Le cifre, ancora preliminari, arrivano da una recente ricerca di Thomson Financial che attribuisce la forte flessione ai timori di recessione mondiale e al venir meno degli investimenti. La ricerca di Thomson Financial classifica anche gli «advisor» dell'anno su cui svetta Goldman Sachs con un totale di 329 operazioni andate in porto per complessivi 589,7 miliardi di dollari. Al secondo posto Merrill Lynch con 252 fusioni effettuate a cui fanno seguito Morgan Stanley, JP Morgan e CSFB. A livello europeo, le cifre disponibili finora per il 2001 sono indubbiamente sconfortanti. Alla fine di novembre, secondo Jp Morgan, le operazioni di fusione e acquisizione in Europa ammontavano a 632 miliardi di dollari, meno della metà del record raggiunto nel 1999, a 1.545 milĭardi di dollari. In Europa, come in America, non è stato solo il numero di operazioni a soffrire, ma anche l'ammontare delle singole transazioni: le mega-operazioni da oltre 10 miliardi di dollari sono state meno di una decina nel continente, mentre in America, secondo dati della Thomson, solo 30 nanno superato 1 5 miliarai al

dollari. Le indicazioni di un recupero dell'attività negli Stati Uniti vengono, invece, proprio dalla ripresa dell'M&A nella fascia intermedia del mercato, quella fra i 100 milioni e il miliardo di dollari.

## Risparmio, è l'ora degli investimenti bilanciati

Nell'anno nero delle Borse si è salvato solo chi ha puntato sul reddito fisso

Laura Matteucci

MILANO Un anno duro per il risparmio, il 2001, colpito pesantemente dai fatti d'America. Ma prima ancora che dall'11 settembre e dalla guerra, dai venti di una recessione economica partita oltreoceano già a inizio 2001 e andata prendendo corpo nei mesi successivi. E un anno, anche, che ha messo in luce i limiti e i difetti del sistema italiano del risparmio gestito. Come spiega Gianluca Verzelli, responsabile investimenti per il gruppo Bnp Paribas Banque privée: «Speriamo soprattutto sia stato un anno di transizione verso una figura di investitore europeo, meno legato ai gossip quotidiani, più consapevole dei propri mezzi, e che riesca finalmente ad uscire da un certo provincialismo che ancora ci caratterizza».

E ci penalizza. I casi di pensionati al 70% alle oscillazioni di Borsa sono quando i mercati iniziavano a crollamolti: inutile dire, in un anno in cui re». Per non parlare, sempre a propofrenata, delle perdite secche subite. to tentare dalle obbligazioni argentisbagliati - riprende Verzelli - Il picco- mancare è stata proprio «la diversifilo e medio risparmiatore, soprattut- cazione degli investimenti», complici to, sono arrivati in Borsa un po' tropanche i rendimenti dei titoli di Stato po tardi, e troppo massicciamente, caduti al di sotto del 3%, un vero

#### Piazza Affari, col segno "più" l'ultima settimana dell'anno

MILANO Ha chiuso in positivo la minisettimana di Borsa, schiacciata tra le festività natalizie e quelle di Capodanno. Nelle due sedute, il Mibtel ha fatto registrare un progresso dell'1,82 per cento rispetto a venerdì scorso. Pochissimo, comunque, il lavoro. Gli scambi non sono riusciti a raggiungere i 2mila miliardi di lire di controvalore. Del resto era difficile aspettarsi altro. Anche se non erano pochi gli operatori che contavano ancora, in un anno così travagliato per tutti i mercati - con Piazza Affari maglia nera d'Europa su un consistente rimbalzo. Nonostante gli eventi importanti - dall'Opa De Agostini su Lottomatica all'affare Bipop-Carire - il minirally però non c'è stato.



Per gli operatori della Borsa di Milano è stato un anno nero

1 cui risparmi sono stati anidati fino — o net, e via che si comprava. Proprio piazza Affari ha registrato una brusca sito di facili guadagni, di chi si è lascia-«Spesso, sono stati i tempi ad essere ne. Secondo Verzelli, comunque, a

cui dovremo fare i aditudine, perche con l'avvento della moneta unica spariranno anche le differenze di rendimento tra i titoli italiani e quelli degli altri Paesi d'Europa, da sempre molto più contenuti.

Azioni di massa, dunque (soprattutto nella prima parte dell'anno), con un'impressionante omogeneità di trattamento che ha finito col rende-

attratti dal mito dei facili guadagni. crollo per gli italiani abituati agli anni re - erroneamente - simili il profilo di portafoglio, visto che la raccolta netta Bastava che un titolo finisse con com d'oro dell'11%. Altro fatto, questo, rischio di un giovane trentenne agli inizi di carriera e quello dell'ultra sessantacinquenne.

I dati. Il settore del risparmio, tutto sommato, ha comunque mostrato di tenere, terminando l'anno (secondo i dati di novembre, gli ultimi utili) con un patrimonio di oltre 510 miliardi di euro, contro i 548 dell'anno prima. La riduzione è dovuta in gran parte al deprezzamento dei titoli in

nell'anno segna un rosso nell'ordine del 2,5 miliardi di euro, solo lo 0,5% ilta di delusioni e perdite, per evitare del patrimonio gestito. Sono stati do- ricadute nel 2002. «Da una parte c'è dici mesi difficili, che hanno portato sicuramente il gestore, non sempre molti risparmiatori a cercare di uscire da fondi azionari e bilanciati, i più penalizzati, per rivolgersi ai fondi monetari, visti come rifugio in attesa di momenti più tranquilli. A settembre, ma di offerte cui può accedere. Andopo gli attacchi terroristici, i riscatti che perchè resta sempre il miglior hanno preso il sopravvento, tanto

mento è specularmente opposto a quello dei mercati. È il bilanciamento mettere al riparo dal disastro». Meglio rifletterci su, dunque. E distribuire con criterio le responsabicapace e affidabile - chiude Verzelli -Ma dall'altra c'è il singolo investitore, che deve diventare più consapevole delle proprie possibilità e della gam-

consulente di se stesso».

che la raccolta netta è stata negativa

per 8,77 miliardi, bilanciata poi da

un (parziale) rientro nei mesi succes-

vate dai prodotti investiti sul reddito

fisso, con rendimenti nell'ordine del

5% offerti dai fondi obbligazionari, o

del 3-4% da quelli di liquidità. I pro-

dotti azionari, invece, hanno segnato

perdite medie a fine anno nell'ordine

del 20%, ma con punte anche più

pesanti in autunno. «Ma tutti gli inve-

stimenti troppo sbilanciati in un uni-

co settore - dice Verzelli - sono ad

alto rischio. Chi quest'anno ha perso

molto in Borsa, potrebbe perdere al-

trettanto se domani si buttasse, per

esempio, sugli immobili, il cui anda-

Le uniche soddisfazioni sono arri-

## mettetevi comodi...e fate due conti !!!



www.rudmobili.it - info@rudmobili.it

IL PREZZO SI RIFERISCE AD UN DIVANO 3 POSTI SFODERABILE PIU' UN DIVANO 2 POSTI



CONTI TORNANO SEMPRE

State pure comodi e godetevi tutte le buone occasioni che **RUD MOBILI** propone: salotti, divani poltrone, divani letto... tutti con la massima qualità al minimo prezzo... venite a trovarci, i conti sono facili a farsi!!!



S. ANSAND VIND (F) Vix PINTRAMARINA, 217-219 Tot. 0571 584638 - 584159 FAX 0571 584211 - 584446 BASSA - CERRETO GUIDI (FI) NA CATALAM, 20 Bg. 0571 580086 - FAX 0571 581153

WALTRIAND - TRUELIA (PO Via Prox. Delle Colline Tol, 050 643398 - Fai 050 642090 CASTELFRANCO DI SOPRA (ARE coc. Butwolui. Tal. (55 91-4007E - FAX (55 91-40713 USGITA VALDYARMO AL

FOLLOWICA (UR) Viv. DILL'AGRICOLTURA, 2 Tit., 0566 50001 - Fax 0566 50002 AREZZO - Loc. Permico VM EXISON, 36 Tel. 0575 984042 - Fax 0575 984204

CASTELLINA SCALD (SIE STRAGA DI GAGGRICCE, II To., 0577 304143 - Fax 0577 306048 CASTELNUOVO BIAGRA (LA SAULA) LOC. MOLICOAGA - VIA AURSLIA, 2 Tol. 0187 693444

TERRICOGLA-Loc, La Rosa VIA SALAGUA, 1 Bil. 0587 635725 - Rex 0587 636333 27944, IMD. 30 ACQUAPENDENTE (VT) Tot. 0763 733183 FAN 0763 733183

WA DI SCITTOMONTE, 217 Tel. 0583 379907 / 8 IN ALLESTIMENTO QUARRATA (PT) - OLAV VIA STATALE FIORENTIAN, 184 Rt., 05/3 705277 IN ALLESTIMENTO





## Abbonati subito. Sino al 15 gennaio 2002 il costo dell'abbonamento rimane quello dello scorso anno

		Tariffe valide al 15/01/20	<del>-</del>	Risparmio rispo del quotidian		
12 MESI	7 GG	£ 485.000	€ 250,48	£125.300	€ 64,71	20% sconto
	6 GG	£ 416.000	€ 214,84	£105.900	€ 54,69	20% sconto
56	7 GG	£ 250.000	€ 129,11	£ 56.000	€ 28.92	18% sconto
MESI	6 GG	£ 215.000	€ 111,03	£ 46.800	€ 24,17	18% sconto

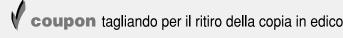
Per sottoscrivere l'abbonamento

è necessario effettuare un versamento sul conto corrente postale nº 48407035 intestato a: Nuova Iniziativa Editoriale Spa Via Due Macelli 23 - 00187 Roma

Inviando copia del pagamento all'**Ufficio Abbonamenti** Fax **06/69646469** si potranno abbreviare i tempi di attivazione

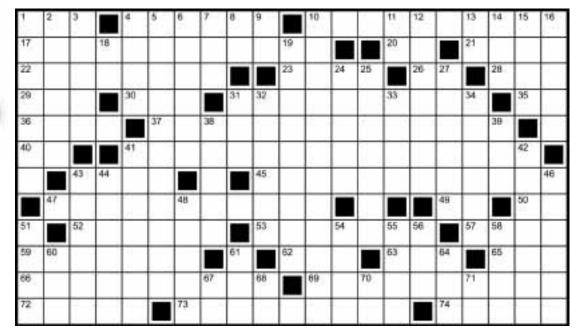
Per qualsiasi informazione o chiarimento scrivi a: abbonamenti@unita.it oppure telefona all'Ufficio Abbonamenti dal lunedì al venerdì dalle ore 10 alle ore 16 al numero 06/69646471-2

Puoi scegliere tra le seguenti modalità di abbonamento che hanno lo stesso costo postale consegna giornaliera a domicilio coupon tagliando per il ritiro della copia in edicola



domenica 30 dicembre 2001





ORIZZONTALI

1 E' legale in estate - 4 Come un abito in... disuso - 10 Lo fu anche Masaniello - 17 Sostenitore di Napoleone - 20 Quelli di Roma furono sette - 21 Mezzo cittadino che non inquina - 22 Tirare a sorte - 23 L'attore Sharif - 26 In mezzo alla corsia - 28 Un quinto di "five" - 29 In quello de Janeiro si svolge uno spettacolare carnevale - 30 L'attrice Massari - 31 Connivenza, correità - 35 Sigla di Grosseto - 36 Il 2004 sarà bisestile - 37 Martoriato territorio palestinese - 40 Coda di civetta - 41Lo indicono i sindacati per protestare contro le scelte governative - 43 Fatti per me - 45 Il nostro giornale su Internet - 47 Il partito di Previti, Dell'Utri, Taor-

mina e Berruti - 49 Iniziali di Einstein - 50 Due terzi di tre - 52 Quella da balia è di sicurezza - 53 Piena di livore - 57 Aspre di sapore - 59 Uccello detto anche chiù - 62 La dea greca dell'aurora - 63 Sigla di un'organizzazione umanitaria - 65 Fu capeggiata dal generale Salan (sigla) - 66 Postillare nuovamente - 69 Duri a cedere - 72 Erano la

meta di Cristoforo Colombo - 73 Creazione mentale - 74 Sfrenato baccanale

VERTICALI

1 Gravato - 2 La pupilla di don Bartolo ne "Il barbiere di Siviglia" - 3 Lo scritto-re Cechov - 4 Squadra di calcio ferrarese - 5 Il grado del Rocca televisivo impersonato da Gigi Proietti - 6 Come i conti che... non tornano - 7 Queste in breve - 8 Chi lo dice è d'accordo - 9 Scossa in centro - 10 Dispositivi per prelevare materiali da esaminare - 11 La provincia sarda di Cabras (sigla) -12 ll punto in cui la luna si trova più vicino alla terra - 13 Sigla di Pistoia -14 Il petrolio è quello nero - 15 Fritz regista di "Metropolis" - 16 Il poeta dell"Odissea" - 18 Inizio di articolo -19 Il protagonista di "Mission: Impossible" - 24 Una storica Amba - 25 Ripetuto a parole - 27 Pernice grigia - 31 L'amico di Ciop - 32 Una marca d'auto e un'antica medaglia veneziana - 33 Lo stato di Jiang Zemin - 34 Arbusto delle ericacee - 38 La linea della nave -39 Parti dell'aereo - 41 Cellula di partito - **42** Giunti in casa - **43** Il servizio segreto israeliano - **44** Campani di Avellino - **46** La condanna la Chiesa -48 Schiavi dell'antica Sparta - 51 La più grande città pugliese - 54 Il lago detto anche Sebino - 55 Code spumo-se dietro alle navi - 56 Arte per Ovidio - 58 Piatto sonoro - 60 Sinistra in breve - **61** Il numero dei re Magi - **64** Andato... una volta - **67** Iniziali dei Dumas - 68 Era senza cuore - 70 Sono



Fa sempre trasmissioni che ricordano il colore del mio vestito. Sembra che pensi:







Due bambini parlano del loro presepio. Il primo chiede: "Hai già messo la Madonna, Giuseppe e Gesù bambino?". L'amico risponde: "AMBEDUE: LUI NUDO". Niente di strano, la risposta è coerente. Ma è anche, giocando, l'augurio che facciamo ai nostri lettori. Anagrammate la risposta (AMBEDUE; LUI NUDO) per scoprirlo.







LA PATATA

Confusa è la domestica in cucina vicino al focolare, perché - che scocciatura! - ci sarà sempre qualcun che la dovrà pelare!

UNA RAGAZZA... PROMETTENTE Ha forme rotondette ed armoniose, e coi... bischeri certo ci sa fare: così con questo o quello s'accompagna nelle balere a farsi pizzicare.

LA COMMISSIONE SI AGGIORNA E' una questione di natura instabile che a varie alternative è collegata: perciò, nel gioco delle parti in causa, la seduta è sospesa e rinviata.



Non c'è nulla in questo mondo più istintivamente ripugnante per me che trovarmi d'accordo con gli altri esseri umani.

Malcolm Muggeridge

Ah! Non dire che sei d'accordo con me. Quando la gente è d'accordo con me mi sembra sempre di essere nel torto

Oscar Wilde

Quando due uomini insieme in affari sono sempre d'accordo, uno dei due è superfluo.

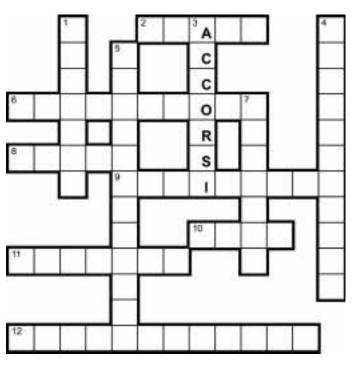
William, Jr. Wrigley

Se un tizio è sempre d'accordo con tutto quello che dici, o è uno scemo oppure sta per farti la pelle. Kin Hubbard

Quando si dice che si è d'accordo su una cosa in linea di principio significa che non si ha la minima intenzione di metterla in pratica.

Otto von Bismarck

**Dilbert** 



Le definizioni di questo gioco sono relative all'attore il cui cognome appare nello schema. Inserite le parole sotto elencate in ordine alfabetico, rispettando lunghezza ed incroci.

ALEX - AVATI - BOLOGNA - GROLLA D'ORO - L'ULTIMO BACIO -MEZZOGIORNO - MONICELLI - OZPETEK - PONTI - RADIOFRECCIA - STEFANO

ORIZZONTALI

2 Il regista che lo fece recitare, come esordiente, nel film "Fratelli e sorelle" (5) - 6 Il premio che vinse per aver interpretato il film "Un uomo perbene" (6,1,3) - 8 Lo ha diretto nel suo ultimo film "Santa Maradona" (5) - 9 Lo ha diretto in "Come quando fuori piove" (9) - 10 Il nome del protagonista di "Jack Frusciante è uscito dal gruppo" da lui interpretato (4) - 11 Il suo nome di battesimo (7) - 12 Il film del 1998 diretto da Luciano Ligabue che lo vede protagonista (12)

VERTICALI

1 La città in cui è nato (7) - 3 Il protagonista del nostro gioco (7) - 4 Giovanna, sua compagna sul set e nella vita (11) - 5 Il recente film diretto da Muccino da lui interpretato (1,6,5) - 7 Ferzan, che lo ha diretto ne "Le fate ignoranti" (7).

## L'ANGOLO DI INUS

### **I Peanuts**









# SONO SOTTO IL TUO INCANTESIMO DI CONSULENTE. DAVVERO?

RATBERT IL CONSULENTE

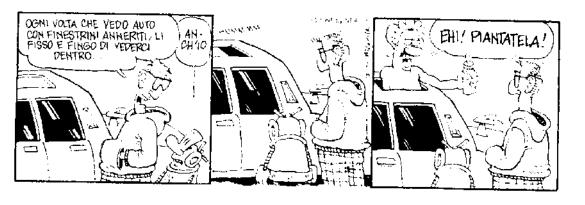




### **Get Fuzzy**



### Robotman



16

ľUnità

domenica 30 dicembre 2001

10,30 Celtic-Rangers (replica) CalcioStream

12,25 Southampton-Leeds (replica) Tele+Nero

**13,25** Tg2 Motori **Rai2** 

**13,30** World Cup Legends ('70-'86) **Eurosport** 

16,00 Boccette, camp. it. pro RaiSportSat

**17,00** Volley, Montichiari-Milano RaiSportsat

17,30 Il grande pattinaggio SportStream

**18,30** Germania-Inghilterra (r) **CalcioStream** 

20,30 Basket: Siena-Kinder BO RaiSportSat

20,45 Chievo, un quartiere in Paradiso Rai1



#### Ronaldo corre verso i mondiali e il Ct prega per il suo recupero

«Sarebbe il più bel regalo di Natale», dice l'allenatore del Brasile Luiz Felipe Scolari

PORTO ALEGRE (Brasile) «Quest'anno per Natale ho ricevuto un bellissimo regalo: il ritorno di Ronaldo». Questa la dichiarazione al quotidiano locale «O Globo» del ct del Brasile Luiz Felipe Scolari, che per il suo centravanti aveva persino fatto un pellegrinaggio al santuario di Nossa Senhora do Caravaggio a Farroupilha, a cui si era sottoposto per adempiere a un voto fatto prima dell'ultima e decisiva partita delle qualificazioni mondiali del Sudamerica.

«Noi tutti ci aspettiamo», ha detto ancora Scolari «che Ronaldo arrivi ai Mondiali in piena forma. È tornato in campo superando momenti difficili, e ciò è segno della sua enorme forza di volontà». Scolari ha anche commentato le parole di Cuper, che si era detto fiducioso sul

recupero in tempo per i Mondiali da parte del Fenomeno. «Spero che Cuper abbia ragione», ha detto, «lo a suo tempo ho parlato sia con lui che con Ronaldo e sapevo che sarebbe rientrato a

Ronaldo è in Brasile e sta recuperando dalla lieve lesione subita domenica scorsa a Piacenza alla muscolatura della gamba sinistra. Sarà in grado di tornare a giocare molto probabilmente tra 10 giorni. Ronaldo salterà per precauzione la partita che l'Inter disputerà il 6 gennaio contro la Lazio, per l'ultima del girone di andata del campionato. Potrà riprendere a giocare regolarmente il 13 nella gara esterna in notturna con il Perugia. A Rio de Janeiro, Ronaldo, che sta trascorrendo le feste di fine anno insieme ad un paio di coppie di amici (tra i quali quella del suo compagno di squadra Nicola Ventola), è assistito dal fisioterapista Nilton Petroni. Ronaldo era apparso subito soddisfatto dopo gli accertamenti. «Spero di poter tornare il prima possibile. In ogni caso, ho cominciato la fisioterapia con Nilton Petrone e da un paio di giorni ho ripreso a correre sulla spiaggia di Barra per mantenere la condizione e farmi trovare pronto il prima possibile».



occhi ora dopo ora

www.unita.it

## lo sport









Non sarà la vera padrona del cal-

cio come pure qualcuno afferma,

ma è fuor di dubbio che negli ulti-

mi anni i tentacoli della tv abbiano

provato ad appropriarsi (condizio-

nandolo) del grande fenomeno

diffusione della pay-tv hanno cambiato usi e costumi dell'Italia del

alione, a dase di anticipi e postici-

pi, miliardi a profusione e conti in

rosso. Perché fino a ora chi ci ha

guadagnato sono state le società,

mentre i bilanci di Tele+ e Stream

si chiudono puntualmente con il segno meno. Che la vetrina televisi-

va dovesse essere riservata in gran

parte agli squadroni era chiaro fin da subito. Inizialmente, in verità,

si diramavano due calendari, relati-

vi ai gironi d'andata e di ritorno, in modo che l'andamento del cam-

pionato non condizionasse la scelta delle gare da trasmettere e l'espo-

sizione televisiva fosse più o meno

uguale per tutti. Poi si è cambiato

registro. E i passaggi in pay-tv delle varie squadre ha cominciato a

dipendere da fattori oggettivi. Ora contano risultati e posizioni di clas-

sifica. Ma, soprattutto, l'esposizio-

ne televisiva delle squadre della

massima serie è diventata (tranne in rari casi) direttamente propor-

zionale al loro seguito di tifosi.

Questo è poco ma sicuro. Altri-

menti non si spiegherebbe come

mai nell'anno solare 2001 la Ro-

ma, autentica dominatrice del

campionato scorso e eccellente

protagonista dell'avvio di quello in

corso, nella classifica delle squadre

più «televiste» sia soltanto al 5° po-

sto con 13 passaggi totali tra antici-

pi e posticipi. Ma è chiaro come il

## La tv mangia il pallone, ma è indigesto

2001 «magro» per il telecalcio: non rientrano le cifre investite per i diritti dello sport italiano. La nascita e la

"CRIPTAT	0": I P	ASSAG	GI TEL	EVISIVI AI	LLE 20.	<b>30</b> Fonte	: Tuttocalcio
Squadra	Totale	Telepiù	Stream	Squadra	Totale	Telepiù	Stream
Juventus	17	11	6	Napoli	6	3	3
Inter	16	11	5	Perugia	6	6	-
Milan	16	13	3	Verona	6	5	1
Lazio	14	5	9	Chievo	5	4	1
Roma	13	7	6	Lecce	5	1	4
Fiorentina	11	6	5	Reggina	5	5	-
Bologna	9	5	4	Vicenza	5	5	-
Parma	9	3	6	Udinese	4	1	3
Atalanta	6	4	2	Torino	2	1	1
Bari	6	5	1	Piacenza	1	1	-
Brescia	6	3	3	Venezia	1	-	1

'CHIARO": LE PARTITE PIÙ VISTE DEL 2001 Fonte: Tuttocalcio							
	Data	Partita	Audience	Share			
Nazionale A	28 marzo	Italia-Lituania (qual. Mondiali)	11.006.030	35,7%			
Coppa Italia	13 maggio	Fiorentina-Parma	6.648.775	27,5%			
Coppa Uefa	15 febbraio	Roma-Liverpool	5.838.187	21,7%			
Nazionale Under21	27 marzo	Italia-Lituania (qual. Europei)	3.877.411	13,5%			

fattore tifo sia determinante. Perché nelle prime 3 posizioni ci sono Juventus (17 passaggi), Inter (16) e Milan (16), guarda caso le squadre che hanno il maggior seguito di tifosi a livello nazionale.

Tra l'altro perfino l'ordine in cui compaiono in graduatoria tradisce chiaramente questo tipo di scelta. Infatti da sempre la Juve ha più tifosi, seguita a ruota dalle milanesi. Abbastanza strano, invece,

che pure la Lazio, con 14 passaggi in pay-tv, sia dinanzi ai cugini giallorossi (forse in questo caso ha contato il fatto che i biancocelesti nel torneo scorso fossero in campioni in carica).

Alla logica del tifo sfugge, però, il caso del Napoli. I partenopei, tra le squadre con più tifosi, vengono subito dopo le grandi tradizionali, ma nella speciale classifica della pay-tv sono solo al 9° posto (con La telecamera è la vera padrona degli stadi italiani Gli orari delle partite sono stabiliti

dai palinsesti

televisivi



ne, giustificata in questo caso dal pessimo campionato passato, finito con il mesto addio alla massima serie. Ma c'è tv e tv. Oltre alle pay, esistono tv di Stato e tv commerciale. A loro resta ormai una fetta sempre più piccola del calcio da diretta. Perfino la torta della Champions League è stata divisa iu parti, in favore della pav-tv L'Auditel non ha ancora fornito i dati ufficiali relativi agli appuntamenti sportivi del 2001 (lo farà a breve), ma qualche considerazione è già possibile. Per quanto concerne la nazionale il match più visto è stato Italia-Lituania (qualificazioni mondiali) del 28 marzo: 11.006.030 telespettatori per uno share del 35,7%. Italia-Lituania vince la sfida anche a livello di under 21: 3.877.411 (share del 13.5%). Per il calcio nazionale la gara più seguita è stata la finale di Coppa Italia Fiorentina-Parma: 6.648.775 telespettatori per uno share del 27,5%. Sul fronte delle coppe europee primo posto a Roma-Liverpool di Uefa (15 febbraio): 5.838.187 telespettatori (share del 21,7%).

6 passaggi), alla pari di Atalanta, Bari, Brescia, Perugia e Verona. Una posizione da zona-retrocessio-

Dati molto lontani dai massimi storici e da quelli di un anno fa: il match più televisto di sempre è Italia-Argentina (semifinale mondiale di Italia '90) con 27.537.000 telespettatori (share 87,3%), quello del 2000 è Italia-Francia (finale di Euro 2000) con 21.331.000 telespettatori (81,1% di share). Certo, quelle erano competizioni internazionali di alto livello. Ma lo scarto resta eccessivo. A dimostrazione di un indubbio calo di interesse.

3- continua

Due milioni di smart card Stream e Telepiù contraffatte e aggiornate via Internet. E i club accusano il colpo

### «No pay per view», il boom dei pirati

Marco Ventimiglia ci». Roberto L va sul concreto: di volta in volta vengono chiama-

MILANO Calcio, pay-tv e pirateria. Per capire il come e il quanto vi consigliamo di fare una capatina al seguente indirizzo Internet: http://mailgate.supereva.it/it/it.hobby.satellite-tv. Trattasi di uno dei tanti newsgroup tematici della Rete dove, per l'appunto, si parla di tv satellitare, quindi anche e soprattutto di Stream, Tele+ e del calcio a pagamento.

Tal *Kfor78* chiede perentoriamente gli ultimi «codici per fun card». *Pippo Pluto* si mette subito a disposizione di «chi cerca codi-

«Chi ha schede pirata a Bergamo o dintorni?». Any cerca aiuto: «Da stamattina non vedo più Tele+, mi potete postare i codici?». Fabio cerca di risolvere «un problema con wafer gold», mentre Miki denuncia: «Da qualche giorno non vedo più i canali Stream calcio!».

Insomma, come avrete capito, se la pirateria televisiva prospera lo deve anche ad Internet ed al suo ginepraio di chat-line, newsgroup, forum, siti specializzati e quant'altro.

La Rete, gli hacker che diffondono i codici di decriptaggio e gli spacciatori di carte taroccate (che te wafer, fun card, schede pirata, ecc...) hanno dato vita ad un fenomeno dalle proporzioni imponenti che quest'anno ha conosciuto un autentico boom: ormai si parla di un pirata per ogni abbonato a Stream o Tele+. Ed essendo questi ultimi circa 2.300.000, il calcolo, probabilmente per difetto, è presto fatto. Da qui le concomitanti lamentele delle due pay-tv e dei presidenti delle società di calcio, svariati soggetti che hanno però un comune denominatore: rischiano tutti di essere sepolti sotto una valanga di debiti...

Milleseicento miliardi di man-

cati introiti: a tanto ammonterebbero i mancati introiti derivanti dalla endemica diffusione della pirateria. E come al solito si punta il dito sull'italico vezzo di ricorrere ad ogni furberia pur di non mettere mano al portafoglio, che poi, nel caso in questione significherebbe abbonarsi a Stream e Tele+ sottoscrivendo uno dei molteplici «pacchetti» calcistici o, più semplicemente, comprando di volta in volta le singole partite della squadra del cuore.

E di fronte al malcostume della visione a sbafo, aumentano sempre di più le richieste di misure draconiane: raid della guardia di finanza, nuovi codici di criptaggio, oscuramento immediato dei

siti preferiti dai pirati. Facile dirlo, quasi impossibile farlo. Se gli sbafatori di immagini sono più di due milioni, la polizia

tributaria non riuscirebbe a smascherarne un decimo neanche se dedicasse tutte le sue forze unica mente a questa attività.

Quanto alle contromisure tecnologiche, l'esperienza straniera insegna che il lasso di tempo fra il loro varo e l'individuazione dei nuovi punti deboli si misura in nanosecondi. Di mettere la sordina ad Internet, poi, non se ne parla nemmeno. Molti dei siti incri-

minati, infatti, sono registrati in Paesi stranieri, e per chiuderli sarebbero necessarie valanghe di tempo e di carta bollata.

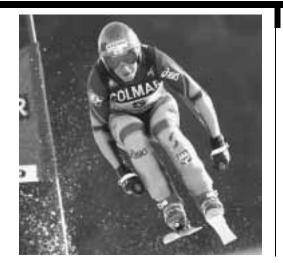
. Carraro, Galliani e soci del calcio, nonché le due indebitatissime pay-tv, rischiano quindi di doversi mettere l'anima in pace, magari con un pizzico di autocritica. Stream e Tele+, infatti, non si sono fatte scrupoli nel pompare il prezzo del calcio in tv, portandolo a livelli che non corrispondono alla propensione alla spesa del tifoso medio. Quanto ai dirigenti del pallone, ed alle faraoniche campagne acquisti basate sulla ingenua previsione di un costante dilatarsi degli introiti televisivi, si sono già versati fiumi d'inchio-

Adesso, a calcio e pay-tv non resta che scagliarsi contro i pirati dell'etere. Ma nessuno pensi ad una guerra-lampo. Sarà un lungo e logorante conflitto di trincea.

#### **COPPA DEL MONDO DI SCI**

Tris austriaco in libera a Bormio I fratelli Strobl prendono tutto

Ancora una tripletta austriaca nella seconda discesa libera di Bormio, valida per la Coppa del mondo di sci. Nella prova di ieri si è imposto infatti Fritz Strobl (nella foto) che con il tempo di 1'55"00 ha preceduto il fratello Josef (1'55"19) e quindi Stephan Eberharter (1'55"69). Primo degli italiani, Kurt Sulzenbacher (1'56"05), ottavo. Più staccato Kristian Ghedina, giunto a 1"76 dal vincitore. Nello speciale femminile di Lienz successo della ventenne svedese Anja Paerson. Biavaschi (16<sup>a</sup>) prima delle azzurre.



#### Doping al Giro d'Italia, un avviso di garanzia anche per Pantani

«Avvertiti» pure Elli, Figueras, Lanfranchi e Arrieta. Gli interrogatori cominceranno a metà gennaio

ROMA Vigilia di Natale amara per Marco Pantani. Il ciclista romagnolo, trionfatore nel '98 al Giro d'Italia e al Tour de France, ha ricevuto proprio il 24 dicembre scorso un avviso di garanzia nell'ambito dell'inchiesta della Procura di Firenze sul doping al Giro d'Italia.

L'avviso è stato notificato nell'abitazione del corridore a Cesenatico, ma sembra che non sia stato consegnato direttamente a lui. Nell'ambito della stessa indagine, i carabinieri del Nas hanno notificato decine di avvisi a comparire a ciclisti e addetti ai lavori.

L'inchiesta, coordinata dal pm Luigi Bocciolini, aveva portato al blitz nelle camere d'albergo dei ciclisti nel giugno scorso, durante la tappa di San Remo. Già nei mesi scorsi numerosi partecipanti al Giro e addetti ai lavori avevano

ricevuto avvisi di garanzia per violazione della legge antidoping e per frode sportiva. Tra questi, Elli, Figueras, Lanfranchi, Arrieta, il manager Gian Luigi Stanga e il massaggiatore Roberto Pregnolato.

La data prevista per l'inizio degli interrogatori è metà gennaio del 2002. Non è ancora certo se sarà ascoltato anche Pantani, che era già comparso davanti al pm Bocciolini come persona informata dei fatti nel giugno scorso.

Un'altra disavventura giudiziaria per l'ex campione. L'ultima di una serie cominciata nel '99 quando - in testa alla classifica generale con un vantaggio di più di 5 minuti sul secondo, Paolo Savoldelli - fu sospeso dal Giro d'Italia il 5 giugno, il giorno dopo il suo trionfo nella tappa Predazzo-Madonna di Campiglio. Il Pirata fu trovato con valori di

ematocrito troppo alti. A gennaio di guest'anno è stato iscritto nel registro degli indagati in base alla nuova legge sul doping. Mentre a ottobre è stato assolto in appello dall'accusa di frode sportiva. Il motivo: all'epoca in cui è stato compiuto, «il fatto non era previsto dalla legge come

Pantani, che il 13 gennaio prossimo compirà 32 anni, nel 2001 ha collezionato ritiri e brutte figure. Fino a scivolare al 1.573esimo posto della classifica dell'Uci. Appaiato a illustri sconosciuti come il giapponese Yamamoto e l'egiziano Wahab. Nel 2002 comunque il Pirata correrà ancora con la Mercatone Uno. Dove si augurano che ritrovi la grinta dei vecchi tempi

f. f.

## Mercato, nel carrello Roma spunta Beckham

Cafu e miliardi al Manchester? La Juve stringe per Muzzi, Lazio su Rebrov, Milan su Vryzas

Massimo De Marzi

Ruota sempre attorno agli uomini gol il valzer del mercato che sta per riaprire i battenti. La Juventus, malgrado le smentite di "Pinocchio" Moggi, sta stringendo i tempi con l'Udinese per Roberto **Muzzi**, visto che anche il Parma si è fatto sotto. A Torino, infatti, sembrano aver abbandonato la pista che porta al rumeno Adrian Mutu. Il Verona lo cederà, ma solo a giugno, discorso fatto già dal dg Foschi e ribadito ieri da Malesani.

La bomba di giornata arriva comunque dalla capitale: visto che Cafu non vuole rinnovare il contratto con la Roma (scadenza 2003) alle condizioni poste da Sensi, il club giallorosso potrebbe offrirlo al Manchester United, aggiungendo una cinquantina di miliardi, per arrivare a David Beckham, lo "Spice boy" inseguito dai grandi club di mezza Europa. Il Milan, intanto, si è avvicinato parecchio al bomber greco del Perugia Vryzas, mentre la Lazio guarda con interesse all'Inghilterra. Sergei Rebrov, 27enne ucraino del Tottenham (ed ex gemello di Shevchenko ai tempi della Dinamo Kiev), potrebbe essere l'uomo in più per l'attacco. Cragnotti è pronto ad offire una ventina di miliardi (i soldi ricavati dalla cessione di Kovacevic) più il cartellino di De La Peña, che all'estero gode ancora di una minima considerazione. Oltremanica potrebbe finire anche l'ex fenomeno Nakata: lo cerca il Manchester ma il Parma, su consiglio di Arrigo Saccni, i avredde offerto ali Arsenai disposto a dare in cambio soldi e Wiltord, attaccante di peso che può far comodo ai

Sempre in tema di attaccanti, il Real Madrid sta preparando un grande colpo. Jorge Valdano, direttore generale del club spagnolo, ha spiegato al quotidiano Marca: «Prenderemo un giocatore che risolverà tutti i nostri problemi». Il Real proverà a soffiare Shevchenko al Milan, tenterà il Liverpool per arrivare al Pallone d'Oro Owen, ma l'obiettivo numero uno è Hernan Crespo. Sarebbe pronta una maxi offerta per la Lazio: i cartellini di McManaman e Morientes (80 miliardi in due) più altri sessanta miliardi in contanti. Ne sapremo di più tra breve. Discorso che vale anche per la Roma a proposito dell'attaccante promesso da Franco Sensi. Il patron giallorosso, nel suo abbozzato identikit, ha parlato di un giovane brasiliano alto. Qualcuno ha pensato a Stecanela Washington del Ponte Petra (consigliato da Falçao), qualcun altro a Franca, centravanti del San Paolo, ma c'è chi pensa che Sensi abbia solo cercato di spargere fumo attorno al vero obiettivo: Zlatan İbrahimovic, 20 anni, profugo bosniaco di cittadinan-

za svedese esploso quest'anno nell'Ajax. Dai bomber ai difensori. Il Verona (che sta definendo con la Juve la cessione di Baiocco), dopo aver concluso col portiere russo Nigmatullin, medita di cedere subito al Milan il laterale Massimo Oddo per riavere indietro il difensore Laursen, che con Ancelotti non ha molto spazio. Il Perugia,

#### premier league

#### Liverpool salvato da Owen Vince il Chelsea di Ranieri

Grazie a una doppietta dell'islandese Gudjohnsen il Chelsea di Claudio Ranieri passa sul campo del Newcastle capolista (gol di Shearer) causando la più grossa sorpresa della giornata. Così l'Arsenal, rivale della Juve in Champions League, torna al comando raggiungendo il Newcastle, grazie al successo sul Middlesbrough con reti di Pires e Cole. Il West Ham, privo di Paolo Di Canio, stava vincendo con il Liverpool ma un gol del Pallone d'Oro, Michael Owen (nella foto), a 2' dalla fine ha dato il pari ai Reds, rivali della Roma in Champions. Bell'impresa del Derby di Carbone e Ravanelli, che va a vincere sul campo del Blackburn, che si consola con l'acquisto di Andy Cole dal Manchester.

RISULTATI 20<sup>a</sup> GIORNATA Arsenal-Middlesbrough 2-1; West Ham-Liverpool 1-1; Bolton-Leicester 2-2; Everton-Charlton 0-3; Aston Villa-Tottenham 1-1; Blackburn-Derby 0-1; Newcastle-Chelsea 1-2; Ipswich-Sunderland 5-0; Southampton-Leeds 0-1. Oggi Fulham-Manchester United.

CLASSIFICA (prime posizioni): Arsenal 39 punti (20 partite giocate); Newcastle 39 (20); Leeds 38 (20); Liverpool 37 (19); Manchester United 33 (19); Chelsea

invece, sta per cedere alLa Lazio il brasiliano Zè Maria per una dozzina di miliardi. La Fiorentina il 2 gennaio avrà a disposizione Sinisa Mihajlovic, mentre, se non arriverà il richiestissimo Adriano (sul bomber brasiliano si è fatta sotto anche l'Udinese), Mancini ha fatto sapere che gradirebbe "spadino" Robbiati, cavallo di ritorno in casa viola. Il Milan sta stringendo i tempi col Perugia per Dellas, l'Inter è alla caccia del giovane argentino Gabriel Alejandro Milito, centrale difensivo dell'Independiente.

Il Torino, per finire. Ieri i giocatori granata sono tornati al lavoro e quale regalo di fine anno hanno ricevuto la contestazione da parte di una cinquantina di tifosi. Una delegazione ha chiesto un faccia a faccia coi calciatori (finiti sotto accusa dopo la brutta sconfitta contro il Venezia) e coi dirigenti. Il presidente Romero ha parlato di un "confronto molto civile che potrà avere degli effetti positivi". Sicuramente i tifosi hanno chiesto rinforzi alla società. In occasione della partita con la Roma del 6 gennaio si cercherà di concludere l'ingaggio di Tomic, anche se il club giallorosso pare insistere per inserire nell'affare anche Balbo. Intanto, il Toro ha ceduto in prestito il brasiliano Pinga al Siena (nell'ambito dell'operazione anche il passaggio di Pagano dai toscani al Lecco, formazione di C1 nell'orbita granata) e il tornante Semioli alla Ternana. Per i granata si vocifera anche di un esotico interesse per l'attaccante cinese **Sun Jihai**.



Inghilterra, Lega dilettanti: il direttore di gara, impietosito dal punteggio (18-1), "aiuta" i deboli

### L'arbitro? Un goleador dal cuore d'oro

Anche gli arbitri hanno un cuore. In Inghilterra, patria di eccessi e di stravaganze, le giacchette nere dimostrano di averne uno grande come quello di Babbo Natale. Se una partita di calcio si trasforma in una specie di tiro a segno l'arbitro caritatevole, preso da un moto di tenerezza, decide che non si può re-

Soprattutto a pochi giorni dalle festività. È allora il buon Brian Savill, quarantasette anni e una lunga militanza tra i fischietti d'Oltremanica, s'inventa goleador per aiutare i più deboli. Succeda quel che succeda. L'arbitro dal cuore d'oro è così entrato nel tabellino di una partita di calcio dilettantistico inglese. Ha segnato il secondo gol del Wimpole 2000, che poi ha perso la gara per 20 a

Il gol è stato assolutamente progettato. Di fronte alla gragnuola di reti che stava seppellendo il Wimpole (la parti-

**Giuseppe Picciano** ta era sul 18 a 1), Savill ha pensato bene che il piccolo contributo personale potesse rendere più tollerabile la disfatta. Il direttore di gara si è giustificato tirando in ballo il fair-play. «Volevo semplicemente incitare quei poveri giocatori in un momento difficile», ha detto ai dirigenti della Lega calcio che in tutta fretta l'avevano richiamato per un ammonimento ufficiale.

Non ci sono immagini della gara ma quelli che erano sul posto hanno raccontato di un vero e proprio tiro in porta, anche in bello stile. Gli spettatori giurano quindi sulla volontarietà del gol, comunque ininfluente ai fini del risultato. Savill ha detto di volersi assumere tutte le responsabilità per un comportamento non previsto dalle norme, ma ha chiesto di non far ripetere la

Regolamento alla mano, qualora l'arbitro ammettesse l'errore tecnico, la gara dovrebbe essere ripetuta. A meno che quel gol non sia scaturito da un suo "tocco" involontario. L'arbitro ha con-

fermato la sua volontà di fare gol per «aiutare i calciatori del Wimpole 2000 in palese difficoltà». Ora si attende il responso della Lega, che potrebbe non omologare il 20-2 finale.

Savill ha poi spiegato alla stampa di essere stato colpito dalla compassione quando il Wimpole 2000, squadra ospite, era sotto di ben diciotto gol. «Ho pensato di limitare i danni», ha detto sorridendo, consapevole ovviamente di aver firmato "un'impresa" storica. Chiaramente, i calciatori della squadra locale, che hanno vinto sul campo la gara, non hanno protestato più di tanto, visto che un ricorso potrebbe indurre la Lega a far ripetere la partita. Anch'essi hanno deciso di scherzarci su per sdrammatizzare la vicenda che già di per sé ha dell'incredibile.

Chi era in campo racconta di una vera prodezza del signor Savill. Il quale assicura di non avere nessun trascorso da calciatore. Ma di essere stato mosso solo dalle ragioni del cuore. Alla faccia della Charity Shield.

### la giornata in pillole

#### Basket, Skipper 10° perla Battuta la Scavolini

Decima vittoria consecutiva per la Skipper Bologna che ieri sera, nell'anticipo del 17° turno, ha battuto la Scavolini Pesa-ro (78-62). Il match-clou si gioca staserá a Siena (Monte Paschi-Kinder), in diretta dalle ore 20.30 su RaiSat. Le altre partite: Snaidero-Benetton, Roseto-Viola, De Vizia-Coop Nor-dest, metis-Adecco, Ore-gon-Wurth, Mabo-Lauretana, Fabriano-Muller (rip. Fillattice).

Reja tecnico del Genoa Da oggi al lavoro sul campo Edy Reja è il nuovo allenatore del Genoa. Reja, ex Vicenza ed ex Torino, prende il posto di Franco Scoglio, che attraverso il suo procuratore Vincenzo Rispoli ha ufficializzato le dimis-

 E Scoglio tenta l'avventura con la Nazionale della Libia Proprio Franco Scoglio è il nuovo commissario tecnico della nazionale libica. Giovedì Scoglio era a Tripoli, dove ha tenuto una conferenza stampa in presenza di due alti dirigenti della Federcalcio libica, Amrayeh Al Amami e Abdel-mayid Al K'michi. Il professore di Lipari ha poi promesso alla Libia la qualificazione ai Mondiali di Germania del 2006 a patto che ci siano «la disciplina dei giocatori e la collaborazio-

 Schumi minimalista «Non trattatemi da eroe» Michael Schumacher rifiuta il ruolo di eroe. Così si è racconta-

to in un'intervista al *Frankfur*te Allgemeine Zeitung. «L'atteggiamento dell'eroe mi infastidisce e non ci tengo ad assumerlo. Mi infastidisce anche l'isteria che ruota intorno alla mia persona. Il fanatismo è una posà distante anni luce. Per questo mi riesce difficile immedesimarmi nell'immagine che mi hanno disegnato addosso».

"Dream team" dell'Equipe ci sono pure Totti e Cafu

Francesco Totti è l'unico italiano che il prestigioso quotidiano sportivo francese, "L'Equipe" ha inserito nel suo "dream team". Nella squadra ideale de i cronisti del giornale hanno selezionato non ci sono Figo, Beckam e Raul. Totti non è l'unico romanista presente: gli fa compagnia Cafu. Ecco i "magnifici undici": Kahn in porta; Cafu, Lucio, Hyypia e Lizarazu in difesa; Vieira, Helguera, Totti e Zidane a centrocampo; Owen ed Henry in attacco.

PALLAVOLO Venerdì Ihosvani Hernandez, Marshall, Gato, Romero e Jorge Luis Hernandez hanno avevano abbandonato il ritiro della nazionale ad Anversa

### «Vogliamo giocare». Cinque cubani rifugiati a Roma

**ROMA** Venerdì scorso, stazione ferroviaria di Anversa, Belgio. Cinque persone salgono su un treno che sta partendo per l'Italia, destinazione finale Roma. Arrivano nella Capitale a mezzogiorno di ieri e si mettono a cercare i giornalisti italiani di sport. "Ciao sono Îhosvani Hernandez, ti ricordi di me? Sono a Roma con quattro altri atleti della nazionale cubana di pallavolo. Siamo scappati. Facciamo una conferenza

Sembra uno scherzo telefonico, non lo è. Ihosvani Hernandez, capitano della nazionale cubana, Lionel Marshall, figlio del Presidente della Federazione Cubana di pallavolo, Ramon Gato, Yasser Romero e Jorge Luis Hernan-

dez (nessuna parentela con Ihosvani) hanno abbandonato il ritiro della nazionale per fuggire a Roma. "Non vogliamo chiedere asilo politico - attacca Ihosvani Hernandez - perché il nostro è un problema sportivo e non politico. Noi amiamo il nostro paese e siamo convinti di poterlo servire nel modo migliore giocando in Italia. Da bambini ci hanno inculcato in testa il fatto che dobbiamo dare il massimo per la nostra nazione: ebbene crediamo che il massimo per la pallavolo cubana sia che noi giochiamo nel campionato più forte del mondo, quello italiano appunto. Non vogliamo rinunciare alla nazionale, ma vogliamo dialogare".

La fuga ha una origine precisa: do-

po le disastrose Olimpiadi di Sidney del 2000, le autorità dell'isola avevano deciso il divieto per i propri atleti di giocare nel resto del mondo. Rinunciando anche a diversi introiti, visto che la maggior parte degli ingaggi degli sportivi cubani viene inviata direttamente in patria.

Ma allora siamo di fronte ad un altro caso come quello della Montalvo (la saltatrice in lungo che ha sposato uno spagnolo e gareggia per quella nazione)? O ad un nuovo caso Martinez (la triplista che ha sposato un italiano)? E la fuga di Dennis anche lui dal raduno della nazionale (con lui sono sei i giocatori scappati, un caso senza precedenti)? Ed il caso Osvaldo Hernandez? domande sui loro connazionali. Tranne due precisazioni. "Osvaldo ha sposato una ragazza italiana - dice Ihosvani Hernandez (hanno parlato solo lui e Marshall, ndr) ed ha rinunciato alla nazionale da tempo. Di Dennis noi non sappiamo nulla. Così come non sappiamo se altri compagni hanno fatto come noi. Neanche le nostre famiglie sapevano nulla, abbiamo deciso venerdì pomeriggio e siamo partiti".

La scelta di Roma è stata facile : dopo la stagione esaltante trascorsa nella capitale da Ihosvani due anni fa culminata con lo scudetto, il giocatore ha mantenuto stretti contatti con la comunità cubana romana, della quale saran-

Silenzio. I cinque non rispondono a no ospiti sino a dopo Capodanno. Poi cercheranno una squadra che li faccia giocare e, visto il loro straordinario valore di pallavolisti, non sarò un'impresa difficile. La Roma Volley ha già raggiunto il tetto di extracomunitari, altrimenti riformare la coppia scudetto dei due Hernandez sarebbe stato quasi na-La Federazione Cubana di Pallavo-

lo ("mio papà non sa nulla di questa vicenda" ha detto Lionel Marshall) potrebbe non concedere il nullaosta. Ma in questo caso i "fuggiaschi" sono pronti a chiedere l'aiuto della Federazione Internazionale. Un caso non da poco per le diplomazie sportive. E non solo.

ESTRAZIONE DEL LOTTO							
BARI	24	3	60	70	26		
CAGLIARI	15	33	38	19	51		
FIRENZE	83	80	56	41	46		
GENOVA	51	22	26	30	37		
MILANO	68	74	77	54	26		
NAPOLI	53	18	82	61	14		
PALERMO	26	13	34	70	14		
ROMA	49	68	47	81	82		
TORINO	40	33	30	84	46		
VENEZIA	29	10	9	74	40		

I NUMERI DEL SUPERENALOTTO								
24	26	49	53	68	83	29		
	Monte	epremi	L. 16.076.033.395					
	Nessun 6	- Jackpot	L. 52.602.065.932					
	Nessun 5+	1 - Jackpot	L.	3.375.20	06.679			
	Vincono d	on punti 5	L.	125.0	07.700			
	Vincono d	on punti 4	L.	80	94.800			
	Vincono d	on punti 3		L.		23.900		

ľUnità

domenica 30 dicembre 2001

#### STASERA REGINA CARTER SUONA

IL VIOLINO DI PAGANINI «Ho provato una profonda emozione quando ho imbracciato il violino di Paganini. Suonarlo è stato come un matrimonio con qualcuno che non avevo mai conosciuto prima». Così Regina Carter, solista jazz di violino afroamericano, ha raccontato il suo primo approccio con il «Cannone», il prezioso Guarneri del Gesù con il quale suonerà stasera al Carlo Felice di Genova, Il concerto sarà trasmesso in diretta su Radiotre.

#### Michela Cescon e Andrea Giordana legati al letto. Ma con rabbia

Mirella Caveggia

Duse 2001, menzione d'onore quale migliore attrice emergente, sono stati assegnati nell'arco di pochi mesi a Michela Cescon, interprete accanto ad un magnifico Andrea Giordana di Bedbound, (costretti a letto). In questi giorni lo spettacolo, seguito e commentato dal suo autore, il trentaquattrenne irlandese Enda Walsh, per la regia di Valter Malosti è in scena a Torino, ultima tappa della presente

Si dice che gli applausi siano il pane dell'attore, ma per questa attrice qualche volta sono come il pane raffermo: non si buttano, ma non le piacciono molto. «Cerco solo di fare un buon lavoro. Fare teatro per me è trovare il modo di vivere a fondo quello che sono» nota Michela, che ha trent'anni e sembra una bambina nel vecchio pigiama rosa

Due premi di prestigio, l'Ubu 2001 e il Premio Eleonora di scena. Nel dramma di Enda Walsh si scontrano due realtà in disfacimento - sarà trafitto da un raggio di affetto realtà violente e impietose: quella della poliomielite che ha rattrappito gli arti e il corpo di una ragazza ventenne e quella del fallimento totale che ha offeso fino all'abbrutimento il padre di lei. La solitudine disperata li ha incatenati per anni l'uno all'altro nello stesso letto e si è trasformato in un odio incandescente che li stritola e riempie di urla, botte, insulti e volgarità il silenzio che nessuno dei due ha il coraggio di affrontare. La deflagrazione avviene in uno spazio esiguo senza sbocchi, dove la luce del giorno non trova un varco e l'aria non arriva per disperdere gli odori che ristagnano e i suoni stridenti dei monologhi che si inseguono senza incrociarsi mai. Solo alla fine, inaspettatamente, quel gioco al massacro - uno psicodramma creato fra la fragilità di un sogno disperatamente evocato e la

e di perdono.

In una storia tanto aspra Michela Cescon porta un corpo rachitico, deforme, incontrollabile. Anche la voce, strappata dalle viscere, si impiglia nelle parole. La resa lascia un'impressione di disagio. Da dove viene il buon indirizzo del suo talento? «Dalla scuola di Ronconi. Ho interpretato con lui la regina di Ruy Blas». Determinante è stato anche l'incontro con Valter Malosti, l'attore e regista che merita tutti gli elogi che convergono su di lui da anni. L'intesa fra i due è professionale e non soltanto. «Siamo della stessa pasta e lui mi rispetta. In scena coglie le mie debolezze i miei punti forti. Da me cava il meglio e ne fa tesoro».

La consonanza con il regista l'ha trovata anche Andrea Giordana, che qui arriva a trasfigurare il suo bel volto

modulando le espressioni fra l'ottusità, il patetico e la crudeltà grottesca. Si deve all'abilità della regia se i due attori con tanta ossessiva concentrazione si fanno carico della degradazione personale dei protagonisti. Ma molto deriva anche dall'impegno che profondono con una fase di preparazione in camerino.

Giordana durante questo ritiro non gradisce domande. Provato dopo il lungo circuito, lo interromperà volentieri per dedicarsi ad alti lavori televisivi e teatrali. Michela Cescon commenta invece di buon grado l'effetto dei premi ricevuti: «Li investirò, saranno un incentivo per portare avanti un teatro che sento ancora vivo, per combattere perché ci sia spazio e purezza anche in questo ambito che non è esente da brutte situazioni». In vista per l'attrice trevigiana Le Baccanti e Orgia di Pasolini.



www.unita.it



















della nuova serie nell'idromassaggio



un'idea: raccontare non tanto il *Grande Fratello*, quanto il suo riflesso negli occhi di una grande agenzia di stampa nazionale, la stessa che ci racconta la scena del mondo, minuto dopo minuto. Stragi, governi in pezzi, terremoti, Borse impazzite, esodi biblici, bombardamenti intelligenti, Oriente e Occidente in bilico: in mezzo a queste immense onde del destino, per mesi ha navigato la cronaca di un grappolo di casi umani che a queste onde aveva deciso di rinunciare giusto per vendere i

suoi addominali o i suoi slip in assoluta separatezza. Lontani dal giudizio morale all'inizio di questa avventura e anche adesso che la vicenda si è consumata, ci siamo lasciati irretire dalla esplosiva comicità involontaria - ve ne accorgerete - catturata dai titoli dei lanci di agenzia dedicati al Grande Fratello. «Mascia a Lalla: ho avuto esperienza omosex», «Urla per Huber, guai in vista per Mathias», «Filippo il furioso nominato d'ufficio»: per mesi, mentre il mondo rischiava, e rischia, di saltare definitivamente sulla sua stupidità, alle notizie terribili di una guerra

d'onore si sono sovrapposte queste informazioni decisive per apprezzare, a scelta, la radice della stupidità che sta portando la terra verso la sua implosione, oppure la traiettoria di un leggerissimo post-romanzo ultrapopolare al quale affidare le ultime risorse dell'umanità.

La comicità nasce dallo scarto, dalla sorpresa, dalla contraddizione, dallo sgambetto che le agenzie di stampa si sono autoinflitte piegandosi alle esigenze di una non-cronaca, di una non-vita, di una vicenda senza dramma finché confortata dagli ascolti. Abbiamo provato a ricostruire, solo sulla base di quelle notizie d'agenzia, la trama di questo post-romanzo e per aiutarvi a vivere in allegria abbiamo anche trascritto un lungo elenco di titoli utili a fornirvi la traccia reale del nostro racconto. Dopo molti riflessi fasulli, questa storia diviene finalmente e paradossalmente vera. Buon divertimento. E buon anno a tutti i lettori.

P.S.: Abbiamo scelto i dispacci dell'Ansa, perché è la più grande agenzie d'informazioni d'Italia, che non ha fatto altro che svolgere professionalmente il proprio lavoro. Avremmo potuto scegliere i lanci di qualsiasi altra agenzia, oppure i titoli dei maggiori quotidiani. Il risultato sarebbe stato più o meno lo stesso.











Roberto Brunelli

rincipia dal sesso il più grande romanzo postmoderno del nuovo millennio. Sesso? Una domanda corre sulla bocca e nei pensieri di tutti, da Bolzano a Caltanissetta. Alessandro, Mascia, Tati, Romeo, Filippo e gli altri... faranno all'amore, prima o poi, gli uni con le altre, o magari quella procace bionda con il fusto tatuato, oppure, chissà, tutti insieme appassionatamente, o le donne tra loro mentre gli uomini guardano? Attesa fremente cadenzata da piccoli scatti di nervosismo: grida il (la?) transex escluso(a), Canale 5 mi ha discriminata. La tensione del pianeta intero che nel frattempo sta andando a pezzi si scatena anche nell'appartamentino lindo di Cinecittà: arrivano i poliziotti, forse c'è una bomba nell'appartamento (sapete com'è, Bin Laden ha capito che questo qui è un importante centro di potere). Niente paura, falso allarme. D'altronde, come nelle migliori puntate di Dallas, le strategie di potere sono il sale della vita: ecco perché la Rai contro il Grande Fratello punta tutte le sue carte su Padre Pio. I ragazzi non se ne curano: lentamente, giorno dopo giorno, spuntano i sentimenti e corrono gli ormoni: è tutto uno sventolare di tette e sederi. Di sesso per ora si parla e basta... ehi, ma lì ci sono due ragazze che si baciano! Sì, proprio, un bacetto lesbo! E poi quelle mutandine... la terra trema, la tv esplode. Mascia, la panterona romagnola che usa cospargersi di creme, mostra una certa simpatia per Alessandro: l'alba del nuovo giorno, ci informano i dispacci d'agenzia, è bollente. Proprio come l'alba di Kabul.

Ma improvvisamente una clamorosa rivelazione sconquassa i fragili equilibri della casa: Filippo è nientemeno che il conte Flaccomio dei Nardi. Non solo: come si conviene ad ogni spirito ribelle irrorato di caldo sangue blu, Filippo è un animo inquieto: infatti, mentre la maghetta Tati si struscia

Di seguito una selezione di titoli dell'Agenzia Ansa sul «Grande Fratello 2» a partire dall'11 settembre 2001.

11/09 48 ore al via, con l'incognita sesso.

17/09 Transex esclusa, Canale 5 mi ha discriminata. 18/09 Poliziotti nella casa per allarme bomba.

19/09 Attacco a Usa: i tre del Grande Fratello ora sanno. 19/09 Tv: contro il G.F. la Rai punta su Padre Pio.

20/09 Eurispes: no a omosessuali in nuova edizione.

21/09 Dopo cena, subito bagno in piscina.

21/09 Si mangia e si parla nella casa. 21/09 Tette, sederi e una espulsa.

23/09 Il primo bacio, e si parla di politica 24/09 Laura in crisi, prima sauna collettiva.

24/09 Notte di sesso parlato e bacetti lesbo.

28/09 G.F. in versione porno su tv private e sul web. 29/09 Notte di mutandine in attesa di nuova prova 30/09 Alba bollente (o quasi) per Mascia e Alex.

01/10 Effusioni Tati-Lorenzo e strane sparizioni.

01/10 Filippo è il conte Flaccomio dei Nardi.

03/10 Filippo in crisi minaccia di spaccare tutto. 04/10 Baudo: uscita Filippo è segno dei tempi.

04/10 Psicologo: Filippo un leone in gabbia

Oltre tre mesi di Grande Fratello raccontato attraverso i titoli di un'agenzia di stampa... Il risultato? Il nulla. Assoluto



#### dispacci dal nuovo millennio

05/10 Grande fratello per lotta a prostituzione. 08/10 Silenzio su attacco a Kabul. **09/10** La guerra fa capolino solo nelle battute.

11/10 Complotti al femminile in attesa di nomination. 12/10 Inserimento non facile per Flavio e Lalla. 14/10 Patate per le bocce, padelle per il tennis.

16/10 Goliardate e sesso (omo?) a chiacchiere. 17/10 Litre furiosa tra Alessandro e Tati.

21/10 Mascia a Lalla, ho avuto esperienza omosex.

22/10 Tra Tati e Lorenzo arriva il sesso.

23/10 Ancora sesso tra Lorenzo e Tati. **01/11** Record nominati e un po' di Stranamore.

02/11 Una giornata fra gelosie e preghiere. 03/11 Urla da fuori: «Alessandro sei impotente».

04/11 Lorenzo e Tati parlano di complotto. **06/11** Mascia dal dermatologo, Romeo sogna Serena.

08/11 Attacco di nervi per concorrente polacco. 08/11 Tati si dispera, Lorenzo è uscito.

contro Lorenzo il palestrato, Filippo minaccia di spaccare tutto. Scandalo! Infatti, lo fanno fuori. Commenta Pippo Baudo, il papa dell'italica tv, dall'alto della sua autorevolezza morale: l'uscita di Filippo dalla casa è un segno dei tempi. Così com'è un segno dei tempi il fatto che il Grande Fratello intenda impegnarsi contro la prostituzione (come farà, da lì dentro?). Nel frattempo, i ragazzi usano patate come fossero bocce e padelle per giocare il tennis: un altro segno dei tempi? Proprio come l'eclatatante confessione di Mascia a Lalla: ebbene sì, ho avuto un'esperienza omosex. La notte dopo, Tati riesce nel suo diabolico intento: fa all'amore con Lorenzo. Il quale risolve la questione in circa otto secondi. L'ho fatto apposta, dice. Si sa: la rapidità è la cifra della modernità. Ma intanto qualcosa di misterioso avviene fuori dalla casa. Si sentono delle urla, di sconosciuti, prima indistinte e poi chiarissime: Alessandro, sei impotente! Sì scossa da siffatto tragico dubbio, Mascia si scopre strane macchie sul corpo e si precipita dal dermatologo. Lorenzo, nel frattempo, deve abbandonare la casa e, interrogato sui suoi veri sentimenti, dichiara: non vorrei dover sposare Tati (la quale, intanto, abbraccia Francesco). Sempre più provata, la pantorona Mascia dimagrisce: ma Alex continua a rimanere freddo. Sì sa. Mascia è la lussuria: e tuttavia, dopo un'intrigante gara a colpi di seno con Tati, ci vorrà una settimana prima che Alessandro le conceda un bacio. Sennonché, travolti dalle loro stesse psicologie così complesse, i due litigano. Per sfogarsi, la bella Mascia comincia istericamente a pulire tutta la casa. E si lascia andare a nuove confessioni: vorrei essere come Angelina Jolie, la superstar americana tutte poppe e muscoli. Toh: a rassenerare gli animi arriva zio Mike (nel senso di Bongiorno), ma sembrano tutti più squinternati che felici. E intanto giunge il verdetto dei milioni: Flavio ha vinto. Flavio chi? Mistero. Quel che è certo è che finalmente costui potrà realizzare il suo sogno: fare un film con Diego Abatantuono. Il seguito di Attila, il flagello di Dio.

09/11 Lorenzo: non vorrei ora dover sposare Tati.

12/11 Tenerezze fra Tati e Flavio. 16/11 Eleonora piange, notte tra uomini per Mascia.

19/11 Per Lorenzo Alessandro è un «gay represso». 20/11 Mascia cala di peso ma fallisce con Ale.

22/11 Tra Tati e Francesco è abbraccio. 25/11 Mascia è la lussuria, Romeo l'ira.

**26/11** Tutti scultori, tra loro nuove alleanze.

27/11 Alessandro e Mascia, finalmente un bacio.

29/11 Lav, liberare galline chiuse in gabbia.

29/11 Tra Mascia e Tati, seni in gara. 03/12 Stesso letto stanotte per Mascia e Alex.

04/12 Mascia litiga con Alex e si dà alle pulizie.

05/12 Calendari: due sexi versioni per il Grande fratello. 05/12 È riappacificazione fra Mascia e Alex.

06/12 Fuori la pantera Mascia, Tati in finale.

07/12 Mascia la pantera, il mio modello è la Jolie. 12/12 Mike Bongiorno a sorpresa nella casa.

14/12 Alessandro polemico, una casa-polveriera.

20/12 Flavio in delirio dopo la vittoria. **21/12** Flavio: ora sogno film con Abatantuono.

21/12 Undici milioni di spettatori per la finale.

29/12 Grande fratello: Blasetti, è il futuro della tv.

Festa grande con la Tosse di Genova che anche quest'anno invita grandi e piccini per la sera del 31 dicembre nel segno della tradizione: nella chiesa di Sant'Agostino andrà in scena la doppia rappresentazione (alle 20.30 e alle 22) de «Il gran teatro del mondo come sacra rappresentazione», spettacolo itinerante ispirato al mondo barocco di Calderon de la Barca, mentre nella sala Dino Campana si terrà un doppio spettacolo per i bambini de «La donna serpente» con i burattini di Bruno Cereseto. Per le famiglie sarà possibili assistere alle due proposte insieme o separatamente. Alla fine del secondo turno, brindisi e panettone nel foyer del teatro per tutti.

#### Tutta questione di eros: il triplo Mozart conquista Roma

Se ne è ricordato Enrico Castiglione, un appassionato di musica nel senso più ampio e più concreto, manifestato in mille iniziative. L'ultima è questa: il ricordo di Mozart nel mese stesso della sua scomparsa duecentodieci anni or sono (5 dicembre 1791) in una Vienna che lo aveva abbandonato. E nessuno di quanti avevano seguito il feretro entrò poi nel cimitero, accompagnandolo fino alla tomba che non fu più ritrovata. In questi giorni, Castiglione ha riportato Mozart a Roma e in un teatro, peraltro, che, per un curioso destino, non aveva mai, in tutto l'Ottocento, rappresentato un'opera mozartiana. Diciamo del Teatro Argentina, in attività dal 1732. Nel 1811, nei vent'anni dalla morte, Roma ricordò Mozart con un Don Giovanni al Teatro Valle.

Il rimbalzo all'Argentina si è avuto adesso e porta al teatro stesso un bel primato: quello di aver rappresentato, l'una dopo l'altra, le tre geniali opere nate dalla collaborazione di Mozart con Lorenzo Da Ponte. Nozze di Figaro, Così fan tutte. Don Giovanni. L'Eros ha nella trilogia il più fantastico monumento musicale che abbia il mondo. Dal 18 al 31, due spettacoli di ciascuna opera, in rappresentazioni niente affatto di ripiego. Ŝono già state rappresentate Le nozze e Così fan tutte, con scene e regìa dello stesso Castiglione, risolte con sorprendente agilità e semplicità inventiva, soprattutto emergente dalla felice struttura metallica che consente in palcoscenico il rapido mutare delle scene quietamente eleganti e pronte ad accogliere le inquietanti, am-

miccanti, pensose e tragiche vicende della spirale amorosa nella quale Mozart e Da Ponte si erano congenialmente infilati. Una spirale intensamente delineata da un buon nucleo orchestrale e da cantanti giovani o anche gloriosamente anziani. Il baritono Rolando Panerai (debuttò nel 1948, al San Carlo, con il Mosè di Rossini) ha dato un buon rilievo al Don Alfonso di Così fan tutte e Renato Bruson (ha festeggiato i quarant'anni di carriera) darà la sua esperienza alla figura di Don Giovanni, con augurio all'anno nuovo, domani sera, alle

Sul podio, il maestro canadese, Boris Brott che ha già abilmente diretto Le nozze di Figaro (apprezzati José Fardihla, Marco Grimaldi, Rossana Potenza,

Tiziana Carraro, Alessandra Zapparoli, Sarah Agostinelli). In Così fan tutte un buon successo hanno ottenuto il maestro Paolo Ponziano Ciardi, accortis-simo direttore, e gli ottimi cantanti-attori Gloria Scalchi, Adriana Ďamato, Riccardo Novaro, Rubèn Martinez, Daniela Mazzuccato. Com'è tradizione di quest'opera, è rimasto ancora una volta insoluto il mascheramento dei due fidanzati che sotto altre spoglie ingannano le loro innamorate. Ma si è avviata, chissà, la tradizione di un bel teatro affollato da un nuovo pubblico, a gloria di Mozart. Anzi di «Mozzàrt», come diceva il Da Ponte che non volle morire senza aver prima rappresentato in America, dove viveva,nel 1830, l'amato «Don Giovanni». Se ne andò poi, quasi novantenne, nel 1838.

## A Orvieto batte il ritmo di New York

È partita Umbria Jazz Winter: Stefano Bollani, Pat Martino e Marc Ribot travolgono tutti

Aldo Gianolio

ORVIETO C'è freddo, ma niente neve, finora. Si sta bene ad Orvieto, che sta vivendo il suo consueto fine anno già riempendo le strade dal primo giorno, il 28, di turisti diversi rispetto ai consueti che vengono a visitare il Duomo, una delle meraviglie architettoniche d'Italia. Da nove anni, sulla falsariga del più celebre festival estivo a Perugia, Umbria Jazz Winter riempie di musica palazzi rinascimentali, musei, ristoranti, il teatro Mancinelli e le strade, ogni giorno percorse dalla divertente e scatenata Coolbone Brass Band, chiamata apposta da New Orleans. Il festival durerà sino al primo gennaio e il clima festante avrà il suo culmine nel gran cenone di fine anno al Ristorante San Francesco (con i Lashun Pace Gospel Singers, la Marva Wright Blues Band e Gary Brown con i suoi Feelings), anche se rispetto all'edizione estiva si respira un'aria più raccolta. Quest'anno, a parte la serata d'apertura al Teatro Mancinelli con lo spettacolo tutto italiano di «Abbassa la tua radio» con Stefano Bollani e le varie blues band e i gospel choir che vengono da New Orleans, sembra che si sia voluto ricreare l'ambiente e il clima musicali propri di New York, capitale riconosciuta del jazz mondiale. Vengono presentati alcuni dei gruppi migliori che abitualmente si esibiscono nella Grande Mela e suonano in vari posti, come se fossero dei jazz club newyorkesi, a rotazione tutti i giorni, resident musicians veri e propri.

Particolare attenzione - come è solita fare negli ultimi anni Umbria Jazz - viene conferita al chitarristi. Uno di questi e Pat Martino, una leggenda del chitarrismo jazz moderno, il migliore a seguire la linea stilistica, tutta bianca, Barney Kessell - Tal Farlow (Jim Hall è a parte: ha un altro tipo di sensibilità). Martino, che si è già ascoltato il primo giorno alla sala Expo del Palazzo del Popolo a mezzanotte, è in una forma smagliante e ha tutte le carte in regola per diventare la stella di questa edizione: grande impatto emozionale, tecnica da vendere e swing (suona tutti i giorni: sempre al Palazzo del Popolo, oggi a mezzanotte, domani, appena finito di brindare per il nuovo anno, e al Teatro Mancinelli il primo alle 20.45). A Martino è legata una storia personale che meriterebbe essere raccontata da uno scrittore: già al culmine della fama negli anni '70 (era diventato l'idolo soprattutto dei musicisti, che trovavano in lui un modo tutto nuovo di rapportarsi allo strumento), fu colpito nell'81 da una grave malattia in seguito alla quale fu operato perdendo totalmente la memoria. Passò molto tempo fuori dalla musica, che impiegò a studiare i suoi dischi per poter ricominciare. C'è pienamente riuscito e oggi suona meglio di prima: ha un drive fuori del comune, una sequela di nuove aperture melodi-



minciare, al confronto è quella di un principian-

te. Ma le carenze tecniche sono riscattate da una

grande idea musicale, tutta personale, sublima-

ta da una altrettanto grande espressività. Chitar-

ra elettrica dura, al limite della distorsione, quel-

la acustica scorticata con biro messe fra le cor-

de, passaggi da momenti astratti e riempiti con

note sparse solo apparentemente casuali (semmai usando palloncini di gomma sfregati sullo

strumento e poi fatti scoppiare), ad altri teneri e

melanconici, come la proposta di alcune stupen-

de ballad, come *I'm In The Mood For Love* e *I'm* 

Confessin' That I Love You, oppure un trasfigura-

to Love Cry di ayleriana memoria che fa assomi-

corde dell'anima

### In viaggio con Jim Hall e Bill Frisell, alfa & omega della chitarra jazz

 $\boldsymbol{J}$  im Hall e Bill Frisell. È fra questi due nomi che si racchiude la storia della chitarra jazz moderna e contemporanea. E tutti gli altri? I vari Pat Metheny, John Scofield, Pat Martino, Mick Goodrick, Marc Ducret, Kevin Eubanks? Ottimi chitarristi, tutti straordinari e insostituibili sidemen. Nessuno di loro però è riuscito ad andare oltre il semplice strumentismo, a superare il proprio virtuosismo, per arrivare a pensare un'idea di musica nel suo insieme. Hall e Frisell invece sì... Per loro la chitarra è soltanto il mezzo: il virtuosismo, più che strumentale, è mentale. Su delle basi armoniche audaci, sempre vicine a sottili, quasi impercettibili, dissonanze, i due distribuiscono con parsimonia le singole note, siano essequelle del tema o quelle dell'assolo. A guardarli bene si somigliano pure un po': modesti e schivi, hanno anche lo stesso modo di stare sul palcoscenico, in piedi, silenziosi e ispirati, chini sul leggio, intenti a mettere a fuoco le note del pentagramma attraverso le lenti degli occhiali.

C'è una strana magia nella musica di Frisell. Essa riesce, come poche altre, a spalancare l'orecchio della fantasia a spazi incantati, a paesaggi onirici, nebbiosi, dai contorni mai ben definiti, anzi irreali e spettrali, come suggerisce il titolo di un suo disco di alcuni

anni fa, Ghost Town (Città fantasma), e come confermano il successivo Blues Dream (Sogno Blues) e il nuovissimo Bill Frisell with Dave Holland and Elvin Jones, pubblicato da Nonesuch. È la presenza del grande batterista coltraniano la vera sorpresa del disco: lontano dalle pulsazioni ritmiche incendiarie degli anni Sessanta, Jones si cala morbidamente nell'universo friselliano e si diverte, si diverte un mondo a scomporre e ricomporre il tempo dei brani. Il chitarrista, che ha un'idea di musica pioneristica, a mezza via fra Charles Ives e Thelonious Monk, prosegue per la strada intrapresa tanto tempo fa e continua a percorrere i sentieri onirici di un'America periferica, al confine fra immaginarie e futuristiche metropoli e gli spazi a perdita d'occhio di un «landscape» rurale e conservatore, dove si respira ancora aria di country e bluegrass. È musica narrativa, cinematografica, on the road. Dave Holland, come sempre garbato, ma indispensabile al suono complessivo del trio, è anche uno degli ospiti dell'ultimo disco di Jim Hall (*Jim Hall & Basses*, ed. Telarc), che in questo caso ha scelto di dialogare unicamente con dei contrabbassisti. Ma che contrabbassisti! Oltre a Holland, Christian Mc Bride, Charlie Haden, Scott Colley e George Mraz. Le dita di Hall rotolano morbidamente sulla tastiera: il tocco è unico, il suono si muove spesso e volentieri nell'area del «piano» e dei «pianissimo» , ma il senso dei diues e dei ritmo non vengono mai meno. La chicca del disco? Una incredibile Besame Mucho, lontana anni luce da qualsiasi

Stefano Bollani. che ha aperto l'edizione 2001

di Umbria jazz winter

Sembra proprio di stare nella Grande Mela, con la musica che riempie tutta la città... Grande attesa per i concerti di Uri Caine e Joe Lovano

gliare a un recupero folk di Bill Frisell. Ribot

suonerà ancora oggi al Palazzo del Popolo alle

15.30 e domani al Teatro Mancinelli alle 17, infine il primo gennaio alle 18 al Palazzo del Popolo. Áltri chitarristi: John Scofield al Teatro Mancinelli come ospite di Medesky, Martin & Wood oggi (30) alle 20.45 e subito dopo mezzanotte del 31 quando si unirà al concerto di Pat Martino citato: si presume che i due faranno faville, insieme; infine ospite del nonetto di Joe Lovano ancora al Mancinelli il primo alle 20.45.

Come si vede le date e i musicisti si incrociano e si sovrappongono, una delle caratteristiche che fanno bella Umbria Winter. Si è detto della serata d'apertura con lo spettacolo «Abbassa la tua radio», ideato e arrangiato dal pianista Stefano Bollani. Si è trattato del divertente recupero di alcune famose canzoni italiane degli anni '30 e '40 (Ti parlerò d'amore. Se fossi milionario. Silenzioso Slow, Mille lire al mese e Dove Sta Zazà), eseguite da sette eccellenti cantanti (Massimo Altomare. Simona Bencini, Barbara Casi-

ni, Monica Demuru, Irene Grandi, Marco Parente e Beppe Servillo) accompagnati da musicisti di jazz (Enrico Rava, Gianluca Petrella, Javier Girotto, Mirko Guerrini), più violino, violoncello e sezione ritmica, in clima scherzoso e solo parzialmente nostalgico, con sguardo disincantato ma grande affetto ed efficaci arrangiamenti suonati a meraviglia. Altri musicisti che si esibiranno in questi giorni sono Medeski, Martin & Wood, uno dei gruppi simbolo del nuovo jazz elettrico (al Teatro Mancinelli oggi alle 20.45 e domani alle 17; al Palazzo del Popolo il primo gennaio alle 21.30); il nonetto di Joe Lovano, uno dei più importanti tenor sassofonisti degli ultimi dieci anni (al Palazzo del Popolo oggi alle 19.30 e domani appena dopo mezzanotte; il primo alle 20.45 al Teatro Mancinelli): poi ancora, sempre tutti i giorni, il trio di Uri Caine, il quintetto di Giovanni Tommaso e il cantante e pianista Bob Dorough

Maledetto, visionario, in bilico tra creazione e follia: «Nuovi equilibri» ripubblica la biografia del «più grande bassista del mondo», scomparso nell'87

### Sull'orlo del baratro con un genio chiamato Jaco Pastorius

Mauro Zanda

olui che vive ammantato di leggenda finisce per esserne dominato: per nascondere le imperfezioni e mantenere intatto il mito del Potere Divino, bisogna ricorrere a misure disperate». La citazione di Rimbaud, posta come un macigno tra i ringraziamenti e la prefazione, ha da sola la forza di racchiudere il senso ultimo con cui il critico statunitense Bill Milkowski cerca di spiegare «la straordinaria e tragica vita del più grande bassista del mondo»: Jaco Pastorius. Lo psichiatra Carl Gustav Jung teorizzò per primo il labile confine tra genio e follia; un crinale lungo il quale Jaco sembrò a lungo trovarsi a meraviglia, ma in cui finì probabilmente per rimanere imprigionato. Î ragazzi degli anni '70 certamente ricorderanno il talento visionario di questo musicista americano: alto, dinoccolato, capelli lunghissimi e una grande esuberanza sul palco. A fianco dei Weather Report - la più popolare delle jazz band elettriche di allora - scrisse pagine musicali memorabili spingendo le possibilità del suo strumento fino ai limiti più estremi. Erano tempi in cui il fiume in piena

della musica creativa spazzava via gli argini e gli steccati tra i generi; il fermento sociale e l'innovazione tecnologica coincisero allora con la sensibilità straripante di alcuni strumentisti capaci di assurgere al ruolo di icone: Jaco era (e per sempre sarà) il basso elettrico, nella stessa misura in cui identifichiamo Hendrix con la chitarra elettrica. Oggi, a sei anni dalla pubblicazione della biografia, la casa editrice «Nuovi equilibri» ne acquista i diritti per l'Italia e ne pubblica una versione tradotta. La storia di Pastorius è a tratti esilarante e contagiosa. I primi anni vengono descritti come felici e febbrili: smodata autostima, iperattività quasi patologica e forte senso della competizione; tutti elementi che lo portano presto ad imporsi nel firmamento musicale. Non solo ottiene il posto nei Weather Report, ma Zawinul e Shorter gli riconoscono prestissimo il ruolo di co-produttore, tanto e tale si dimostra il suo apporto in fase di post-produzione. I Weather Report a quel punto hanno già alle spalle cinque anni come gruppo faro del jazz elettrico, ma sarà solo con l'esplosione di Jaco che vedranno raddoppiare le proprie vendite discografiche. La gente ai concerti lo acclama come un dio, Jaco è in cima al mondo. Poi però, come spesso accade, arriva

che in un fraseggio armonicamente avanzato,

fitto e condensato che non lascia tregua, pieno

di swing. Lo accompagnano all'organo Ham-

mond Joey DeFrancesco e alla batteria Byron

Landham, che conferiscono un groove di gran-

Marc Ribot in completa solitudine ieri a mezzo-

giorno al Museo Greco. Clima raccolto e un'esi-

bizione intellettualmente concentrata del chitar-

rista atipico e provocatore (lo ricordiamo so-

prattutto quando faceva parte dei Lounge Lizar-

ds). Ribot ha proposto musica di tutt'altra impo-

stazione rispetto a Martino. La tecnica, per co-

Si diceva dei chitarristi. Si è già ascoltato

de effetto e comunicativa.

il baratro. E non basta la metafora dell'albatro di Baudelaire: imperioso tra i cieli, goffo tra gli uomini. No, qui purtroppo all'incapacità di sostenere le improvvise pressioni, subentrano tristi storie di una psiche malata. Conoscevamo già gli aneddoti curiosi legati ai suoi ultimi anni: l'elemosina per le strade di New York, le bizzarrie dei suoi passaggi italiani. Quello che però credevamo essere un quadro dolcemente folle, nel dettaglio del libro assume tinte fosche e dolorose; i racconti dell'orrore si succedono fitti nelle ultime pagine: allaga la sua casa nel tentativo di farne una piscina, si spoglia nudo nella sala d'attesa di un'importante etichetta discografica, entra in moto nella hall di un albergo giapponese tenendo sotto la maglietta un calamaro! Poco prima di morire, Jaco viene ricoverato con la camicia di forza nel reparto psichiatrico di una clinica; sei settimane in cerca di un recupero disperato, in cui gli viene diagnosticata una sindrome maniaco-depressiva. A questa vanno aggiunti l'impatto devastante che il divorzio dei suoi genitori ha arrecato alla sua fragile psiche e, soprattutto, la sua endemica dipendenza; quella da alcool e cocaina certo. ma anche quella più subdula cui fa riferimento in qualche modo la citazione di Rimbaud:

una specie di schizofrenia in cui «il più grande bassista del mondo» finisce gradualmente per rimuovere John Francis (il suo vero io) e restare schiavo del suo personaggio, Jaco. In una tournée particolarmente turbolenta del 1982 ebbe a dire: «Godo di perfetta salute e non esagero con la droga. Sono fatto così. Devi indossare una maschera e fare follie ogni tanto altrimenti la pressione ti uccide. Così mi piace divertirmi in tournèe: voglio stare sull'orlo del burrone, ma a distanza di sicurezza. Mi comporto semplicemente da Jaco». La notte tra l'11 e il 12 Settembre 1987 Jaco Pastorius scivola da quel burrone: nel tentativo di entrare ubriaco e molesto in una discoteca di Fort Lauderdale, un buttafuori venticinquenne esperto di arti marziali lo lascia a terra in una pozza di sangue, con il cranio fratturato e un occhio staccato dall'orbita. Dopo una settimana in coma, il 21 cessa ogni attività cerebrale. Il disperato tentativo di conservare la leggenda del suo Potere Divino conosce il più tragico degli epiloghi. Ciao Jaco, preferiamo ricordarti con le parole che hai usato quella volta di fronte ad un incredulo Zawinul: «Mi chiamo John Francis Pastorius III e sono il più grande bassista del mon-



cinema e teatri domenica 30 dicembre 2001 ľUnità

#### Harry Potter e la pietra filosofale

È uscito ormai da tempo, ma fidatevi: terrà duro anche a Natale, in attesa che arrivi (il 18 gennaio) il grande rivale *Il signore degli anelli* a scalzarlo dalla testa della classifica. Ispirato ai primi due romanzi della saga ideata da J.K. Rowling, è la storia del maghetto Harry, bambino triste e frustrato che scopre di avere poteri magici ereditati dai genitori morti quando lui era piccolissimo. Rivincita della fantasia contro il mondo dei «babbani», è un film ipertecnologico ma a suo modo poetico. Dirige Chris Columbus.

#### Ocean's Eleven

Remake di un film non memorabile (Colpo grosso di Lewis Milestone, 1961) costruito su misura per Frank Sinatra e il suo clan, racconta la rapina iper-tecnologica ai danni di tre alberghi-casinò di Las Vegas. La squadra è composta da George Clooney, Brad Pitt, Julia Roberts, Matt Damon e Andy Garcia, con un cammeo del vecchio Elliott Gould. Trama assurda, attori simpatici. Dirige Steven Soderbergh ma non aspettatevi lo spessore di *Traffic*.

sala Chaplin 198 posti

sala Marilyr

#### L'uomo che non c'era

Gioiello dei fratelli Coen, i cineasti più interessanti del cinema hollywoodiano contemporaneo. Bily Bob Thornton è Ed Crane, barbiere dalla vita grigia e modesta nella California degli anni '40. Per combinare un affare ricatta l'amante della moglie e, senza volerlo, l'uccide. Ma chi crederà che un tizio così (un uomo «che non c'era», che forse non c'è mai stato) è un assassino? Girato in bianco e nero, un omaggio al noir classico in stile Fiamma del peccato.

#### South Kensington

Senza i Vanzina che Natale sarebbe? Con South Kensington i fratelli terribili trasportano a Londra il consueto campionario di yuppies arrapati, gonnelle facili ed equivoci a sfondo turistico-sessuale. Ma c'è una novità: un personaggio ironico, dolente, bellissimo interpretato da un Rupert Everett in ottima forma (e che recita in italiano). È lui il Lord, ex ricco, che ospita la banda di italioti in trasferta londinese. Il film è modesto ma Rupert merita una visita.

#### Spy Game

Thriller vecchio stile, con il grande Robert Redford che cita il se stesso di quasi trent'anni fa (ricordate I tre giorni del condor?) sfidando la Čia dall'interno. Lui è un agente arrivato al giorno della pensione, Brad Pitt è un suo giovane erede (da lui a suo tempo reclutato) che si mette nei guai durante una missione in Cina. Ci sono 24 ore per salvarlo ma 'Agency non intende guastare i rapporti fra Washington e Pechino. Ci penserà Robert.

#### Merry Christmas

Doveva intitolarsi *Natale a New* York e svolgersi all'ombra delle Twin Towers, ma dopo l'11 settembre le riprese sono state opportunamente spostate. Così la banda Boldi/De Sica si trasferisce per Natale ad Amsterdam mettendo in scena le consuete gags a base di vomito, turpiloquio e tette & culi in quantità industriale. aggiunta dei Fichi d'India rende il menù ancor più indigesto. Si ride solo per Boldi che parla romanesco, figuratevi il resto.

#### Il nostro Natale R-Xmas

Chi l'ha detto che a Natale bisogna sprofondare nella melassa dei buoni sentimenti? E se provaste a trascorrerlo con i personaggi di Abel Ferrara, che santificano le feste ma sbarcano il lunario spacciando eroina con umile spirito imprenditoriale? R-Xmas ci porta nella New York del '91, prima della «tolleranza zero» di Giuliani, quando la droga si vendeva per strada. Oggi è tutto più discreto: chiami lo spacciatore sul telefonino e lui te la porta a casa.

#### ANTEO Via Milazzo. 9 Tel. 02.65.97.732 sala Cento 100 posti

9/1/3/ Omicidio in paradiso commedia di J. Becker, con J. Villeret, J. Balasko, A. Dussolier 14,50-14,64-18,35-20,30-22,30 (£ 13,000) Lucky Break commedia di P. Cattaneo, con J. Nesbitt, O. Williams, R. Cook 14,25-16,20-18,20-20,30-22,30 (£ 13,000) 14,20-16,20-16,20-20,30-22,30 (£ 13.000)

1 vestiti nuovi dell'Imperatore
commedia di A. Taylor, con I. Holm, I. Hjejle, T. Mcinnerny
14,30-16,30-18,30-20,30-22,30 (£ 13.000) sala Quattrocento 400 posti

APOLLO ia De Cristoforis. 3 Tel. 02.78.03.90 Tel. 02.7603.79 Merry Christmas commedia di N. Parenti, con C. De Sica, M. Boldi 15,45-18,00-20,15-22,30 (£ 14.000)

ARCOBALENO sala 1 318 posti

CAVOUR

29.40.60.54
Ocean's eleven - Fate il vostro gioco
commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B.
Pitt, J. Roberts
14.45-17, 15-19,50-22,30 (£ 14.000)
Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
15,30-19,00-22,15 (£ 14.000)

13,30-19,00-22,13 (E 14,000)
Harry Pottre I a pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Walson
15,30-19,00 (E 14,000)
Il principe e il pirata
commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L.
Panieri 22,30 (£ 14.000)

ARIOSTO Via Ariosto, 16 Tel. 02.48.00.39.01 Betty Love commedia di N. LaBute, con M. Freeman, R. Zellweger 15,30-18,00-20,15-22,30 (£ 10.000)

ARLECCHINO Via San Pietro all'Orto, 9 Tel. 02.76.00.12.14 Monson Wedding commedia di M. Nair, con N. Shah, V. Raaz, L. Dubey 15,00-17,30-20,00-22,30 (£ 14.000)

12.29.00.16.90 La vera storia di Jack lo Squartatore thriller di Alb. Hughes, All. Hughes, con J. Depp, H. Graham, I. Holm 15,00-17,30-20.00-22,30 (£ 14.000) Le biciclette di Pechino sala 2 150 posti drammatico di X. Wang, con L. Cui, X. Zhou, Y. Gao, S. Li 15.15-17.40-20.05-22.30 (£ 14.000)

Piazza Cavour, 3 Tel. 02.65.95.779
650 posti
South Kensington commedia di Č. Vanzina, con R. Everett, E. McPherson, E. Brignano 15,10-17,35-20,10-22,30 (£ 14.000) CENTRALE

.87.48.20
L'apparenza inganna
commedia di F. Velber, con D. Auteuil, G. Depardieu, T. Lhermitte
14,30-16,30-18,30-20,30-22,30 (£ 13.000)
Moulin Rouge!
commedia di B. Luhrmann, con N. Kidman, J. Leguizamo, E. McGregor 15.00-17,30-20,00-22,30 (£ 13.000)

sala Allen

lero, 84 Tel. 02.59.90.13.61 I vestiti nuovi dell'Imperatore commedia di A. Taylor, con I. Holm, I. Hjejle, T. Mcinnerny 15,30-17,50-20,10-22,30 (£ 14.000) 15,30-17,50-20,10-22,30 (£ 14,000) Lucky Break commedia di P. Cattaneo, con J. Nesbitt, O. Williams, R. Cook 15,00-17,30-20,00-22,30 (£ 14,000) Monson Wedding commedia di M. Nair, con N. Shah, V. Raaz, L. Dubey 15,00-17,30-20,00-22,30 (£ 14,000)

CORALLO

vi, 9 Tel. 02.76.02.07.21

Momo alla conquista del tempo
animazione di E. D'Alo
14, 30-16.20-18,10 (E 14.000)

Ocean's eleven - Fate il vostro gioco
commedia di S. Soucheergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B.
Pitt, J. Roberts
20,00-22,30 (E 14.000)

JCALE
azza Napoli, 27 Tel. 02.47.71.92.79
us 1
59 posti
Pitt, J. Roberts
14.45-17.15-19,50-22,30 (£ 14.000) DUCALE 359 posti

merry Christmas commedia di N. Parenti, con C. De Sica, M. Boldi 15,00-17,30-20,00-22,30 (£ 14.000) Il principe e il pirata commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L. commedia di L. Pieraccuoini, uni L. Freiadadani, in Caramana Ranieri 15,10-17,30-20,10-22,30 (£ 14,000) Harry Potter e la pietra filosopi entalstico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson 15,30-19,00-22,15 (£ 14,000)

 
 ELISEO

 Via Torinio, 64 Tel. 02.72.00.82.19

 Sala Kubrick
 Lucky Break commedia di P. Cattaneo, con J. Nesbitt, O. Williams, R. Cook 15,00-17,30-20,00-22,40 (£ 14.000)

 Sala Olmi
 Santa Maradona commedia di M. Ponti, con S. Accorsi, A. Caprioli, M. Tayde 15,30-17,50-20,10-22,30 (£ 14.000)

 Cala Secress
 Pressima apertura
 ELISEO

Sala Scorses Sala Truffaut EXCELSIOR 02.76.00.23.54

Ocean's eleven - Fate il vostro gioco
commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B. commedia di S. Soderbergri, con G. C., Pitt, J. Roberts 14 45-17,15-19,50-22,30 (£ 14.000)

Il principe e il pirata commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L. 15,10-17,30-20,10-22,30 (£ 14.000) GLORIA 46.00.97.00 Alda degli alberi animazione di G. Manuli 14,40-16,30-18,20 (£14.000) South Kensington commedia di C. Vanzina, con R. Everett, E. McPherson, E. Brignano 20,10-22,35 (£14.000) Snw Game sala Garbo 316 posti

azione di T. Scott, con R. Redford, B. Pitt, C. McCormack 14,50-17,20-19,55-22,30 (£ 14.000)

MAESTOSO
Corso Lodi, 39 Tel. 02.55.16.438
1346 posti Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
15.30-19,00-22,15 (£ 14.000)

DOZ.00.00 La vera storia di Jack lo Squartatore thriller di Alb. Hughes, All. Hughes, con J. Depp, H. Graham, I. Holm 15,00-17,30-20,00-22,30 (£ 14.000)

MEDIOLANUM anuele 24 Tel 02 76 02 08 18 24 161. 02.76.02.08.18 **La vera storia di Jack lo Squartatore** thriller di Alb. Hughes, All. Hughes, con J. Depp, H. Graham, I. Holm 15,00-17,30-20,00-22,30 (£ 14.000)

METROPOL 99:13 **Spy Game** azione di T. Scott, con R. Redford, B. Pitt, C. McCormack 15,00-17,30-20,00-22,30 (£ 14,000)

MEXICO ona, 57 Tel. 02.48.95.18.02 Viaggio a Kandahar drammatico di M. Makhmalbaf, con N. Pazira, H. Tantai, S. Teymouri 15,10-17,00-18,50-20,40-22,30 (£ 11.000)

NUOVO ARTI Via Mascagni, 8 Tel. 02.76.02.00.48 504 posti Atlantis - I Atlantis - L'impero perduto animazione di G. Trousdale, K. Wise 15,10-17,40-20,10-22,30 (£ 14.000)

NUOVO CORSICA Come cani & gatti commedia di L. Guterman, con J. Goldblum, E. Perkins, M Margolyes 15,00-17,30-19,30-21,30 (£ 13.000)

NUOVO ORCHIDEA Via Terraggio, 3 Tel. 02.87.53.89 commedia di V. Terracciano, con G. Esposito, A. Catania, G. Martire 16,10-18,10-20,20-22,30 (£ 13.000) ODEON VUEUN
Via Santa Radegonda, 8 Tel. 02.87.45.47 info/prev: 02.80.51.041
Sala 1
Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
15,15-18,15-21,15 (E.14.000)
Sala 2
Snu Zeme

Spy Game azione di T. Scott, con R. Redford, B. Pitt, C. McCormack 14,50-17,20-19,50-22,40 (£ 14.000) 14,50-17,20-19,50-22,40 (£ 14.000) Lara Croft: Tomb Raider fantastico di S. West, con A. Jolie, D. Craig, J. Voight 14,50-17,20-19,50-22,35 (£ 14.000) South Kensington commedia di C. Vanzina, con R. Everett, E. McPherson, E. Brignano 14,45-17,15-19,50-22,35 (£ 14,000) sala 4 143 posti

14,45-17,15-19,50-22,35 (£ 14.000)
Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
16,15-19,15-22,15 (£ 14.000)
Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
16,15-19,15-22,15 (£ 14.000)
Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
16,15-19,15-22,15 (£ 14.000) sala 6 162 posti

Bandits commedia di B. Levinson, con B. Willis, C. Blanchett 14,45-17,15-19,50-22,35 (£ 14.000) sala 9 133 posti

14.45-17, 15-19,50-22,35 (£ 14.000)
Alda degli alberi
animazione di G. Manuli
14,50-16,40-18,30 (£ 14.000)
Apocalypse Now Redux
guerra di F. F. Coppola, con M. Sheen, M. Brando, R. Duvalll
20,30 (£ 14.000)
Serendipity - Ouando l'amore è magia
commedia-sentimentale di P. Chelsom, con K. Beckinsale, J. Cusack, J. Piven 15,10-17,35-20,05-22,40 (£ 14.000)

**ORFEO** Atlantis - L'impero perduto animazione di G. Trousdale, K. Wise 15,30-17,50-20,10-22,30 (£ 14.000)

**PALESTRINA** Come cani & gatti commedia di L. Guterman, con J. Goldblum, E. Perkins, M. Margolyes 14:30-16.20 (£ 10.000) La promessa drammatico di S. Penn, con J. Nicholson, A. Eckhart, H. Mirren, V.

Redgrave 18,00-20,20-22,40 (£ 10.000) PASQUIROLO Atlantis - L'impero perduto animazione di G. Trousdale, K. Wise 15,10-17,40-20,10-22,30 (£ 14.000)

**PLINIUS** l. 02.29.53.11.03 Ocean's eleven - Fate II vostro gioco commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B. Pitt. J. Roberts 15,00-17,30-20,00-22,30 (£ 14,000) sala 1 438 posti Harry Potter e la pietra filosofale fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson 15,30-19,00-22,15 (£ 14.000) sala 2 250 posti

II principe e il pirata commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L Ranleri 15,30-17,50-20,10-22,30 (£ 14.000) Serendipity - Quando l'amore è magia commedia-sentimentale di P. Chelsom, ( J. Piven 15.00-17.30-20,00-22,30 (£ 14.000) Momo alla conquista del tempo animazione di E. D'Alò 15,00-16,50-18,40 (£ 14.000)

I nostro Natale drammatico di A. Ferrara, con Ice-T, D. de Matteo, L. Brancato 20,15-22,30 (£ 14.000) 20,13-22,30 (£ 14-000)

Il diario di Bridget Jones
commedia di S. Maguire, con R. Zellweger, C. Firth, H. Grant
15,30-17,50-20,10-22,30 (£ 14-000) PRESIDENT

L'uomo che non c'era drammatico di J. Coen, con B. B. Thornton, F. McDormand, J. Gandolfini 15,30-17,50-20,10-22,30 (£ 14.000)

Via Morozzo della Rocca 4 Tel. 02 48.13.442
490 posti Merry Christmas commedia di N. Parenti, con C. De Sica, M. Boldi 15,10-17,40-20.10-22,30 (£ 14.000) SPLENDOR MULTISALA

I. 02.23.65.124 Merry Christmas Viale Gran Sasso 50 550 posti Merry Christmas
commedia di N. Parenti, con C. De Sica, M. Boldi
15,10-17,40-20,10-22,30 (£ 14.000)
Lara Croft: Tomb Raider
fantastico di S. West, con A. Jolie, D. Craig, J. Voight
15,30-17,50-20,10-22,30 (£ 14.000)
La vera storia di Jack io Squartatore
thriller di Alb. Hughes, All. Hughes, con J. Depp, H. Graham, I. Holm
15,00-17,30-20,00-22,30 (£ 14.000) 175 posti 175 posti

AUDITORIUM SAN CARLO PANDORA

DE AMICIS Caminadella, 15 Tel. 02.86.45.27.16 II BARCONE JARCONE Daverio 7 Tel. 02.54.10.16.71 Riposo

SANLORENZO Corso di Porta Ticinese, 45 Tel. 02.66.96.258

AL CORSO
C.so S. Pietro, 62 Tel. 02.94.62.616
Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
15,00-21,00

Via M. d'Agrate, 41 Tel. Harry Potter e la pietra filosofale fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watsor 16,30-21,00

NUOVO

S. Gregorio, 25 Tel. 039.60.12.493 posti Harry Potter e la pietra filosofale fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watsor 15,00

13,00 Ocean's eleven - Fate II vostro gioco commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, E Pitt, J. Roberts 18,00-20,15-22,30

CINEMA ARESE Merry Christmas commedia di N. Parenti, con C. De Sica, M. Boldi 14.45-17.00-20.15-22.30



Nasce sotto i vostri occhi ora dopo ora www.unita.it

cinema e teatri domenica 30 dicembre 2001 ľUnità

trame

#### L'apparenza inganna

Dallo stesso regista di La cena dei cretini, Francis Veber, un'altra esilarante commedia. Pignon (Daniel Auteil) è un mediocre impiegato che sta per essere licenziato da una fabbrica che produce preservativi. Giunto al colmo della disperazione decide di farla finita, Ma ecco l'idea che lo salverà: l'uomo si finge omosessuale. Licenziare un gay sarebbe «politicamente scorretto»... E, infatti, la direzione dell'azienda ritratterà sul suo

#### Momo

Dall'autore di *La gabbianella e il gat*to, Enzo d'Alò, ecco la trasposizione in cartoni del celebre romanzo di Michael Ende. Una storia per grandi e piccini sul pericolo dell'omologazione e della globalizzazione. La piccola eroina, Momo appunto, è una bimbetta piena di fantasia e carica di sentimenti che si troverà a combattere contro gli uomini grigi, temibili esseri virtuali «costretti» a rubare il tempo agli umani per sopravvivere. La piccola sconfiggerà i ılvagi e salverà il mondo.

GOLDEN Via M. Venegoni, 112 Tel. 0331.59.22.10 448 posti La vera storia di Jack lo Squartatore thriller di Alb. Hughes, All. Hughes, con J. Depp, H. Graham, I. Holm

Ranieri 15,15-17,00-18,45-20<u>,30</u>-22,30

Merry Christmas commedia di N. Parenti, con C. De Sica, M. Boldi

EXCELSIOR
Via Don C. Colnaghi, 3 Tel. 039.24.57.233
Harry Potter e la pietra filosofale
Fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson

FANFULLA
Viale Pavia, 4 Tel. 0371.30.740

Merry Christmas
commedia di N. Parenti, con C. De Sica, M. Boldi
16.00-18,10-20,10-22,30

CENTRALE
P.zza V. Veneto, 1/3 Tel. 02.97.29.85.60
Merry Christmas
commedia di N. Parenti, con C. De Sica, M. Boldi

Via S. Martino, 19 Tel. 02.97.29.13.37 361 posti Harry Potter

ARCADIA MULTIPLEX

**ARIBERTO** 

CARCANO

ARSENALE Via C. Correnti,11 - Tel. 02.8321999

**AUDITORIUM SAN FEDELE** 

CIAK - LE MARMOTTE

CRT-SALONE Via Ulisse Dini, 7 - Tel. 02.89011644 Riposo

CRT-TEATRO DELL'ARTE

Via Filodrammatici, 1 - Tel. 02.8693659

FILODRAMMATICI

FRANCO PARENTI

Riposo

Corso di Porta Romana, 63 - Tel. 02.55181377

SALA RATTI C.so Magenta, 9 Tel. 0331.54.62.91 175 posti Allantis - L'impero perduto

vembre, 3 Tel. 0331.54.75.29

Viale Rimembranze, 10 Tel. 0371.42.60.28
483 posti
Aida degli alberi
animazione di G. Manuli

LENTATE SUL SEVESO

CINEMA S. ANGELO Via Garibaldi, 49 Tel. 0362.56.24.99

DEL VIALE

FANFULLA

MODERNO MULTISALA

Corso Adda, 97 Tel. 037 sala 1

sala 2

34.73.27 I**l principe e il pirata** commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L.

19,30-17,30 Il principe e il pirata commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L.

.42.33.26 La vera storia di Jack lo Squartatore thriller di Alb. Hughes, All. Hughes, con J. Depp, H. Graham, I. Holm 15,15-17,45-20,00-22,30

Spy Game azione di T. Scott, con R. Redford, B. Pitt, C. McCormack 15.00-17,30-20,00-22,30

Harry Potter e la pietra filosofale fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson

Ocean's eleven - Fate il vostro gioco commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B.

2.97.29.13.37
Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
14.30-17.15
Ocean's eleven - Fate il vostro gioco
commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B.
Bill I. Debete.

10.295.41.64.44
Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
Lara Croft: Tomb Raule
fantastico di S. West, con A. Jolie, D. Craig, J. Voight
La vera storia di Jack lo Squartatore
triller di Alb. Hughes, All. Hughes, con J. Depp, H. Graham, I. Holm
Atlantis - L'impero perduto
animazione di G. Trousdale, K. Wise
Misteri d'Egitto
documentario di B. Neibaur
Ocean's eleven - Fate il vostro gioco
commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B.
Pitt, J. Roberts

ARIBERTIO Via D. Crespi, 9 - Tel. 02.89400455 Oggi ore 17.00 **Bethlem** di A. Wise, musiche di B. Negri, M. Brivio, R.

Parisini con A. Bigli, F. Brivio, I. Corrado, G. De Giorgi, B. Gasperini, C.

Oggi ore 15.30 **Deux ex Machina** di W. Allen regia di P. Quartullo con P. Quartullo, N. Caldonazzo, C. Amadori

Via Sangallo, 33 - Tel. 02.76110093 Oggi ore 16.00 **The Harlem Gospel Choir in concerto** Direttore A. Bailey

Momo alla conquista del tempo animazione di E. D'Alò

GOLDEN

#### Aida degli alberi

Rilettura fra il poetico e il «manga» dell'opera verdiana, realizzata dalla Lanterna Magica, diretta da Guido Manuli e scritta da Umberto Marino, stesso sceneggiatore di Momo. Qui i cattivi sono gli abitanti della città di Petra che hanno distrutto ogni angolo di verde e si battono contro i pacifici «arberei», amanti della natura e della quiete. Grazie all'amore, capace di cambiare persino il corso della storia, le due popolazioni si ritroveranno, alla fine, in perfetta sintonia.

#### **Atlantis**

Questo invece è il cartoon Disney, stranamente sotto tono anche da un punto di vista promozionale. In America, dove e uscito in giugno, è andato così così (84 milioni di dollari di incasso, rispetto a un budget di 90). È diretto da Gary Trousdale e Kirk Wise, già responsabili di *La bella e la bestia* e del Gobbo di Notre Dame. Come è facile intuire dal titolo al centro del racconto c'è la leggendaria Atlantide che sarà ritrovata dalla banda di eroi di cartone.

#### Monsoon Wedding

Leone d'oro all'ultimo festival di /enezia. L'indiana Mira Nair scatta una foto di gruppo ad una famiglia dell'alta borghesia indiana riunita per il matrimonio della figlia. Sari di seta e telefoni cellulari fanno da sfondo ad una commedia che punta a descrivere la società contemporanea indiana tra modernità e tradizione. Tanti i personaggi in scena - alcuni sono davvero i familiari della regista - a cominciare dalla giovane sposa che ha una relazione con un divo tv.

**DE SICA** Via D.Sturzo, 2 Tel. 02.55.30.00.86

CINELANDIA MULTIPLEX SS. n. 235 Tel. 0371.23.70.12 Han

KINEPOLIS

CAPITOL

AGORA1

ROXY Via Garibaldi, 92 Tel. 02.93.03.571 Il princip

P.zza XXI Luglio, 29 Tel. 02.94.97.50.21

#### Pretty Princess

Omicidio in paradiso commedia di J. Becker, con J. Villeret, J. Balasko, A. Dussolier 14,30-16,30-18,30-20,30-22,30

Ocean's eleven - Fate il vostro gioco commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B. Pltt, J. Roberts 15,00–17,30-20,00-22,30

U.12
Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
14,00-17,00-20,00-22,50

14,30-17,30-20,00-22,30
Il principe e il pirata
commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L.
Ranieri
20,30-22,50
Atlantis - L'impero perduto
animazione di G. Trousdale, K. Wise
14,30-17,00-18,40-20,30-22,50
Hand D. Pieraccioni di Contrologia di Contrologi

14,30-17,30-20,00-22,30
Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
La vera storia di Jack lo Squartatore
thriller di Alb. Hughes, All. Hughes, con J. Depp, H. Graham, I. Holm
14,30-17,00-20,30-22,50
Merry Christmas
commedia di N. Parenti, con C. De Sica, M. Boldi
Spy Game
azione di T. Scott, con R. Redford, B. Pitt, C. McCormack
14,30-17,30-20,30-22,50
Alda deali aliente

14,30-17,30-20,30-22,50 Alda degli alborian animazione di G. Manuli 14,30-17,00-18.40 South Kensington commedia di C. Vanzina, con R. Everett, E. McPherson, E. Brignano 20,00-22,30

Lucky Break commedia di P. Cattaneo, con J. Nesbitt, O. Williams, R. Cook 20,00-22,30

Il principe e il pirata
commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L.

Momo alla conquista del tempo

CAPITOL
Via Mardinelli, 55 Tel. 02.93.02.420

650 postl

Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
15,30-18,30-21,45 (£ 12.000)

Ranieri 14,30-16,30-18,30-20,30-22,30 (£ 12.000)

Atlantis - L'impero perduto animazione di G. Trousdale, K. Wise 15,00-17,00-21,15

14,30-17,00-18,40

14,00-17,00-20,00-22,50 Merry Christmas commedia di N. Parenti, con C. De Sica, M. Boldi 14,20-16,30-18,40-20,45-22,50 Allantis - L'impero perdudo animazione di G. Trousdale, K. Wise 14,30-16,30-18,30-20,30

Una ragazza timida in quel di San Francisco scopre improvvisamente di essere una vera principessa, erede alla corona del piccolo principato europeo di Genovia. La sua nuova nonna, la severa regina della faniglia Renaldi l'accompagna verso l trono impartendole «lezioni di regalità». Ma c'è di mezzo un amore... Ennesima versione di Cenerentola, non a caso Garry Marshall è il regista di Pretty Woman. La ragazza è Anne Hathaway, nel cast anche la somma Julie Andrews.

#### Compagnie pericolose

Misteri della comunicazione: la pubblicità di questo film strilla: dal produttore di Pulp Fiction, Le iene Jackie Brown poi non dice chi è questo signore. Forse sperano che tutti pensino a Quentin Tarantino. Invece il produttore in questione è Lawrence Bender Il cast è prestigioso: Dennis Hopper, John Malkovich, Vin Diesel . La storia: i figli di 4 boss mafiosi si recano nel Montana per recuperare un malloppo, ma lassù fra mandrie e cowboy trovano uno sceriffo che è molto più tosto di loro.

l.	licenziamento.	ma
BIASSONO		
CINE TEATRO S. M. Via Segramora, 15 Te 254 posti		
BINASCO		
S. LUIGI Largo Loriga, 1 210 posti	Atlantis - L'impero perduto animazione di G. Trousdale, K. Wise 17,00-21,15	
BOLLATE		
SPLENDOR P.zza S. Martino, 5 Te 700 posti	I. 02.35 02.379 Harry Potter e la pietra filosofale fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson 15,30-2,15	
BOLLATE - CA	ASCINA DEL SOLE	
AUDITORIUM Via Battisti, 14 Tel. 02	.35.13.15.3 Lara Croft: Tomb Raider fantastico di S. West, con A. Jolie, D. Craig, J. Voight	
BRESS0		
S. GIUSEPPE Via Isimbardi, 30 Tel. 424 posti	02.66.50.24.94 Harry Potter e la pietra filosofale fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson 15,00-180, 05	
BRUGHERIO		
S. GIUSEPPE Via Italia, 68 Tel. 039. 700 posti	87.01.81 Harry Potter e la pietra filosofale fantástico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson 15,00-18,00-21,00	
CANEGRATE		
AUDITORIUM S. LU Via Volontari della Lib	IIGI erta, 3 Tel. 0331.40.34.62 Harry Potter e la pietra filosofale fantástico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson 16,30-21,00 (E 8.000)	
CARATE BRIA	ANZA	
L'AGORA' Via A. Colombo, 2 Tel 603 posti	. 0362.90.00.22 Atlantis - L'impero perduto animazione di G. Trousdale, K. Wise 15,00-17,00-21,15	
CARUGATE		
DON BOSCO Via Pio XI, 36 Tel. 02.9 432 posti	92.54.499 Atlantis - L'impero perduto animazione di G. Trousdale, K. Wise 16,30-21,00	

ALEXANDRA
Via Divona, 33 Tel. 0363.61.236
Il principe e il pirata
commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L.

ÄCORA: Via Marcelline, 37 Tel. 02.92.45.343 392 posti Harry Potter e la pietra filosofale fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson Coean's eleven - Fate il vostro gioco commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B. Pitt, J. Roberts

MIGNON
Via G. Verdi, 38/d Tel. 02.92.11.30.66
Spy Game
azione di T. Scott, con R. Redford, B. Pitt, C. McCormack
15,00-17,30-21,00 CRISTALLO CRISTALLO
Via Pogliani, 7/a Tel. 02.45.80.242
550 posti

Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
15.00-18,00 (E 12.000)

Table il unstro dioco

Ocean's eleven - Fate il vostro gioco commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B. Pitt I. Roberts EXCELSIOR VIa S.Carlo, 20 Tel. 0362.54.10.28 645 posti Allantis - L'impero perduto animazione di G. Trousdale, K. Wise 14,30-16,30-18,30-20,30-22,30

Via Libertà, 108 Tel. 02.66.01.55.60 584 posti Harry Dollar MARCONI

Harry Potter e la pietra filosofale fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson 14,05-17,00-19,40-22,30 (£ 12.000) PAX
Via Fiume, 19 Tel. 02.66.00.102
498 posti

Il principe e il pirata
commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L.

Atlantis - L'impero perduto animazione di G. Trousdale, K. Wise 16,00

CINETEATRO CINETEATRO
Via Volta Tel. 02.25.30.82.92
300 posti Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson

The state of the s

S. LUIGI
Via De Giorgi, 56 Tel. 039,60.40,948
860 posti
Spy Game
azione di T. Scott, con R. Redford, B. Pitt, C. McCormack
17,00-19,15-21,30 MIGNON Via M. di Belfiore, 25 Tel. 02.93.64.79.94

SAN LUIGI Via Dante, 3 Tel. 02.44.71.403 CUSANO IVIDEARMS

SAN GIOVANNI BOSCO
Via Lauro, 2 Tel. 02.61.33.577
Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
14,45-17,45-21,00

CINEMA TEATRO IL CENTRO 

1.34.70.05 Harry Potter e la pietra filosofale fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson 16,00-19,15-22,15

AUDITORIUM S. LUIGI Via Vismara, 2 Tel. 02.99.59.403 ITALIA Via Varese, 29 Tel. 02.99.56.978

SALA ARGENTIA SALA ARCIENTIA
Via Matteotti, 30 Tel. 02.95.30.06.16
728 posti

Atlantis - L'impero perduto
animazione di G. Trousdale, K. Wise
15,30-18,00-21,00

GALLERIA
P.zza S. Magno Tel. 0331.54.78.65
1377 posti Harry Pol

Via Pierlombardo, 14 - Tel. 02.55184075 Riposo **GRECO** Piazza Greco, 11 - Tel. 02.6692456 INTEATRO SMERALDO Piazza XXV Aprile, 10 - Tel. 02.29006767 Oggi ore 16.00 **Viva l'Italia** di A. Testa con I. Legnanesi LG PALACE Via Palatucci **Riposo** LIBERO Via Savona, 10 - Tel. 02.8323264

LITTA Corso Magenta, 24 - Tel. 02.86454545 Oggi ore 16.30 **La locandiera** di C. Goldoni con R. Boscolo, G. Callega-ro, F. P. Cosenza, M. Desinan, M. Faggiani, N. Jhonson MANZONI

Harry Potter e la pietra filosofale fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watsor 15,00-18,30-22,00 (£ 13.000) ALE Paolo, 5 Tel. 039.32.27.46

MAESTOSO Via S. Andrea, 23 Tel. 039.38.05.12 798 posti Momo alla conquista del tempo

Atlantis - L'impero perduto animazione di G. Triousdale, K. Wise 14,50-16,45-18,30 (£ 13,000) Serendipity - Quando l'amore è magia commedia-sentimentale di P. Chelsom, con K. Beckinsale, J. Cusack, J. Piven 20,40-22,40 (£ 13.000) 157 posti

TRIANTE Via Duca d'Aosta, 8 Tel. 039.74.80.81 CINEMA TEATRO ARCOBALENO

NUOVO

EDUARDO
Via Giovanni XXIII, 5/f Tel. 02.57.60.38.81
276 posti
Alfantis - L'impero perduto
animazione di G. Trousdale, K. Wise
14:30-17;00-21,15

MANZONI oni. 19 Tel. 02.91.81.93.4 Il principe e il pirata commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L.

Ranieri 14,30-16,30-18,30-20,30-22,30

teatri

Domani ore 20.15 **Do You like Las Vegas?** musiche di F. D. Gilroy. Vers. italiana di N. Marino regia di P. Rossi Gastaldi con J. Dorelli, J. Steffan,

180 posti Il principe e il pirata commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L. Ranieri Spy Game azione di T. Scott, con R. Redford, B. Pitt, C. McCormack

MEZZAGO BLOOM
Via Curiel, 39 Tel. 039.62.38.53
500 posti

No man's land
drammatico di D. Tanavic, con B. Djuric, R. Bitorajac, F. Savagovic
71.30

APOLLO , 92 Tel. 039.36.26.49 Ocean's eleven - Fate II vostro gioco commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B Pitt, J. Roberts 15,15-17,30-20,00-22,30

ASTRA
Via Manzoni, 23 Tel. 039, 32, 31,90
700 posti

Spy Game
azione di T. Soutt, con R. Redford, B. Pitt, C. McCormack
15,00-17,30-20,00-22,40 CAPITOL Via A. Pennati, 10 Tel. 039.32.42.72 850 posti Harry Pott

CENTRALE Il **principe e il pirata** commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L

animazione di E. D'Alo 15,00-16,45-18,15 (É 13,000) Lara Croft: Tomb Raider fantastico di S. West, con A. Jolie, D. Craig, J. Voight 20,10-22,30 (É 13,000) METROPOL MULTISALA

TEODOLINDA MULTISALA Via Cortelonga, 4 Tel. 039.32.37.88

20,402240 L. 13berto Aldia degli alberto Aldia degli alberto Aldia degli alberto Ha 40-16,30-18,20 (£13,000) South Kensington commedia di C. Vanzina, con R. Everett, E. McPherson, E. Brignano 20,30-22,30 (£13,000)

0.71 Harry Potter e la pietra filosofale antastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson

Wild Cascina del Sole, 26 Tel. 02.35.41.641
498 posti
Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
15,00-18,00-21,00

Tarry Potter e la pietra filosofale fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson 14,15-17,00-19,45-22,30

Via Ciro Menotti, 11 - Tel. 02.76110007 Oggi ore 16.00 **La storia di Cyrano** adattamento di G. Vacis ed E. Allegri regia di G. Facis con E. Allegri

P.77a San Babila - Tel. 02.781219 Riposo Oggi ore 16.00 **La piccola bottega degli orrori** H. Ashman regia di S. Marconi con R. Casale, M. Frattini, C. Reali TEATRO DELLA 14EMA NUOVO PICCOLO TEATRO (TEATRO GIORGIO STREHLER)

a Olmetto, 8a - Tel. 02.875185-86453554 Riposo ORIONE

Via Fezzan 1 ang. v.le Caterina da Forlì - Tel. 02.4294437 Via Lattanzio, 58 - Tel. 02.55184465

OUT OFF Via Dupré, 4 - Tel. 02.39262282 **Riposo** 

PAOLO GRASSI - PICCOLO TEATRO via Rovello, 2-1et. 02.723331 Giovedi 3 gennaio ore 20.30 **Quel che sapeva Maisie** con H. James regia di L. Ronconi con M. Melato, P. Bigatto, G. Senesi, E. Vezzoli presentato da Piccolo Teatro di Milano e Teatro di Genova

Via Boltraffio, 21 - Tel. 02.6886314 SALA LEONARDO Riposo

SALA FONTANA

SAN BABILA Corso Venezia, 2/A - Tel. 02.76002985 Oggi ore 15.30 Nessuno è perfetto di S. Williams regia di A. Piccardi con A. Roncato presentato da Comp. Mario Chiocchio SPAZIO TEATRO DELLA MEMORIA Voggi ore 16.00 La vedova allegra di F. Lehar regia di A. Cagliardi con I. Turchese, A. Cagliari, S. Marinetti, G. Pollini, al pianoforte S. Sgrò

TEATRIDITHALIA - TEATRO DI PORTAROMANA Oggi ore 16.00 Sogno di una notte di mezza estate di W. Shakespeare regia di E. De Capitani con P. Pierobon, L. Ferrari, L. Toracca, N. Russo, A. Grassi

TEATRIDITHALIA - TEATRO ELFO

TEATRINO DEI PUPI

via oglio, 18 - 161.02:55211300 Oggi ore 15:30 **Viv** con **Dùu Ghej** di R. Silveri regia di R. Silveri con P. Mazzarella, R. Silveri, C. Bregonzi TEATRO DELLE ERBE

Via Mercato, 3 - Tel. 02.8646498 Riposo TEATRO DELLE MARIONETTE Via Degli Olivetani, 3 - Tel. 02.4694440 Oggi ore 15.00 e ore 17.30 **Le avventure di Pinocchio** di C. Collodi regia di C. Colla con la Compagnia di attori e marionette di Gianni e Cosetta

TEATRO SAN BASILIO Riposo

Piazza Piemonte, 12 - Tel. 02 48007700

Domani ore 20.45 La febbre del sabato sera regia di M. Romeo Piparo con S. Torkia, B. Simon presentato da Planet Musical

**VENTAGLIO NAZIONALE MILANO-MUSICAL** 

Via Pastrengo, 16 - Tel. 02.6071695 Riposo Musica

ALLA SCALA - Tel. 02.72003744

Piazza della Scala - Tel. 02 Oggi ore 20.00 **Otello AUDITORIUM DI MILANO** Lgo Gustav Mahler - Tel. 02.83.38.92.01.202.203
Oggi ore 11.00 Concert da Camera musiche di Vivaldi, Piazzola con l'Engemble da Camera dell'Orchostro Siefanio III.

l'Ensemble da Camera dell'Orchestra Sinfonica di Milano Giuseppe Verdi Oggi ore 16.00 Stagione Sinfonica IX Sinfonia di Beethoven Direttore decle oro R. Gandolfi, Direttore R. Chailly con A. Raspagliosi, U. Ferri, B. Nikolov, I. Abdrazakov e l'Orchestra Sinfonica di Milano Giuseppe Verdi PALAIDROPARK (EX CIRCO NANDO ORFEI)

C/o Idropark Fila - Tel. 02.70208035 Oggi ore 15.00 e ore 18.30 **Primo Festival Internazionale del Circo** con A. Orfei PALAZZO ISIMBARDI

Corso Monforte, 35 - Tel. 02.76001900 Oggi ore 16.30, 17.30 e 18.30 ingresso libero **La notte incantata** spetta-colo per bambini regia di A. Ruth Shammah

PIO XII
Via della Parrocchia, 39 Tel. 039.60.79.921 rei. u37.00. /Y.Y.21 **Harry Potter e la pietra filosofale** fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson 15,30-21,00

FELLINI Lombardia, 53 Tel. 02.57.50.19.23

. Dalla Chiesa Tel. 02.55.60.42.25 tii **Harry Potter e la pietra filosofale** fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watsor 15,00-18,15-21,15

ARISTON via Matteotti, 42 Tel. 02.98.46.496 5.40.490 S**py Game** azione di T. Scott, con R. Redford, B. Pitt, C. McCormack 15,00-17,30-20,00-22,30 Spy Game azione di T. Scott, con R. Redford, B. Pitt, C. McCormack ROMA

azione di T. Scott, con R. Redford, B. Pitt, C. McCormack
22, 40
Il principe e il pirata
commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L.
Ranieri
14,10-16,20-18,30-20,35-22,45
Ocean's eleven - Fate il vostro gioco
commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B.
Pitt, J. Roberts
14,45-17,20-20,00-22,50
Lara Crott: Tomb Raider
rantastico di S. West, con A. Jolie, D. Craig, J. Volght
14,00-16,15-18,30-20,40-22,50 UZ.23. 13.00 Harry Potter e la pietra filosofale fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watsor 14,15-17,00-19,45-22,30

ELENA

S. ROCCO
Via Cavour, 83 Tel. 0362.23.05.55
773 posti

Lara Croft: Tomb Raider
fantastico di S. West, con A. Jolie, D. Craig, J. Voight
14,30-16.30-18,30
Il principe e il pirata
commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L. KINEPOLIS
Via S. Francesco, 33 Tel. 02/92.44.36.1
Serendipity - Quando l'amore è magia
commedia-sentimentale di P. Chelsom, con K. Beckinsale, J. Cusack,
J. Piven
14,30-17,30-20,00-22,30 SESTO SAN APOLLO
Via Marelli, 158 Tel. 02.24.81.291
597 posti
Spy Gar
arione C

Spy Game azione di T. Scott, con R. Redford, B. Pitt, C. McCormack 15,00-17,30-20,00-22,30 (£ 12.000) Via XXIV Maggio, 87 Tel. 02.22.47.39.39 600 posti CORALLO Oceans eleven - Fate il vostro gioco commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia Pitt, J. Roberts

All 14, 30-17, 00-18, 40-20, 30-22, 50
Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
14, 15-15, 00-17, 00-18, 00-20, 00-21, 00
Lara Croft: Tromb Raider
fantastico di S. West, con A. Jolie, D. Craig, J. Voight
14, 30-17, 00-17, 30-20, 00-20, 30-22, 30
Lara Croft: Tomb Raider
fantastico di S. West, con A. Jolie, D. Craig, J. Voight
Merry Christmas
commedia di N. Parenti, con C. De Sica, M. Boldi
14, 30-17, 00-17, 30-20, 00-20, 30-22, 30
Ocean's eleven - Fate il vostro gioco
commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B.
Pitt, J. Roberts
14, 30-17, 30-20, 00-22, 30
Harry Potter e la pietra filosofale 15,00-17,30-20,00-22,30 (£ 12.000) DANTE Via Falck, 13 Tel. 02.22.47.08.78 560 posti Harry Potter e la pietra filosofale fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson 14,05-17,00-19,40-22,30 (£ 12.000)

ELENA
Via San Martino, 1 Tel. 02.24.80.707
960 posti
Merry Christmas
commedia di N. Parenti, con C. De Sica, M. Boldi
15,10-17,30-20,10-22,30 (£ 12.000) MANZONI
P.zza Petazzi, 18 Tel. 02.24.21.603
Il principe e il pirata
commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L MANZONI

Ranieri 15,00-17,30-2<u>0,0</u>0-22,30 (£ 11.000) RONDINELLA Mii, 425 Tel. 02.22.47.81.83 Momo alla conquista del tempo animazione di E. D'Alò 14,40-16,20 (£ 12.000) Lucky Break commedia di P. Cattaneo, con J. Nesbitt, O. Williams, R. Cook 18,00-20,10-22,30 (£ 12,000)

AUDITORIUM
Via Grandi, 4 Tel. 02.32.82.992
180 posti
Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
14,15-17,00-19,45-22,30

NUOVO /ia Baracca, 22/24 Tel. 039.20.14.667

9-20-1-4001 Ocean's eleven - Fate il vostro gioco commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B. Pitt, J. Roberts 14,30-16,45-21,15 TREZZO SULL'ADDA

KING
Via Brasca, 1 Tel. 02,90,90,254
900 posti

Merry Christmas
900 posti

100 posti

Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
Ocean's eleven - Fate Il vostro gioco
commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B.
Pitt, J. Roberts

**ASTROLABIO** 

CAPITOL MULTISALA Via Garibaldi, 24 Tel. 039.66.80.13 285 posti Atlantis -66.80.13
Atlantis - L'impero perduto
animazione di G. Trousdale, K. Wise
15,00-17,15-20,15-22,30
Il principe e il pirata
commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L. Ranieri 15.00-17.15-20.15-22.30 WARNER VILLAGE CINEMAS

> 039 66.12.573 Lara Croft: Tomb Raider fantastico di S. West, con A. Jolie, D. Craig, J. Voight 15,50-18,0-20,05-22,15 Merry Christmas commedia di N. Parenti, con C. De Sica, M. Boldi 14,35-16,50-19,05-21,20 Serendipity - Quando l'amore è magia commedia-sentimentale di P. Chelsom, con K. Beckinsale, J. Cusack, Allantis - L. Finger and Control of Control

14,05-15,40
La vera storia di Jack lo Squartatore
thriller di Alb. Hughes, All. Hughes, con J. Depp, H. Graham, I. Holm
17,35-20,10-22,45
Harry Potter e la pietra filosofale
fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson
14,20-17,25-20,30 14,00-17,25-20,00 Ocean's eleven- Fate II vostro gioco commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B. Pitt, J. Roberts 15,00-17,30-20,00-22,30

Spy Game azione di T. Scott, con R. Redford, B. Pitt, C. McCormack 14,15-16,55-19,35-22,15 Il principe e il pirata commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L. commedia di L. Pieraccioni, con L. Pieraccioni, M. Ceccherini, L. Ranieri
15,15-17,30-19,45-22,00
Ocean's eleven - Fate il vostro gioco
commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B. Pitt, J. Roberts
13,40-16,10-18,40-21,10
Lara Croft: Tomb Raider
fantastico di S. West, con A. Jolie, D. Craig, J. Voight
14,30-16,40-18,50-21,00-23,10
Momo alla conquista del tempo
animazione di E. D'Allo

animazione di E. D'Alo 14,15-15,55 Lucky Break commedia di P. Cattaneo, con J. Nesbitt, O. Williams, R. Cook 17.40-19.50-21.55 Harry Potter e la pietra filosofale fantastico di C. Columbus, con D. Radkliffe, R. Grint, E. Watson

sima apertura

CINEMA TEATRO TRESARTES Ocean's eleven - Fate il vostro gioco commedia di S. Soderbergh, con G. Clooney, M. Damon, A. Garcia, B. Pitt, J. Roberts 15,00-17,30-20,00-22,30

scelti per voi

Raitre 12.35 LA MUSICA DI RAITRE - OTTORINO RESPIGHI

Regia di Paola Longobardo

Registrati durante la scorsa stagione musicale dell'Accademia di Santa Cecilia sotto la direzione del Maestro Georges Pretre, Raitre propone i due poemi sinfonici le "Fontane di Roma" (1916) e i "Pini di Roma" (1924) di Ottorino Respighi, che con le "Feste romane" completano il colorito trittico che il Maestro bolognese ha dedicato

a Roma, sua città adottiva.

Rete4 20.35

ANCORA 48 ORE Regia di Walter Hill - con Nick Nolte, Eddie Murphy, Brion James. Usa 1990. 95 minu-

ti. Poliziesco

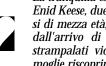
Un poliziotto di San Francisco, noto per i suoi modi rozzi, durante la caccia a una banda di spacciatori di droga, per difendersi ne uccide uno. Non riesce a provarlo e viene sospeso dal servizio. Ha davanti a sé 48 ore per scagionarsi dall'accusa di omicidio. Dopo molte vicende riesce a stanare il capo della ban-



in scena tv

Canale5 1.00

I VICINI DI CASA Regia di John G. Avildsen - con John Belushi, Dan Aykroyd, Cathy Moriarty. Usa 1982. 94 minuti. Commedia.



La tranquilla esistenza di Earl e Enid Keese, due coniugi borghesi di mezza età, viene sconvolta dall'arrivo di una coppia di strampalati vicini di casa. La moglie riscoprirà sopiti interessi culturali, il marito deciderà di cambiare completamente vita, distruggendo l'amatissimo televisore e dando fuoco alla sua linda villetta.

Raidue 22.35

L'ULTIMO CAPODANNO Regia di Marco Risi - con Alessandro Ha-

In un condominio romano un

gruppo di persone si organizza

per vivere al meglio il capodan-

no. E' un groviglio di umanità eterogenea della quale fanno parte una moglie tradita, un

professionista dalle tendenze sa-

do-maso, una coppia di ragazzi

alle prese con gli effetti del

"fumo". Liberamente tratto dal

romanzo di Ammaniti.

ber. Monica Bellucci, Francesca D'Aloja.

Italia 1998. 103 minuti. Grottesco.

da non perdere

da vedere

da evitare

così così

6.00 EURONEWS, Attualità 6.45 SARANNO FAMOSI A LOS ANGELES. Telefilm. "La grande occasione" Con Heidi Lenhart, William R. Moses 7.30 L'ALBERO AZZURRO. Rubrica "Solo un seme" Regia di Fosco Biasott 8.00 LA BANDA DELLO ZECCHINO. Contenitore. Con Annalisa Mandolini, Ettore Bassi. Regia di Furio Angiolella. All'interno: Simpatiche canaglie Telefilm. "La carica dei 600" S Club 7 in Miami. Telefilm. "L'alligatore 10.00 LINEA VERDE - ORIZZONTI.

Rubrica. Conduce Gian Stefano Spoto. Regia di Loredana Moro 10.30 A SUA IMMAGINE. Rubrica. "Settimanale di comunicazione religiosa" Conduce Lorena Bianchetti. Regia di Marco Brigliadori. A cura di Laŭra Misiti. All'interno: 10.55 Santa Messa dalla Chiesa S. Michele in Corsanico (Lu). Regia di Ferdinando Batazzi 12.00 Recita dell'Angelus

12.20 LINEA VERDE IN DIRETTA DALLA NATURA. Rubrica. Conduce Fabrizio Del Noce. Regia di Marco Speroni 13.30 TELEGIORNALE. Notiziario 14.00 DOM & NIKA IN. Contenitore. Conduce Carlo Conti. Con Mara Venier, Ela Weber, Antonella Clerici. In diretta dalla Comunità di San Patrignano.

Regia di Jocelyn. All'interno:

20.00 TELEGIORNALE. Notiziario

20.35 RAI SPORT NOTIZIE

17.00 Tg 1. Notiziario

6.35 L'AVVOCATO RISPONDE. Rubrica 6.40 ANIMA. Rubrica TG 2 - MATTINA. Notiziario MATTINA IN FAMIGLIA. Varietà. Conducono Tiberio Timperi Roberta Capua, Adriana Volpe. Regia di Michele Conforti. All'interno: 8.00 - 9.00 Tg 2 - Mattina. Notiziario; 9.30 Tg 2 - Mattina L.I.S. Notiziario 10.00 TG 2 - MATTINA. Notiziario 10.05 DISNEY CLUB. Contenitore per bambini 11.30 MEZZOGIORNO IN FAMIGLIA. Varietà. Conducono Roberta Capua, Tiberio Timperi, Marcello Cirillo, Adriana Volpe. Regia di Michele Guardì 13.00 TG 2 - GIORNO. Notiziario 13.25 TG 2 - MOTORI. Rubrica 13.45 QUELLI CHE... SONO IN VACANZA (BUON ANNO). Varietà. Con Simona Ventura. Gene Gnocchi, Maurizio Crozza. Regia di Paolo Beldì 14.15 COKTAIL D'AMORE. Documenti. "Peppino 2002 Capodanno con Peppino De Filippo' 18.00 TG 2 DOSSIFR Attualità 18.50 TG 2 EAT PARADE. Rubrica A cura di Bruno Gambacorta 19.00 SENTINEL. Telefilm

6.00 FUORI ORARIO. COSE (MAI)

VISTE 8.40 GRAND PRIX. Film (USA, 1966). Con James Garner, Eva Marie Saint, Yves Montand, Toshiro Mifune. Regia di John Frankenheimer 11.15 TG 3 EUROPA. Rubrica. A cura di Giovanna Milella e Grazia Coccia 12.00 TELECAMERE SALUTE. Rubrica. Conduce Anna La Rosa, Regia d Fabrizio Borelli 12.35 LA MUSICA DI RAITRE. Musicale. Regia di Francesca Nesler. All'interno Fontane di Roma - I pini di Roma.

Di Ottorino Respighi. Con l'Orchestra dell'Accademia di Santa Cecilia diretta da 13.20 PASSEPARTOUT. Rubrica. Con Philippe Daverio. Regia di Mauro Raponi 13.55 APPUNTAMENTO AL CINEMA.

Rubrica 14.00 TG 3. Notiziario 14.30 ALLE FALDE DEL KILIMANGIARO. Rubrica. Conduce Licia Colò. Regia di Alfredo Franco. A cura di Francesca Ciulla 18.00 PER UN PUGNO DI LIBRI. Gioco. Conduce Neri Marcoré.

Con Piero Dorfles. Regia di Igor Skofic

19.00 TG 3. Notiziario

20.00 MILLE & UNA ITALIA. 20.25 BLOB. Attualità 20.50 ALLE FALDE DEL KILIMANGIARO. Con Licia Colò, Regia di Alfredo Franco. 23.00 TG 3. Notiziario. 23.20 LA MUSICA DI RAITRE. Otello. Di Giuseppe Verdi Con l'Orchestra e il Coro del Teatro alla Scala di Milano diretto da Riccardo Muti

0.30 TG 3. Notiziario 2.00 FUORI ORARIO. COSE (MAI) VISTE, "Terra sconnessa", All'interno estina Docum Sodoma e Gomorra. Film (Italia/USA, 1962). Con Stewart Granger, Anouk Aimée, Anna Maria Pierangeli; Il vortice. Documenti

**RADIO** 

GR 1: 6.00 - 7.00 - 8.00 - 9.00 - 11.00 -

5.00 - 5.30 6.03 BELLA ITALIA 6.08 ITALIA, ISTRUZIONI PER L'USO 6.10 T3 EST-OVEST 7.10 TAM TAM LAVORO MAGAZINE

ALIMENTAZIONE 9.03 CON PAROLE MIE 9.30 SANTA MESSA 11.08 DIVERSI DA CHI? 11.15 OGGIDUEMILA

11.55 ANGELUS DEL S. PADRE 18.20 PALLAVOLANDO 19.17 TUTTOBASKET 20.05 ASCOLTA, SI FA SERA

23.50 SPECIALE OGGIDUEMILA
0.38 LA NOTTE DEI MISTERI. A cura di Gabriella Vas 2.02 BELLA ITALIA 5.45 BOLMARE

**GR 2**: 6.30 - 7.30 - 8.30 - 10.30 - 12.30 - 13.30 - 15.30 - 17.30 - 19.30 - 20.30 - 21.30 6.00 INCIPIT. Con Marco Andrea Capuzzo Dolcetta 6.01 IL BUE E IL CAMMELLO. Con Loredana Di Nolfo 7.54 GR SPORT. Notiziario sportivo 8.00 IL CAMMELLO DI RADIODUE 9.00 LUPO ALBERTO Con Francesco Salvi, Gianni Fantoni 9.30 IL BUE E IL CAMMELLO. Con Arturo Stalteri
10.37 OTTOVOLANTE 12.00 FEGIZ FILES 12.47 GR SPORT. Notiziario sportivo. 13.00 IL BUE E IL CAMMELLO. 15.00 STRADA FACENDO 19.50 GR SPORT. Notiziario sportivo 20.00 DISPENSER.

**GR 3**: 6.45 - 8.45 - 10.45 - 13.45 - 16.45 -6.00 MATTINOTRE. Con Francesco Pennarola
7.15 I MOSTRI. Con Guido Vergani 7 30 PRIMA PAGINA 9.04 MATTINOTRE - REMIX. Con N. Campogrande, M. Drago 11 00 I CONCERTI DI MATTINOTRE 12.15 UOMINI E PROFETI 13.00 DI TANTI PALPITI 14.00 GRAMMFLOT: UNA STORIA INFINITA. Conduce Gianfranco Capitta.

24.00 LUPO SOLITARIO 0.30 DUE DI NOTTE

3.00 INCIPIT. (R) 3.01 SOLO MUSICA

Con Francesco Antonioni 17.15 STAGIONF 2001/2002 DELL'ACCADEMIA NAZIONALE DI SANTA CECILIA 19.30 CINEMA ALLA RADIO 20.30 RADIOTRE SUITE. Conduce Guido

20.35 SPECIALE TEATROGIORNALE
21.45 REGINA CARTER E IL SUO QUINTETTO 23.25 AGGUATI 24.00 ESERCIZI DI MEMORIA 2.00 NOTTE CLASSICA

RETE 4

6.00 MAPPAMONDO Documentario Conduce Antonella Appiano 6.15 HILL STREET GIORNO E NOTTE. Telefilm. "Gran capo fior di latte'

7.10 QUINCY. Telefilm. "Di pietà si 8.10 TG 4 - RASSEGNA STAMPA. Attualità. (R) 8.30 DOMENICA IN CONCERTO. All'interno: Sinfonia n. 7 op. 92. Di Ludwig van Beethoven. Dirine Riccardo Muti 9.30 ANTEPRIMA LA DOMENICA DEL VILLAGGIO. Show 10.00 S. MESSA.

10.45 LA DOMENICA DEL VILLAGGIO 1ª PARTE, Show 11.30 TG 4 - TELEGIORNALE. Notiziario 11.40 LA DOMENICA DEL VILLAGGIO 2ª PARTE. Show 12.00 IN TOUR. Rubrica

12.30 MELAVERDE, Rubrica 13.30 TG 4 - TELEGIORNALE. 14.00 SPARTACUS. Film (USA, 1960). Con Kirk Douglas, Laurence Olivier, Jean Simmons, Tony Curtis. All'interno:

18.00 COLOMBO. Telefilm. 18.55 TG 4 - TELEGIORNALE. Notiziario. All'interno: Meteo 19.35 COLOMBO. Telefilm.

"I cospiratori". 2ª parte

20.35 ANCORA 48 ORE

**CANALE 5** 

6.00 TG 5 - PRIMA PAGINA Notiziario 7.55 TRAFFICO / METEO 5. 8.00 TG 5 - MATTINA. Notiziario 8.45 LE FRONTIERE DELLO SPIRITO. Rubrica A cura di Monsignor Ravasi e Maria Cecilia Sangiorgi 9.30 LA RENNA Film (USA, 1989). Con Rebecca Harrell, Abe Vjgoda, Sam Elliott, Cloris Leachman. Regia di John D. Hancock, All'interno: Meteo 11.30 ULTIME DAL CIELO. Telefilm. "Nel nome del futuro" Con Fisher Stevens, Kyle Chandler Shanesia Davis-Willia 12.30 L'ALBUM DEL GRANDE FRATELLO. Real Tv 13.00 TG 5. Notiziario 13.35 BUONA DOMENICA. Show Conduce Maurizio Costanzo. Con Claudio Lippi, Luca Laurenti, Laura Freddi, Orietta Berti e il maestro Demo Morselli

e la sua "Demo Band". Regia di Roberto Cenci. 18.00 Casa Vianello. Situation comedy. "www.vianello.it"

Con Raimondo Vianello,

ITALIA 1

11.30 PICCOLI BRIVIDI. Telefilm "Il trucco del coniglio" 12.00 IN TOUR. Show. Con Samantha De Grenet, Sabrina Donadel 12.35 STUDIO APERTO. Notiziario 13.00 DHARMA & GREG. Situation comedy. "Il negozio di Dharma" - "Lo squalo" 13.45 LA MERAVIGLIOSA STORIA DI FANTAGHIRO'. Film Tv (Italia, 1995). Con Alessandra Martines e Kim Rossi Stuart. Regia di Lamberto Bava. All'interno: Meteo 17.10 BUFFY. Telefilm. "L'inizio della storia". Con Sarah Michelle Gellar,

Nicholas Brendon, Anthony S. Head. 1<sup>a</sup> parte 18.30 STUDIO APERTO. Notiziario 19.00 HAPPY DAYS. Telefilm. "Canzone di successo" "Lezioni di galateo".

Con Ron Howard, Henry Winkler

6.00 TG LA7 - METEO OROSCOPO - TRAFFICO. 8.00 CALL GAME. Contenitore. "Il primo programma interattivo di quiz, puzzle e rebus eniamistici: 12.00 TG LA7. Notiziario 12.30 SARANNO FAMOSI Telefilm. "Ebezener Morloch" 13.30 ROBOT WARS -LA GUERRA DEL ROBOT Gioco. Conduce Andrea Lucchetta 14.30 CHARLIE: ANCHE I CANI VANNO IN PARADISO. Film (USA, 1989). Regia di Don Bluth

17.00 DOMENICA DOC. Documentario. "India: il fiume sacro" 18.00 FLASH. Telefilm

20.40 VARIFTA', Varietà 20.45 UN QUARTIERE IN PARADISO: L'AVVENTURA DEL CHIEVO. Speciale 22.10 CANTO DI NATALE DI TOPOLINO. 22.40 TG 1. Notiziario 22.45 TV7. Attualità. A cura di Andrea Melodia,

Stefano Tomassini, Barbara Modesti 23.45 TARATATA. Musicale. "Quando la musica racconta" 15 TG 1 - NOTTE Noti: 0.25 STAMPA OGGI. Attualità 0.40 SPECIALE SOTTOVOCE. 1.55 È MODA. Rubrica

20.00 ZORRO. Telefilm. "Uno per tutti, tutti per uno". 2ª parte 20.30 TG 2 - 20.30. Notiziario. 20.55 BEAUTY. Film Tv drammatico (USA, 1998). Con Janine Turner, Jamey Sheridan, Hal Holbrook, Linden Ashby Regia di Jerry London 22.35 L'ULTIMO CAPODANNO. Film

"Ladri di auto

Memphis, Francesca D'Aloja. Regia di 0.15 TG 2 - NOTTE. Notiziario l'unione delle Comunità Ebraiche Italiane" 1.05 PATTINAGGIO. GALÀ DI PATTINAGGIO ARTISTICO SUI GHIACCIO Bolzano

grottesco (Italia, 1998), Con Monica

Bellucci, Alessandro Haber, Ricky

12.40 - 13.00 - 15.00 - 17.00 - 19.00 -21.00 - 23.00 - 24.00 - 2.00 - 3.00 - 4.00 -

7.30 CULTO EVANGELICO 8.34 AGRICOLTURA, AMBIENTE,

13.36 CONSIGLI PER GLI ACQUISTI 14.05 DOMENICA SPORT

5.50 PERMESSO DI SOGGIORNO 5.55 DIARIO MINIMO

Conduce Matteo Bordone 21.00 TO BE HAPPY!

All'interno: Meteo 22.30 IL PARADISO PUÒ ATTENDERE. Film fantastico (USA, 1978). Con Warrer Beatty, Julie Christie, James Mason Charles Grodin, Regia di Warren Beatty Buck Henry. All'interno: Meteo 0.30 TG 4 - RASSEGNA STAMPA. 0.55 APPUNTAMENTO CON LA STO-

Film azione (USA, 1990). Con Eddie Murphy, Nick Nolte. Regia di Walter Hill.

RIA. Rubrica "Il Nazismo" 2.25 L'UOMO CHE VOLLE FARSI RE. Michael Caine, Christopher Plummer, Shakira Caine. All'interno: Meteo 4.30 TG 4 - RASSEGNA STAMPA. (R) 4.50 CHI MI HA VISTO. Show. (R)

20.00 TG 5 / METEO 5. Notiziario. 20.30 STELLE A QUATTRO ZAMPE. Show, Conduce Lorella Cuccarini. Con le letterine, Dan Peterson, Luisa Corna. Regia di Maurizio Pagnussat 23.00 NONSOLOMODA È CONTEMPO-RANEAMENTE. Rubrica Con Vanessa Incontrada 23.30 SPIE. Telefilm. "La setta" 0.30 TG 5 - NOTTE / METEO 5. 1.00 VICINI DI CASA. Film (USA

1981). Con John Belushi, Dan Aykroyd, Kathryn Walker, Cathy Moriarty 3.00 TG 5. Notiziario. (R) 3.30 T.J. HOOKER. Telefilm. "Proiettili a doppio effetto" - "Faccia a faccia con l'assassino"

20.30 CALCIO. DERBY DEL CUORE. Lazio - Roma. Telecronaca di Sandro Piccinini con Cinzia Leone. Da Roma, Stadio Olimpico 23.00 1 ANNO DI SPORT. Rubrica "Gli attimi più belli del mondo dello sport vissuti e raccontati dai giornalisti di Italia 1" 0.20 DOCTOR DETROIT. Film commedia (USA, 1983). Con Dan Aykroyd, Howard Hesseman, George Furth. 1.50 AMERICAN COLLEGE. Film (USA, 1983). Con Phoebe Cates, Matthew Modine Sylvia Kriste All'interno: Meteo 3.20 LA RIVINCITA DEI NERDS IV. Film Tv (USA, 1994). Con Robert

20.00 TG LA7. Notiziario 20.30 100%. Gioco. "Il primo Game Show condotto interamente da una voce fuori campo" 21.00 STARGATE - LINEA DI CONFINE. Rubrica. "Profezie e veggenti: No stradamus".Conduce Roberto Giacobbo 22.30 TG LA7. Notiziario 22.40 DALLA CINA CON FURORE. Film (Hong Kong, 1973). Con Bruce Lee. 0.45 LA BELLA E LA BESTIA. Telefilm. 2.10 FOX NEWS. Attualità. "Collegamento in diretta con la rete televisiva americana"

#### CLILE

15.15 POLE POLE. Film commedia. Con Fabio Fazio. Regia di Massimo Martelli 17.15 FACCIA DA SCHIAFFI. Film commedia (Italia, 1969). Con Gianni Morandi. Regia di Armando Crispino 19.00 STORIA POCO NORMALĖ DEL CINEMA. Rubrica di cinema 19.15 LA POLIZIA HA LE MANI LEGATE. Film poliziesco. Con Claudio Cassinelli. Regia di Luciano Ercoli 21.00 UNA FACCIA UNA RAZZA. Rubrica 21.30 SENZA FAMIGLIA NULLATENEN-TI CFRCANO AFFETTO. Film commedia (Italia, 1972), Con Vittorio Gassman, Regia di Vittorio Gassman 23.15 MIAMI GOLEM. Film azione. Con David Warbeck. Regia di Alberto De

#### cinema

14.20 LA VALIGIA DELL'ATTORE. "Fabio Ferzetti intervista Laura Morante 14.50 AL MOMENTO GIUSTO. Film commedia (Italia, 2000). Con Giorgio Panariello. Regia di Giorgio Panariello 16.30 CHIMERA. Film. Con Gianni Morandi. Regia di Ettore M. Fizzarotti 18.35 THUNDER BOLT - GARA MORTA-LE. Film azione (Hong Kong, 1995). Con Jachie Chan. Regia di Gordon Chan 20.30 VISIONI. "Sette giorni di cinema" 21.00 L'ARCIDIAVOLO. Film commedia (Italia, 1966). Con Vittorio Gassman. Regia di Ettore Scola

Moglia. Regia di Claudio Del Punta

NATIONAL GEOGRAPHIC CHANNEL

14.00 NATURA. "La terra della tigre" 15.00 CIVILTÀ SCOMPARSE. "Pompei" 16.00 MONDI MISTERIOSI. Documentario. "La vita nell'aldilà" 17.00 KEIKO. Documentario. "Keiko: nata per essere libera" 18.00 KEIKO. Documentario. "Keiko: fuga verso la libertà" 19.00 SCIENZA. Documentario. "Nelle profondità coi russi<sup>a</sup> . **20.00 la vita nell'Aldilà**. Doc 21.00 ORCHE ASSASSINE. Doc. "Keiko: nata ner essere lihera" 22.00 ORCHE ASSASSINE. Documenti. 22.40 I MAGNIFICI SETTE. Rubrica "Keiko: fuga verso la libertà" 22.50 FEMMINILE SINGOLARE. Film 23.00 NELLE PROFONDITÀ COI RUSSI. commedia (Italia, 2000). Con Cristina 24.00 NATURA. "Il gorilla urbano"

#### TELE +

11.50 BEAUTIFUL JOE. Film. Con Sharon Stone, Regia di Stephen Metcalfe 13.30 LIMITI DELLA PERCEZIONE. Doc. 15.20 AUTUMN IN NEW YORK. Film Con Richard Gere. Regia di Joan Chen 17.05 POKEMON - IL FILM. Film animazione (Giappone, 1999). Regia di Kunihico YuyamaMichael Haigney 18.40 LA CASA DELLA GIOIA. Film commedia (GB, 2000). Con Gillian Anderson. Regia di Terence Davies 21.00 DUETS. Film commedia. Con Gwyneth Paltrow, Regia di Bruce Paltroy 22.50 SEI PERSONAGGI D'AUTORE. Documenti. "Curzio maltese intervista... 23.45 THE SIGHT. Film thriller

(USA/GB, 2000). Con A. McCarthy

14.05 PATTINAGGIO SU GHIACCIO. TARGET STARS ON ICE. (R) 15.05 AGENTE 007 SI VIVÉ SOLO DUE VOLTE. Film spionaggio (GB, 1967). Con Sean Connery. Regia di Lewis Gilbert 17.00 CALCÍO. PREMIER LEAGUE. Fulham - Manchester United 18.40 ZONA MONDO. Rubrica sportiva 19.10 COLPEVOLE D'INNOCENZA. Film thriller (USA, 1999). Con Tommy Lee Jones. Regia di Bruce Beresford 20.55 IL MEGLIO DI ZONA 2001. Rubrica 21.55 VITA DA HOOLIGAN - UN ANNO IN INCOGNITO TRA I TIFOSI DEL CHELSEA. Documenti. 22.55 ZONA CAMPIONATI. Rubrica 23.30 LA SPOSA DI CHUCKY. Film horror (USA, 1998). Con Jennifer Tilly

#### TELE

Carradine, Curtis Armstrong,

13.05 ECHI MORTALI. Film thriller. Con Kevin Bacon, Regia di David Koepp 14.45 HIMALAYA - L'INFANZIA DI UN CAPO. Film avventura (Nepal, 1999). Con Thilen Lhoudup. Regia di Eric Valli 16.35 MISSION: IMPOSSIBLE 2 (M:I-2). Film azione (USA, 2000) Con Tom Cruise, Regia di John Woo 18.35 C.S.I.: CRIME SCENE INVESTIGATION. Telefilm. 19.25 UN GENIO IN PANNOLINO. Film commedia (USA, 1999). Con Kathleen Turner, Regia di Bob Clark 21.00 PALLOTTOLE CINESI. Film azione (USA, 2000). Con Jackie Chan. Regia 22.50 LE NOZZE. Film commedia. Con Marat Basharov. Regia di Pavel Lounguine

13.30 SAY WHAT? Show. Conduce Marco Maccarini 14.30 MTV EUROPE MUSIC AWARDS 2001. Show 17.20 FLASH. Notiziario 17.30 THE BEST OF DISCO 2000. Musicale. Conduce Giorgia Surina 19.00 CINEMATIC. Rubrica. Conduce Victoria Cabello 20.00 WEEK IN ROCK. Rubrica. Conduce Victoria Cabello 20.30 TOP SELECTION Musicale Conducono Paola Maugeri, Fabrizio Biggio 22.30 STYLISSIMO. Show

23.00 JACKASS. Real Tv

#### IL TEMPO Mari VENT



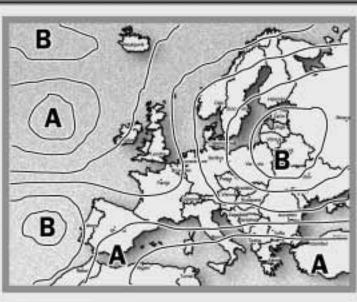
OGGI

Al Nord: cielo generalmente nuvoloso con addensamenti più consistenti sulle zone alpine e sulla Liguria. Al Centro e sulla Sardegna: nuvolosità irregolare con precipitazioni. Al Sud e sulla Sicilia: alternanza di schiarite ed annuvolamenti.



DOMANI

Al Nord: graduale aumento della nuvolosità con possibilità di precipitazioni sul settore orientale, nevose a quote collinari. Al Centro e sulla Sardegna: cielo generalmente nuvoloso con tendenza ad aumento della nuvolosità. Al Sud e sulla Sicilia: alternanza di schiarite ed annuvolamenti



LA SITUAZIONE

L'Italia rimane inserita in un'area di basse pressioni che determina deboli condizioni di instabilità, mentre un nuovo sistema nuvoloso, proveniente dal Nord-Europa, tende ad interessare marginalmente le regioni settentrionali.

TEMPERATI	URE IN	TALIA			
BOLZANO	-10 2	VERONA	-4 5	AOSTA	8 8
TRIESTE	3 7	VENEZIA	-4 4	MILANO	-4 4
TORINO	-6 2	MONDOVÌ	0 3	CUNEO	-1 3
GENOVA	3 13	IMPERIA	7 12	BOLOGNA	-1 3
FIRENZE	2 4	PISA	4 12	ANCONA	2 15
PERUGIA	-6 8	PESCARA	-1 15	L'AQUILA	-3 8
ROMA	2 10	CAMPOBASSO	2 8	BARI	-2 14
NAPOLI	0 14	POTENZA	2 5	S. M. DI LEUCA	5 12
R. CALABRIA	9 14	PALERMO	11 14	MESSINA	7 15
CATANIA	6 17	CAGLIARI	9 15	ALGHERO	10 14

TEMPERATURE NEL MONDO								
HELSINKI	-14 -11	OSLO	-11 -13	STOCCOLMA	-4 0			
COPENAGHEN	-1 1	MOSCA	-4 -4	BERLINO	1 5			
VARSAVIA	-1 0	LONDRA	1 9	BRUXELLES	1 10			
BONN	2 9	FRANCOFORTE	2 8	PARIGI	9 10			
VIENNA	3 6	MONACO	5 7	ZURIGO	5 6			
GINEVRA	4 7	BELGRADO	-2 -2	PRAGA	1 4			
BARCELLONA	3 12	ISTANBUL	2 6	MADRID	-5 6			
LISBONA	3 10	ATENE	4 12	AMSTERDAM	2 9			
ALGERI	0 16	MALTA	10 13	BUCAREST	-9 1			

#### E chi si crede di essere la vita per fare queste porcherie alla gente?!

Mafalda

e antistoria

#### Federale, cioè Unitario

Bruno Bongiovanni

N el 1776, redigendo la *Dichiarazione di Indipendenza*, Jefferson non ebbe timore di definire il potere regio un'usurpazione. Dall'iniziale rifiuto fiscale di un pugno di coloni ansiosi di diventare cittadini si era così sviluppato il principio dell'autonomia politica, destinato a diventare la prima bandiera dell'anticolonialismo e a realizzarsi nelle istituzioni repubblicane, tornate a rivitalizzarsi, e in modo irreversibile, su un territorio enorme e dotato di una frontiera mobile. Dopo un periodo di fragilità confederale, venne adottata nel 1787 una Costituzione «federale» (parola che al di là dell'Atlantico, lontano dalle sorgenti padane e pagane del Dio Po, significa «unitaria»). La Costituzione entrò in vigore nel 1789 e fu integrata nel 1791 da una «dichiarazione dei diritti». Ed eccoli nati, gli Stati Uniti d'America. Guardando bene le date, non si può non ammirare il gran libro di uno storico democratico cui molto dobbiamo, Robert Palmer, autore tra il 1959 e il

1964 del fondamentale The Age of Democratic Revolution. A political history of Europe and America 1760-1800. Palmer individuò infatti nell'area atlantica, sull'una e sull'altra sponda, l'ubi consistam del diffondersi della libertà. A qualche poco perspicace nazionalstalinista francese il libro di Palmer sembrò la giustificazione storiografica della Nato. In realtà, vi era disegnata una reazione a catena che azzerava le differenze tutte ideologiche tra la presunta rivoluzione moderata di Montesquieu (l'americana) e l'altrettanto presunta rivoluzione radicale di Rousseau (la francese). Vi era cioè disegnato, al di qua delle future diatribe tra Soboul e Furet, il nostro fondamento storico, indissolubilmente legato al nostro mito delle origini. Noi siamo quel che siamo laicità compresa - grazie alla disobbedienza civile, e alla congiunta rivoluzione politica, dei founding fathers e del Terzo Stato. Siamo nati da una grande e sovversiva ribellione che ha avuto il suo battesimo



originario nelle tredici colonie americane. Un fuoco che non ha cessato di divampare, ovunque, contro il colonialismo e il dispotismo. Se Hegel aveva poi consegnato gli Stati Uniti al nostro passato (l'idea repubblicana superata dalla monarchia cristiano-germanica), è a partire da Tocqueville che noi siamo avvezzi a guardare all'America come al nostro ora agognato e ora temuto futuro. La libertà però resta. Ed è grazie ad essa che noi possiamo criticare duramente gli stessi peccati originali dell'America. Ŝi pensi alla schiavitù, al massacro dei pellirosse, alla lentezza dell'emancipazione degli afroamericani. Il pur imperfetto melting pot americano continua ad essere un modello, piaccia o no, per il nostro futuro multiculturale. Anche per questo, oltre che per l'11 settembre, il 2001 è stato l'anno dell'America. Gli Stati Uniti, oltre tutto, hanno già aiutato gli italiani a liberarsi. Per il solo fatto di esistere li aiuteranno ancora. Anche contro gli antiamericani che li governano.

Tadeusz Kantor - CRICOT 2

Fotografie di Romano Ma

Testi di Achille Perilli Roberto Tessari Piergiorgio Drago Lorenzo Mango Silvia Parlagreco



#### A gennaio in libreria FRONTIERA Oédipus Edizioni -11 reale, l'idea, la passione"

www.frontieraimmaginifica.it

### orizzonti idee libri dibattito

Michele Emmer

a fine delle tribù; ma quali tribù? Quelle dell'Afganistan o dei tan-₄ti altri paesi di cui siamo costretti ad imparare i nomi perché queste popolazioni pretendono anche loro di contare su questa terra? O quelle a cui si rivolge il ministro Castelli quando dice che non svenderà il popolo padano (a cui guarda un po' appartengo anche io)?

No, le Tribù di quando ero giovane, di quando al cinema molti dei film riguardavano le lotti tra soldati blu, cow boys, cercatori d'oro, trafficanti e loro, sì gli Indiani, i pellerossa.

Le tribù di cui abbiamo imparato solo dopo alcuni anni che non erano in fondo così selvagge (quando giocavo ai soldatini tenevo sempre per gli indiani), che sapevano parlare una loro lingua e non solo coniugare verbi all'infinito davanti alla grande saggezza del padre Bianco, il presidente degli Stati Uniti. E soldato blu diventerà quasi un insulto (in realtà si pensava ad altre tribù, quelle vietnamite.).

In questi mesi abbiamo davanti agli occhi la realtà di vita di tante popolazioni di cui in molti casi non avevamo nemmeno sentito parlare se non da alcuni libri. Di uomini e donne che nanno religione, usi, costumi diversi che sono difficili da conciliare. Basti pensare all'India e al Pakistan, cui fu imposto una unificazione di cui ancora oggi si pagano le conseguenze.

Ovviamente gli Indiani non erano né buoni né cattivi; erano quelli che abitavano sfortunatamente in una grande territorio ricchissimo. Erano pochi, pochissimi. Non avevano scampo e lo sapevano. Era solo questione di tem-

Tante tribù, tante civiltà diverse, gli Indiani. Degli indiani della pianura, dei Sioux, degli Oglala, dei Crow parla un libro che è stato da poco pubblicato in italiano. Un libro scritto però molti anni fa nel 1937, da George E. Hyde. Dedicato ad un grande capo, Nuvola Rossa ed il suo popolo. (Bompiani, 2001, pagine 416, lire 28.000, con foto dell'epoca). In realtà il titolo è fuorviante; si parla

di Nuvola Rossa ma il libro è un affresco riuscito della situazione degli Indiani delle praterie dal 1650 al 1878. Le loro rivalità, le loro migrazioni, gli incontri con i bianchi, gli scontri, le guerre, le sconfitte, la fine della libertà. Tra l'altro Nuvola Rossa non era ufficialmente un capo, ma un importante guerriero, anche perché l'idea del capo è un'idea che abbiamo imposto noi bianchi; era il consiglio degli anziani che prendeva le decisioni. Adesso sappiamo anche come si chiama l'assemblea delle tribù ed

etnie afgane. Dal libro persino troppo meticoloso nel descrivere le tante migrazioni dovuti alle lotte tra gli Indiani, alle invasioni, agli spostamenti dei bufali, emergono con chiarezza le differenze tra gli Indiani, in perenne lotta tra loro, e i bianchi.

Agli Indiani sfuggirà quasi sempre l'idea dei bianchi della guerra, della guerra Indiana. Per esempio i Sioux ogni anno attaccavano i Crow per portare loro via cavalli e pelli; poi finita la stagione degli scontri se ne andavano a cacciare i bisonti e per l'inverno nei territori più adatti; l'anno dopo si ricominciava.

Era una guerra? Erano incursioni, scaramucce. Invece i bianchi pretendono di fare la guerra, un guerra che continua per mesi sino alla fine degli avverdagli americani, tante tribù, tante civiltà diverse che non ci sono più

Un totem indiano del Nord Ovest L'immagine è tratta da «Looking at totem poles» di Hilary Stewart

di cui si parla nel libro non vi era un annientati.

to suo e poi alla fine tutti si ritirano e si Un saggio dimostra che Anche nella famosa battaglia di Custer dividono per gruppi e saranno presto è ancora così

comando generale degli Indiani; ogni Gli Indiani che non capivano questa gruppo più o meno attaccava per con- idea dei bianchi della guerra non capiva-

no neanche perché non potevano ricevere i fucili dai soldati blu in una agenzia indiana e poi usarli magari a cento chilometri di distanza per attaccare l'altra tribù dei bianchi che costruivano la ferrovia nel loro territorio. Era la stessa tribù? Non era come i Crow e i

Sioux? E molti Indiani capiscono che non hanno scampo; quando i bisonti diminuiscono, sanno che per sopravvivere devono contare sull'aiuto dei bianchi, degli agenti indiani. Molti diventeranno scout dell'esercito. E alcune tribù vanno ad abitare vicino ai forti per vivere meglio. E gli Indiani sono divisi tra buoni ed ostili. Molti dei non ostili verranno attaccati ed ucoprio percne più vicini ai iorti e facili da trovare. În alcuni momenti nessuno distigue tra Indiani ostili e non. Troppo faticoso star dietro alle diverse tribù. Tanto più che alle volte gli ostili diventavano buoni e viceversa. Ovviamente era il punto di vista

modo che era diverso dai bianchi. Ed erano i bianchi a stabilire chi erano i capi da convocare senza che le altre tribù nemmeno sapessero che il loro territorio era stato ceduto.

Un libro che descrive in fondo il grande caos che regna nella prateria in cui tutti lottano per sopravvivere cercan-

E i più deboli sono alla fine sempre gli Indiani, anche quando pensano di vincere. Perché gli Indiani sono pochi, pochissimi. Nel libro ci sono le stime degli Indiani Sioux Oglala, poche migliaia. Quelli del gruppo di Nuvola Rossa sono seimila nel 1877 contando ovviamente donne, vecchi e bambini. Ed i capi più lungimiranti avevano capito da tempo e facevano di tutto pur di non combattere, a costo di passare

Nuvola Rossa

e il suo popolo

di George E. Hyde

Bompiani

pagine 416

lire 28.000

(euro 14,46)

Olocausto americano

di David E. Stannard

pagine 456

lire 75.000

Testi religiosi

del Nordamerica

pagine 840

lire 110.000

(euro 56,81)

a cura di Enrico Comba

degli Indiani

Utet

ma niente di importante,

esploratori di Colombo

li definirono gli

(euro 38,73)

Bollati Boringhieri

În questo grande spostamento di genti, di popoli, una cosa è chiarissima: nessuno fermerà l'avanzata verso il pacifico; quando nelle Black Hills si scopre l'oro il generale Custer è il primo

Nuvola Rossa andrà anche a Washington due volte, terrà conferenze nei teatri di New York davanti ad una grande folla; il 16 giugno del 1870 Nuvola Rossa parla al Cooper Institute. «Voi avete bambini e anche noi ne abbiamo. Noi vogliamo allevare bene i nostri bambini, vi chiediamo di aiutarci a farlo». Commentava il giornalista che non sembrava una richiesta irragionevole anche se veniva da un selvaggio. «Il notevole trionfo di Nuvola Rossa col suo discorso davanti ad un pubblico che accalcava per ascoltarlo, è stato uno dei fatti più rilevanti nella

Nuvola Rossa e di Coda Chiazzata; gli Oglala a Pine Ridge e i Brulé al Rosebud, dove si trovano ancora. Di Indiani si ricomincerà a parlare solo nei film e nei romanzi.



dei bianchi. Nel libro si parla dei tanti trattati, in cui molte volte gli Indiani capivano molto poco o volevano capire in un

do di sfruttare i più deboli.

per traditori.

ad arrivarci con i suoi soldati.

storia della sua razza». Nell'ottobre del 1876, con la sconfitta del piccolo gruppo di Minneconjou di Cervo Zoppo, non ci saranno più Indiani liberi nelle prateria. Nel 1878 vi fu l'ultimo trasferimento delle genti di

## A Genova difesi soltanto dai limoni

I lacrimogeni e le violenze del G8: un video e libro collettivo per continuare a raccontare

**Antonio Caronia** 

nch'io, come molti, avevo i limoni nello zainetto in quei giorni di **L**luglio, a Genova. Mi andò bene, e non dovetti usarli. Poi, come scrive Philopat, «non è che calmavano troppo». Ma non pensavo, in quei giorni a Genova, e dopo, che i limoni avrebbero potuto diventare l'emblema di quelle giornate: l'unica arma di duecento o trecentomila manifestanti contro la violenza rabbiosa e cieca di poliziotti e carabinieri che sembravano avere chissà quali conti da chiudere con chissà quali nemici. A quelle centinaia di migliaia di persone, quasi tutte giovani e giovanissime, era affidato il difficile e impegnativo compito di rappresentare la speranza contro la tronfia esibizione di potere di otto cricche di politici di altrettanti paesi grassi e ben nutriti autonominatisi leader del mon-

Finì come sappiamo. E dopo ci fu l'11 settembre. E «quando le vicende umane», come scrive Bifo, «si muovono in una direzione imprevista e tutto muta così velocemente, allora occorrerebbe avere nuovi occhi per guardare, occorrerebbe rinunciare a quello che si è visto e che già si conosce per poter guardare le cose con uno sguardo nuovo, pulito, vergine, e comprendere senza pregiudizi. Ma questo non si può fare, lo so».

Certo, gli occhi che guardano - purtroppo o per fortuna – sono carichi di storia. Anche gli occhi di Giacomo Verde lo sono: sono occhi di un artista che vorrebbe liberare l'arte dagli artisti (come dice la sua firma-disclaimer in Internet) e che va dicendo da anni che «la televisione non esiste: sono solo figurine». Io non sono d'accordo, naturalmente, ma questo non mi impedisce di capire come, dove (e forse perché) il suo sguardo lavo-

Adesso possiamo rivedere i fatti di Genova con lo sguardo e il corpo di Giacomo Verde, con la sua telecamera e con quelle di altri reporter indipendenti, con il suo montaggio, con l'efficacissima musica di Mauro Lupone, con un commento di-screto e incisivo di Lello Voce che contrappunta l'inizio di ogni episodio leggendo Cervantes, Brecht, Pagliarani, Jahier, a sorpresa persino Élemire Zolla («uscire dallo spazio che su di noi hanno

SEL<u>é</u>nia



Un muro di plastica

Ogni episodio inizia con una lettura presa da Cervantes, Brecht, Pagliarani, Jahier, e persino da Élemire Zolla

incurvato secoli e secoli...»). «Solo limoni» è l'ultimo a uscire tra i video girati a Genova, ma è stato il primo a essere montato, ed è già stato proiettato in decine di centri sociali e circoli culturali. Ed è, lasciatemelo dire, il più bello e il più riuscito. Perché, come dice lo stesso Verde, «sono stato attirato più da quello che accadeva 'attorno' all'evento, quello che non sarebbe stato raccontasiderato marginale. Sono stato attento a

non rispettare i tempi di ripresa canonici, ho cercato di usare il 'tempo reale' tanto negato o falsamente ricostruito in televisione o al cinema. Ho cercato anche di fare riprese 'esteticamente' valide in un contesto che tendeva a negare qualsiasi sfumatura estetica, perché per me la questione politica è sempre anche est-eti-

Attenzione: è quest'ultima la dichiarazioto perché era 'fuori formato', perché con- ne più importante. Nelle cariche e nelle situazioni di tensione lo sguardo di Gia-

davanti ai manifestanti contro il G8 La foto è tratta dal libro (Shake Edizioni)

Il regista: ho cercato

esteticamente valide

qualsiasi sfumatura

in un contesto che negava

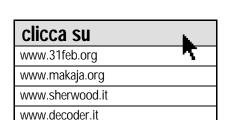
di fare riprese

estetica

como non è stato neutro, non ha cercato dei facili «effetti poetici», è stato interno alla situazione, ha sofferto ha gioito, si è incazzato, si è spaventato come gli altri, ma la sua autoeducazione lo ha portato a essere interno come un vero artista, che senza pensare a come «distanziarsi» fa d'istinto le scelte giuste. Come nell'episodio di piazza Alimonda, dove Giacomo è arrivato pochi minuti dopo la morte di Carlo Giuliani, e non ha praticamente mai smesso di girare, operando uno spericolato montaggio in macchina, abbassando la telecamera per riprendere il corpo di Giuliani disteso a terra traguardato fra le gambe dei carabinieri, poi alzandola per fissare dei lunghi e tesi primi piani sulle loro facce di giovani spavaldi eppure impreparati all'evento, e ci restituisce la rabbia la disperazione e la pietà di quel giovane che coglie i fiori dall'aiuola al centro della piazza e con passo tranquillo li posa sulla macchia di sangue dove sino a pochi istanti prima giaceva la vittima. Ai quarantacinque minuti di immagini si affianca il Global Horror Picture Show, il diario di quei giorni scritto in presa diretta da Marco Philopat, ed è un controcanto scanzonato e ironico, incazzato e speranzoso, di una delle voci più serene e inquiete della controcultura italiana, e gli scritti ilari, pensosi e perplessi di altri giovani poeti e narratori.

E grazie a Lello Voce per aver visto che ai massacratori è rimasta «tra le unghie so-lo la scorza dei limoni di Utopia».

Solo limoni Videotestimonianza sui fatti di Genova Regia di Giacomo Verde Commento poetico di Lello Voce Scritti di Balestrini, Bifo e altri, e il «Global Horror Picture Show» di Marco Philopat Shake Edizioni Video + libro 14,46 euro (lire 28.000)







LA SICUREZZA NON HA PREZZO. E FINO AL 31 GENNAIO NEANCHE UN COSTO.

Lancia Y con **4 airbag** e **ABS di serie** al prezzo speciale di L.**17.900.000** (€ **9.244,58**) oppure con 48 rate a tasso 0 da L. 312.000 (€ 161,13).



Concessionarie Lancia

Prezzo chiavi in mano esclusa I.P.T. riferito alla versione Lancia Y elefantino blu 1.2 8v. Importo finanziato L.15.000.000 (€ 7.746,85) durata 48 mesi, 48 rate da L. 312.500 (€ 161,39). Spese gestione pratica L. 250.000 (€ 129,11) + bolli. Tan zero, taeg 0,83%. L'offerta non è cumulabile con altre in corso.

## promesse

#### Obelisco di Axum: ora la Discordia è dentro il Ministero

Toni Fontana

I nviperito per la snervante attesa all'aeroporto di Muscat (Oman) dove da ieri è bloccato per un guasto il C-130 italiano diretto a Kabul, Vittorio Sgarbi ha finalmente dichiarato di «essere pronto a dimettersi se l'obelisco di Axum viene restituito» all'Etiopia. Poco prima era impallidito leggendo un'intervista al Giornale del suo capo, il ministro per i Beni Culturali Giuliano Urbani che, proprio in polemica con lui, dichiara che «il governo ha deciso di restituire l'obelisco ai proprietari per i quali ha un valore religioso. Con una precisazione: i rischi di sgretolamento della stele van-

no assunti dall'Etiopia. Ma li tornerà. Questa è la differenza tra il ministro e lo storico dell'arte». Sgarbi che, guasti permettendo, si sta recando in Afghanistan per occuparsi della possi-bile ricostruzione delle due gigantesche statue di Buddha distrutte dai Taleban con la dinamite, ritiene invece che l'obelisco di Axum non debba essere «portato in una zona di guerra e lasciato in balia di altre possibili rotture». Forse non sa che la guerra tra Etiopia ed Eritrea è finita, mentre in Afghanistan si combatte ancora, ma certamente è informato sul fatto

che la restituzione della stele è prevista dall'arti-

colo 37 del Trattato di pace del 1947 firmato dall'Italia con le Nazioni Unite e dal Trattato del 1956, e che l'Etiopia con numerose prese di posizione del Parlamento e dei vari governi, reclama a gran voce la restituzione.

orizzonti arte

Anche le obiezioni tecniche di Sgarbi non reggono. Innumerevoli studi realizzati da agenzie dell'Onu, da esperti e da studiosi italiani e etiopici confermano che è possibile trasferire in Africa l'obelisco che, quando Mussolini decise di trafugarlo, venne portato a Roma in cinque pezzi che vennero successivamente riassemblati. Per la restituzione si sono schierati



Denis Mack Smith, Angelo del Boca e Richard Punkhurst e l'Italia ha promesso la consegna anche in occasione di una visita ad Addis Abeba del presidente della Repubblica Scalfaro. Il rinvio è stato determinato dall'esplosione del conflitto tra Etiopia ed Eritrea che hanno recentemente firmato accordi di pace. La stele venne realizzata dagli axumiti quando Axum (nord dell'Etiopia) era il centro della civiltà che visse i suoi fasti tra il primo ed il settimo secolo dopo Cristo.

Ad Axum vennero incoronati tutti gli imperatori dell'Etiopia. In seguito all'occupazione fascista la stele venne trafugata, su ordine di Mussolini, nel 1937. Contro la restituzione si sono schierati settori della destra che non ritengono giustificate le scuse all'Etiopia per l'occu-

#### agendarte

#### · BOLOGNA. La natura della natura morta da Fox Talbot ai giorni nostri (fino al 1/4/2002).

Contemporaneamente alla grande mostra sulla natura morta nell'arte moderna, la Galleria offre un'ampia ricognizione sul ruolo della natura morta nella fotografia. Galleria Comunale d'Arte Moderna, piazza Costituzione, 3. Tel. 051.502589

www.galleriadartemoderna.bo.it

### CREMONA. Capolavori della Sui-da-Manning Collection (fino al 28/4/2002).

L'esposizione presenta, per la prima volta in Europa, 44 dipinti e 30 dise-gni dal '500 al '600 della collezione dello storico dell'arte Wilhelm Suida e di suo genero, il connoisseur Robert Manning

Museo Civico «Ala Ponzone», via Ugolani Dati, 4. Tel. 0372.461026

#### MILANO. Christopher Dresser. Un designer alla corte della Regina Vittoria (fino al 3/3/2002).

Rassegna dedicata allo scozzese Dresser (1834-1904), uno dei pionieri del design moderno. Triennale, viale Alemagna, 6. Tel. 02.724341

#### PALERMO. Wunderkammer siciliana. Alle origini del museo perduto (fino al 31/3/2002).

Oltre 200 pezzi in gran parte inediti, realizzati tra il '500 e il '700 nelle manifatture più raffinate d'Europa, documentano la diffusione in Sicilia di ractti curiosi e straorumar Palazzo Ăbatellis, via Alloro, 4. Tel. 091.6090308 - 091.6230000

#### ROMA. Pittori del secondo Ottocento toscano (fino al 19/1/2002). La mostra raccoglie una significativa selezione di dipinti di artisti toscani



della seconda metà dell'Ottocento, tra cui diverse opere di Giovanni Fattori e Telemaco Signorini, provenienti dalla collezione della Cassa di Risparmio di Firenze.

L'iberamente, spazio finanziario della Cassa di Risparmio di Firenze, Corso Vittorio Emanuele II, 239 Tel. 06.68301.157

#### - ROMA. II San Giovanni Battista ritrovato. La tradizione classica in Annibale Carracci e Caravaggio (fino al 3/2/2002).

Piccola ma raffinata mostra-dossier incentrata su un dipinto raffigurante S. Giovanni Battista, ritrovato da Denis Mahon e attribuito ad Annibale Carracci.

Musei Capitolini, ingresso dal piazzale Caffarelli, 4. Tel. 06.39967800

#### - ROMA. Brice Marden (fino al 10/2/2002).

Mostra antologica dell'opera grafica di Marden (Bronxville, NY, 1939), uno dei più originali artisti statuniten-

Istituto Nazionale per la Grafica, Calcografia, via della Stamperia, 6. Tel.06.699801

www.grafica.arti.beniculturali.it

A cura di F.M.

## Burri o l'alchimia della materia

#### Reggio Emilia rende omaggio al maestro umbro con una mostra sintesi del suo percorso

Paolo Campiglio

🤰 appuntamento dell'anno a Reggio Emilia è una notevole mostra di Burri che la città ospita ancora per pochi giorni nelle suggestive sale del Chiostro di San Domenico, una iniziativa voluta dai Musei Civici con la collaborazione della Fondazione Burri di Città di Castello. Significativa appare la scelta compiuta dall'amministrazione pubblica di dedicare un evento annuale a un importante protagonista dell'arte contemporanea, in una prospettiva che travalica i particolarismi dell'arte locale e in una dimensione che tende a coinvolgere la città intera, sia mediante i laboratori «espressivi» organizzati per i bambini, sia attraverso uno strutturato percorso di formazione, che ha preceduto l'evento e lo seguirà, incentrato sull'espressività dei materiali e sulla sperimentazione di tecniche innovative. In tal modo la mostra intende porsi come un'esperienza rivolta a tutti, soprattutto bambini e ragazzi, per conoscere, creare e sperimentare, diffondendosi come un virus per le vie di Reggio.

L'esposizione, a cura di Maurizio Calvesi e Chiara Sarteanesi, ospita in una sintesi davvero eccellente il meglio del maestro di Città di Castello, con una sequenza di opere di qualità, tutte provenienti dalla Fondazione Palazzo Albizzini Collezione Burri, ponendo l'accento sull'esperienza fondante degli anni Cinquanta e Sessanta, ma delineando con eguale precisione l'eredità del solco «iniormale», nell astrazione dei decenni succes sivi. fino ai Novanta.

Il percorso ha inizio nella sala del Brolo dove i primi Sacchi (le note trame di juta degli anni Cinquanta caratterizzate da perforazioni, cuciture, zone di puro colore risparmiate dall'aggressione materica che emergono come lente forme geometriche sottostanti) rivelano già i temi della ricerca burriana fino alla metà del decennio: innanzitutto la prevalenza di una materia dominante lo stesso slancio creativo. Le orditure complesse potrebbero essere gli equivoci di

Burri

Reggio Emilia

Chiostri di San Domenico

Via Dante Alighieri 11

fino al 7 gennaio 2002

una storia che deve ricominciare, il dopostoria con naturali rattoppi e i casuali eccessi, tuttavia esprimono l'esigenza di un principio da zero, mettendo in discussione l'identità stessa della storia dell'arte. L'artista non

parla, l'opera è voluta-

mente «bendata», ogni senso è demandato all'avvento della materia. La parola è assente. E se l'oro, affiorante in qualche caso, ha sovente il sapore evocativo dei primitivi to-



scani, l'astrattismo è me-

ro ricordo, al limite del-

la spiritualità, in una di-

mensione che trascende

il quadro da cavalletto,

per suggerire l'alternati-

va di una zona archetipi-

ca. Tale coerente percor-

so culmina nel mono-

cromo Sacco e nero

(1954), un vicolo cieco che implode nelle

misure stesse dell'opera, un'occlusione mu-

ta. Nella sala della Mascalcia il *Grande ferro* 

del 1961 assolutizza la condizione del nero

in una cortina impenetrabile di lastre di ferro, che lasciano però trapelare una sottile linea rossa: allusione al fuoco, uno dei protagonisti della seconda metà del decennio, per tutti gli anni Sessanta. Materie fredde e calde stridono, si combattono, ma l'azione liberatoria nei confronti dello spazio dell'opera è attuato ancora mediante il ricorso agli elementi alchemici: il fuoco, medium nelle cosiddette Combustioni di materie plastiche, genera aperture, lacerazioni insanabili nelle plastiche utilizzate dall'artista, in grado, però, di riaprire varchi, trasparenze.



Di Burri:

Sotto

In basso

«Malga»

di Mambor e

Eustachio

B5» (1965)

«Bianco plastica

tre «Combustioni»

da una serie del '65

lio di un respiratore artificiale, o si fa liquida, in taluni casi di nero assoluto, sfolgorando di riflessi, come la superficie di un mare

increspato. Acque dell'Acheronte. In effetti tale discesa all'inferno non esprime solo il grido nichilistico di tanta contemporanea arte informale, ma rappresenta una ricerca al fondo delle nozioni stesse, accompagnata dal viatico di una ratio ordoque naturae, emanante dalle occasioni compositive, in perenne equilibrio. Occasioni che risorgono alla luce ed appaiono dominanti, seppure sotto differenti accezioni, nelle successive serie dei

Cretti e dei Cellotex, fino agli anni Novanta. A questa duplice produzione sono dedicate le sale successive delle Colonne, la Galleria e la sala delle Carrozze. Nel primo ciclo, ideato alla fine degli anni Sessanta, si assiste alla concretizzazione di un processo, un modus operandi, che intende riprodurre artificial-mente un fenomeno della natura, quando la terra, per effetto della siccità si spacca. Burri torna ad osservare il mondo, benché si tratti sempre di una questione delle origini, di ere dimenticate, quando attua composizioni astratte «crettate» su grandi superfici, come nel Grande Nero Cretto G8 (1975), dove però affiora più decisa quella ratio, l'intento compositivo di derivazione astratta, nelle lievi variazioni di spessore, quindi nelle crettature più fitte o grevi. Burri, che ha anticipato, in certo senso, l'Arte povera di Kounellis e di Zorio, ora è come se aspirasse ad a un'attenuazione di sapore minimale, una modulazione di un tema in una sequenza continua.

Il piacere dell'occhio si compiace nel tempo e si raffina con gli anni, fino a divenire vero e proprio divertimento nella serie degli ultimi cretti nero e oro degli anni Novanta, presentati per la prima volta l'anno scorso in una mostra a Città di Castello: qui la suggestione compositiva risalente (forse per caso) al primo astrattismo italiano (I Licini e i Fontana degli anni Trenta) pare sostanziata dalla sensibilità materica tipica del maestro. Predilezione per grandi superfici, per la «pelle» del quadro, attenuazione della forza icastica che aveva dominato la temperie degli anni duri dei dopoguerra, ritorno a una iconografia di grandi forme astratte, di curve piacevoli, di modulazioni lente, minime sono i caratteri principali della serie dei Cellotex, tra cui spiccano quelli di grandi dimensioni ideati originariamente per il Castello di Rivoli, purtroppo mai collocati in quella sede.

Nelle medesime sale, la mostra di Reggio documenta ampiamente anche l'opera grafica del maestro, forse non ancora studiata nelle sue diverse accezioni. Il multiplo, l'esperienza della grafica rappresentano per Burri, come per Fontana, l'occasione di misurarsi con una tradizione artigianale di collaborazione tra artista e stampatore: un motivo in più per sperimentare, per innovare una tradizione spenta o ancorata attorno a certezze specialistiche che la rendevano asfittica. Spiccano le *Combustioni* (1965) simulate, con la tecnica dell'acqua forte e dell'acquatinta, opere di straordinaria perizia e grande sperimentazione formale; di notevoe interesse sono anche le edizioni di pregio, in tiratura limitata, raccolte di piccole opere d'arte come le celebri 12 variazioni su temi proposti per una pura ideologia fonetica, di Emilio Villa (1955).



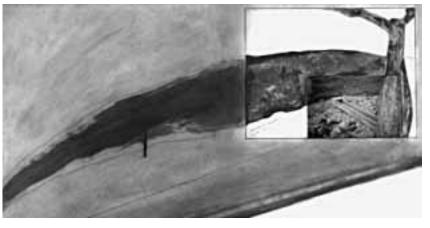
### Le parole dell'uno all'altro nello spazio di un francobollo

L'opera respira, vede la luce, pur con l'ausi-

Flavia Matitti

mmaginate che un'ideale corrispondenza abbia luogo fra due pittori. Non sarà fatta di parole scritte, ma di immagini sempre nuove: create, condivise, riprese, trasformate, in un incessante dialogo visivo. In pratica, è quello che hanno fatto Marilù Eustachio e Renato Mambor, due artisti appartenenti alla stessa leggendaria generazione, quella uscita alla ribalta agli inizi degli anni Sessanta, decidendo di lavorare insieme sugli stessi fogli, in modo tale che ciascuno, a turno, si trovasse nella condizione di proseguire il lavoro avviato dall'altro.

L'idea è nata un po' per caso, nell'agosto del 2000, quando Marilù Eustachio si trovava in vacanza a Ums e Renato Mambor ad Aicha, due piccoli paesi di montagna vicino Fiè, presso Bolzano, che distano fra loro solo pochi chilometri. I due artisti decidono di iniziare una corrispondenza scambiandosi delle cartoline speciali, da consegnare a mano, consistenti in fogli di



cartoncino di un formato standard (cm. 50 x 70), che in alto a destra recano disegnato un rettangolo di dimensioni stabilite (cm. 21 x 28), come ad evocare la posizione del francobollo. A turno, uno di do il resto del foglio. loro inventa un'immagine occupando solo lo spazio del «francobollo» e l'altro gli Questa «corrispondenza estetica» è poi risponde utilizzando il resto della «cartoli-

na». Nella prima opera, ad esempio, Renato Mambor ha raffigurato nel «francobollo» il paesaggio che vedeva dalla sua finestra, poi ha consegnato il foglio a Marilù Eustachio la quale gli ha risposto utilizzan-

proseguita anche a Roma, dove entrambi

risiedono stabilmente. Così, fino ad oggi, i due artisti sono riusciti a realizzare oltre cinquanta opere, delle quali una quarantina è ora esposta nella mostra curata da Francesco Moschini, e presentata da Achille Bonito Oliva, Marilù Eustachio e Renato Mambor. Corrispondenza, aperta a Roma presso la galleria A.A.M. Architettura Arte Moderna (via dei Banchi Vecchi, 61) fino al 12 gennaio.

Ma qual è il significato di questa esperienza a quattro mani? Marilù Eustachio sottolinea soprattutto l'elemento sorpresa: «Tutte le volte che io davo a Renato un foglio con il mio francobollo e poi lui mi rispondeva, la sua risposta mi sorprendeva sempre. Credo che questo sia stato un po' il cuore del nostro rapporto per immagini. Entrambi, inoltre, aprendoci all'altro, abbiamo trasformato alcune caratteristiche del nostro lavoro, misurandoci e confrontandoci con tecniche, materiali, immagini talvolta per noi inusuali, in una sorta di continua osmosi, che ha portato a sentire e capire l'altro più profondamente». Oltre a questi aspetti, però, Renato Mambor ci tiene a sottolinearne un altro, per così dire di comportamento, che nasce da questa esperienza e che ora la mostra propone alla riflessione di tutti con grande attualità. «Il dialogo - mi dice Mambor - è ciò che costruisce la pace e perciò per costruire la pace occorre imparare a dialogare. Dobbiamo capire che la guerra è, prima di tutto, all'interno di ciascuno di noi, nasce dal conflitto che ognuno ha dentro di sé, e se non si risolve si trova un nemico esterno da combattere. L'arte, invece, cerca l'unità e dunque può servire a costruire il dialogo per giungere alla pace. In altre parole, l'arte si può assumere come un modello di comportamento. Per questo, secondo me, questa esposizione è importante. Al di là della pittura, infatti, mostra come due persone riescono a dialogare, condividendo lo stesso spazio. Non si può pensare al futuro senza pensare alla costruzione della pace. L'arte la vedo come una pratica della pace e come comunicazione di un comportamento pacifico: lo stare insieme nello stesso spazio».

Colore: Composite ---- Stampata: 29/12/01 21.18 ---- Pagina: UNITA - NAZIONALE - 26 - 30/12/01

## La meritoria impresa del ministro anti-Rai

commenti

rova e riprova il ministro anti-Rai Gasparri è riuscito in più di un'impresa meritoria. più di un'impresa meritoria, dove nemmeno la più agguerrita delle opposizioni sarebbe giunta: a forza di liste di giornalisti e dirigenti Rai da eliminare, di denunce ingiuriose e però infondate, di azioni tutte in negativo come la bocciatura della più grande intesa industriale coi privati (americani) della storia Rai, a forza di «no» a tutto ciò che potesse giovare al-l'emittente pubblica, l'attivissimo e loquacissimo ministro-telefonista di An è riuscito a suscitare con le ultime imprese le prime critiche e dissociazioni nella sua maggioranza di governo e, udite udite, perfino nel suo partito in qui come pietrificato (forse nell'agognato aplomb giscardiano sconvolto dal ministro). V'è di più: è riuscito a fare da detonatore per quell'autentica bomba che è il conflitto di

cui egli siede. Attenzione però a non ridurre Gasparri ad una sorta di scheggia impazzita o di «macchiettone»: alcuni danni provocati alla Rai, a cominciare dalla sterilizzazione dell'intesa con Crown Castle, sono irreversibili e pongono, per chissà quanto tempo, un macigno sul discorso dell'apertura ai privati, italiani e stranieri (chi, dopo quell'incredibile episodio, busserà a viale

interessi del capo del governo in

Mazzini 14?). Inoltre, in tutte le sue uscite quotidiane, Maurizio Gasparri, insieme ad altri «guastatori» di An e della Lega Nord, ha trovato la più sonora e totale amplificazione in alcuni quotidiani e soprattutto nel quotidiano della famiglia Berlusconi, «Il Giornale», e v'è da credere che di altri titoloni egli sarà gratificato per l'uscita del suo già tanto criticato «Libro Bianco», l'annunciato centone di denunce personali e corporative, per il quale egli stesso

ha messo le mani avanti. Le smentite? Le rettifiche? Notizie a una colonna, se va bene, o nella rubrica delle lettere. Come è accaduto per alcune incredibili topiche su temi finanziari: le «riserve» confuse con ammortamenti e accantonamenti anticipati; la colonna delle passività letta senza accorgersi di quella delle attività, giungendo così a denunciare a tutta pagina indebitamenti Rai inesistenti (l'azienda ha pagato alle banche in un anno poco più di un miliardo di interessi, cioè ha un indebitamento vicino allo zero, con molti fidi inutilizzati). Cose che pure un neoragioniere avrebbe colto e capito. Sempre col vistoso appoggio del berlusconiano «Giornale» una semplice coincidenza? Di interes-

Troppo facile minimizzare dunque. Questa situazione dimostra in modo solare che la Rai, oggi, non gode delle «guarentigie», delle garanzie statutarie, istituzionali, basilari di cui fruiscono invece le altre grandi emittenti pubbliche europee. Come Bbc, la quale è ga-

Prova e riprova, Maurizio Gasparri è riuscito a fare da detonatore di quella bomba che è il conflitto d'interessi del capo del Governo di cui fa parte

#### VITTORIO EMILIANI

di Piero Sciotto

Auguri fra Governo e Confindustria: che quadretto

#### ımpresepe

Dov'è Bin Laden? Gli Usa lo cercano ancora

#### Tentagono

rantita dai dodici «governors» nominati dalla Regina. O come France Tèlevision garantita dal Conseil Supèrieur de l'Audiovisuel (Csa) i cui componenti sono eletti dallo stesso Presidente della Repubblica e dai Presidenti delle due Camere, nominando poi, a sua volta, il presidente-direttore generale di France Tèlevision e una parte di quel Consiglio di Amministrazione. O come la Tv di Stato svedese la quale è retta, al pari di altre, da Fonda-

In democrazia questa è la garanzia di base per l'emittenza pubblica e per la sua autonomia gestionale complessiva. Tanto più se vige il maggioritario. Questo è il nodo da sciogliere per la Rai attualmente di proprietà del Tesoro e quindi del governo, con la fragile intercapedine di Rai Holding, la finanziaria figliata dall'ormai disciolto Iri, la quale sulla stessa vicenda Rai Way-Crown Castle non ha emesso un fiato, né un suono, pur dopo aver monitorato autonomamente, e al più alto livello, trasparenza e congruità.

Questa è, purtroppo, l'«autonomia» garantita, nei fatti, alla Rai e da questa debolezza di fondo passa pure la possibilità di aprirsi ai privati. Decisione che una grande azienda deve poter prendere e sviluppare su mandato del Parlamento, nelle forme e alle condizioni più utili per il proprio futuro di impresa. Come avviene nella vicina Europa. Questo era il nodo che il centrosinistra doveva sciogliere nei cinque anni passati anziché rincorrere farfalle fra un Palazzo e l'altro. Questo è il nodo che il Paese ha di fronte, drammaticamente, ora che a Palazzo Chigi siede il proprietario del polo televisivo privato, il quale, invece di tacere, pretende di avere «concesso» a questo CdA della Rai, «fazioso» e anche peggio di restare finora in viale Mazzini.

In realtà siamo rimasti - pur in mezzo ad una tempesta di polemiche di parte, di ingiurie, di falsità subito smentite ma amplificate al massimo dal giornale di famiglia dei Berlusconi perché era giusto ribadire l'autonomia della Rai e il nostro diritto a terminare il mandato, come fu possibile per il CdA Moratti nonostante il «ribaltone» e ancor più il successo dell'Ulivo. Gasparri ha aiutato tutti a far esplodere, sul caso-Rai, il conflitto di interessi. Il quale però era grande come una montagna anche qualche mese addietro. Il nostro mandato scade fra un mese e mezzo circa e noi onoreremo senza un minuto di indugio l'impegno preso di rimettere il mandato ai presidenti delle Camere. C'è pochissimo tempo dunque, ma ce n'è forse abbastanza, per tentare di difendere, di «salvare il soldato Rai». Ci pensi e provveda chi può. Quale disastro si prepari altrimenti al Paese lo si può già ben intuire. Dopo, sarà inutile, e anche cinico, lamentarsi.

#### Maramotti









opo la conferenza stampa di fine anno del Presidente Berlusconi, e dopo l'approvazione della finanziaria del 2002, diventata legge, non c'è più nulla da aggiungere per capire che la strada che dovrebbe portarci all'avvento del regime berlusconiano è già tutta tracciata. Non c'è più spazio per nessun dubbio e per il desiderio di saperne di più.

C'è quanto basta a cominciare dalla dichiarazione che, già ora, l'opposizione non conta nulla per il Presidente del Consiglio perché «è una opposizione incerta e divisa e nemmeno sappiamo chi è il capo».

È una valutazione che non ha bisogno di interpretazione circa il rispetto per la dialettica democratica che dovrebbe sostanziare il rapporto tra maggioranza e minoranza. Per il Presidente del Consiglio, non c'è nulla che non debba essere «riformato»: è lo Stato, tutto lo Stato, che va cambiato: dal Parlamento al vertice della Repubblica, dal mondo del lavoro alla giustizia, dalla Gestione dei Comuni al Presidenzialismo. Perfino la scenografia scelta per presentarsi alla conferenza stampa con alle spalle un'insegna aurea di stile statunitense, aiutava a capire che stava cominciando qualcosa di di- secondo gli impegni elettorali, a co-

## B. è senza maschera, il suo piano è noto

**CORNELIO VALETTO** 

Non è casuale che a poche ora di distanza sia arrivato lo sceneggiato del ministro Gasparri alla TV durante la trasmissione "Quelli che il Calcio". Penso che tutti abbiano capito che a Fiuggi i post-fascisti non si sottoposero ad un lavacro purificatore, ma solo ad una sciacquatina ad uso e consumo dei media nostrani che in quanto ad indagini storiche sono all'a b c.

Ritornando alla conferenza stampa del Presidente, per chi attraverso i segni cerca di interpretare gli orientamenti e capire le intenzioni, anche se espresse con enfasi e con ampollosità, le perplessità conseguenti non sono poche. A parte il fatto importante che il Presidente non ha parlato delle «cose» fatte nei sei mesi e che non dovevano democraticamente essere fatte, e sono molte; né ha parlato delle «cose» che nei sei mesi dovevano essere fatte,

minciare dalla legge sul maxi conflitto di interessi che lo riguarda, c'è una realtà che ci sta particolarmente a cuore: cosa ne sarà della Costituzione che è costata lacrime e sangue e ha garantito oltre 50 anni di libertà, di pace e di crescita all'Italia portandola da Paese, uscito vinto e distrutto dalla guerra, ad essere la 5° o la 6° potenza economica del mondo; e in più è entrata nell'Unione Europea nella quale non è ulti-ma per possibilità di crescita ulterio-

Si salverà almeno la prima parte della Costituzione ritenuta da tutti nel mondo un testo non perfettibile e insuperabile per contenuti umani che toccano la dignità dell'uomo? Ma dopo la rilettura della conferenza stampa vorrei considerare una questione che non riguarda la Presidenza del Consiglio e la sua maggioranza ma l'opposizione. È un punto sul quale non si può non trarre qualche considerazione negativa. La pri-

ma è tacitiana: l'opposizione esiste ed è operante? La seconda: a sei mesi dalle elezioni si è raggiunta la definizione della sua composizione? Si sono fatti convegni, scritti programmi, ma la "Margherita", che ha avuto un grande voto di speranza dall'elettorato, aspetta ancora la primavera per il suo fiorire. I ds, (in contemporaneità con i primi mesi del governo Berlusconi!), hanno impiantato un Congresso che è durato mesi. Hanno parlato a sé stessi e con riti arcinoti. Gli alleati e le altre forze della sinistra continuano a fare finta di non capire che con l'avvento del regime diventeranno comparse desiderate e strumentali al governo che potrà vantare una sovrabbondanza di opposizio-

Terza considerazione. Esiste una terna di persone: Rutelli, Fassino e, a corrente alternata, D'Alema, che operano come capi dell'opposizione, ma senza un'investitura definita

e accettata, cioè quella che conta e va: ognuno di noi deve vivere e conderiva da una proclamazione nella quale c'è la solidarietà dell'intera opposizione. Questo deve avvenire se si vuole che l'Ulivo esista e sia determinante nel 2006. A questo si deve giungere e con sollecitudine anche a costo di lasciare per strada qual-che pezzo inaffidabile. I dubbiosi, quelli che hanno riserve ideologiche, tengano preziosi i valori e i principi che li contraddistinguono, ma non li trasformino in macigni che impediscono di percorrere il pezzo di strada in salita che ci sta davanti. Se non faremo questo pezzo di strada in salita non ci resterà che la discesa nella morta gora. Non si dimentichi che chi ha princìpi, chi crede in certi valori, chi vuole agire per il bene comune, può farlo sempre e ovunque. Se saprà essere coerente con sé stesso diventerà soggetto di consenso e attrazione per le proprie idee anche senza una targa che dica da dove arri-

tare per sé stesso e non per le anamnesi del passato, ma perché questo

avvenga occorre esistere. Durante e dopo il G8 di Genova ha preso corpo un bipolarismo che si stacca non poco dalla politica tradizionale: e questo non è un male perché gli elettori alla politica sono allergici: la prova che la politica non interessa la gente ci viene dal successo del 13 maggio della Casa delle Libertà; il 13 maggio tantissimi hanno votato le immagini e le illusioni vendute all'ingrosso da Mediaset; ed hanno messo nel freezer le idee. Il bipolarismo che si è creato nel mondo e che è aumentato per gli avvenimenti posteriori all'11 settembre ed i bombardamenti afgani è fatto da due soli schieramenti: chi sta con i deboli e chi con i deboli non sta, tra chi pensa ai fatti suoi e favorirà una storia di miserie umane di immense dimensioni e chi pensa a «qualcosa» cui occorrerà

dare vita per far crescere l'econo-mia non solo dei paesi strapotenti, ma tutte le economie di qualsiasi dimensione, anche a costo di rallentare la corsa allo strabenessere di chi ha già tanto. Dalla parte di chi sta con i deboli sono schierati gran parte dei giovani, credenti o agnostici, che per generosità sono vicini a chi soffre per sorte o per ingiustizia; e questa è una realtà che dà speranza! Anche in questo nostro paese ci sono i deboli, quelli che vivono sotto la soglia della dignità umana e i prossimi tempi non saranno meno difficili per queste fa-

È dovere della minoranza fare l'opposizione in Parlamento secondo i principi della democrazia, farla con una presenza costante e con un' azione vigorosa, che aiuti il Paese a vedere gli avvenimenti con oggettività e non attraverso le grida populiste. Ma è anche impegno di un'opposizione che si ispira ai principi di solidarietà stare con i più deboli senza rapide conversioni di difficile comprensione. Penso di avere abusato della bontà dei lettori, ma sul tema di una opposizione unita, concorde, operosa, bisognerà ritornare perché la difesa della democrazia è tornata attuale, più che mai.



#### cara unità...

#### Meglio lavavetri che professore in gita

Massimo Benà, Rovigo

Da oramai 15 anni lavoro, in qualità di insegnante, nella scuola media superiore (cattedra conquistata con superamento di regolare concorso ordinario senza raccomandazione alcuna, è un mio piccolo vanto). Un giorno del mese di ottobre u.s. vengo contattato dal vice preside. Vi è la necessità di accompagnare una classe quarta a Bologna dove si tiene un meeting di orientamento degli alunni all'iscrizione universitaria. Nessuno dei colleghi si è dichiarato disponibile ad accompagnare la classe. Svariati motivi che non sto ad elencare mi hanno portato nel tempo ad una profonda, insanabile idiosincrasia all'accompagnamento degli alunni a "visite d'istruzione" (alias gite) e similari. Per l'occasione, valutata la concreta importanza dell'iniziativa, con garibaldino spirito di servizio pronuncio la fatidica frase: Obbedisco! Dopo qualche tempo mi viene consegnato un cedolino simile a quello dello stipendio. Lo apro. Scopro così che, in un impeto di generosità, l'Amministrazione Scolastica ha deciso di premiare la mia disponibilità con una «idennità di missione» di ben 9.900 lire. Cifra esorbitante se si considera che io non ho richiesto alcunché e, soprattutto, se la si mette a confronto con le

equivalenti idennità percepite da altre, meno scalcinate, categorie di lavoratori. Rifletto, attività scomoda e perigliosa di questi tempi, e, al dipanarsi dei pensieri, l'umore vieppiù si rabbuia. Faccio quattro conti sulla base di alcune esperienze riferitemi da un amico dalla pelle scura. Se mi fossi sistemato ad un semaforo con spugnetta e secchiello, stimato un tempo medio di due minuti fra un rosso ed il successivo e ipotizzato in 100 Lire l'obolo raccolto in questo lasso di tempo, in dieci minuti avrei racimolato 500 lire, in un'ora 3.000 lire, în tre ore e mezza avrei pareggiato la carità elargitami dall'Amministrazione. Per accompagnare la classe a Bologna se ne sono andate circa 8 ore della mia vita. Concludo alfine che, per evidenti ragioni di libero mercato, d'ora in avanti quando «alla periferia degli stati generali della scuola» qualcuno mi chiederà di fare più di quanto strettamente previsto nel mio contratto di lavoro gentilmente declinerò l'invito trovando economicamente più vantaggioso il munirmi di spugnetta e secchiello.

#### Debenedetti e la sinistra che guarda a Confindustria

Stefano Dall'Agata, Treviso

non posso non rilevare alcune pecche nelle argomentazioni di Debenedetti proprie a tutta l'ala ulivista del partito. Pretendere di dire che il governo Berlusconi agisce come agisce in tema di pensioni,

lavoro e giustizia, perché il centrosinistra non ha riformato a modo suo le pensioni o l'art. 18, mi pare francamente assurdo e che denoti l'incapacità di comprendere la pericolosità di questa destra. Pigliamo ad esempio la riforma della scuola, una riforma importante che va ad aggiornare la scuola italiana rispetto ad una società profondamente mutata. La destra sta semplicemente andando a smantellarla, poiché non corrisponde alla sua idea privatistica di società. Siamo andati alle elezioni rompendo con Di Pietro e il Prc, applicando quindi fino in fondo quelle che a me sembrano le conclusioni logiche delle argomentazioni della mozione Morando, ed abbiamo perso. Abbiamo perso anche perché una sinistra che guarda a Confindustria, ed è disposta a mettere in soffitta l'art. 18, non convince i moderati e non viene riconosciuta dai lavoratori; ed è meglio che ringraziamo la campagna giustizialista con cui abbiamo recuperato un milione di voti, altro che modificare noi il falso in bilancio: da che mondo è mondo i bilanci si falsificano per rubare. Si deve poi essere veramente distanti dai luoghi di lavoro per non vedere come sia peggiorata la condizione dei lavoratori, anche quelli coperti da

E resto stupito quando si sostiene che si vuole estendere le tutele a chi ne è privo togliendole a chi vuole conservare quelle che ha: in pratica l'abolizione dell'art. 18 cambierebbe radicalmente i rapporti nei luoghi di lavoro dando alle imprese un enorme potere di pressione; casomai si tratta di estenderlo a fasce sempre più ampie di lavoratori (incontrando tra l'altro, il favore del popolo italiano che ha sonoramente bocciato il referendum radicale)

#### Endrigo cantore delle mille lire

Erus Vassalini, Preseglie (Bs)

Cara Unità, mi sembra imperdonabile che tra le canzoni scelte per l'inserto sulla lira non sia stata inserita "Mille lire" di Sergio Endrigo. Anzi, diciamo la verità, sarebbe stato bello vedere l'impegno e la poesia di un artista sottovalutato come Sergio Endrigo citati al posto del qualunquismo di Celentano (lo stesso, se non ricordo male, che vedeva una stretta correlazione tra crumiraggio e felicità coniugale). La canzone di Endrigo è molto bella. Ascoltarla adesso che quelle «mille lire di carta pidocchiose» hanno poche ore di vita è ancora più emozionante. Spiace constatare che a Endrigo non è stato sufficiente l'ultimo Premio Tenco per trovare il posto che si merita nella canzone e nella cultura italiana.

Le lettere (massimo 20 righe dattiloscritte) vanno indirizzate a: «Cara Unità», via Due Macelli 23/13 00187 Roma o alla casella e-mail «lettere@unita.it»

Lo scorso 14 dicembre la Conferenza dei Presidenti delle Regioni ha chiesto la ripresa del negoziato in Palestina

La diplomazia dal basso vede l'Umbria in prima fila. Mentre il 24 gennaio ad Assisi ci sarà la giornata mondiale di preghiera

## La pace in Medioriente vista dalle Regioni

MARIA RITA LORENZETTI

si è fatto ancora una volta interprete autorevole e tempestivo della consapevolezza diffusa che in Medio Oriente siamo in prossimità di un dramma da evitare a tutti i costi. Un grido di allarme a cui il nostro Presidente ha fatto seguire l'invito ad agire ed a percorrere in particolare la via della cooperazione, perchè più capace di bloccare la spirale dell'odio, di riaprire i canali del dialogo e consolidare i rapporti per una pace stabile.

Il 14 dicembre scorso la conferenza dei Presidenti delle regioni ha approvato un ordine del giorno proprio sulla situazione in Medio Oriente che va in questa direzione; chiedendo la ripresa dei negoziati di pace ed impegnando le Regioni a promuovere azioni concrete di solidarietà. Un atto che io giudico importante, per i suoi contenuti naturalmente, per la convergenza su di essi da parte di tutti i Presidenti (che come è noto hanno collocazioni politiche molto diverse), ma soprattutto per il significato più generale della iniziativa; della quale abbiamo deciso di farci promotori proprio nel momento più difficile e drammatico per le donne e gli uomini che vivono in quella martoriata area del Mondo, drammaticità del momento testimoniata ulteriormente dal divieto imposto al Presidente Arafat di recarsi a Betlemme per la messa di Natale.

Con quel documento le Regioni italiane hanno compiuto una scelta impegnativa ed a mio avviso particolarmente importante. Hanno infatti deciso di prendersi la loro parte di responsabilità per contrastare il senso di rassegnazione e di sfiducia, nella politica e nella diplomazia, che rischia di rappresentare oggi l'ostacolo vero alla ripresa del processo di pace in Medio Oriente.

Senza ignorare infatti l'azione che la diplomazia internazionale sta compiendo, né meno che mai immaginare di sovrapporsi ad essa; le Regioni auspicano che tale azione si faccia più intensa e che veda la scesa in campo diretta e convinta degli Organismi internazionali, dell'Unione Europea, e di Stati importanti come la Russia è gli Usa, per imporre una tregua e la ripresa immediata dei negoziati tra lo Stato di Israele e l'Autorità Nazionale Palestinese. Troppe volte tuttavia, di fronte ai massacri prodotti dai ripetuti attacchi terroristici ad Israele ed ai lutti e alle distruzioni che provoca l'azione militare nei territori palestinesi, abbiamo avvertito la tentazione di tanti di gettare la spugna e lasciare campo libero ad una spirale di violenza che porterebbe allo scontro totale.

ochi giorni fa il Presidente Ciampi Noi Presidenti di regione abbiamo voluto dire che non ci può essere spazio per la rassegnazione o peggio ancora per l'illusione che sia percorribile la strada di un ritiro tattico della politica e della diplomazia nei «comodi confini» del mondo occidentale.

Come Presidente della Regione dell'Umbria sono ovviamente contenta che la conferenza dei Presidenti abbia compiuto questo atto proprio nella sua riunione straordinaria di Perugia, il 14 dicembre scorso, giorno in cui il Papa rilanciava il suo messaggio di pace con l' appello al

digiuno a conclusione del Ramadam, riproponendo quella via del dialogo interreligioso che conoscerà, ancora per iniziativa di Giovanni Paolo II, una nuova significativa tappa in Umbria e ad Assisi il prossimo 24 gennaio.

Siamo in movimento per realizzare gli impegni assunti, nella convinzione che, proprio in una fase tanto difficile come quella attuale, chiunque avverta di poter fare qualcosa di utile sia in dovere di far-

Si stanno esplorando le vie della diplomazia dal basso, della politica e della solidarietà, con la cura che in queste circostanze non è mai abbastanza, ma consapevoli che una piccola conquista è già stata realizzata: nella attività di ogni regione italiana quella dell'impegno per la pace in Medio Oriente è tornata ad essere una questione in cima all'agenda politico-istituzionale. In Umbria ciò si è già tradotto nella scelta, compiuta dalla Regione insieme al sistema delle autonomie locali, di svolgere il prossimo 14 gennaio in contemporanea, la riunione straordinaria del Consiglio Regionale, dei Consigli Provinciali e dei Consigli Comunali per discutere delle

azioni di sostegno alla pace in Medio Oriente e per raccogliere fondi da destinare ad iniziative concrete di solidarietà. Una iniziativa che sono certa si allargherà ad altre Assemblee elettive del nostro Paese, grazie all'impegno degli Enti locali per la Pace.

La rassegnazione va dunque sconfitta. Spesso sono le piccole cose a rimettere in moto i processi più impegnativi, mi auguro che ciò si verifichi anche in questa circostanza.

\* presidente della Regione Umbria

### segue dalla prima

#### L'uomo dell'anno Istruzioni per l'uso

Tutti sanno che Giuliani è stato un sindaco duro e discusso, con una polizia piuttosto incline alla mano pesante e lo slogan della tolleranza zero che tutta la destra degli Usa ha adottato come bandiera di un nuovo rigore. È bene ricordare la differenza che ha reso Giuliani popolare anche fra i «liberal»: il suo concentrarsi sulla malavita (ha distrutto personalmente il mercato del pesce di Water Street perché, da italiano cresciuto in quelle strade, sapeva che era un terreno di coltura mafioso) e il non avere mai violato diritti civili o perseguitato gli immigrati. Legge e garanzie costituzionali ne fanno il contrario di un sindaco leghista del genere di Gentilini a Treviso.

Giuliani è restato molto a lungo «procuratore» anche da sindaco, più franco che gentile, più rigoroso che condiscendente, ed erano tipici i suoi discorsi freddi e la sua scarsa inclinazione per la clintoniana «empatia». Ma un giorno di settembre di quest'anno l'uomo, ancora una volta, è cambiato. Nell'immensa emozione, nel vortice di disorientamento, paura, solitudine di New York dopo l'attentato alle Torri, Giuliani ha iniziato un dialogo senza interruzione con i suoi cittadini. Benché malato (lo è da tempo) Giuliani è sempre stato dovunque, fermo e appassionato, forte e commosso. Ha dato ragioni, identità, calore, conforto, speranza e anche ordini precisi sul che fare ai suoi cittadini, alla sua polizia, ai suoi vigili del fuoco, alla sua burocrazia.

Giuliani, più dello stesso presidente degli Stati Uniti, ha dimostrato che la politica, specialmente nei momenti difficili, è fatta di tre parti insostituibili: la presenza continua, l'organizzazione gorosa e una capacita commossa ( diretta, appassionata e instancabile di comunicare, senza mai lasciare dire che «a questo ci deve pensare qualche altro», o «che è meglio la cultura del

Come vedete il filo che parte dalle indagini e arriva a tenere in piedi un'intera metropoli ferita, è fatto dello stes-so materiale: integrità, pulizia, un senso forte della legge, e la capacità di parlare non di se stesso, non di ciò che interessa a lui o al suo partito, ma di ciò che i cittadini aspettano e hanno

bisogno di sentir dire. Sembra una fiaba. Quante volte credete che Rudolph Giuliani, l'uomo dell'anno, sia stato a «Porta a Porta»? Nessuna. Primo, perché quel programma o qualcosa di simile negli Usa non esiste, entrerebbe nel genere varietà e non nel giornalismo. Secondo, perché Giuliani non è mai comparso più degli altri in televisione. Se mai, da persona accorta, compariva meno. Terzo perché in quel Paese, come negli altri Paesi democratici, la Tv non corteggia i potenti, sta dalla parte dei cittadini e segue la vita. È lì che Rudolph Giuliani ha trovato e rivelato le sue qualità di leader. Insomma, ha fatto bene TIME Magazine. Sopratutto per l'edizione

Furio Colombo



Università La Sapienza. Contestazione degli studenti al comizio di Luciano Lama. Angelo Palma, 1977, negativo b/n Archivio Palma.

### Eccomi, sono il clown anestesista

#### **DOTTORESSA TROMBETTA \***

Segue dalla prima

uando hanno chiamato me e la mia collega, i medici ci hanno spiegato che alla bambina sarebbe stata fatta sono un'anestesia molto superficiale, quindi noi sapevamo che il nostro compito era difficile, perché prelevare midollo osseo dal bacino fa molto male. Ma, devo dire la verità, non avevamo percepito fino in fondo quanto potesse poi essere straordinario il risultato. Comunque, abbiamo cominciato.

I medici le hanno dato un po' di gas esila-

rante. Serve per aiutare a ridere e fa anche sentire un pochino meno il dolore. Il medico era lì con la sua siringa e le sue infermiere, noi con il drago Ernesto (verde, due grandi occhioni e la bocca di stoffa da coccodrillo) e due burattini, marito e moglie.

E allora dài, Ernesto vuole mordere il dito dell'infermiera, poi inizia a strappare un pezzo di carta, la moglie burattino lo rimprovera e così, avanti, per un tempo che non sarei mai riuscita a contare: pochissimo e tantissi-

Alla fine ci hanno detto: venti minuti. E il medico ha aggiunto: parlate con i vostri colleghi, avete fatto qualcosa di grande. La bambina rideva. Ha riso anche se non capiva le

Rideva quando il medico ha inserito la siringa, quando tirava su i tessuti nascosti nell'osso, quando ha tolto l'ago e disinfettato. Rideva e stava ferma, a pancia in su, con quella sua faccina paffutella. Noi eravamo concentratissime e piene di adrenalina. E pensavamo in continuazione: e adesso che

La sera sono tornata in treno da Firenze a Milano, dove vivo. E sono crollata. Ma va bene, così, naturalmente.

Ora qualcuno può pensare che tutto questo sia un po' buffo, magari carino. Ma non è

C'è uno sforzo dell'ospedale per fare dei

clown, della musica, dei giochi, una sorta di medicina complementare. Come ha detto una volta un anestesista

che si autodefinisce "pentito": «Pensavo che la medicina fosse solo terapie invasive e farmaci, poi ho scoperto le proprietà curative delle bolle di sapone».

La sicurezza, la delicatezza, il rispetto della privacy e della storia clinica dei bambini è ovviamente il cardine di tutto questo. Prima

Rinaldo Gianola

(Milano)

(on line)

REDATTORI CAPO

ART DIRECTOR

Luca Landò

Paolo Branca

**Nuccio Ciconte** 

Fabio Ferrari

PROGETTO GRAFICO Mara Scanavino

di lavorare in ospedale ne approfondiamo gli aspetti in un lungo corso di formazione a cui arriviamo con una selezione fatta in base, penso, alle qualità professionali e interiori delle persone che chiedono di fare questo mestiere.

Perché, vedete, noi non siamo uno show che passa nelle stanze dell'ospedale. Noi siamo soccorsoclown, una sintesi tra teatro e circo. Siamo persone che fanno ridere perso-

ne che soffrono. E per far questo certo non basta un naso rosso.

\* alias Giovanna Pezzullo

#### Autogol di Bonomi presidente Fininvest

#### Mario Guarino

Telegraficamente, controreplico all'avvocato Bonomo, presidente Fininvest. I 5 procedimenti intentati dal suo assistito Silvio Berlusconi fin dal '87 - relativi al libro "Berlusconi. Inchiesta sul signor tv" - si sono dissolti come neve al sole nelle aule di giustizia. Restano le «cose agghiaccianti» scritte dal Cavaliere prima della sua «discesa in campo». Non ho versato una sola lira per presunti danni arrecati al Cavaliere. E ciò per non aver subito nessuna condanna. Nell'eroica difesa del suo assistito, Bonomo si produce in uno splendido autogol: negando a me la validità assolutoria di una sentenza della Cassazione, nega quelle nei confronti di Berlusconi, tronfio per essere uscito "prescritto" (non innocente) da sentenze precedenti. Al potente avvocato-presidente non mi resta che dare appuntamento, per inevitabile querela, in tribunale.

#### Affari pubblici e vizi privati

#### Salvatore D'Agata

Sono incappato in questa osservazione di Ezra Pound del 1933:

«In politica il problema del nostro tempo è quello di trovare la linea di demarcazione tra affari publici e affari privati». Scommetto che neanche Berlusconi sospettava che Ezra Pound sotto sotto fosse un comunista.

#### Cooperativa sociale senza stipendi a Siracusa

Siamo 19 soci lavoratori della Coperativa Sociale il Delfino di Siracusa. Da 9 anni prestiamo servizio d'assistenza ai disabili psichici in due Comunità Alloggio ubicate in città e da 5 anni siamo in convenzione con il comune di Siracusa per suddetto servizio. Vantiamo un credito di circa 225 milioni (5 stipendi) relativi a servizi svolti in convenzione da luglio a dicembre. Dovremmo ricevere un bonifico di 63 milioni a giorni che purtroppo servirà ad estinguere un debito con la banca. Il resto delle fatture non verra pagato perché manca il personale amministrativo all'ufficio addetto al settore Disagio. È pazzesco, l'assistente sociale responsabile che si é ammutolita quando le abbiamo fatto notare che noi neanche a Capodanno prederemo lo stipendio. L'assessore alla solidarietà sociale é introvabile. Noi e gli ospiti delle comunità alloggio, possiamo fare la muffa e non gliene frega niente a nessuno. La situazione é seria perchè la cooperativa rischia di mettere sulla strada 18 malati psichici per mancanza di fondi.

#### DIRETTORE RESPONSABILE **Furio Colombo** Alessandro Dalai CONDIRETTORE **Antonio Padellaro** CONSIGLIERE DELEGATO Francesco D'Ettore VICE DIRETTORI Pietro Spataro CONSIGLIERE

**Giancarlo Giglio** CONSIGLIERE Marialina Marcucci CONSIGLIERE

"NUOVA INIZIATIVA EDITORIALE S.p.A." SEDE LEGALE: Foro Bonaparte, 69 - 20100 Milano

Iscrizione al numero 243 del Registro nazionale della stampa del Tribunale di Roma, Quotidiano dei Gruppi parlamentari dei Democratici di Sinistra - l'Ulivo, Iscrizione come giornale murale nel registro del tribunale di Roma n, 4555

Direzione, Redazione: ■ 00187 Roma, Via dei Due Macelli 23/13 tel. 06 696461, fax 06 69646217/9 ■ 20126 Milano, via Fortezza 27

che arriva in Italia.

tel. 02 255351, fax 02 2553540 Stampa: Sabo s.r.l. Via Carducci 26 - Milano

Fac-simile: Sies S.p.a. Via Santi 87, - Paderno Dugnano (Mi) Serom S.p.a. Via del Fosso di Santa Maura - Torre Spaccata (Roma) Distribuzione:

A&G Marco Spa Via Fortezza. 27 - 20126 Milano

Per la pubblicità su l'Unità Publikompass S.p.A. Via Carducci, 29 - 20123 MILANO

Tel. 02 24424443 Fax 02 24424490 02 24424533 02 24424550

La tiratura dell'Unità del 29 dicembre è stata di 138.762 copie